



حکومتی هه‌ریمی کوردستان / عێراق
وهزارهتی خویندنی بلاو تووژینه‌وهی زانستی
زانکۆی سلیمانی
کۆلیجی زانسته مروڤایه‌تییه‌کان
به‌شی راگه‌یاندن

کاریگه‌ریتی ته‌کنه‌لوجیای گه‌یاندن نوو

له‌سه‌ر سازاندنی رۆژنامه‌وانی

(تووژینه‌وه‌یه‌کی وه‌سفی به‌راوردکارییه‌ له‌نیوان رۆژنامه‌کانی (کوردستانی نوو) و (ئاوینه‌)

نامه‌یه‌که‌ خویندکار
(سومه‌ییه‌ فاضل عابد)

پێشکەشی ئە نجوومه‌نی کۆلیجی زانسته مروڤایه‌تییه‌کانی زانکۆی سلیمانی کردووه،
وه‌ک به‌شیک له‌ پێویسته‌کانی به‌ده‌سته‌ینانی ب‌روانامه‌ی ماسته‌ر له‌ زانستی راگه‌یانندا.

سه‌رپه‌رشت

پ.ی.د. فؤاد علی احمد

بىرىرى سەرىپەرىشتىيار

ئەم نامەىيەى خوىندكار (سومەىيە فاضل عابد) بەناونىشانى (كارىگەرىتتىى تەكنەلۇژىاي گەىاندنى نوى لەسەر سازندنى رۇژنامەوانى لە رۇژنامەكانى (كوردستانى نوى و ئاوىنە)دا، بەچاودىرى من لە كۇلىژى زانستە مرۇفاىيەتتىيەكان/ زانكوى سلئمانى ئامادەكراوه، بەشىكە لە پئوىستىيەكانى بەدەستەىنانى بىروانامەى (ماستەر) لەزانستى راگەىاندندا، پئىشنىيازەكەم پئىشكەش بەلىژنەى هەئسەنگاندن بكرىت.

واژۇ

سەرىپەرىشتىيار: د. فۇاد على احمد

پلەى زانستى: پىرۇفىسورى يارىدەدەر

بەروار: / / ۲۰۱۷

بەپئى ئەم پئىشنىيازە ئەم نامەىيە پئىشكەش بە لىژنەى هەئسەنگاندن دەكەم.

واژۇ

ناو: پ.ى. د. سەلام نصرالدىن

سەرۇكى بەشى راگەىاندن

بەروار: / / ۲۰۱۷

بىرىرى لىژنەى گىفتوگۆ

ئىمە وەك ئەندامانى لىژنەى تاتويىكردن و ھەئسەنگاندن، ئەم نامەيەى خويىندكار (سومەيە فاضل عابد) مان بە ناوئيشانى (كارىگەرئىتى تەكنەلۇژىي گەياندنى نوئ لەسەر سازندنى رۇژنامەوانى لە رۇژنامەكانى (كوردستانى نوئ و ئاوينە)دا، خويىندەوہ و لەگەل خويىندكاردا گىفتوگۆمان دەربارەى ناوەرۇك و لايەنەكانى ترى كردوہ، بىرىرماندا كە بە پلەى) (بىروانامەى ماستەرى لە زانستى راگەياندندا پىبىرئىت.

واژۇ

ناو: د. رضوان خضر على

پلەى زانستى: پىرۇفيسۇرى يارىدەدەر

سەرۇكى لىژنە

بەروار: ۲۰۱۷ / ۵ / ۱۷

واژۇ

ناو: د. باقر داود حسين

پلەى زانستى: مامۇستا

ئەندام

بەروار: ۲۰۱۷ / ۵ / ۱۷

واژۇ

ناو: د. عمر احمد رمضان

پلەى زانستى: پىرۇفيسۇرى يارىدەدەر

ئەندام

بەروار: ۲۰۱۷ / ۵ / ۱۷

واژۇ

ناو: د. فؤاد على احمد

پلەى زانستى: پىرۇفيسۇرى يارىدەدەر

ئەندام و سەرپەرشت

بەروار: ۲۰۱۷ / ۵ / ۱۷

لەلايەن ئەنجومەنى كۆلىجى زانستە مرۇفايەتئىيەكان/ زانكۆى سلئمانئىيەوہ پەسەندكارا

واژو

ناو: پ. ي. د. ايتسام اسماعيل قادر

راگرى كۆلىجى زانستە مرۇفايەتئىيەكان بەوہكالەت

قورئانى پىرۆز

پیشکشہ

* بہ و ژنہی کہ بہ نزمونہ کانی، ژیانم جوانتر دہکات (دایک) ای تازیتم.

* بہ و پیاوہی کہ نزاکانی مایہی ہاتنہ دی تاواتہ کانمن (باوک) ای خوشہ ویستم.

* بہ میہرہ بانترین سرؤقی زہوی (ریباز)، کہ ریبازی ژینم گولرپژ دہکات.

* رووناکسی ژیانم (خوشک و براکانم).

سوپاس و پېژانين بو

- * خواى گه وړه كه توانا و هيز و لینه برانی پېبه خشيم تاو كو بتوانم هم توپژينه و هيه ته واوبكه م.
- * هاوړى و ماموستاى دلسوزم بهرپز (پ. ي. د. فؤاد على) كه نركى سهرپه رشتي كړدى نامه كه ي گرتنه نسته، سهره پاي هاوكارى و تيبينى و پيشنيزه به پيزه كاني هاوكات هاندرو و پالپشتييه كى زورى كړدووم.
- * هاوړپى و ماموستاى زور بهرپزم (پ. ي. د. هيم مەجيد) كه هميشه هاوكار و رينيشاندروم بووه.
- * زور بهرپز (م. محمد حسن) له بهشى توپژينه و هيه دانيشتوان له بهرپوه به رايه تى نامارى سليمانى بو به خشينى كاتى كه له بواري ناماردا هاوكارى زورى كړدووم ته مهن و زانستى به بهر كه ت بيت.
- * زور بهرپزان (د. صادق حمه غريب سهرگه تى)، (م. عادل شاسواري)، (م. نركان رهئوف) كه له پيدانى سهرچاوه ي زانستيدا هاوكاريه كى زوربان كړدووم.
- * ماموستايانى بهشى راگه ياندى به تايه ت هه ريه ك له بهرپزان (پ. ي. د. ابتسام اسماعيل قادر، پ. ي. د. ابراهيم سعيد فتح الله، د. ريبه مصطفى گوران، پ. ي. د. سهلام نصرالدين، د. عمر احمد رمضان، د. لانه قادر پ. ي. د. نه زاكه ت حسين حمه سعيد، پ. ي. د. هيرش ره سول مراد پ. ي. د. هيم مەجيد حسن.) هه روه ها بهرپز (پ. ي. د. حكيم عثمان حميد)، كه سهرجه ميان نركى هه نسه نگاندى فورمى راپرسى توپژينه و هيه كه ميان له نسته گرت به تيبينى و پيشنيزه كانيان به پيزتريان كړد.
- * ستافى رپژنامه ي (كوردستانى نوئ و ناوينه) كه له كارى مهيدانى توپژينه و هيه كه مدا زور هاوكارم بوون، به تايه ت كاك (ناوات كو كه يى) و (شورش نه حمه د).
- * (م. سوران لقمان) كه له كارى و هرگيراندا هاوكارى زورى كړدووم.
- * (م. نهوشيروان فرج) پوخته ي توپژينه و هيه كه و هرگيراپه سهر زمانى نينگليزى.
- * (م. ريبين عبدالوهاب، م. زانا ناجى) پوخته ي توپژينه و هيه كه يان و هرگيراپه سهر زمانى عه ربه ي.
- * (م. محمد سعددين) له دروستكردنى خسته ي توپژينه و هيه كه دا هاوكارم بووه.
- * هاوژينى خو شه ويستم (رېباز) كه ماندوترين كه سه له پشت هه موو كارپكه وه.
- * خيزانه كه م كه هميشه هاوكارمن، به تايه تى براى خو شه ويستم (د. هيو).
- * (م. ناسو عباس)، (م. نازاد عباس) له ده ستخستنى سهرچاوه ي زانستيدا هاوكارم بوون.
- * كارمندانى كتبخانه ي زانسته مرؤفايه تيه كاني زانكوى سليمانى و هه موو نهو بهرپزان هيه كه به وشه يه كيش بيت هاوكاريان كړدووم.

پوختەى توپژىنەوەگە

بابەتى ئەم توپژىنەوەيە يەككە لەبابەتە گىرنگ و جى بايەخەكان كە بەناونىشانى(كارىگەرئىتى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوپىيە لەسەر سازاندىنى رۇژنامەوانى لە رۇژنامەكانى كوردستانى نوئ و ئاوينە) دا كەباس لە دەرخستن و ئاشكراردنى رۇژى ئامرازەكانى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئ دەكات لەسەر قۇناغەكانى سازاندىنى رۇژنامەوانى، لەرپى وەرگرتن و تاوتوپكردنى رابوچوونى سازىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئ) و (ئاوينە) سەبارەت بەو رۇژ و كارىگەرئىتىيەى كە ئامرازەكان دەيگىرپن لە ئاسانكردن و خىراكردنى پرۇسەى سازاندىنا، ئەمەش لە دووتوپى(۱۶۳) لاپەرە و لە چوارچىووى دوو لايەنى سەرەكيدا دەبىت كە لايەنى تيۇرى و مەيدانى توپژىنەوەگەيە، بەجۇرئىك كە لايەنى تيۇرى پوختەى توپژىنەوە و پىشەكى و سى بەش لەخۇدەگرىت، بەشى يەكەم مەتۇدنامەى توپژىنەوەگەيە، و بەشى دوووم تايبەتە بە تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئ، و بەشى سىيەمىش باس لە سازاندىنى رۇژنامەوانى دەكات، لايەنى مەيدانى توپژىنەوەكەش كە بەشى چوارمە تايبەتە بەخستنەرووى ئەنجامەكانى كارىگەرئىتى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئ لەسەر سازاندىنى رۇژنامەوانى و سەلماندىنى گریمانەكان ئەمە جگە لە چەندىن خشتە و ئەنجام و سەرچاوە و باشكۆى توپژىنەوەگە.

هەرەها توپژەر تيۇرى هەريەتى تەكنەلۇژىيە مارشال ماكلۇهانى پەيوەستكردوو بە واقعى توپژىنەوەگە و گریمانەكانى سەلماندوو.

ئامانجى سەرەكى ئەم توپژىنەوەيە زانىنى رادەى كارىگەرئىتى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوپىيە بەتايبەتى نامىرى كۆمپىوتەر لەسەر سازاندىنى رۇژنامەوانى، هەرەها زانىنى گرنگى تەكنەلۇجىيە گەياندىنى نوپى بەكارهينراو لەبەشى سازاندىنى رۇژنامەوانىدا لەرۇژنامەكانى (كوردستانى نوئ) و (ئاوينە)دا و دەرخستنى ئاستى بەكارهينانى، بەمەبەستى هينانەدى ئەم ئامانجانەش توپژەر پىشتى بە توپژىنەوەى وەسفى بەستوو بە بەكارهينانى شىوازى رووپىوى و بەراوردكارى سامپلى سازىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئ) و (ئاوينە)ى وەرگرتوو بەشىووى (رووماكردنى گشتگر- مسح الشامل)، كە بەرپىگەى هەئىزاردىنى مەبەستدار بەپى گۇراو دەمۇگرافىيەكان ديارىكراون، توپژەر ئامرازەكانى راپرسى و چاوپىكەوتن و(دەستەى تايبەت-فۆكەس گروپ) و ئامرازى نامارى و رىژەى سەدى بەمەبەستى گەيشتن بە دەرەنجامىكى تەواو پەيوەست بە ئامانج و پرسىارەكانى توپژىنەوەگە بەكارهيناو.

توپژەر لەكۇتايدا بەكۆمەئىك ئەنجام گەيشتوو كە گرنگترينيان ئەمانەن:

۱. ئەنجامەكانى توپژىنەوەگە ئامازە بەو دەكەن كە كۆى گشتى سامپلى توپژىنەوەگە تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئ بەشىووىەكى بەردەوام بەكاردەهينن، ئەمەش ئامازەيە بۇئەووى كەسازىنەرانى رۇژنامەكانى (كوردستانى نوئ) و (ئاوينە) رۇژانە بۇ سازاندىنى بابەتە رۇژنامەوانىيەكانىيان پىويستىيان بەتەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئ هەيە.

۲. ئامرازى كۆمپىوتەر زۆرتىن بەكارهينانى لەنىو ئامرازە تەكنەلۇژىيە نوپىيەكاندا هەيە، بەشىووىەكى بەردەوام لەلای سازىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئ) و (ئاوينە) بەكارديت، زۆرىنەشيان بۇ گەيشتن بەسەرچاوەكانى هەوال و ئەمباركردنى دەق و گىرپانەووى بۇ نوسىنى دەقەكان و سازاندىنان بەكاريدەهينن، ئەمەش ئەو دەردەخات كە كۆمپىوتەر پىويستىيەكى سەرەكى كارى سازاندىنە.

۳. سازىنەرانى هەردوو رۇژنامەكە بە (پلەيەكى زۆر) ئىنتەرنىت بۇ گەران لەنىو پىگەكان و وەرگرتنى زانىارى و وینە لىيانەو بەكاردەهينن لەبەرئەووى تۆرى ئىنتەرنىت لەخىراترىن هۆكارە نوپىيەكانى پەيوەنديكردنە كە لەكاتىكى كەمدا رىگە بەئالوگۆركرنى زانىارىيەكان دەدات لەتەواوى جىهاندا.

۴. تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى رۇڭلىكى كاراۋ گىرنگى ھەيە لەسەر جەم ھەنگاۋەكانى بەرھەمھېنەنى رۇڭنامەدا بەگشتى و ھەنگاۋەكانى سازاندىنى رۇڭنامەۋانى بەتايىبەتى ھەرلە كۆكردنەۋە و چارەسەر كىردن و بەرھەمھېنەن و گىرپانەۋە و گواستەنەۋە و پىشاندىنى زانىيارىيەكان و سازاندىنى ئەلىكتىرۇنى تادەگاتە پۇلىنىكىردىنى ماددە رۇڭنامەۋانىيەكان و دەرھىنەنەن.

۵. بەھۋى ئامبىرى كۆمپىوتەرەۋە كارى سازاندىنى رۇڭنامەۋانى لەكارىكى مىكانىكى دەستىيەۋە بوۋەتە كارىكى ئەلىكتىرۇنى.

۶. ھەمىشە بەكارھېنەنى ئامرازە تەكنەلۇژىيە نوپىيەكان دەبىتەھۋى باشتىكىردن و خىراتىركىنى كارى سازاندىنى و كەمكىردنەۋە تىچوون و كات لە رۇڭنامەدا، ھەرۋەھا پىكەۋەبەستىنى ستافى رۇڭنامەكە و ئالوگۇرپىكىردىنى خىراى زانىيارىيەكان لەكاتى سازاندىنى پەيامە رۇڭنامەۋانىيەكاندا.

۷. سازىنەرانى رۇڭنامە سوودىيان لە تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى ۋەرگىرتوۋە بۇ ئاسانى و خىراى لە دەستكەۋەتن و بەكارھېنەن و پىشكەشكىردن و گواستەنەۋە زانىيارىيەكاندا و كەمكىردنەۋە تىچوون و زىادبوونى بەرھەم.

بايەخى ئەم توپىزىنەۋەپىش لەۋەدايە كە بۇ يەكەمجارە توپىزىنەۋەپىشكى فراۋانى لەمجۇرە دەستدەبات بۇ پەپوھندى نىۋان ئامرازەكانى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى و سازاندىنى رۇڭنامەۋانى لە ھەرىمى كوردستاندا، بەمەبەستى دەرختىنى كارىگەرپىتى ئەۋ ئامرازەنە، لەھەنگاۋەكانى سازاندىنى بابەتە رۇڭنامەۋانىيەكاندا.

لەھەمانكاتدا، گىرنگى و بايەخى سازاندىنى رۇڭنامەۋانىش ۋەك يەكىك لە ھەنگاۋە گىرنگەكانى پىرۇسەي بەھەمھېنەنى رۇڭنامەۋانى لايەنىكى دىكەي بايەخى توپىزىنەۋەكەيە كە توپىزەر مەبەستى بوۋە توپىزىنەۋەي لەبارەۋە بكات.

لەكۇتايدا توپىزەر بەم پىشنىيازەنە كۇتايى بە توپىزىنەۋەكەي ھىناۋە:

۱. توپىزەر پىشنىيازەدەكات بۇ بەرپوۋەچوونى كارى سازاندىنى رۇڭنامەۋانى لە رۇڭنامەي (كوردستانى نوئى) و (ئاۋىنە)دا بەشىۋەي سىستەمى تۇرى پىت، كەتپىدا سەرچەم سازىنەران بەھۋى تۇرىكى ناۋەندىيەۋە بىبەستىنەۋە بە كۆمپىوتەرى ناۋەندىيەۋە، چۈنكە بەرپوۋەبىردىنى كارى سازاندىنى بەم شىۋەيە بىرىكى زۇر لە نەرمى و خىراى و لىھاتوۋىي تىدايە.

۲. توپىزەر پىشنىيازەدەكات بۇ رۇڭنامەي (كوردستانى نوئى) و (ئاۋىنە)، سوود لە ئەزمونى رۇڭنامە عەرەبى و بىيانىيەكان لە بەكارھېنەنى ئامرازە تەكنەلۇژىيە نوپىيەكان لەكارى سازاندىنى ۋەربىگىرن.

۳. توپىزەر پىشنىيازەدەكات بۇ رۇڭنامەي (كوردستانى نوئى) و (ئاۋىنە) كە سوود لە توانا و ئەزمون و لىھاتوۋىي سازىنەرە دىرىنەكان ۋەربىگىرپت.

۴. توپىزەر پىشنىيازەدەكات بۇ رۇڭنامەي (كوردستانى نوئى) و (ئاۋىنە) كە رىككەۋەتن لەگەل كۆمپانىيا و دامەزرادەكانى بوارى تەكنەلۇژىيا بىكەن بەمەبەستى بەرھەمھېنەنى ئەۋ ئامرازە تەكنەلۇژىيانەي كە گونجاۋن لەگەل سىروشتى كارىكىردىنى سازىنەراندا لە كوردستاندا، ۋەك جىگىرپىكىردىنى زىمانى كوردى ھاۋشىۋەي زىمانەكانى دىكەي نىۋو كۆمپىوتەر تا سازىنەران سوودمەدبىن لە بەرنامە تايىبەتمەندەكان بەبوارى سازاندىنى ۋەك بەرنامەي (سىبويە) و ھاۋشىۋەكانى.

۵. توپىزەر پىشنىيازەدەكات بۇ رۇڭنامەي (كوردستانى نوئى) و (ئاۋىنە) بۇ رەخساندىنى دەرپەتى زىاتر بۇ سازىنەران لەپىناۋ سوودمەندبوونى زۇرتەر لە خىزمەتگوزارى ئىنتەرنىت لەنىۋ دەزگاگەياندا، بەمەبەستى بەدەستەھىنەنى زانىيارىيەكان بەخىراىيەكى زىاتر و گواستەنەۋەيان بۇ دەزگا رۇڭنامەۋانىيەكان.

۶. توپىزەر پىشنىيازەدەكات بۇ رۇڭنامەي (كوردستانى نوئى) و (ئاۋىنە) بۇ ناردىنى سازىنەران بۇ خولى تايىبەتى بۇ بەھىزكىردىنى توانايان لەبوارى سازاندىنى و بەكارھېنەنى ئامرازە تەكنەلۇژىيە نوپىيەكان.

پېرست

| لاپهړه | بابه ت | ژ |
|---------|--|----|
| ا | برپاری سهرپه رشتیار | ۱ |
| ب | برپاری لیژنه ی گفتوگو | ۲ |
| ت | قورنای پېرؤز | ۳ |
| ث | پېشکېشه | ۴ |
| ج | سوپاس و پېزانین | ۵ |
| ح - خ | پوخته ی توپژینه وه | ۶ |
| د - ذ | پېرستی توپژینه وه | ۷ |
| ذ - ز | پېرستی خسته کان | ۸ |
| ز | پېرستی شپوه | ۹ |
| ز | پېرستی پاشکوکان | ۱۰ |
| ۱ - ۲ | پېشکې | ۱۱ |
| ۳ | بهشی یه که م: میتؤدنامه ی توپژینه وه که | ۱۲ |
| ۴ | کېشه ی توپژینه وه که | ۱۳ |
| ۴ | گرنگی توپژینه وه که | ۱۴ |
| ۵ - ۴ | ئامانجی توپژینه وه که | ۱۵ |
| ۵ | گریمانه ی توپژینه وه که | ۱۶ |
| ۵ | جور و رېبازی توپژینه وه که | ۱۷ |
| ۶ - ۵ | شپواز و ئامرازهکانی توپژینه وه که | ۱۸ |
| ۷ | سنوری توپژینه وه | ۱۹ |
| ۷ | هؤکارهکانی هه لېژاردنی بابته ی توپژینه وه که | ۲۰ |
| ۸ - ۷ | کؤمه ل و سامپلی توپژینه وه | ۲۱ |
| ۹ - ۸ | ئاسته نگهکانی توپژینه وه | ۲۲ |
| ۱۱ - ۱۰ | بیردؤزی توپژینه وه که | ۲۳ |
| ۱۳ - ۱۲ | راستی و جیگیری توپژینه وه که | ۲۴ |
| ۱۳ | ئامرازی ئاماری توپژینه وه که | ۲۵ |
| ۲۴ - ۱۴ | توپژینه وهکانی پېشوو | ۲۶ |
| ۲۴ | چه مکهکانی توپژینه وه | ۲۷ |
| ۲۵ | بهشی دووهم: تهکنه لؤژیای گه یانندی نوئ | ۲۸ |
| ۲۳ - ۲۶ | پاری یه که م: چه مک و پیناسه ی تهکنه لؤژیا | ۲۹ |
| ۴۰ - ۲۳ | پاری دووهم: تاییه تمه ندیی و ئه رک و کاریگه ریتییهکانی تهکنه لؤژیای نوئی گه یانندی و په یوه ندیکرد | ۳۰ |
| ۵۰ - ۴۰ | پاری سییه م: ئامرازهکانی تهکنه لؤژیای گه یانندی نوئ | ۳۱ |

| | | |
|---------|---|----|
| ۵۱ | بەشى سېيەم: سازاندى رۇژنامەنوسى | ۳۲ |
| ۶۸-۵۲ | پارى يەكەم: جەمك و پېناسە و گرنكى و تايبەتمەندى و ھەنگا و پېومرە كارتېكەر و جياوازى و سەرچاۋە و كەسايەتتېيەكانى سازاندى رۇژنامەنوسى | ۳۳ |
| ۸۹-۶۸ | پارى دووم: تەكنەلۇژىيە گەياندى نوي و سازاندى رۇژنامەنوسى | ۳۴ |
| ۹۶-۸۹ | پارى سېيەم: تيۇرى (مارشال ماكلۇھان) نامرازەكانى راگەياندىن وەك دريژەپپىدەرى ھەستەومرەكانى مرۇف | ۳۵ |
| ۹۷ | بەشى چوارەم: لايەنى مەيدانى توپۇزىنەومەكە ئەنجامەكانى كاريگەرئىتتى تەكنەلۇژىيە گەياندى نوي لەسەر سازاندى رۇژنامەوانى | ۳۶ |
| ۱۰۱-۹۸ | پارى يەكەم: بايۇگرافىيە رۇژنامەى (كوردستانى نوي) و (ئاوينە) | ۳۷ |
| ۱۴۲-۱۰۲ | پارى دووم: بەكارھىنانى تەكنەلۇژىيە گەياندى نوي لە رۇژنامەى (كوردستانى نوي) و (ئاوينە)دا | ۳۸ |
| ۱۴۶-۱۴۳ | پارى سېيەم: جېبەجېكردنى تيۇرى ھەريەتى تەكنەلۇژىيە (الھتمىە التكنولوجىيە)ى (مارشال ماكلۇھان) | ۳۹ |
| ۱۵۰-۱۴۷ | پارى چوارەم: سەلماندى گريمانە و خستەنەرووى ئەنجامەكانى پېوانەى ئامارى (المقايس الاحصائية) | ۴۰ |
| ۱۵۱ | ئەنجام و پېشنياز و راسپاردەكان | ۴۱ |
| ۱۵۴-۱۵۲ | ئەنجام | ۴۲ |
| ۱۵۵-۱۵۴ | پېشنيازەكان | ۴۳ |
| ۱۵۵ | راسپاردەكان | ۴۴ |
| ۱۵۶ | سەرچاۋەكان | ۴۵ |
| ۱۶۳-۱۵۷ | ليستى سەرچاۋەكان | ۴۶ |
| Y-A | پاشكۇكان | ۴۷ |
| I-II | پوختەى توپۇزىنەومە بەزمانى عەرەبى | ۴۸ |
| V-III | پوختەى توپۇزىنەومە بەزمانى ئىنگلىزى | ۴۹ |

پېرستى خشتەكان

| لاپەرە | ناونيشانى خشتەكان | ژ |
|--------|---|---|
| ۹ | خاسىيەتى ديمۇگرافى و تايبەتمەندى كەسى | ۱ |
| ۱۳ | راستى روالەتى بۇ بېرگەكان بەگوپرەى راي پىسپۇران | ۲ |
| ۱۳ | ئەنجامى ھاوكېشەى ئەلفاكرونباغ بۇ جېگىرى فۇرمى راپرسى | ۳ |
| ۱۴ | تايبەتمەندى ئامارى وەسفى بۇ پلەى سامپلى توپۇزىنەومەكە ژمارەيان (۲۴) كەسە | ۴ |
| ۸۸ | بەرورد لە نيوان شېواز و چۇنيەتى ئەنجامدانى پروسەى سازاندى رۇژنامەوانى لە سەردەمى تەكنەلۇژىيە گەياندى نوي و كلاسېكدا | ۵ |
| ۹۶ | بەرورد لە نيوان (تېروانىيەكانى ماكلۇھان دەربارەى نامرازە تەكنەلۇژىيەكان) و | ۶ |

| | | |
|----|---|---------|
| | (كارىگەر ئېتىھەتلىك تەكشۈرۈش گەيىدىن لەسەر پىرۇسەسى سازاندىنى رۇژنامەۋانى) | |
| ۷ | خاسىيەتتى دېمۇگرافىيە ۋە تايىپەتمەندى كەسى | ۱۰۲ |
| ۸ | بەكارھېئىنى تەكشۈرۈش گەيىدىن ئوئ | ۱۰۴ |
| ۹ | رادەي بەكارھېئىنى ئامرازەكانى تەكشۈرۈش گەيىدىن ئوئ لەكارى سازاندىنى رۇژنامەۋانىدا | ۱۰۶ |
| ۱۰ | پەلەي بەكارھېئىنى تەكشۈرۈش گەيىدىن ئوئ لە رۇژنامەكانى (كوردستانى ئوئ) ۋە (ئاۋىنە)دا | ۱۰۸ |
| ۱۱ | پەلەي بەكارھېئىنى كۆمپىوتەر لە سازاندىنى رۇژنامەۋانىدا | ۱۱۰ |
| ۱۲ | ھۆكۈمەت بەكارھېئىنى كۆمپىوتەر لە سازاندىنى رۇژنامەۋانىدا | ۱۱۲ |
| ۱۳ | بەكارھېئىنى بەرنامەكانى كۆمپىوتەر لە سازاندىنى رۇژنامەۋانىدا | ۱۱۴ |
| ۱۴ | رېزبەندىكى ئامراز ۋە شىۋازەكانى پەيۋەندىكى بەيپى بەكارھېئىنى لە سازاندىنى رۇژنامەۋانىدا | ۱۱۶ |
| ۱۵ | پەلەي سودوۋەرگرتن لە مۇبايلى زىرەك لە سازاندىنى رۇژنامەۋانىدا | ۱۱۸ |
| ۱۶ | رېگىكانى ھاۋبەشىكىدىن تۇرى ئىنتەرنېت لە رۇژنامەكانى (كوردستانى ئوئ) ۋە (ئاۋىنە)دا | ۱۲۰ |
| ۱۷ | بەكارھېئىنى ئىنتەرنېت لە سازاندىنى رۇژنامەۋانىدا | ۱۲۲ |
| ۱۸ | بەكارھېئىنى ئامراز ۋە سەرچاۋەكان لە قۇناغى كۆرۈنەۋى زانىرى لە سازاندىنى رۇژنامەۋانىدا | ۱۲۴ |
| ۱۹ | بەكارھېئىنى ئامرازەكانى تەكشۈرۈش گەيىدىن ئوئ لە قۇناغى گۈستەنەۋى ماددەي رۇژنامەۋانى بۇ ھۆلئ سازاندىن | ۱۲۶ |
| ۲۰ | بەكارھېئىنى ئامرازەكانى تەكشۈرۈش گەيىدىن ئوئ لە قۇناغى ئەمباركىدىن ۋە بىلاۋكردنەۋە ۋە خىستەنەۋى بابەتتى رۇژنامەۋانىدا | ۱۲۸ |
| ۲۱ | بەكارھېئىنى تۇرەكانى پەيۋەندىكىدىن لە سازاندىنى رۇژنامەۋانىدا | ۱۳۰ |
| ۲۲ | سودوۋەكانى بەكارھېئىنى تەكشۈرۈش گەيىدىن ئوئ لە سازاندىنى رۇژنامەۋانىدا | ۱۳۲ |
| ۲۳ | سودوۋەرگرتن لە ئامراز ۋە شىۋازەكانى پەيۋەندىكىدىن لە ئامادەكىدىن بابەتە رۇژنامەۋانىدا | ۱۳۵ |
| ۲۴ | سودوۋەرگرتن لە تەكشۈرۈش گەيىدىن ئوئ لە سازاندىنى بابەتە رۇژنامەۋانىدا | ۱۳۷ |
| ۲۵ | زىادبۈۋى بەرپىسىيەتتى كارگېرى ۋە پىشەيى سازىنەرانى رۇژنامە لەئەنجامى بەكارھېئىنى تەكشۈرۈش گەيىدىن ئوئ (بەئى) | ۱۳۸ |
| ۲۶ | زىادبۈۋى بەرپىسىيەتتى كارگېرى ۋە پىشەيى سازىنەرانى رۇژنامە لەئەنجامى بەكارھېئىنى تەكشۈرۈش گەيىدىن ئوئ (نەخپى) | ۱۴۰ |
| ۲۷ | رېزبەندىكى لايەنە نەرىنىيەكانى تەكشۈرۈش گەيىدىن ئوئ لە سازاندىنى رۇژنامەۋانىدا | ۱۴۲ |
| ۲۸ | رېزبەندىكى پىشنىيازەكانى بەكارھېئىنى تەكشۈرۈش گەيىدىن ئوئ لە | ۱۴۶-۱۴۵ |

| | | |
|-----|--|----|
| | بەرەوپېشچوونى سازاندىنى رۇژنامەوانىدا | |
| ۱۴۸ | تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى و سروشتى بەكارهينان و كاريگەرئىتتى لەسەر سازينەرانى رۇژنامە (كوردستانى نوئى) و (ئاوينە) | ۲۹ |
| ۱۵۰ | ئەنجامى پېوهرى كاريگەرئىتتى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى لەسەر سازاندىنى رۇژنامەوانى | ۳۰ |

پېرستى شېوكان

| لاپەرە | ناونىشانى شېو | ژ |
|--------|---|---|
| ۱۴ | ويىنە دابەشبوونى پلەى كەسايەتى سامپل لە پېوانەى كاريگەرئىتتى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى لەسەر سازاندىنى رۇژنامەوانى كە ژمارەيان (۲۴) كەسە | ۱ |

پېرستى پاشكۇكان

| لاپەرە | ناونىشانى پاشكۇ | ژ |
|--------|--|---|
| B-C | فۇرمى سەرەتايى زانىارى كۆكردنەو (الاستىلاعى) | ۱ |
| D-H | فۇرمى راپرسى پېش ناردنى بۇ شارەزايان | ۲ |
| I-V | فۇرمى راپرسى بەشيوەى كۆتايى | ۳ |
| W | ناوى سازينەران لە رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاوينە) كە چاوپېكەوتنىيان لەگەلدا كراوہ بەشيوەى (فۆكەس گرووپ) | ۴ |
| X | هاوكارى زانستى بۇ رۇژنامەى كوردستانى نوئى | ۵ |
| Y | هاوكارى زانستى بۇ رۇژنامەى ئاوينە | ۶ |

پیشہ کی

پيشهكى

راگهياندىن بەيەككە لەبوارە گىرنگەكان دادەنرەيت كە بەشيۆەيەكى زۆر سوودى لە پيشكەوتن و شۆرشى تەكنەلۇژيا و زانستى ھاوچەرخ وەرگرتووە لەپيشەسازى راگهياندىن بەھۆى ئامرازە جۇراوچۆرەكانىيەو، لەپيش ھەموشيانەو رۇژنامە، چونكە پووکارى كارى راگهياندىن دەنوینىت و پەگەزىكى سەرەكیيە لى، ئەم سوودەرگرتنەش لەجۆریەتى و ناوەرۆك و سروشتى رۇژنامە و شيۆەى كۆتايدا رەنگ دەداتەو.

بەشيۆەيەكى گشتى تەكنەلۇژياى بەرھەمھيانی رۇژنامەوانى پۇلىكى گىرنگى ھەيە لە پىرۆسەى دەرچواندىن رۇژنامەدا، و كارىگەرەيتيشى لەسەر پلە و ئاستى سەرکەوتنى سازاندىن رۇژنامەوانى ھەيە، لەمىرۇدا ئەم گىرنگىيەى زياتر دەبیت بەروانىن لەو پيشكەوتنە تەكنەلۇژيە گىرنگەى كە رۇژنامە ئىستا شايبەتى بۇ دەدات، و دەبیتە ھەلگىرئەو تىپروانىنە جوانانەى كە لەداھاتوودا كارىگەرەيتىي دريژخايەنيان دەبیت.

بەھۆى پيشكەوتنى تەكنەلۇژياى گەياندىن نوئ و جۇراوچۆرەوونى ئامرازەكانىيەو، لە ئەمىرۇدا تەكنەلۇژيا رۇچووتە نيۆ سەرچەم بوارەكانى راگهياندىنەو لەنيۆيشياندا پيشەسازى راگهياندىن و دوچار كارىگەرەيتىي دروستكردووە بەتايبەتى ئاميرى كۆمپيوتر، بوونى ئەم كارىگەرەيتىيەش واى لە تويزەر كرد "كارىگەرەيتىي تەكنەلۇجياى گەياندىن نوئ لەسەر سازاندىن رۇژنامەنووسى" بگاتە كيشەى سەرەكى تويزينەوگەى، تاكو لە ميانى بەش و باس و رپوشوینى مەيدانى پيوست دا، بگاتە وەلامى زانستى بوى، ھەرۇھا تويزەر دەيەويت ئەو بەزانیت كە ئايا رۇژنامەى (كوردستانى نوئ و ئاوينە) تانويوانە سوود لە تەكنەلۇژياى گەياندىن نوئ وەرگىرن، چونكە تويزەر پىي وايبە وەلامدانەوئە ئەم پىرسە بەھۆى ئەنجامدانى ئەم تويزينەوھە، بايبەخىكى گىرنگى دەبیت بۇ تويزەرانى ديكە و كتيپخانەى كوردى، بەھۆى نەبوونى ھاوشيوەى تويزينەوگە لە ھەريمى كوردستاندا.

بۇ ئەو مەبەستەش تويزينەوگە بەسەر چوار بەشدا دابەشكراو: بەشى يەكەم لەچەند تەوهرىك پىكھاتووە، وەك كيشە و گىرنگى و ئامانجى تويزينەو و ئامراز و رىگا زانستىيەكان كە گىراونەتەبەر بۇ كۆكردنەوئە زانيارىيەكان و شيكارکردنيان، سەربارى گرتنەبەرى رىگای دنيابوونەو لە راستى و وردى ئەنجامە بەدەستھاتووەكان و سنورى كات و شوين و مرويى بۇ تويزينەوگە، لەكۆتايىشدا خستەرووى گىرنگىرەين ئەو تويزينەوانەى كە پەيوەستن بەم تويزينەوھە و باسکردن لە گىرنگىرەين ئەنجامە بەدەستھاتووەكانى ئەو تويزينەوانە.

لەبەشى دووھميشدا، لەچوارچيوەى سى پاردا، باس لە تەكنەلۇژياى گەياندىن نوئ كراو، بەجۆرىك لەپارى يەكەمدا باس لە چەمك و پىناسەى تەكنەلۇژياى گەياندىن نوئ كراو، لەپارى دووھمدا تايبەتمەندى و كارىگەرەيتىي و ئەرکەكانى تەكنەلۇژياى گەياندىن نوئ خراوئەروو، لە پارى سىيەميشدا باس لە ئامرازەكانى تەكنەلۇژياى گەياندىن نوئ كراو.

لەبەشى سىيەميشدا كە تايبەتە بە سازاندىن رۇژنامەوانى و لەسى پار پىكھاتووە، لە پارى يەكەمدا باس لە چەمك و پىناسە و گىرنگى و تايبەتمەندى و ھەنگاو و پيوەرە كارتىكەر و جياوازى و سەرچاو و كەسايەتتىيەكانى سازاندىن رۇژنامەنووسى كراو، لە پارى دووھميشدا باس لە پەيوەندى نيوان تەكنەلۇژياى گەياندىن نوئ و سازاندىن رۇژنامەنووسى كراو، پارى سىيەم تايبەتە بە خستەرووى تيوورى (مارشال ماكلوھان) كە باس لە ئامرازەكانى راگهياندىن دەكات، وەك دريژەپيدەرى ھەستەوەرەكانى مرؤف.

بەشى چوارەم كە لايبەنى مەيدانى تويزينەوگەيە، لەژىر ناونيشانى ئەنجامەكانى كارىگەرەيتىي تەكنەلۇژياى گەياندىن نوئ لەسەر سازاندىن رۇژنامەوانىيە و لە چوار پار پىكھاتووە: پارى يەكەم بايوگرافياى رۇژنامەى (كوردستانى نوئ) و (ئاوينە)، لە پارى دووھمدا باس لە بەكارھيانی تەكنەلۇژياى گەياندىن نوئ لە رۇژنامەى (كوردستانى نوئ) و (ئاوينە)دا كراو، ھەرچى پارى سىيەمە جيبەجىكردى تيوورى ھەريەتى تەكنەلۇژيا (الحمية

التكنولوجية)ى (مارشال ماكلوهان)دهگريتهخۆ و كۆتا پاريش كه پارى چوارمه سەلماندى گريمانه و خستنه پرووى ئەنجامەكانى پيوانەى ئامارى (المقايس الاحصائية)ى لەخۆگرتووہ.
لە كۆتايدا سەرەپاى بېرگەكانى پيشوو لەسەر تويژينهوهى "كارىگەرپيتى تەكنەلۇجىيائى گەياندى نوئى لەسەر سازاندى رۇژنامەنووسى"، چەندىن بابەت و داتا و ئامار و شروقه و شيكردنهوه و ئەنجام و پيشنياز و راسپاردە لەخۆدەگريت، ئەمە سەرەپاى بەكارهينانى چەندىن سەرچاوه و تويژينهوهى رابردوو و پاشكۆكان.

بەشى يەكەم (میتۆدنامەى تویژینەوهکە)

تویژەر لەم بەشەدا هەولەدەدات شوناسى تویژینەوهکەى
بخاتەرپوو لە چوارچیوهى چەند خالیکدا کە بریتین لە :

یەكەم : كیشەى تویژینەوهکە :

دووهم : گرنگی تویژینەوهکە :

سییەم : ئاما نەجى تویژینەوهکە :

چوارەم : جۆر و رییازى تویژینەوهکە :

پینچەم : شیواز و ئامرازەکانى تویژینەوهکە :

شەشەم : سنورى تویژینەوه

هەوتەم : هۆکارەکانى هەلبژاردنى بابەتى تویژینەوهکە :

هەشتەم : كۆمەل و سامپلى تویژینەوه

نۆیەم : ئاستەنگەکانى تویژینەوه

دەیهەم : بىردۆزى تویژینەوهکە :

یازدەیهەم : راستى و جیگیرى تویژینەوهکە :

دوازدهیهەم : ئامرازى ئامارى تویژینەوهکە :

سیازدەیهەم : تویژینەوهکانى پیشوو

چواردەیهەم : چەمکەکانى تویژینەوه

يەكەم: كېشە تويژىنە وەكە:

يەكەمىن ھەنگاۋى ئەنجامدانى ھەر تويژىنە وەكەنى زانستى برىتتېيە لە ديارىكردىنى كېشە سەرەكى تويژىنە وەكە، چونكە ھەستكردىنى تويژەر بە بوونى بابەتى شياو بۇ تويژىنە وە، يان پەيردن بە بوونى كېشە يەكە كە پېويستى بە وەسفى و لېكەنە وە و چارەسەر كىردن ھەبېت، سەرەتايەكى لۇژىكېيە بۇ ئەنجامدانى تويژىنە وەكەنى وردى زانستى، لەو سۇنگە يە وە تويژەر (كارىگەرېتتېي تەكنەلۇجىيائى گەياندىنى نوئى لەسەر سازاندىنى رۇژنامە نووسى) كىردە ناوئىشانى تويژىنە وەكەنى، تاكو لە ميانى بەش و باس و رېوشوئىنى مەيدانى پېويست دا، بگاتە وەلامى زانستى بۇ ئەم پىرسانەى خوارە وە:

١. كارىگەرېتتېي تەكنەلۇجىيائى گەياندىنى نوئى چىيە لەسەر سازاندىنى رۇژنامە نووسى؟

٢. ئايا سازاندىن لە رۇژنامە نووسى كوردىدا توانيويەتى لەگەل تەكنەلۇجىيائى گەياندىنى نوئىدا ھەنگاۋ بىت؟

٣. تاجەند رۇژنامەكانى (كوردستانى نوئى) و (ئاوئىنە) سووديان لە تەكنەلۇجىيائى گەياندىنى نوئى وەرگرتو وە لە سازاندىنى بابەتە رۇژنامە وانييەكانىاندا؟

دو وەم: گىرنگى تويژىنە وەكە:

گىرنگى و بايەخى تويژىنە وە لەو راستىيە وە سەرچاۋە دەگىرېت كە ئاخۇ ئەو باسە چەند كارىگەرېتتېي لەسەر كۆمەل و تاكەكانى ھەيە؟ چونكە بەبى تويژىنە وەكى زانستى ناتوانرېت لەكېشەكانى كۆمەل و بەرە و پېشچوونى و ھۆكارەكانى دواكە و توويى ھىچ قسەيەكى زانستى بكرېت، بۇيە لەو چوارچىۋە يەدا ئەم تويژىنە وەكەنى گىرنگىيەكەى لە دەرختىنى كارىگەرېتتېي تەكنەلۇژىيائى گەياندىنى نوئى لەسەر سازاندىنى رۇژنامە نووسى لە ھەرېمى كوردستاندا دەرەكە وېت، ھەربۇيە بايەخدار دەبېت بۇ كۆمەل لەلايەكە وە، لەلايەكى تىشە وە ئەم تويژىنە وەكەنى مشتېك دەخاتە سەرخەرمانى زانست و زانبارى لە ھەرېمى كوردستاندا و گەشەى ئاستى زانستى بەرە و ھەلگشان دەبات، ھەر و ھەبا بايەخدار دەبېت بۇ بوارى راگەياندىن بەگشتى و بوارى رۇژنامە وانى بەتايبەتى، دواچار تويژىنە وەكەنى دىكەش دەبېت بۇ كىتېبخانەى مېدىيائى كوردى بەتايبەت بۇ تويژىنە وەكى زانستى لەبارەى رۇژنامە نووسى كوردى، بۇيە تويژەر ھىوا دەخوازېت، لەو رو و وە سوودى بۇ خويىندكاران و تويژەران ھەبېت.

ئەم تويژىنە وەكەنى بە ھەولە يەكەمىنەكان دادەنرېت دەربارەى كارىگەرېتتېي تەكنەلۇژىيائى گەياندىنى نوئى لەسەر سازاندىنى رۇژنامە نووسى لە رۇژنامەى كوردىدا بەگشتى و رۇژنامەكانى (كوردستانى نوئى) و (ئاوئىنە) بەتايبەتى بە زمانى كوردى.

لەو چوارچىۋە يەشدا دەتوانرېت گىرنگى زانستى و ئەكادىمى و مېدىيائى ئەم تويژىنە وەكەنى لەم خالانەى خوارە وەدا چىپكە يە وە:

١. زانىنى چەمكى تەكنەلۇجىيائى گەياندىنى نوئى، و ئامرازەكانى تەكنەلۇجىيائى نوئى، و تايبەتەندىيەكانى تەكنەلۇجىيائى پەيوەندىكردىن.

٢. زانىنى ئەو كارىگەرېتتېيانەى كە لە ئەنجامى بەكارھىنانى تەكنەلۇجىيائى گەياندىنى نوئىدا بەجىدەمىن، بەتايبەتى ئامپىرى كۆمپىوتەر لەبوارى سازاندىنى رۇژنامە وانىدا كە يەكېكە لە رەگەزە گىرنگەكانى بەرھەمھىنانى رۇژنامە وانى كە كارىگەرە بەم تەكنەلۇجىيائە.

٣. نەبوونى ھاوشىۋەى ئەم تويژىنە وەكەنى لە ھەرېمى كوردستاندا.

سېيەم: ئامانجى تويژىنە وەكە:

ئامانجى سەرەكى ئەم تويژىنە وەكەنى زانىنى رادەى كارىگەرېتتېي تەكنەلۇژىيائى گەياندىنى نوئىيە لەسەر سازاندىنى رۇژنامە نووسى، ئامانجە لاوەكېيەكانىش لەم چەند خالەى خوارە وە ديارىدەكرىن:

۱. گرنگى تەكنەلۇجىي گەياندى نوپى بەكارھىنراو لەبەشى سازاندى رۇژنامەوانىدا لەرۇژنامەكانى (كوردستانى نوئ) و (ئاوئىنە)دا.
۲. كارىگەرئىتى تەكنەلۇجىي گەياندى نوئ بەتايىبەتى ئامپىرى كۆمپىوتەر لەسەر سازاندى رۇژنامەنووسى، پەيوەست بەمەش ئاستى بەكارھىنراو كۆمپىوتەر لە سازاندى بابەتە رۇژنامەوانىيە چاپكراوكاندا.
۳. دەرختى ئاستى بەكارھىنراو تەكنەلۇژىي گەياندى نوئ لە رۇژنامەكانى (كوردستانى نوئ) و (ئاوئىنە)دا.
۴. زانىنى كارىگەرئىتى تەكنەلۇژىي گەياندى نوئ لەسەر خودى سازىنەرانى رۇژنامەكانى (كوردستانى نوئ) و (ئاوئىنە).

چوارەم: گریمانەى توپۇزىنەومكە:

گریمانەش بەشپۆھىەكى گشتى گوزارشتە لەخەملاندنى ژىرانە و لىكدانەوہى ئەگەرى، لەرپىگەى بەپەگەوہ بەستنى ھۆ و ھۆكار وەكو لىكدانەوہى كاتى بۆ كىشە يان دىاردەى لىكۆلراوہ لەژىر رۇشنايى ئەو پىرسىارانەى سەرەوہ، توپۇزەر گریمانەى توپۇزىنەومكەى لەچەند خالىكدا دەخاتەرەو:

۱. تەكنەلۇژىي گەياندى نوئ كارىگەرئىتى لەسەر سازاندى رۇژنامەوانى ھەپە.
۲. تەكنەلۇژىي گەياندى نوئ كارىگەرئىتى لەسەر سازىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئ) و (ئاوئىنە) ھەپە.

پىنجەم: جۆر و رېبازى توپۇزىنەومكە:

أ. جۆرى توپۇزىنەومكە: ئەم توپۇزىنەومكە لە جۆرى توپۇزىنەومكەى وەسفىيە كە ئامانجى وەسفىردن و شىكردنەوہى دىاردەكان و پۆلئىكردى داتا و ژمارە و ئامارەكانە پاش كۆكردنەوہ و تۆماركردن و شروڤە و شىكردنەوہ بۆيان، بۆ ھەلسەنگاندى دەرەنجامە ئامارىيەكان و دەرھىنانيان و گونجاندىيان لەگەل ئامانجە دىارىكراوكاندا لەو چوارچۆھەشدا وەسفى ئامرازەكانى تەكنەلۇژىي گەياندى نوئ و سروشت و بوارەكانى بەكارھىنراو و كارىگەرئىتى ھەرىكەيان لەسەر كارى سازاندى رۇژنامەوانى لە رۇژنامەكانى (كوردستانى نوئ) و (ئاوئىنە)دا دەكات لەلاپەك، لەلاپەكى دىكەوہ گونجاوہ لەگەل شىوازى توپۇزىنەومكە و ئەو گریمانانەى كە دانراون بۆ توپۇزىنەومكە.

ب. رېبازى توپۇزىنەومكە: لەچوارچۆھەى توپۇزىنەومكەى وەسفىدا توپۇزەر ئەم رېبازانەى بەكارھىناوہ:

۱. رېبازى رۇپۇپۇى (مسحى-survey): توپۇزەر رېبازى رۇپۇپۇى بەكارھىناوہ لەبەرئەوہى رېگا و شىوازىكى زانستىيە بۆ دەستكەوتنى زانىارىيەكان و پۆلئىكردىيان، لەو چوارچۆھەشدا توپۇزەر شىوازى رۇپۇپۇى ئامرازەكانى راپاگەياندى بەكارھىناوہ بۆ ناسىنى تايىبەتمەندى ئامرازەكانى گەياندى و شىوازەكانى سوودەرگرتن لىيان لە كارى سازاندى رۇژنامەوانىدا، لەبەرئەوہى ئەم شىوازە رېگە بەرۇپۇپۇى تەواو بۆ تەكنەلۇژىي گەياندى نوپى بەكارھىنراو لەبوارى سازاندى رۇژنامەوانىدا دەدات كەخۆى لە (كۆمپىوتەر، ئىنتەرنىت، مۇبايل، فاكس مەيل، تىلئىتكست...) دەبىنئىتەوہ.

۲. رېبازى توپۇزىنەومكەى بەراوردكارى: توپۇزەر ئەم رېبازەى بۆ بەراوردكردن لەنىوان رادەى بەكارھىنانى ئامرازەكانى تەكنەلۇژىي گەياندى نوئ لە رۇژنامەكانى (كوردستانى نوئ) و (ئاوئىنە)دا بەكارھىناوہ، ھەرۇھەا بۆ بەراوردكردن لەنىوان وەلامى سازىنەران و كارىگەر بوونيان بە ئامرازە تەكنەلۇژىيە نوپىەكان و بەكارھىنانيان و رادەى شارەزاى و پىسۇرپوون تىياندا.

شەشەم: شىواز و ئامرازەكانى توپۇزىنەومكە:

توپۇزەر پىشتى بە كۆمەلئىك ئامراز و شىواز بەستووە بەمەستى ھىنانەدى ئامانجەكانى توپۇزىنەومكەى وەكو:

۱. **فۆرمى سەرھتايى زانىارى كۆكردنەوہ:** توپژەر بەمەبەستى وەرگرتنى زانىارى بۇ دروستکردن و دارشتنى پرسیارەکانى فۆرمى راپرسییەكەى ئەم فۆرمەى لە چوارچىۋەى ۵ پرسیاردا ئامادەکرد، بەوەرگرتنى تەنھا ۵۰% راي سازینەرانى رۆژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاوینە) تاونى چەند زانىارىیەك بەدەستبەھىنئىت كە بىنە بنەمايەك بۇ دارشتنى پرسیارەکانى فۆرمى راپرسییەكەى، پروانە پاشكۆى (۱).

۲. **فۆرمى راپرسى:** يەككە لە ئامرازەکانى كۆكردنەوہى داتا و زانىارى، بۇ ئەوہى راي سازینەرانى بەشى سازاندى رۆژنامەكان وەرگيرئیت لەسەر كاريگەرئیتى تەكنەلۇجىاي گەياندى نوئى لەسەر سازاندى ئەوا لە رېنگاى كۆكردنەوہى زانىارى و بە رېنگاى فۆرمى راپرسى دەبئیت، دروستکردنى ئەو فۆرمى راپرسییەش لەژېر تيشكى ئامانجەکانى ئەم توپژینەوہیەدا دەبئیت، كە لەسئ تەوہرى سەرەكى پېكھاتبوو، تەوہرى يەكەم لە شەش پرسیاردا زانىارى گشتى سەبارەت بە بەرتويزان لەخۆگرتبوو، لەتەوہرى دووہمدا كە (۲۲) پرسیارى لەخۆگرتبوو دەربارەى بەكارھيئانى تەكنەلۇجىاي گەياندى نوئى لەكاتى سازاندى رۆژنامەوانیدا بەمەبەستى كۆكردنەوہى زانىارى لەبەر توپژان، ھەرەھا لەتەوہرى سېيەمیشدا لەدووتوئى (۱۸) پرسیاردا سەبارەت بە رۆئى تەكنەلۇجىاي گەياندى نوئى و سروشتى بەكارھيئان و كاريگەرئیتيان، زانىارى لەبەر توپژان وەرگيراوہ بەمەبەستى جېبەجېكردى بىردۆزى (ھەرپەتى تەكنەلۇجىاي) مارشال ماكلۇھان.

۳. **(دەستەى تايبەت-فۆكەس گروپ):** بریتىيە لە كۆمەلەكەسېك كە ژمارەيان لەنيوان (۵-۱۰) يان (۱۰-۱۲) كەسدایە كەتويزەر دەستنيشانيان دەكات بۆگفتوگۆكردن و ئالوگۆرکردنى بېروپا و ئەزمونى كەسيان و خستەرووى بېروبوچوون و گوزارشتکردن لە ھەست و ئاراستەكانيان لەماوہى كاتىكى ديارىكراودا لەنيوان (۱-۲) كاتزىمىردا دەبئیت، ئەم كۆمەلەپەش بەوہ دەناسرینەوہ كە كۆمەلەپەكى ھەلپژىراون لە تاكەكان كە توپژەر كۆيان دەكاتەوہ بۇ گفتوگۆكردن و سەرنجدان لەسەر بابەتئىكى ديارىكراو كە بابەتى توپژینەوہكەيانە.

ھەرەھا كۆبوونەوہ و گفتوگۆكردنىكى رېكخراوہ بەژمارەپەكى پرسیارى دياركراوہوہ كە جەخت لەسەر كۆمەلئىك بابەت دەكرئیت، كە ئامانج لىي بەدەستھيئانى تىگەيشتنىكى چرە بۇ تىپروانىنى بەشداربووان و ئەزمونەكانيان، ھەرەھا رېنگاپەكى مەنھەجیە لە رېنگاكانى شىۋازى چۆنپەتى لە توپژینەوہى زانستیدا، بەئامانجى كۆكردنەوہى زانىارى چۆنپەتى دەربارەى بابەتئىكى ديارىكراو لەنيوان كۆمەلئىكى ديارىكراودا ئەنجام دەدرئیت كە گرنگىيەكى ھاوبەش لەپېناو گەيشتن بە كۆمەلئىك وئناكردن، و درككردن كۆيان دەكاتەوہ دەربارەى بابەتئىك يان كېشەپەكى ديارىكراو لەپېناو گەيشتن بە چارەسەرئىكى ديارىكراو بۇ كېشەكە^(۱).

بۇ ئەم مەبەستەش توپژەر چاوپېكەوتنى بەشىۋەى (دەستەى تايبەت - فۆكەس گروپ) لەگەل ئەندامانى دەستەى نووسەران و سازینەرانى رۆژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاوینە)دا ئەنجامداوہ كە ژمارەيان (۱۴) كەسە لەھەردوو رۆژنامەكەدا، توپژەر پاش ئاراستەكردنى چەند پرسیارىكى ھاوشىۋە لە سەرچەم سازینەران وەلامەكانيانى تۆماركردوہ دواتر سوودى لەم وەلامانە وەرگرتوہ بۇ شىكردنەوہى زانىارىيە بەدەستھاتوہكان و لىكدانەوہيان.

۴. **چاوپېكەوتن:** توپژەر بەمەبەستى كۆكردنەوہى زانىارى چاوپېكەوتنى كەسىي راستەوخۆى لەگەل سەرنووسەر و سكرتيرى نووسين لەرۆژنامەكانى (كوردستانى نوئى) و (ئاوینە) ئەنجامداوہ.

(۱) پروانە: (أ) حسين فرحان رمزون، قراءات في اساليب البحث العلمي، (عمان: مكتبة الفلاح للنشر و التوزيع، ۱۹۹۵)، ص ۷.

(ب) ابو عبد الشريف، <https://hrdiscussion.com/hr۴۸۴۶۵.htm>، (كاتى سەردان: ۲۰۱۷/۱/۱۱).

حەوتەم: سنورى توپىزىنەوگە:

۱- بوارى كات: ماوهى ئەنجامدانى لايەنى مەيدانى توپىزىنەوگە كە لە كۆكردنەوھى زانىيارىيەكان و شيكردنەوھىيان پىكھاتىبو، ھەروھە دابەشكردى فۆرمى راپرسى و وەرگرتنەوھى و ئەنجامدانى چاوپىكەوتن، لەنىوان (۲۰۱۶/۸/۱۶) بۇ (۲۰۱۶/۱۲/۲۰) خاياندوو.

ب- بوارى شوپن: شوپنى ئەنجامدانى توپىزىنەوگە برىتییە لە ھەرىمى كوردستان/ شارى سلىمانى، رۆژنامەكانى (كوردستانى نوئ) و (ئاوینە).

ت- بوارى مرۆبى: پىكھاتووھ لە سازىنەرانى رۆژنامەى (كوردستانى نوئ) و (ئاوینە) كە ژمارەيان تەنھا (۲۴) سازىنەرە.

پ- بوارى بابەت: ئامرازەكانى تەكنەلۆژىي گەياندىن كە لەبوارى سازاندى رۆژنامەوانىدا لە رۆژنامەكانى (كوردستانى نوئ) و (ئاوینە)دا بەكاردەھىنرپن بۇ زانىنى رادە و ئاستى كاريگەرپىتيان لەسەر سازاندى و سازىنەران. ھەشتەم: ھۆكارەكانى ھەلبژاردنى بابەتى توپىزىنەوگە:

ئەو ھۆكارانەى بوونە ھۆى ھەلبژاردنى بابەتى توپىزىنەوگە ئەمانەن:

۱. گرنگى تەكنەلۆژىي گەياندىن لەنىو ژيانى مرۆفدا بەگشتى و لەنىو كايەى رۆژنامەگەرىدا بەتايبەتى.
۲. گرنگى بەكارھىنانى تەكنەلۆژىي گەياندىن نوئ لە پرۆسەى سازاندى رۆژنامەوانىدا و رەنگدانەوھى لە بەرھەمە رۆژنامەوانىيەكاندا.

۳. گرنگى سازاندى وەك پرۆسەيەك لەبوارى رۆژنامەوانىدا بەجۆرپك بەبى ئەم پرۆسەيە ناتوانرپت رپوداو و زانىيارىيەكان لە چوارچىوھى بابەت و ژانرپكى ديارپكرادا گوزارشتپيان لپبكرپت.

۲. گرنگىدانى دەزگا و ناوئندە رۆژنامەوانىيەكان بە بوونى بەشى تايبەت بە سازاندى و كارمەندى تايبەت لەو بوارەدا.

نۆبەم: كۆمەل و سامپلى توپىزىنەوگە:

۱- كۆمەلئى توپىزىنەوھ: كۆمەلئى توپىزىنەوگە برىتییە لە سازىنەرانى رۆژنامەيەكى رۆژانە و رۆژنامەيەكى ھەفتانە لە شارى سلىمانىدا كە ئەوانىش رۆژنامەى (كوردستانى نوئ) و رۆژنامەى (ئاوینە)يە، كە (۲۴) سازىنەرن. توپزەر ھۆكارى ھەلبژاردنى ئەو دوو رۆژنامەيە دەگەرپىنپتەوھ بۇ:

۱. رۆژنامەى كوردستانى نوئ تاكە رۆژنامەى رۆژانەيە كە لە دواى راپەرىنى سالى (۱۹۹۱)ھوھ بەشىوھيەكى بەردەوام دەردەچپت، بەھەمان شپوھش رۆژنامەى ئاوینە رۆژنامەيەكى ھەفتانەيە و لەسالى (۲۰۰۶)ھوھ بەبەردەوامى دەردەچپت.

۲. توپزەر بەپىويستى زانىوھ كە دوو رۆژنامەكە جياوازبن لەرپوى (ماوهى دەرچوون، شپواز و ئامانجى كاركردنەوھ) تابتوانرپت بەراورد بكات لەنىوانىياندا.

۳. ھەردوو رۆژنامەكە تەكنەلۆژىي گەياندىن نوئ لەسازاندىن بابەتە رۆژنامەوانىيەكانىياندا بەكاردەھىنن، برپوانە خشتەى (۷).

۴. ھەبوونى تواناى ماددى و مرۆبى توپزەرلە ھەردوو رۆژنامەكەدا رپگەى بەئەنجامدانى ئەم توپىزىنەوھيە دا.

ب. سامپلى توپىزىنەوھ: ژمارەى سامپلى توپىزىنەوگە تەنھا (۲۴) سازىنەر بوون كە (۱۸)يان لە رۆژنامەى (كوردستانى نوئ) و (۶) سازىنەرىش لە رۆژنامەى (ئاوینە) بوون، توپزەر لەبەر كەمى سامپلى توپىزىنەوگەى ھەموو كۆمەلئى توپىزىنەوگەى وەك سامپل وەرگرتووھ، واتە بەرپگەى رپووپىوى گشتگر (المسح شامل او الحصر الشامل- comprehensive inventory)، ئەمە سەرەرپاى ئەوھى كە ھەلبژاردنى سامپل بەم رپگايە لەباشترپن

جۆرەكانى سامپىلە بۇ ئەم مەبەستەش لەكۆى ئەو (۲۴) فۆرپەى كە بەسەر سازىنەراندە دابەشكراو بەمەبەستى وەرگرتنى رابوچوونيان سەبارەت بە كارىگەرئىتتى تەكنەلۇزىيە گەياندىنى نوئى لەسەر سازاندىنى رۇژنامەوانى سەرجمە فۆرپەكانى بەدەست گەشىتتەو بەھۇى بەدواداچوون و جەختكردەنەو بەردەوامى توپژەر لەپىناو وەرگرتنەو تەواوى فۆرپەكان بەدروستى لەبەر كەمى ژمارەيان تاوەكو كەمبونەو بە ژمارەى سامپىل كار لە ئەنجامە بەدەستتەتووەكان نەكات.

تايبەتمەندىيەكانى سامپىلى توپژىنەو: خاسىيەتى ديمۇگرافى ياخود زانىارىيە گشتىيەكان لە پىپوەرە سەرەككىيەكانى توپژىنەو مەيدانىن، لەم توپژىنەو بەدەست بە سامپىلى توپژىنەو كە زانىارىيەكانى (توخم، تەمەن، ئاستى زانستى، سالانى خزمەت، پۇلىنى پىشەيى) دەخرىنەروو، وەك خشتەى (۱).

۱. **بەشىوہىەكى گشتى:** بەشىوہىەكى گشتى ئەو مەيەى سەرنجە لە ھەردوو رۇژنامەكەدا زۇرى رپژەى (نپر) ە بەراورد بە رپژەى (مى) بەجۇرئىك كە رپژەى جىاوازى نپوانيان (۶۷٪) ە، ھەروەھا لەرووى تەمەنەو (۷۰،۸٪) سازىنەرانى رۇژنامەكە تەمەنيان لەسەروو (۳۳) سالەوہىە، بەرپژەى (۵۴،۲٪) سازىنەرانى رۇژنامەكە ھەلگىرى بپروانامەى دىلوۆم يان بەكالۇرىوۆسن و ئەزمونى كاركردىنى ئەو سازىنەرانى كە (۱۵) سال زىاترە بەرپژەى (۵۰٪) يە، توپژەر ھۆكارەكەى بۇ بەردەوامى دەرچوونى رۇژنامەكە دەگەرپىنئىتتەو بەو پىپەى زۇرىنەى تەمەنى كاركردىنى سازىنەران بۇ خودى ئەو دوو دەزگا رۇژنامەوانىيە دەگەرپىتتەو، بەرپژەى (۵۸،۲٪) بەرپرسى لاپەرەن.

۲. **رۇژنامەى كوردستانى نوئى:** سازىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) بەزۇرىنە لە رەگەزى (نپر) بەرپژەى (۸۸،۹٪)، تەنھا بەرپژەى (۱۱،۱) لە رەگەزى (مى) ن، سازىنەرانى رۇژنامەكە ھىچ ھۆكارئىك دەستنىشان ناكەن كە بووئىتە مەيەى روودانى ئەو رپژە كەمە پاساويشيان ئەوہىە كە لەھەندى كاتدا رپژەكە پىچەوانە بوو، واتە ھۆكارەكە زىاتر رپكەوتە نەك ھۆكارئىكى دىارىكراو، تەمەنى زۇرىنەشيان بەرپژەى (۷۷،۸٪) لەسەروو (۳۳) سالەوہىە، بەرپژەى (۵۵،۶٪) يان ھەلگىرى بپروانامەى دىلوۆم يان بەكالۇرىوۆسن، واتە ئاستى رۇشنىبىريان لەسەروو مامناوئەندەوہىە و خاوەنى ئەزمونىكى زۇرن لەبوارى كاركردىندا، بەجۇرئىك بەرپژەى (۵۵،۶٪) يان خاوەنى ئەزمونى زىاتر لە ۱۵ سال و رپژەى (۵۵،۶٪) يان بەرپرسى لاپەرەكانن.

۳. **رۇژنامەى ئاوپنە:** رپژەى (نپر) لە رۇژنامەكەدا دوو ھىندەى رپژەى (مى) يە، بەرپژەى (۵۰٪) سازىنەرانى رۇژنامەكە تەمەنيان لە سەروو (۲۰) سالەوہىە و ھەلگىرى بپروانامەى دىلوۆم يان بەكالۇرىوۆسن، بەرپژەى (۶۶،۷٪) يان بەرپرسى لاپەرەكانن.

۴. **خالى ھاوبەش و جىاوازى نپوان ھەردوو رۇژنامەكە:** لەرۇژنامەى (ئاوپنە) دا سازىنەرئىك خاوەن بپروانامەى بنەرەتتەيە، بەلام سازىنەرانى رۇژنامەى كوردستانى نوئى خاوەن بپروانامەى بنەرەتى تپدانىيە، سازىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) ھەلگىرى بپروانامەى ماستەر يان دكتۇراى تپدانىيە، لەكاتئىكدا لە رۇژنامەى (ئاوپنە) دا يەكئىك لە سازىنەرەكان ھەلگىرى بپروانامەى ماستەرە، رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) خاوەنى (سكرتپرى سازاندىن) ە، لەكاتئىكدا رۇژنامەى (ئاوپنە) خاوەنى (بەرپرسى سازاندىن) ە، لە تەواوى برگەكانى دىكەشدا ھەردوو رۇژنامەكە ھاوبەشن.

دەيەم: ئاستەنگەكانى توپژىنەو

ئەنجامدانى ھەرتوپژىنەوہىەكى زانستى بەدەر نىيە لەكۆمەئىك ئاستەنگ و رپگىرى كە زۇرجار ئەگەر توپژەر بەورىايىيەو مەمەئە نەكات كارىگەرئىتتىيان لەسەر توپژىنەوہەكە و ئەنجامەكانى دەيىت، ئەم توپژىنەوہىەش بەدەر نەبوو لەو ئاستەنگانە لەوانەش:

۱. كەمبونەو بە ژمارەى رۇژنامەنوسان لە دەزگا رۇژنامەوانىيەكاندا بەگشتى و سازىنەرانى رۇژنامە بەتايبەتى، ئەمەش بەھۇى كارىگەرئىتتى تەكنەلۇزىيە گەياندىنەو كە دەستى كارى كەمكردۆتتەو بەگشتى.

۲. سەرقالبوونى سازينەران بەئەنجامدانى كارەكانيان لەنيو دەزگاكانياندا ئاستەنگىكى دىكەبوو بۇ توپزەر بۇ وەرگرتنەوەدى فۆرمەكان لەكاتى ديارىكراوى خۇيدا.

۳. نەبوونى رۇژنامەى رۇژانە و ھەفتانەى دىكە كە ھاوشيوەى رۇژنامەكانى (كوردستانى نوئ و ئاوينە) بەبەردەوامى لەشارى سلیمانى دەرىچن، بەجۆرىك كە ھەندىكىان بەھوى قەيرانى دارايیەوە لەدەرچوون وەستابوون، ئەمەش ئاستەنگىكى دىكە بوو بۇ توپزەر كە نەتوانیت ژمارەى سامپلى توپزینەوەكەى زیاد بكات.

۴. نەبوونى توپزینەوەى دىكەى ھاوشيوەى ئەم توپزینەوەى كە بەزمانى كوردى نوسرابیت، سەرەراى ھەزارى كتيپخانەى كوردى بەسەرچاوەى پەيوەندیدار بەباتەكەوە بەگشتى و بەزمانى كوردیەوە بەتایبەتى.

خشتهى (۱)

خاسیەتى دیمۆگرافى و تايبەتمەندی كەسى

| % | كۆى گشتى | ئاوينە | | كوردستانى نوئ | | بەرگە پيشنياركاراوهكان | تايبەتمەندی بەرتوپزان |
|------|----------|--------|---|---------------|----|---|-----------------------|
| | | % | د | % | د | | |
| ۸۳,۳ | ۲۰ | ۶۶,۷ | ۴ | ۸۸,۹ | ۱۶ | نير | توخم |
| ۱۶,۷ | ۴ | ۳۳,۳ | ۲ | ۱۱,۱ | ۲ | مى | |
| ۸,۳ | ۲ | ۱۶,۷ | ۱ | ۵,۶ | ۱ | ۲۲-۱۸ سال | تەمەن |
| ۸,۳ | ۲ | ۱۶,۷ | ۱ | ۵,۶ | ۱ | ۲۳-۲۷ سال | |
| ۱۲,۵ | ۳ | ۱۶,۷ | ۱ | ۱۱,۱ | ۲ | ۲۸-۳۲ سال | |
| ۷۰,۸ | ۱۷ | ۵۰ | ۳ | ۷۷,۸ | ۱۴ | ۳۳ سال و زياتر | |
| ۴,۲ | ۱ | ۱۶,۷ | ۱ | ۰ | ۰ | ھەلگىرى بروانامەى بنەرەتى | ئاستى زانستى |
| ۳۷,۵ | ۹ | ۱۶,۷ | ۱ | ۴۴,۴ | ۸ | ھەلگىرى بروانامەى ئامادەى | |
| ۵۴,۲ | ۱۳ | ۵۰ | ۳ | ۵۵,۶ | ۱۰ | ھەلگىرى بروانامەى دبلۆم يان بەكالۆريۆس | |
| ۴,۲ | ۱ | ۱۶,۷ | ۱ | ۰ | ۰ | ھەلگىرى بروانامەى دبلۆمى بالآ يان ماستەر يان دكتورا | |
| ۱۲,۵ | ۳ | ۱۶,۷ | ۱ | ۱۱,۱ | ۲ | كەمتر لە ۵ سال | ژمارەى سالانى خزمەت |
| ۱۶,۷ | ۴ | ۳۳,۳ | ۲ | ۱۱,۱ | ۲ | لە ۵ سال بۇ كەمتر لە ۱۰ سال | |
| ۲۰,۸ | ۵ | ۱۶,۷ | ۱ | ۲۲,۲ | ۴ | لە ۱۰ سال بۇ كەمتر لە ۱۵ سال | |
| ۵۰,۰ | ۱۲ | ۳۳,۳ | ۲ | ۵۵,۶ | ۱۰ | ۱۵ سال و زياتر | |
| ۳۳,۳ | ۸ | ۱۶,۷ | ۱ | ۲۸,۹ | ۷ | سازينەر | پۆلىنى پيشەى |
| ۵۸,۳ | ۱۴ | ۶۶,۷ | ۴ | ۵۵,۶ | ۱۰ | بەرپرسى لاپەرە | |
| ۴,۲ | ۱ | ۱۶,۷ | ۱ | ۰ | ۰ | بەرپرسى سازاندىن | |
| ۰ | ۰ | ۰ | ۰ | ۰ | ۰ | بەرپۆهەبەرى سازاندىن | |
| ۴,۲ | ۱ | ۰ | ۰ | ۵,۶ | ۱ | سكرتيرى سازاندىن | |

يازدهيم: بىردۆزى توپۇزىنەۋەگە:

توپۇزەر لەم توپۇزىنەۋەدەدا ھەۋلى جىبەجىكردىنى بىردۆزى ھەريەتى تەكنەلۇژيا (الحمية التكنولوجية) ى مارشال ماکلۇھان دەدات، چونكە يەككە لەبىردۆزەكانى پەيوەندىكردىن كە باس لە كارىگەرئىتى تەكنەلۇژياى گەياندىن لەسەر كۆمەلگە جىاۋازەكان دەكات، بۇ ئەم مەبەستەش تەۋەرى سىيەمى فۇرمى پاپرسىيەكەى تەرخانكردوۋە بەم بىردۆزىيەۋە تا لەمىيانەى بىرگەكانىيەۋە ۋەلامى سايىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) ۋ (ئاۋىنە) بزائىت، توپۇزەر بەپۇيىستى دەزانىت كورتەى بىردۆزەكە لەم بەشەدا بىخاتە رۋو.

بىردۆزى ھەريەتى تەكنەلۇژياى (مارشال ماکلۇھان)

ئەم بىردۆزە بەيەككە لە بىردۆزە نوپكان دادەنرئىت كە باس لە رۇلى ئامرازەكانى راگەياندىن ۋ سىروشتى كارىگەرئىتى لەسەر كۆمەلگە جىاۋازەكان دەكات، "مارشال ماکلۇھان" * بە دامەزىنەرى بىردۆزەكە دادەنرئىت ۋ ۋايدەبىنى تايبەتمەندىى بنەرەتى بۇ ئامرازىكى بەكارھىنراۋ، لە كاتىكى دىيارىكرادۋا، كارىگەرئىتى دەبئىت لەسەر چۇنىەتى بىركردەۋە ۋ رىكخستى كۆمەلگە زىاتر لە ناۋەرۇكى پەيامەكانى راگەياندىن، ۋ ھەر گۇرانكارىيەكەش لە تەكنەلۇژياى گەياندىن گۇرانكارى دەبئىت لە رىكخستى كۆمەلەيەتەدا، ئامرازەكانى تەكنەلۇژيا درىژكرادۋە ھەستەۋەرەكانى مرۇقن ۋەك (كامىرا درىژكرادۋە ھەستى بىنىنە، مايكرۇفۇن درىژكرادۋە ھەستى بىستەنە، كۆمپيوتەر درىژكرادۋە مىشكى مرۇقە..)^(۱).

ماكلۇھان چۈر قۇناغى خستەرۋو كە بەپىي بىرۋاۋەرۋى ئەۋ مىژۋوى مرۇقاىەتى دەردەخەن ئەۋانئىش^(۲):

يەكەم: قۇناغى زارەكى: ۋاتە قۇناغى پىش فىرۋون يان خىلەكى.

دوۋەم: قۇناغى نوسىنەۋە: لە يۇنانى كۇنەۋە دەستى پىكرىد ۋ ۲۰۰۰ سالى خاياندى.

سىيەم: قۇناغى چاپ: ئەم قۇناغە ۴۰۰ سال درىژەى كىشا لە ۱۵۰۰ بۇ ۱۹۰۰.

چۈرەم: قۇناغى ئامرازەكانى مىدىياى ئەلىكترۇنىيى: ئەم قۇناغە لە سالى ۱۹۰۰ ۋە دەستىپىكرىد ۋ تائىستاش

بەردەۋامە.

(* مارشال ماکلۇھان: لە (۲۱) ى يۇلىق (۱۹۱۱) لە شارى (ئاد مونت بالبرنا) لە كەنەدا ھاتۇتە دۇنياۋە، داكى ئەكتەرۋو باۋكى بازىرگان بوۋە، سەرەتا كە چۇتە زانكۇ مانتوبۋا ۋىستۋىەتى ئەندازىارى بخۋىنى، بەلام دواتر ئەدەبى ئىنگلىزى ھەلپزاردۋە، سالى (۱۹۳۴) ماستەر ۋ سالى (۱۹۴۳) دكتوراى بەدەستەپناۋە لە زانكۇ كامبىرچ، لە كۆمەلە زانكۇيەكى ئەمىرىكى ۋانەى ۋتۇتەۋە، بەلام لە سالى (۱۹۴۳) ۋە لە زانكۇ تۆرىنتۆ جىگىرۋوۋە. لە(۳۱) ى دىسەمبەرى سالى (۱۹۸۰) دۇنياى جىھىشت. پروفىسور مارشال ماکلۇھان بۇخۇى زاناي بوارى كۆمۇنىكەيشن ۋ مىدىيا نىيە، ئەۋ لە زانكۇ تۆرىنتۆى كەنەدا مامۇستاي زمان ۋ ئەدەبى ئىنگلىزى بوۋە، بەناۋابانگترىن پۇشنىبىرى نىۋەى دوۋەمى سەدەى بىستەمە، ۋەك ماركس ۋ ئەنگلس، ھەمىشە نىۋى ھارۇلد ئەنئىس لەگەل نىۋى ماکلۇھان دئىت، ئەۋ مامۇستاي ماکلۇھانە ۋ پىپىۋايە كۆنترۇلكردىنى ئامرازەكانى كۆمۇنىكەيشن لەھەر كۆمەلگەيەك ئامرازىكە بۇ كۆنترۇلكردىنى سىياسىى ۋ كۆمەلەيەتىيى. ماکلۇھان خاۋەنى سەدان ۋتارە لە گۇقارەكاندا ۋ خاۋەنى چەند كىتئىبىكە لەۋانە: (العروس الميكانيكية (۱۹۵۱م)، عالم جوتنبرج (۱۹۶۲)، معرفة وسائل الاعلام (۱۹۶۴)، الحرب و السلم في القرية الكونية ۱۹۶۸، الوسيلة هي الرسالة (۱۹۶۷). بىۋانە: نىذە عن ماکلۇھان <https://ar.wikipedia.org/wiki/%> ، (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۷/۳).

(۱) صالح خليل ابو اصبح، الاتصال الجماهيري، (عمان: دار الشروق للنشر و التوزيع، ۱۹۹۹)، ص ۳۳۲.

(۲) محمد جاسم فليحي الموسوي، تكنولوجيا وسائل الإعلام و تأثيرها على المجتمعات، <http://masscomm.kenanaonline.net> (كاتى

سەردان: ۲۰۱۶ / ۵ / ۳۰).

بیردۆزەكەى مارشال گوزارشته له تیروانین بۇ گەشەسەندنی ئامرازەكانی كۆمۆنیکەیشن و کاریگەریتییەكانی بەسەر كۆمەلگەى نوپو، ئەم بیردۆزە لەسەر سى گریمانە بیناکراوه^(۱) :

ا. ئامرازەكانی كۆمۆنیکەیشن درێژكراوى هەستەوهرەكانی مرۆفان: ماکلۆهان برۆای بە ھەریەتى (حەتمیەت)ی تەكنەلۆژیا ھەیە و پێیوایە، ھەر داھینانیكى تەكنەلۆژی كاردەكاتە سەر پێكھاتەى كۆمەلایەتى كۆمەلگان، ھەر وھا دەلى گۆرانى بنەرەتى لە تەكنەلۆژیاى كۆمۆنیکەیشن گۆرانى گەرەترى دیکە بەدوای خۆیدا دەھینی، نەك تەنھا لە رێكخستنى كۆمەلایەتى، بەلكو لە ھەستەوهرەكانى مرۆفیشدا، ھەر ئامرازىك كە درێژكراوى ھەستەوهرەكانى مرۆفە كاردەكاتە سەر شیوەى بێكردنەو و پەفتارى، تەلەفزیۆن درێژكراوى ھەستى بىننە (چا)، مایكروڤۆن درێژكراوى ھەستى بىستە (گوى)، كۆمپوتەر درێژكراوى عەقلى مرۆفە و ماکلۆهان پێیوایە ھەر سەردەمىكى مرۆفایەتى، رەنگدانەووى ئەو ئامرازە میدیایى بەردەستەى كە لەو رۆژگاردا ھەیە.

ب. ئامراز پەيامە: ماکلۆهان وايدەبىنیت كە ئامراز بریتىیە لە پەيام، واتە ناتوانىت سەیرى ناوەرۆكى پەيامى راگەیاندىن بكریت بەشیوەیەكى سەربەخۆ و دوور لە تەكنىك و بابەت و ئەو خوینەرەى كە پەيامەكەى ئاراستە دەكریت ئامازە بەو دەكات كە ئەمانە کاریگەریتىیان ھەیە لەسەر ئەووى كە لە پەيامەكەدا ھاتوو، واتە سروشتى ھەر ئامرازىك نەك ناوەرۆكەكەى دەبیتە ھۆ و بنەما بۆ پێكھاتنى كۆمەلگان، ماکلۆهان دەریخست كە ھەر ھۆكارىك دادەنرىت بە درێژكراوى ھەستەكانى مرۆف و بارودۆخىك دەخولقینیت كە کاریگەریتى دەبیت لەسەر ئەو ھەلسوكەوتەى كە مرۆفەكان پى بىر دەكەنەو و زانیارى لێووردەگرن^(۲).

ماكلۆهان بىرۆچوونى رەخنەگرانى ئامرازەكانى راگەیاندىن رەتدەكاتەو كە وايدەبىن دەزگاكانى راگەیاندىن نوئى خۆیان باش نین و بىزارون، بەلكو پى وایە ئەو رێگایانەى كە ئەم ھۆكارانە بەكاریدەھینن سوود و زىانى دەردەخەن، كەواتە ئامراز خۆى پەيامە، واتە ئەووى كە گرنگە ئامرازەكەى نەك خۆدى پەيامەكە ھەرئەمەشە رادەى گرنكى و بايەخى پەيام دەردەخات ئەمەش (ھارۆلد ئەنيس*) لە كتیبى (تحیز الاتصال) دا بۆچوونەكەى پشتراست دەكاتەو و وايدەبىنیت ئەووى لە تەلەفزیۆندا دەبىنرىت رەنگدانەووى دەوروبەر نىیە بەلام سەرنجى خوینەر رادەكیشیت، ئەووى لە كتیبدا دەخوینرىتەو تەنھا پرکردنەووى مېشكە و توانای قسەكردن بە مرۆف نابەخشیت^(۳).

ت. ئامرازى گەرم و سارد: لەرپى بىردۆزەكەىو ماکلۆهان دوو زاراوى دیکەى داھینا، دەوتریت كلیلى سەرەكى بىردۆزەكەىەتى ئەوانیش زاراوى "گەرم و سارد"ن، بۆ وەسفرەدى پێكھاتەى ھەر ئامرازىكى كۆمۆنیکەیشن یان ئەو ئەزمونەى دەیگوازیتەو، ماکلۆهان وايدەبىنیت كە ئامرازى گەرم ئەو ئامرازىە كە ھاوسەنگى لە بەكارھىنانى ھەستەكاندا ناپارىزیت واتە (تەنھا یەك ھەستەوەر بەكاردەھینرىت) یان ئەو ئامرازىە كە واتایەكى دروستكراو و تارادەىەك نامادە پشكەش دەكات و تاكەكان پىوستان بە خەيالىكى كەمتر ھەیە بۆئەووى وینەىەكى واقیعى لە پەيوەندىیەكان پشكەش بكریت، واتە توانای بەشدارى تىیدا یان تەواوكردنى جەماوەر تىیدا كەمە، بەلام ئامرازى

(۱) برۆانە: محمد جاسم فلحى الموسوى، سەرچاوى پشوو، (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۵/۳۰).

(۲) عبد الحافظ عواجى صلو، نظريات التاثير الاعلامية، كتابة غير منشورة، ۲۰۱۲، ص ۲۰.

(* ھارۆلد ئەنيس: پروفیسۆرىكى كەنەدىیە لە بواری سیاسەتى ئابورىدا لە زانكوى تۆرنتو، لە دایك بووى (۱۸۹۴/۱۱/۵) لەشارى

ئۆترقىل-ئۆنتاریۆ كەنەدى، نوسەرى كۆمەلگەى كتیبە لەبوارەكانى میدیا، بىردۆزى پەيوەندىكردن، مېژووى ئابورى كەنەدا، سەرپراى ئەمانەش یەكێك بوو لە بىرمەندە رەسەنەكانى كەنەدا، لە (۱۹۵۲/۱۱/۸) لەتەمەنى (۵۸) سالىدا كۆچى دواكردو.

(۳) برۆانە: (أ) توانى نورالدين، ماکلۆهان مارشال.. قراءة فى نظرياتہ بين الأمس و اليوم، مجلة العلوم الانسانية و الاجتماعية، العدد العاشر/

مارس ۲۰۱۳، ص ۱۸۴.

(ب) منال هلال مزاهرة، سەرچاوى پشوو، ل ۷۷.

سارد ئەو ئامرازىيە كە پارىزگارى لە ھاوسەنگى ھەستەوھەركان دەكات (واتە زياتر لە ھەستەوھەرىك بەكاردەھيئەت) و پيويستى بەبرپكى زور لە خەيال ھەيە^(۱).

ئامرازى گەرم پەلە روونىيەكەى بەرزە يان زور نزيكە لە سروشتىيەوھە لە پەلەيەكى بلىدى تاكيەتيدايە و برپكى زور لە زانيارى داواگراوى تيدايە و پيويستى بە ھاوكارييەكى زورى لايەنى بەرامبەر نيبە، بەلام ئامرازى سارد پەلە روونى نزمە و ئەو زانيارىيەكەى كە دەيانگوازيئەوھە نزمە و ھاوكارييەكى زور لەجەماوھە داوا دەكات بۇ تەواوكردى ئەزمونەكە^(۲).

دوازدەيمە: راستى و جىگىرى تويزىنەوھەكە:

۱- راستى روئەتتى Face validity تويزەر راستى روئەتتى بۇ ھەئسەنگاندى راستى فۆرمى پاپرسىيەكەى بەكارىيەئاوھە بۇ ديارىكردى كاريگەرئيتتى تەكنەلۇژىيە گەياندى نوئ لەسەر سازاندى رۇژنامەوانى، بەرلەوھى ئەو فۆرمە بكرئتە بنەماى كاركردى پيشانى چەند پىسپور و شارەزاييەكى بوارى راگەياندى دراوھ^(۳).

فۆرمەكە كە تايبەتە بە كاريگەرئيتتى بەكارهينانى تەكنەلۇژىيە گەياندى نوئ لەسەر سازاندى رۇژنامەوانى، دوئ رىكخستى برگەكان كە زياتر پشت دەبەستىت بەو تەوھە و بابەتەنەى كە لەبەشى تيورى تويزىنەوھەكەدا باسيان ليوھەكراوھە، ھەروھە چەند برگەيەكى ديكەش كە تويزەر بە تيگەيشتنى بۇ بابەتەكەى و بەسوودوھەرگرتن لە تويزىنەوھەكانى پيشوو ئامادەبىكردوھە.

ئەو پىسپور و شارەزايانەى فۆرمەكەيان بينيوھە چەند تىببىيەكىيان بۇ فۆرمەكە زىادكردوھە كەزياتر جەختيان لە كورنكردنەوھى برگەكان و لاكردى ژمارەيەكى كەمى ئەو برگانە كرىتەوھە و پاشان برگەكان رىكخراون و فۆرمەكە لەشيوھى كۆتاييدا ئامادەكراوھە كە ئەنجامى راستى فۆرمەكە^(*) دەكاتە (۹۲،۱٪) يە و ئەمەش رىژەيەكى بەرز و زانستىيە و بەوشيوھەيە كە لەپاشكۆكانى (۲) و (۳) دا خراوھتەروو.

(۱) پروانە: (أ) بودريالة الطيب، سيمائية وسائل الاعلام مارشال ماكلوهان نمونجا،

http://www.lab.univ/bouderbaala.pdf/biskra.dz/lla/images/pdf/sem (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۵/۳۰)

(ب) محمد جاسم فليحي الموسوي، سەرچاوهى پيشوو، (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۵/۳۰).

(ت) توانى نوردين، سەرچاوهى پيشوو، ص ۱۸۰.

(۲) مارشال ماكلوهان، كيف نفهم وسائل الاتصال، ت: د. خليل صابات، د. السيد محمد الحسين، د. محمد محمود الجوهري، د. سعد لبيب، (القاهرة: المصيفة العربية الحديثة، ۱۹۷۵)، ص ۳۳.

(۳) ناوى پىسپورانى ھەئسەنگىنەر بە گوپرهى رىزبەندى(ئەبجەدى):

۱. پ. ی. د. ابتسام اسماعيل قادر، پىسپورى راگەياندى، بەشى راگەياندى - كۆليژى زانستە مرقايەتییەکانى زانکۆى سلیمانى .
۲. پ. ی. د. ابراهيم سعيد فتح الله، پىسپورى راگەياندى، بەشى راگەياندى - كۆليژى زانستە مرقايەتییەکانى زانکۆى سلیمانى
۳. پ. ی. د. حكيم عثمان حميد، پىسپورى راگەياندى، زانکۆى پۆليتەكنىكى سلیمانى.
۴. د. ريبەر مصطفى گوران، پىسپورى راگەياندى، بەشى راگەياندى - كۆليژى زانستە مرقايەتییەکانى زانکۆى سلیمانى.
۵. پ. ی. د. سەلام نصرالدين، پىسپورى راگەياندى، بەشى راگەياندى - كۆليژى زانستە مرقايەتییەکانى زانکۆى سلیمانى.
۶. پ. ی. د. عمر احمد رمضان، پىسپورى راگەياندى، بەشى راگەياندى - كۆليژى زانستە مرقايەتییەکانى زانکۆى سلیمانى.
۷. د. لانه قادر، پىسپورى راگەياندى، بەشى راگەياندى - كۆليژى زانستە مرقايەتییەکانى زانکۆى سلیمانى.
۸. پ. ی. د. ئەزاکەت حسين حمەسعيد، پىسپورى راگەياندى، بەشى راگەياندى - كۆليژى زانستە مرقايەتییەکانى زانکۆى سلیمانى.
۹. پ. ی. د. هيرش رەسول مراد، پىسپورى راگەياندى، بەشى راگەياندى، كۆليژى زانستە مرقايەتییەکانى زانکۆى سلیمانى.
۱۰. پ. ی. د. هيمن مەجيد حسن، پىسپورى راگەياندى، بەشى راگەياندى، كۆليژى زانستە مرقايەتییەکانى زانکۆى سلیمانى.

(*) راستى فۆرمەكە = كۆى برگە گونجاوھەكان - برگە نەگونجاوھەكان = كۆى گشتى برگە گونجاوھەكان × ۱۰۰

خشتەى (۲)

راستىي روالەتتىي بۇ بىرگەكان بەگوپىرەى راي پىسپۇران

| رېژەى سەدى | پىسپۇرەكان | | ژمارەى بىرگەكان |
|------------|-------------------|-----------------|-----------------|
| | پەسەندىنەكراوہكان | پەسەندىكراوہكان | |
| | ۱۸ | ۲۱۰ | ۲۲۸ |
| ۱۰۰ | %۷,۹ | %۹۲,۱ | كۆى گشتى |

۲. جىگىرىي تويژىنەوہكە **Reliability Statistics**: تويژەر جىگىرىي فۇرمى راپرسى تويژىنەوہكەى بەرپىگەى رېكى ناوہكى (الاتساق الداخلى Internal Consistency) بە بەكارهينانى هاوكيشەى (ئەلفاكرونباغ- Cronbach's alpha) دەرھىناوہ بەو شىوہىيەى كە لە خشتەى (۱) دا رونكراوہتەوہ:

خشتەى (۳)

ئەنجامى هاوكيشەى ئەلفاكرونباغ بۇ جىگىرىي فۇرمى راپرسى

| بىرگەكان | ژمارەى بىرگەكان | پىوانە و رادەى جىگىرىيان |
|--------------------------------|-----------------|--------------------------|
| بىرگەكانى تەوہرى دووہم | ۱۵۸ | ۰,۹۴ |
| بىرگەكانى تەوہرى سىيەم | ۱۸ | ۰,۷۷۲ |
| بىرگەكانى تەوہرى دووہم و سىيەم | ۱۷۶ | ۰,۹۴۷ |

ئەنجامەكانى خشتەى (۱) ئەوہ دەرەدەخەن كە بەھاي هاوكيشەى (ئەلفاكرونباغ) بەرزە بۇ بىرگەكانى فۇرمى راپرسىيەكە كە لەنىوان (۰,۹۴۷-۰,۷۷۲).

سىازدەيەم: نامرازى نامارى تويژىنەوہكە:

پاش كۆكردنەوہى فۇرمەكان لەلايەن تويژەرەوہ لە بەرتويژان، تويژەر ھەستاوہ بە بەتالگىردن و شىكردنەوہى زانىارىيەكانى فۇرمى راپرسىيەكەى بۇ ئەم مەبەستەش بەرنامەى نامارى (spss Statistical Package for the social sciences) بەكارهينانە بەھوى كۆمپىوتەرەوہ بە بەكارهينانى كۆمەللىك نامراز و ياسا و هاوكيشە كە لە بەرنامەكەدا بەردەستىن كە ئەوانىش:

۱. نامرازە وەسفىيەكان (Descriptive): دووبارەبووہكان، رېژەى سەدى، ناوہندى ژمىرەيى، لادانى پىوہرى، ناوہندى گریمانەيى.

۲. نامرازە ئىستىدلالييەكان (constructive): ئاستى دەلالى، ناوہندى گریمانەيى، بەھاي ئەگەرى، نمرەى ئازادى، هاوكيشەى سامپلە سەربەخۇكان (Independent Samples T Test) بۇ دەرختىنى جىاوازي نيوان كۆمەلە جىاوازەكان.

۳. هاوكيشەى ئەلفاكرونباغ (Cronbach's alpha) بۇ جىگىرىي بىرگەكانى فۇرمى راپرسى.

خشتهی (٤)

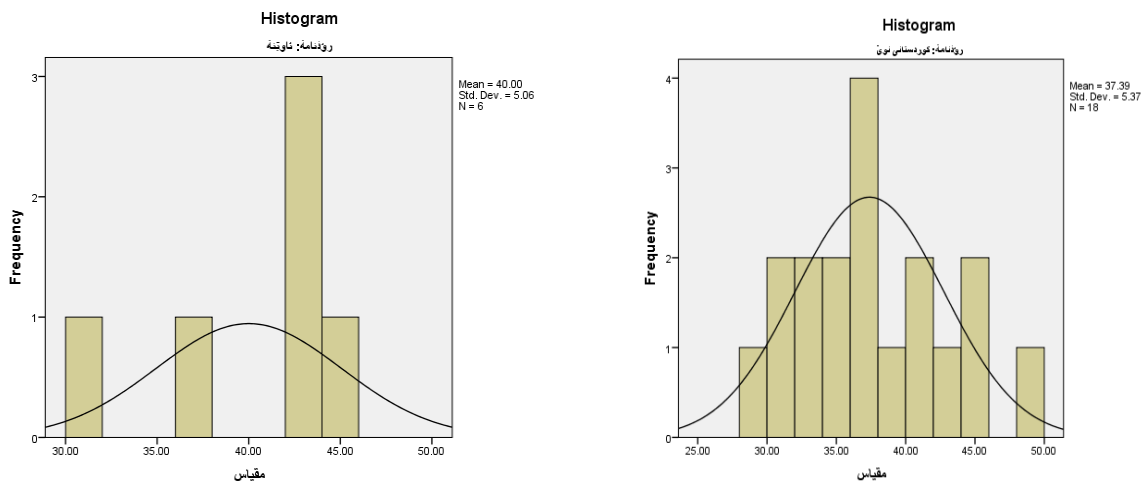
تایبه تمهندی ناماری و هسفی بۆ پلهی سامپلی توژیینه وه که ژماره یان (٢٤) کهسه

| ت | تایبه تمهندی ناماری و هسفی | |
|---|----------------------------|---------------|
| | بهاکانیان | بهاکانیان |
| | ناوینه | کوردستانی نوێ |
| ١ | ٤٠,٠٠ | ٣٧,٣٩ |
| ٢ | ٥,٠٦ | ٥,٣٧ |
| ٣ | ٢,٠٦٥ | ١,٢٦٥ |

شیوهی (١)

وینهی دابه شبوونی سامپل له پیوانه ی کاریگه ریتی تهکنه لوژیای گه یاندنی نوێ له سه ر سازاندنی رۆژنامه وانی که

ژماره یان (٢٤) کهسه



چواردهیه م: توژیینه وهکانی پیشوو

تویژهر توژیینه وهکانی رابردووی به پی نویتین توژیینه وه به مشیوهیه ریزبه ندر دووه:

١. نه رکان روف عزیز، (٢٠١٥) استخدام تکنولوجیا الأتصال الحديثة في إنتاج النشرات الإخبارية التلفزيونية، النشرات الإخبارية في قناة (NRT) الفضائية إمدوجا^(١).

نهم توژیینه وهیه دهر باری به کارهینانی تهکنه لوژیای گه یاندنی نویه له به ره مهینانی گه شتی هه والهکانی که نالی (NRT) که له (٥) بهش بیکهاتوو، جوژی توژیینه وه که وه سفیه و ریبازی روویوی تایبه کارهاتوو، که تییدا سامپلی راگه یاندنکارانی که نالی ناسمانی (NRT) وه رگراوه که ژماره یان (٦٤) کهسه به ریکه ی هه لباردنی مه به ستدار دیاریکراون توژهر پشتی به نامرازهکانی راپرسی و چاوپیکه وتن به ستوو به نامنجی گه یشتن به دهره نجامیکی ته ووا په یوه ست به نامنج و پرسیارهکانی توژیینه وه که ی، نامنجی توژهر له نه نجامدانی نهم توژیینه وه ی بریتییه له:

(١) ارکان روف عزیز، استخدام تکنولوجیا الأتصال الحديثة في إنتاج النشرات الإخبارية التلفزيونية، النشرات الإخبارية في قناة (NRT)

الفضائية إمدوجا، رسالة ماجستير غير منشورة، (جامعة السليمانية، كلية العلوم الانسانية، قسم الاعلام، ٢٠١٥).

١. خستنه پرووی وینهیهك له سهر واقعی به کارهینانی تهکنه لۆژیای گه یاندنی نوئ له کاری به ره مهینانی گه شتی هه واله کاندای.

٢. دیاریکردنی ره گه زهکانی تهکنه لۆژیای گه یاندنی نوئ (ئامراز و بهرنامه کان) که له پروسه ی به ره مهینانی گه شتی هه واله کانی که نالی ئاسمانی (NRT) به کارده هیرین.

٣. دۆزینه وهی سروشتی ئه و کیشانه ی که رووبه پرووی نیرهران ده بیته وه له به کارهینانی تهکنه لۆژیای گه یاندنی نویدا.

٤. په یوهندی به کارهینانی تهکنه لۆژیای گه یاندنی نوئ له به ره مهینانی گه شتی هه واله کان له که نالی ئاسمانی (NTR) دا.

٥. دیاریکردنی راده ی سوود وهرگرتن له م پیشکه وتن تهکنه لۆژیایه له باشترکردنی توانا راگه یاندنییه کان. له کۆتاییدا توپژهر به م ئه نجامانه گه شتوو:

١. به کارهینانی تهکنه لۆژیای کۆمپیوتەر زیاتر له تهکنه لۆژیایکانی دیکه له لایه ن نیرهرانه وه.

٢. دامه زراوه رۆژنامه وانیه کان گرنگیان به تهکنه لۆژیای گه یاندنی نوئ داوه بۆ نیرهران له کارهکانی رۆژانه یاندا.

٣. کۆمپیوتەر رۆلێکی گرنگ ده بینن له به ره مهینانی گه شتی هه واله کاندای، له پروانگه ی به کارهینانی بۆ مه به سستی کارپیکردنی ئینتەرنیّت و په یوهندیکردن به بنکه ی زانیارییه کان یان ئامرازه جیاوازهکانی راگه یاندن.

٤. ئینتەرنیّت زۆرتین تهکنه لۆژیایه که به ره مهینانی گه شتی هه واله کانی ئاسانکردوو به راورد به ئامرازهکانی دیکه.

٥. هاوبه شیکردنی تۆری ئینتەرنیّت بپتهل باشترین و ئاسانترین رینگه یه له لای سامپلی توپژینه وه له به ده ستهینانی تۆرهکانی ئینتەرنیّت.

٦. به کارهینانی ئینتەرنیّت زیاتر بۆ گه رانه له نیو پینگه کان و ده ستهکوتنی زانیارییه کان.

٧. ئامیری کۆمپیوتەر له پیشه وهی ئه و ئامرازانه وه دیت که زۆرتین پیدایهستییه له به ره مهینانی گه شتی هه واله کاندای له که نالی ئاسمانی (NRT) دا.

٢. محمد اسماعیل یاسین (٢٠١٥) *استخدامات تكنولوجيا الاتصال في تطوير شكل و مضمون الصحف الفلسطينية اليومية، دراسة ميدانية*^(١).

ئهم توپژینه وهیه ده رباره ی به کارهینانی تهکنه لۆژیای گه یاندنی نوپیه له گه شه پیدان و پیشخستنی شیوه و ناوه رۆکی رۆژنامه رۆژانه ییه فه له ستینیه کان، به په پیره وکردن و سه رنجدان له سه ر گرنگترین ئامرازه تهکنه لۆژیایه به کارهیناوهکان له لایه ن رۆژنامه نوسانی رۆژنامه کانه وه به وهستان له سه ر بوارهکانی سوود وهرگرتن له تهکنه لۆژیای گه یاندنی نوئ و زانیی لایه نه نه رینیه کان و ناستهنگهکانی به کارهینان و تیروانینی نیرهران له پینا و باشتر به کارهینانیناندا ئه مهش له چوارچیه ی (٤) به شدا به به کارهینانی توپژینه وهی وه سفی و ریبازهکانی رووپوی ئامرازهکانی راگه یاندن و په یوهندی ئالوگۆرپیکراو له و چوارچیه یه شدا توپژینه وهی هۆکاری به راوردکاری به کارهاتوو و ئامرازهکانی (رپرسی و چاوپیکه وتن) زانیارییه کان به ده ستهاتوون، توپژهر رۆژنامهکانی (الایام، فلسطین) ی وهک کۆمهلی توپژینه وهکی به کارهیناوه و سامپلی رووپوی گشتگیری بۆ رۆژنامه نوسان که ژماره یان (١٠٥) رۆژنامه نوسه به کارهیناوه.

(١) محمد اسماعیل یاسین، *استخدامات تكنولوجيا الاتصال في تطوير شكل و مضمون الصحف الفلسطينية اليومية*، رساله ماجستیر غیر منشوره، (غزة: جامعة الإسلامية - غزة، كلية الآداب، قسم الصحافة، ٢٠١٥).

ئەم توپۇنەنە ھەھەلە زانىنى بەكارھېننى تەكنەلۇزىي گەياندىنى نۇي لە پەرەپېدانى شېۋە و ناوەرۇكى رۇژنامە ھەلەستىنى رۇژانەدايە، لەو چوارچىۋەشدا كۆمەلئىك ئامانجى لاۋەكى دىكەى ھەيە كە برىتىن لە:

۱. دىارىكرىنى گرنىگرتىن تەكنەلۇزىيەكان، دواتر وەستان لەسەر تۋانى رۇژنامە رۇژانە ھەلەستىنىيەكان بۇ پېشكەوتنەكانى تەكنەلۇزىيا.

۲. دەرختىنى گرنىگرتىن تەكنىك و ئامرازە تەكنەلۇزىيە بەكارنەھاتوكان لەرۇژنامە رۇژانەيىيە رۇژانەكاندا و زانىنى ھۇكارى بەكارنەھېننىان كە بۋارىك دەكاتەۋە لەبەردەم چارەسەركرىنى ئەم ھۇكارانە و گەپشتن بە باشتركرىنى تەكنەلۇزىيە گەياندىنى نۇي بۇ پەرەسەندىنى شېۋە و ناوەرۇكى رۇژنامە ھەلەستىنىيە رۇژانەيىيەكان.

۳. زانىنى ئاستى بەدۋادىچۋونى رۇژنامەنوسان لە رۇژنامەكاندا بۇ دۋايىن نۇيگەرىيەكان لەبۋارى تەكنەلۇزىيە گەياندىنى نۇيدا، و تۋانىان بۇ راھاتن لەسەر ئامىر و تەكنىكەكانى سەردەم و راھىننىان لەبەرژەۋەندى پەرەسەندى شېۋە و ناوەرۇكى رۇژنامە ھەلەستىنىيەكان.

۴. دىارىكرىنى لاپەنە نەرىنىيەكانى بەكارھېننى ئامىر و تەكنىكەكانى تەكنەلۇزىيە سەردەم لەكارى رۇژنامەۋانى كە بۋاردەكاتەۋە بۇ ھېشتنەۋەيان لە ئاستىكى پېشكەوتنۇدا لەكارى پېشەيى لە رۇژنامە رۇژانەيىيەكاندا.

۵. زانىنى تىرۋانىنى رۇژنامەنوسان بۇ باشتر سوۋدوگررتن لە تەكنىك و ئامرازە تەكنەلۇزىيە نۇيكان بۇ پەرەسەندىنى شېۋە و ناوەرۇكى رۇژنامە رۇژانەيىيە سەردەمىيەكان.

۶. زانىنى ئاستى بۋونى جىۋاۋىيەكى دىارى ژمىرراۋ لە بەكارھېننى تەكنەلۇزىيە گەياندىنى نۇي بۇ پەرەپېدانى شېۋە و ناوەرۇكى رۇژنامە ھەلەستىنىيەكان.

لەكۇتايدا تۋىژم بەم ئەنجامانە گەپشتۋە:

۱. ھەرىەك لە ئامرازەكانى مۇبايلى زىرەك و لاپتۇب بەشېۋەيەكى بەردەۋام لەكارى رۇژنامەۋانىدا بەكاردەھىنرىن، لەبەرەمبەردا كۆمپىۋتەرى جۇرى دىسكۇتۇب كەمتر بەكاردېت.

۲. تۇرى كۆمەلەيەتى (فەيسبۋوك) پېش تۇرەكانى دىكە كەۋتۋە لە بەكارھېننىاندا بەجۇرىك بەشېۋەيەكى بەردەۋام بەكاردېت بەدۋاى ئەۋىشدا تۇرى (يوتىۋب).

۳. تەكنەلۇزىيە گەياندىنى نۇي ھاۋكار بۋە لە ئاسانكرىن و خىراكرىنى كارى رۇژنامەۋانىدا، ھەرۋەك تۋانى رۇژنامەنوسانى زىاتركردۋە بۇ گرنىگىدان بە ئارەۋۋەكانى جەماۋەر، ھەرۋەھا جۇراۋجۇرى سەرچاۋە رۇژنامەۋانىيەكان لەپېشەۋەى بۋاردەكانى سوۋدوگررتن لە تەكنەلۇزىيە گەياندىنى نۇي دېت.

۴. تەكنەلۇزىيە گەياندىنى نۇي يارمەتىدەرۋەۋە لە دەستپېشخەرى رۇژنامەۋانى و زانىارى پېۋىستىش دابىندەكات بۇ راپۇرتە رۇژنامەۋانىيەكان، ھەرۋەھا بۋارىكردۇتەۋە بۇ بەزاندىنى سنۋور لەئامادەكرىنى بابەتە رۇژنامەۋانىيەكاندا.

۵. بلاۋبۋونەۋەى دىاردەى دىزىنى پېشەيى و دەستگرتن بەسەر بەرھەمى رۇژنامەۋانى لە پېشەنگى لاپەنە خراپەكانى بەكارھېننى تەكنەلۇزىيە سەردەمە لەبۋارى رۇژنامەۋانىدا، دۋابەدۋاى ئەمەش تەمەلى رۇژنامەنوسەكان و خۇماندۋنەكرىنى پېۋىست لەكارەكانىاندا و بلاۋبۋونەۋەى ھەۋالى نادروست لەئەنجامى گۋاستنەۋە لەسەرچاۋەيەكەۋە كە پېشەيى و جىبى بۋرۋانىن، ماندۋكرىنى چاۋ و پىشت لە ئەنجامى رۋانىن بۇ شاشەى كۆمپىۋتەر و دانىشتىنى درىژ لەبەردەمىدا.

۶. ئامىرى كۆمپىۋتەر لە پېشەۋەى ئامرازەكانەۋە دېت لەرۋۋى گرنىگىيەۋە لە كارى رۇژنامەۋانىدا، پاشان تۇرى نىنتەرنىت و مۇبايلى زىرەك و تۇرە كۆمەلەيەتىيەكان و كامىراى وپنەگرتن و ئامرازەكانى گۋاستنەۋەى فايەلەكان ۋەك فلاش و لەكۇتايشدا ئامىرى سكانەر.

٧. بەرنامەى (ئەدۆب پیدەر) لەگرنگترین بەرنامەکانە کە بۆ خویندەنەوى فایلەکان بەشێوەى (PDF) پاشان بەرنامەى (ئیندیازین) بۆ دەرھێنان و بەرنامەى (فۆتۆشۆب) لەکاتیگدا بەرنامەى (مای پەیلیشەر) بەکارنایەت لەلایەن رۆژنامەنوسانى رۆژنامەى تویژینەووە.

٨. زۆریك لە رۆژنامەنوسان وایدەبینن کە زۆرى تیچوونى تەکنیکەکان ھۆکارى یەكەمە لەکەمى بەکارھێنانى ھەندیک لە ئامرازە تەکنەلۆژییەکان، ھۆکارى دووھمیش کەمى بەردەست بوونى تەکنیکەکانە، نەبوونى زانیارى دەربارەى بەکارھێنانى تەکنیکەکە و ئالۆزییان و کەمى پێویستى پێیان ھۆکارى سێھەمە.

٣. ئاسیا ابراھیم احمد عبده (٢٠١٤) دور تکنولوجيا الاتصال في تطوير إنتاج البرامج الإخبارية للراديو دراسة تطبيقية على الإذاعة السودانية^(١).

ئەم تویژینەوویە دەربارەى رۆلى تەکنەلۆژیای گەیانەنە لە بەرھەمھێنانى بەرنامە ھەواییەکانى رادیوی کۆمارى سودان، تویژینەوویەکی وەسفی رۆوپیویبە، سامپلی تویژینەووەکەش بریتییە لەھەریەکە لە گویگرانى رادیوی سودان و رۆژنامەوانانى نیو رادیو کە بەشێوەیەکی ھەرەمەکی ھەلبژیراون تویژەر بەسوودەرگرتن لە ئامرازەکانى فۆرمى راپرسى و چاوپێکەوتن، تویژینەووەکەى لە چوارچێوەى (٥) بەشدا نووسیوە و ئامانجى تویژینەووەکەشى بریتییە لە:

١. ناساندنى تەکنەلۆژیای گەیانەنە و رادەى بەکارھێنانى لە بەرھەمھێنانى بەرنامە ھەواییەکاندا.

٢. جیبەجیگردنى ریبازیکى زانستى لە بەکارھێنانى تەکنەلۆژیای گەیانەنەدا.

٣. وەستان لەسەر رادەى بەکارھێنانى تەکنەلۆژیای گەیانەنە و سوودەرگرتن لى لە رادیوی سوداندا.

٤. زانینى ئاستەنگەکانى بەکارھێنانى تەکنیکە نوێیەکان.

٥. وەستان لەسەر بەکارھێنانى تەکنیکە نوێیەکان لە ستۆدیۆکانى رادیو.

٦. زانینى پەیوەست بوونى نیرەرانى ھەوالب بە پێوەر و بەھا ھەواییەکان.

ئەنجامەکانى تویژینەووە:

١. پەیوەندى نیوان پێشکەوتنى تەکنەلۆژیا و کارى رادیوی پەیوەندیەکی ئەرینیە، بەجۆریك پێشکەوتنى تەکنەلۆژیا بووئە ھۆى زیادبوونى پێشکەوتنى ئەداى رادیو.

٢. رادیوی سودان سوودى لە تەکنەلۆژیای گەیانەنە بۆ زیادبوونى چالاکی ئەداى ھەوالبى و فراوانبوونى بازنەى رومالب بۆ ھەوالبەکان و زیادبوونى خیرای بلاو بوونەو.

٣. تەکنیکە نوێیەکان رۆلیكى بنەرەتى و گرنگیان ھەییە لە بەرھەمپێشردنى کارى رادیو.

٣. ئەم تویژینەوویە ئەووە دەرەخات کە بەرھەمھێنەرەن و سازینەرەن رادیو پێویستیان بە رابھێنان ھەییە.

٤. ئەم تویژینەوویە ئەووە دەرەخات بەرھەمھێنانى بەرنامە ھەواییەکان پێویستى بە رابھێنان و شیاندنى کارمەندان و سوودەرگرتن لە ئامیر و ئامرازى نوئى ھەییە بۆ باشتر بەرھەمھێنانى ھەوالب.

٥. تویژینەووەکە ئەووە دەرەخات کە پێویستە ئامادەکاران و سازینەرەن ھەوالب لەرادیوی سوداندا مەرجى کارکردنیان تیدابیت.

(١) ئاسیا ابراھیم احمد عبده، (دور تکنولوجيا الاتصال في تطوير إنتاج البرامج الإخبارية للراديو دراسة تطبيقية على الإذاعة السودانية)،

اطروحة دكتوراه غير منشورة، (خرطوم: جامعة السودان للعلوم و التكنولوجيا، كلية علوم الإتصال - قسم الإذاعة، ٢٠١٤).

٤. حكيم عثمان حميد (٢٠١١) دور تكنولوجيا الاتصال في تطوير العمل الإعلامي في الوسائل الاعلام الكوردستاني^(١).

ئەم توێژینە وەھبە دەربارەى رۆلى تەکنەلۆژىاى گەياندنە لە گەشەکردنى کارى راگەياندن لە ئامرازەکانى راگەياندن كورستاندا، توێژینە وەھبەكى وەسفى رۆپۆڤى شىكارىيە و توێژەر لىكۆلینە وەھبە لە بارودۆخى كەنالەكانى (كوردستانى نوئى، رادىۆى نەوا، KNN) كوردووە وەك كۆمەلەى توێژینە وەھبە، سامپلەكەشى برىتییە لە وەرگرتنى (١٣٥) راگەياندنكار لە پێناو زانىنى بارودۆخى ئىستای هەریەكەيان، هەروەها ئامرازەكانى چاوپێكەوتن و فۆرمى راپرسى و تىبىنىكرنى بەكارهێناوە لە پێناو كۆکردنە وەھبەى زانىارى پىويست بۆ توێژینە وەھبە بۆ ديارىكردى ئامانجەكانى كە برىتین لە:

١. دەستنىشانكردى سروشتى رەنگدانە وەھبە بەكارهێنانى تەکنەلۆژىاى گەياندنە نوئى لەسەر نىرەرانى ئامرازە جىاوازەكانى راگەياندن (نوسراو، بىنراو، خوینراو) كوردى لە مومارەسەكردنى راگەياندن و كارىگەرئىتى بەكارهێنانى تەکنەلۆژىا لە دەزگاکاندا، سەرەراى هەولدان بۆ زانىنى بىرورای راگەياندنكارانى كورد لەم بوارەدا.

٢. ديارىكردى رادەى ھۆشيارى نىرەرانى رۆژنامەوانى لەكاتى بەكارهێنانى تەکنەلۆژىاى گەياندنە نوئى لەكارى رۆژنامەوانىدا، لە بوارەكانى كارگىرى و راگەياندن و پىشەى و تەكنىكىيە وەھبە.

٣. زانىنى ھۆكارە كارتىكەرەكان لەكاتى بەكارهێنانى تەکنەلۆژىاى گەياندنە نوئى لەلاى رۆژنامەنوسان لەبوارە پىشەى و كۆمەلەى و فىركارى و راھىنان و كارگىرىيەكاندا،

٤. دەستنىشانكردى واقىعى تەکنەلۆژىاى گەياندنە نوئى لەھەرىەك لە رۆژنامە و رادىۆ و تەلەفزیۆن و رادەى سوودوەرگرتن لى و كارىگەرئىتى لەسەر نىرەرانى رۆژنامەوانى لە راگەياندنە كوردیدا لەھەرىە كوردستانى عىراق و تواناى نىرەران بۆ سوودوەرگرتن و لەسەر بەكارهێنانى ئەم كەرەستە نوئىيە.

گرنگترین ئەنجامەكانى توێژینە وەھبە برىتین لە:

١. تەکنەلۆژىاى گەياندنە نوئى بەشدارى لە زیادكردنى تواناى رۆژنامەنوسان دەكات لە زنجىرە جىاوازەكانى كارى راگەياندنەدا لە دامەزرادەكانى راگەياندنەدا (بىنراو و بىستراو خوینراو).

٢. جىاوازیبەكى رۆون و ديار ھەبە لەنىوان ئەو راگەياندنكارانەى كە تەکنەلۆژىا بەكاردەھىن لەگەڵ ئەوانەى كە بەكارى ناھىن.

٣. بەكارهێنانى تەکنەلۆژىاى گەياندنە نوئى رۆلى لەئاسانكردنى پرۆسەى گەشتن بە زانىارىيەكان و پۆلنىكردىان ھەبە لەكارى راگەياندنەدا، ھەروەها يارمەتیدەرە لەجىبەجىكردنى ھونەرى راگەياندن و گەشەپىدانى بەشىوہەبەكى باشتر.

٤. لەكارەوتنى تەكنىكەكان كارەكان گرانتر دەكات و رىگرىيەكى چاودەوانكراو لەكارى راگەياندنەدا دەكات.

٥. تسعدىت فەدوار (٢٠١١) اثر اكنولوجيات الاتصال على الإذاعة و جمهورها^(٢).

ئەم توێژینە وەھبە دەربارەى كارىگەرئىتى تەکنەلۆژىاى گەياندن لەسەر رادىۆ و جەماوہرەكەى، توێژینە وەھبەكى وەسفى رۆپۆڤىيە لە پێناو زانىنى ئاراستە و تايبەتەمەندىيەكانى جەماوہر، بۆ ئەم مەبەستەش توێژەر ئامرازەكانى فۆرمى راپرسى و چاوپێكەوتن و تىبىنىكردى بەكارهێناوە بۆ (٢٠٠) گەنج كە بەركەوتنىان بۆ بەرنامەكانى رادىۆى

(١) حكيم عثمان حميد، (دور تكنولوجيا الاتصال في تطوير العمل الإعلامي في الوسائل الاعلام الكوردستاني)، اطروحة دكتوراه منشورة،

(سليمانية: جامعة السليمانية، كلية العلوم الإنسانية قسم الإعلام، ٢٠١١).

(٢) تسعدىت فەدوار، (اثر اكنولوجيات الاتصال على الإذاعة و جمهورها)، رسالة ماجستير غير منشورة، (جامعة الجزائر، كلية العلوم السياسة و

الإعلام، قسم علوم الإعلام و الإتصال، ٢٠١١).

نيشتيمانى جهائير ههيه له ويلايه تي (تيزى وزو) به شيويهكى نا ئه گهري، ئامانجى تويژر له ئه نجامدانى ئه م تويژينه وهيه:

١. دهرخستنى رادهى بهر كه وتنى گهنجى جهائيرى بؤ راديؤ، به تاييه تي به هؤى هه بوونى ژماره يه كى زؤرى ته كنه لؤزياى گه ياندىن به كار هينانين له لايهن گه نجان وه، ئه مەش له ميانه ي هه وئدان بؤ ئه نجاميك له سهر بناغه يه كى زانستى.
٢. دهرخستنى په يوه ندى نيوان بهر كه وتنى گهنجان بؤ راديؤ و گؤراوه كانى وهك ره گهز، ئاستى زانستى، ئاستى پيشه يى، تاييه تمه ندى به گشتى و تاييه ته كانى جه ماوه رى راديؤ له نيو گه نجاندا.
٣. زانينى ئه و نامرازه گه ياندىن كه زؤرترين به كار هينانى هه يه له لاي گه نجان.

ئه نجامه كانى ئه م تويژينه وهيه:

١. ته كنه لؤزياى گه ياندىن نوئ نامرازى جؤراو جؤر پيشكه ش به جه ماوه ر دهكات له پيناو گه يشتن به نيرهر ههروهك ره خساندىن تواناى جؤراو جؤر بؤ به شدارى و كار ليك و گه توگوؤ له سهر كي شه و بابته ته كان كه پيشتر نه يانزانويه وهك به كار هينانى موباييل.
٢. به كار هينانى ته كنه لؤزياى گه ياندىن نوئ به شيكى زؤرى چالاكيه كانى گه نجان داگير دهكات.
٣. به كار هينانى پچر پچرى نامرازه كان ده بيته يه كيك له تاييه تمه ندى به كانى گه نجان بؤ نامرازه كانى گه ياندىن.
٤. ريزه ي به كار هينانى كؤمپيوته ر له ئاستيكى نرمدايه و له لايهن تويژيكى كه مى گه نجان وه به كار ديئ وهك (خويندكاران و فه رمان به ران).

٦. اديب احمد الشاطري (٢٠١٠) تأثير تكنولوجيا الاتصال في الأنواع الصحفية للصحافة الإلكترونية^(١).

ئه م تويژينه وهيه دهر باره ي كار يگه ري تيبى ته كنه لؤزياى گه ياندىن له سهر جؤره كانى رؤژنامه ي ئه ليكترؤنى، تويژر ريبازى (به راوردكارى) بؤ به راورد كردنى ژانره رؤژنامه وان ييه كان له رؤژنامه ي كاغه زى و رؤژنامه ي ئه ليكترؤنىدا به كار هيناوه، ههروه ها بؤ به راورد كردنى لايهنه ئه ري نيبه كانى هه ري به كه يان، ريبازى (وه سفى) بؤ گه يشتن به زانيارى ورد و تيرو ته سهل له سهر ره گه زه كانى ديارده ي په يوه ست به تويژينه وه كه وه به كار هيناوه، ههروه ها وه سف كردنى سامپله كانى تويژينه وه و زانينى په يوه ندى نيوانين و نيوان گؤراوه كان ئه وانه ي كه په يوه ستن پيوه ي، بؤ ئه م مه به سته ش تويژر سامپلى رؤژنامه ئه ليكترؤنى به كانى (سبتمبر نت، التغيير نت، الأيام نت) وه رگرتووه.

ئه م تويژينه وهيه له هه ولى به ده سته ينانى ئه م ئامانجان ه دايه:

١. زانينى ئه و كار يگه ري تيبى به كانى كه ته كنه لؤزياى گه ياندىن به جيب ده هيليت له رؤژنامه ي ئه ليكترؤنىدا.
٢. زانينى رپوى جياواز و له يه كچوو، جياكارى له نيوان جؤره كانى رؤژنامه ي ئه ليكترؤنى و كاغه زى.
٣. دهر چوون و جياواز بوون له و ئه نجامه به ده سته اتووانه ي كه باس له رؤژنامه ي ئه ليكترؤنى ده كهن.
٤. ده و له مه ندر كرنى كتبخانه ي راگه ياندىن به بابته ي په يوه ست به كار يگه ري تيبى ته كنه لؤزياى گه ياندىن له جؤره كانى رؤژنامه ي ئه ليكترؤنى.

گرنگترين ئه نجامه كانى ئه م تويژينه وهيه ش:

١. كه مى گرنگيدانى سامپلى تويژينه وه كه به به كار هينانى نامرازه جؤراو جؤره كان به هؤى بيبه ش بوونى سازينه ران لييان.

(١) اديب احمد الشاطري، (تأثير تكنولوجيا الاتصال في الأنواع الصحفية للصحافة الإلكترونية)، رسالة ماجستير غير منشورة، (الجزائر: جامعة الجزائر" بن يوسف بن خده"، كلية علوم السياسة و الإعلام، قسم علوم الإعلام و الاتصال، ٢٠١٠).

٢. گرنگيدانى سامپلى توپزىنەو بە وپنەى رۇژنامەوانى زياتر لە جورەكانى ديكە.

٣. كەمى ناستى پيداويستىيە رۇژنامەوانىيە دابىنكراوكان لەرۇژنامەى سامپلدا.

٤. گرنگيدانى رۇژنامەى سامپل بە ھەوالى ناوخويى تا بپتە پيناسيک بوى لەجيهاندا.

٧. فريد بن زايد، (٢٠١٠) واقع استخدام التكنولوجيا الحديثة للاعلام و الاتصال في الصحافة المكتوبة بالجزائر^(١).

ئەم توپزىنەو بە دەربارەى واقعى بەكارھينانى تەكنەلۇژياى گەياندى نوپيە لەرۇژنامەى چاپكراوى جەزائردا لەپيناو دەرختنى ئەو گۇرئانكارىيە گرنگ و مەزن و چاوەرواننەكراوانەى كە لەئەنجامى ھاتنى تەكنەلۇژياى گەياندى نوپدا رپويانداو، توپزەر سەرجم رۇژنامەنوسانى ولايەتى (قسنطينة)ى بەشيوى (المسح الشامل) وەرگرتوو كە ژمارەيان (١٠٢) رۇژنامەنوس بوو، بەگرتنەبەرى جورى توپزىنەو بەسفى و رپبازى رپويوى شيكارى و بەكارھينانى فۇرمى راپرسى و چاپوپكەوتن و تپپينكىردن توپزەر لەھەولى ھينانەدى ئەم ئامانجانەدابوو:

ئامانجى ئەم توپزىنەو بە:

١. تيشك خستنسەر دياردەى بەكارھينانى تەكنەلۇژياى سەردەم و دۇزىنەوى دوا كارىگەرپتپيەكان لەسەر دامەزراو پيشەى و بەرھەمھينەرەكانى رۇژنامەنوسانى جەزائىرى و ناستەكانى ئەم بەكارھينانە.

٢. زانينى ناستى بەكارھينانى تەكنەلۇژياى گەياندى نوپ لەلايەن رۇژنامەنوسانى جەزائىرىيەو ئەمەش لەرپگەى ھەولدان بۇ ديارىكردنى سروشتى كارىگەرپتپيەكانى تەكنەلۇژياى سەردەم لەسەر كارەكانى رۇژانەى رۇژنامەنوسان.

٣. دەرختنى سروشتى ئەم بەكاربەردنە سەردەمميانە و توانا نوپيانەى كەبەردەستن لەسەر ناستى زانستى و كردارى و دواچار چۇنيەتى وەلامدانەو بەرۇژنامەنوسانى بەكارھينەر و دۇزىنەو بەسفى كە چى ھەيە و چى نيە و كارىگەرپتپيان لەسەر تاك و كۆمەل.

توپزەر لەكۇتايدا بەم ئامانجانە گەشتوو:

١. كپن و بەكاربەردنى تەكنەلۇژياى گەياندى نوپ لەسەر ناستى رۇژنامە و مال، بەجۇرپك ليكۇلپينەو بە دەريخستوو كە رۇژنامەنوسە بەرتوپزەرەكان تەكنەلۇژياى گەياندى نوپيان لەبەردەستدایە لە رۇژنامە و لە مائەو بەجۇرپك كە رپزەى ھەبوونى كۇمپيوئەر لە شوپنى كارکردن و لە مائەو دەگاتە (٨٨,٧٣٪) بەھەمان شيوش بۇ خزمەتگوزارى بەرىدى ئەليكترونى و ئينتەرنپت كە بەرپزەى (٧٧,٩٤) و (٨٤,٣١٪) بەدواى يەكدا ئەمەش ئامازەيە بۇئەو بەتوانايەكى ماددى بۇ تەكنەلۇژياى سەردەم ھەيە ئەمەش لەگرنگترن مەرجهكانى بەدەستھينانپەتى.

٢. تەكنەلۇژياى گەياندى نوپ گوزارشتە لە گەشەكردنپكى كۆمەلايەتى و رۇشنپبرى كەلەدەرەو بەردەوكانى مرفۇو بەدپنایەت، بەلكو لەجوارچپو بەكۆمەلگەدا دەپت و دياردەى بەكارھينان و ھەبوونى تەكنەلۇژيا لەنپو كۆمەلگەدا گەشە دەكات.

٣. ئەنجامەكانى توپزىنەو بەكە ئەو دەردەخەن كە حالەتپكى تپكەلاوبوون ھەيە لەنپوان تەكنەلۇژياى نوپ و كۇندا وەكو فاكس بەجۇرپك ھپج كامپان ئەوى تر رەت ناكاتەو، بەلكو يەكتر تەواو دەكەن لەزپر يەك ناودا كۇدەبنەو بە تەكنەلۇژياى تپكەلە يان تەكنەلۇژياى نوپ بە تەكنەلۇژياى كۇن.

٤. دروستكردنى رپگايەكى نوپ بۇ پەيوەندپكردنى مرفۇايەتى و كۆمەلايەتى بەھوى تەكنەلۇژياى نوپو بەجۇرپك پەيوەندپيە كۆمەلايەتپيەكان بەھوى تۇرەكانى گەياندى و كۆمەلگە گرپمانەپيەكانەو بەپت.

(١) فريد بن زايد، واقع استخدام التكنولوجيا الحديثة للاعلام و الاتصال في الصحافة المكتوبة بالجزائر، رسالة ماجستير غير منشورة، (الجزائر: جامعة منتوري - قسنطينة، كلية العلوم الانسانية و الاجتماعية، قسم علوم الاعلام و الاتصال، ٢٠١٠).

٨. لبنى عبدالله عناوين (٢٠٠٩) تكنولوجيا الاتصال و علاقتها بأداء المؤسسات الإعلامية مؤسسة الإذاعة و التلفزيون الأردنية نموذجاً^(١).

نهم توپژینه وهیه دهربارهی تهکنه لؤژیای گه یانندن و په یوه مندی به ئەدای دوزگا رۆژنامه وانیه کان دوزگای تهله فزیۆن و رادیۆی ئەردەن وەک نموونه وەرگیراوه، توپژینه وهیه کی وەسفی شیکارییه، به بهکارهینانی سامپلی ههپمه کی چینیایه تی بهشیوهی گونجانندن رپژهی (٢٥٪)ی رۆژنامه نوسانی تهله فزیۆن و رادیۆی ئەردەنی وەرگیراوه

نامانجی توپژهر له ئەنجامدانى نهم توپژینه وهیه بریتى بووه له:

١. کاریگه ریتى تهکنه لؤژیای گه یانندن له سهه ئەدای دوزگا راگه یانندنه کان.

٢. رۆلی تهکنه لؤژیای گه یانندن له بره و پیدانی ئەدای ناو دوزگا راگه یانندنه کان.

٣. گرنگی تهکنه لؤژیای گه یانندن له بهرزکردنه وهی دوزگا راگه یانندنه کان له کیه برکی ناوخوییدا.

ئهنجامهکانى نهم توپژینه وهیه:

١. بهکارهینانی تهکنه لؤژیای گه یانندن و زانیاری به شداری له په ره پیدانی ئەدای دوزگای رادیۆ و تهله فزیۆنی ئەردەنی دهکات په یوه ست به (پلاندانان و ریکخستن و چاودیری و هه لسه نگانندن و بریاردان و بواری مرۆی و به ره مه یان و لیها تووی له ئەدا کردندا).

٢. بهکارهینانی تهکنه لؤژیای گه یانندن له رادیۆ و تهله فزیۆنی ئەردەندا به شیوهیه کی زۆر به شداره له گه شه پیدانی بواری ریکخستن چالاکى و کارهکانى دامه زراوه کهدا، به جۆریک به های هاوکیشه ی (BETA) دهگاته (٠,٤٦٢) زۆری گرنگی دانی کارگیرى دوزگا که له ئەردەندا، به گۆراوی تهکنه لؤژیای گه یانندن به بری لادانی پیوهی یهک و بهرزبوونه وهی به ناستیکى ریکخراو به بری (٤٦,٢٪) له دامه زراوهی ناوبراودا.

٣. بهکارهینانی تهکنه لؤژیا به شیوهیه کی زۆر به شداره له په ره پیدانی توانای کارکه رانی نیو دوزگا که و زیاد کردنی توانایان له بواری راگه یانندا، به جۆریک به های هاوکیشه ی (BETA) دهگاته (٠,٤٨٥)، زۆری گرنگی پیدانی دامه زراوه که له ئەردەندا، به گۆراوی بهکارهینانی تهکنه لؤژیا به بری یهک لادانی پیوهی، بهرزبوونه وهی ناستی توانای ئەدا کردنی به به های (٤٨,٥٪) له دوزگای ناوبراودا. ئەو ئەنجامه ش ئەوه دهرده خه ن که تهکنه لؤژیای گه یانندن کاریگه ریتى هیه له ئەدای رادیۆ و تهله فزیۆنی ئەردەنییدا.

٩. امل محمد خطاب (٢٠٠٧)، تكنولوجيا الإتصال الحديثة و دورها فى تطوير الأداء الصحفى، دراسة تطبيقية على عينة من الصحف القومية و الحزبية المصرية^(٢).

نهم توپژینه وهیه دهربارهی رۆلی تهکنه لؤژیای گه یانندن له سهه بره و پیدانی ئەدای رۆژنامه وانى، توپژینه وهیه کی مهیدانییه له سهه رۆژنامه نه ته وهی و حیزبیه کانى میسر ئەنجام دراوه، نامانجی توپژهر پیوانی کاریگه ریتى و رۆلی تهکنه لؤژیایه به تایبه تی له م سالانه ی داویدا به تهکنیکه کانى به ره مه یانانی رۆژنامه وانى له بره و پیدانی ئەدای رۆژنامه وانى میسرى، ئەمه ش له میانه ی بهکارهینانی رپبازی رپویوی و بهراوردکاری به پشت به ستن به کۆمه لیک نامرازى توپژینه وهی وەک (چاوپیکه وتن و تیبینیکردن و فۆرمى راپرسى).

(١) لبنى عبدالله عناوين، (تكنولوجيا الاتصال و علاقتها بأداء المؤسسات الإعلامية، مؤسسة الإذاعة و التلفزيون الأردنية أنموذجاً)، رسالة

ماجستير غير منشورة، (جامعة الشرق الاوسط للدراسات العليا، كلية الآداب، قسم الإعلام، ٢٠٠٩).

(٢) امل محمد خطاب، تكنولوجيا الإتصال الحديثة و دورها فى تطوير الأداء الصحفى، دراسة تطبيقية على عينة من الصحف القومية و

الحزبية المصرية، اطروحة دكتوراه منشورة، (القاهرة: جامعة بنها، كلية الآداب - قسم الإعلام، ٢٠٠٧).

تویژمر له کۆتاییدا به چەند ئەنجامیك گەشتوه گرنگترینیان:

١. گرنگترین تەكنیکه به کارهێنراوهکان له دامەزراره رۆژنامه وانیهکاندا له قوناعی کۆکردنهوهی مادهی رۆژنامه وانیهی گواستنهوه و گەشتنی بۆ بارهگای رۆژنامه و قوناعی سازاندنی بریتین له: (ئازانسەکانی ههوال، ئەرشیفی ئەلیکترۆنی، ئامپیری گویگرتنی سیاسی، سەرچاوه ئەلیکترۆنییهکانی وهکو: فیدیۆ تیکست، تیلیتیکست، تۆری ئینتەرنیټ).

٢. رۆژنامهی (الأهرام) له سالی (١٩٩٢) تەکنەلۆژیای کۆمپیوتەر لههۆلی سازاندنی رۆژنامه وانیهی و لهدهرهوهیدا بهکاردههینیت، بهلام رۆژنامهی (الأخبار) له سالی (٢٠٠٠)وه، لهکاتیکیدا رۆژنامهی (الوفد) له سالی (٢٠٠٢)وه کۆمپیوتەر بهکاردههینیت، ئەمه لهکاتیکیدا رۆژنامهی (الأحرار) ئامپیری کۆمپیوتەری بهکارنههیناوه و ئیدارهی رۆژنامهکه لهههولێ ئهوهدان دووباره کۆمپیوتەر لهکاری جیبهجکردن و بهههمهینان و سازاندندا بهکاربهیننهوه.

٣. تویژینهوهکه ئهوهی دهرخستوه که جیاوازییهکی روون ههیه لهنیوان خاوهنداریتی رۆژنامه نهتهوهیهیهکان بۆ تەکنیکهکانی چاپی رۆژنامهکه لهپروێ ژماره و جوړ و تاییبەتمەندییهکانی ئەم تەکنیکانهوه.

٤. گرنگترین تەکنەلۆژیای بهکارهێنراوهکان له قوناعی گواستنهوهی مادهی رۆژنامه وانیدا بۆ بارهگای رۆژنامه بریتین له تەکنیکهکانی (گهیانندی تەلدار و بیتهل وهک: مۆبایل و تلکس و فاکس مهیل و تیلی فۆتۆ و کۆمپیوتەر).

٥. بهرنامهکانی قوناعی چارهسەرکردنی بابته رۆژنامه وانیهیهکان بریتین له (سیستەمی بلاوکراوهی مهکتەبی و بهرنامهی سازاندنی بهردهست بۆ ئەم سیستەمه).

٦. تەکنەلۆژیای گهیانندن کاریگهاریتی لهسەر بهر تویژانی تویژینهوهکه له رۆژنامه نهتهوهیهی و حیزبیهکاندا ههبووه و کاریگهاریتییهکهشی بهپلهیهکی زۆر له رۆژنامهکانی (الأحرار، الأخبار، الوفد) بووه، بهجۆریک که وایدیهبین که بهکارهینانی تەکنەلۆژیای لهکاری رۆژنامه وانیدا هاوکاربووه له ئاسانی و وردی و خیرایی لهدهستکەوتن و وەرگرتن و ناردنی مادهی رۆژنامه وانیهی بۆ رۆژنامهکه، ههروهها له ههنگرتن و گهپاندنهوهی زانیارییهکان و داتا رۆژنامه وانیهیهکاندا لهئاسانی گهشتن به جهماوهر.

١٠. عبدالباسط محمد عبدالوهاب الحطامي (٢٠٠٣)، استخدام تكنولوجيا الاتصالات في الإنتاج الإذاعي و التلفزيوني اليمني / دراسة تطبيقية^(١).

ئەم تویژینهوهیه دەربارە بەکارهینانی تەکنەلۆژیای گهیانندن له کاری بهرهمهینانی رادیۆ و تەلهفزیۆنی یهमेندا، تویژینهوهیهکی وهسفییه و رێبازی رووپۆی و (دراسه حاله) (لیکۆلینهوه له حالته) و بهراوردکاری بهکارهاتوو، سامپلی تویژینهوهکهش بریتیه له تەلهفزیۆنی ئاسمانی یهमेن و بهرنامه گشتیهیهکانی رادیۆ که له سالانی (٢٠٠٢-٢٠٠١) ئەنجامدراون، تویژەر ئامرازهکانی فۆرمی راپرسی و چاپۆیکهوتنی بۆ کۆکردنهوهی زانیارییهکانی بهکارهیناوه.

ئامانجهکانی ئەم تویژینهوهیه:

١. زانینی ئاراستهکانی بهکارهینانی تەکنەلۆژیای گهیانندی نوێ له کاری راکهیانندا.
٢. زانینی هۆکاره بيشهیی و کۆمهلایهتی و فیڕکاری و کارگێرییه کارتیکهرهکان له بهکارهینانی تەکنەلۆژیای گهیانندی نویدا.
٣. زانینی واقعی تەکنەلۆژیای گهیانندی نوێ له رادیۆ و تەلهفزیۆندا و رادهی سوودوهرگرتن لێ.
٤. زانینی میژووی بهکارهینانی ئەم ئامرازه نوێیانه و سوود و زیانهکانیان.

(١) عبدالباسط محمد عبدالوهاب الحطامي، (استخدام تكنولوجيا الاتصالات في الإنتاج الإذاعي و التلفزيوني اليمني / دراسة تطبيقية)، رسالة

ئەنجامەكانى ئەم توپۇزىنەۋەيە:

۱. پېژدە ئەۋانەى كە پېيان ۋايە تەكنىكە نوپىيەكان لەكارى بەرھەمھېنان لە رادىۋو ۋ تەلەفۇنۇندا بەكاردەھىنرېن زياترە لەۋانەى كەپېيان ۋايە تەكنىكە نوپىكان بەكارناھىنرېن.

۲. ئەم تەكنىكانە لە ھەموو گروپەكاندا بەگوپۇرەى جۇرى تەكنىك ۋ خزمەتگوزارىيەكان كە لەبوۋارى راگەياندندا بەكاردىن بەدۋاي يەكدا پلەى يەكەم ۋ دوۋەمىيان بەدەستھېناۋە، ئەۋانېش:

۱. گروپى دەرھېنەران ۋ بەرھەمھېنەران: ئامپىرى كۆمپىوتەر، بەدۋايدا كامپىرا.

ب. گروپى ئامادەكاران ۋ سازېنەران: ئامپىرى كۆمپىوتەر، بەدۋايدا ئىنتەرنېت.

ت. گروپى پېشكەشكاران ۋ بېژەرەن: ئامپىرى كۆمپىوتەر، بەدۋايدا خزمەتگوزارى ئىنتەرنېت.

پ. گروپى كارگېرى: ئامپىرى كۆمپىوتەر، بەدۋايدا تەلەفۇن.

ئەۋ ئەنجامانە ئەۋە دەردەخەن كە ئامپىرى كۆمپىوتەر پلەى يەكەمى ھەيە ۋ دواترېش خزمەتگوزارى ئىنتەرنېت لەپلەى دوۋەمدا دېت لە گروپى ئامادەكار ۋ پېشكەشكاران.

۳. ئەنجامەكان ئامازە بەۋە دەكەن كە جىاۋازى ھەيە لە گروپى ئامادەكاران ۋ سازېنەران لە بوۋارى: ئامادەكردنى بەرنامەى رۇشنىرى، بەرنامەى منالان، ئاستى بەكارھېنانى تەكنەلۇژىيە گەياندن ئەمەش بەئاستى (۰،۰۵)، ھىزى ئەم پەيۋەندىيەش بەپېژدەى (۳۳٪) كە مامناۋەندە، ئەمەش ئەۋە دەردەخات كە جىاۋازى نىيە لەم گروپانەى خوارەۋە:

دەرھېنەر ۋ بەرھەمھېن ۋ پېشكەشكار ۋ بېژەر، ۋ كارگېران كەتەكنەلۇژىيا بەكارناھىنن بەھۋى كەمى دوۋبارەبوۋنەۋەيان، لەسەر ئەۋ بىنەمايەش بۇ گرىمانەى ھەبوۋنى پەيۋەندى ۋ پەيۋەستى جىاۋازى لەنيۋان كارى راگەياندن "جۇرى پېشە" لە گروپى ئامادەكار ۋ بېژەر ۋ كارگېرەكاندا لەبوۋارى كارى راگەياندن ۋ ئاستى بەكارھېنانىيان بۇ تەكنەلۇژىيە گەياندن لەبەرامبەردا ھىچ پەيۋەندىيەك يان جىاۋازىيەك لەنيۋان كارى راگەياندن ۋ ئاستى بەكارھېنانى تەكنەلۇژىيە نىيە.

★ جۇنەيەتى سوۋدومرگرتن لە توپۇزىنەۋەكانى پېشۋو:

۱. بۇ بەشى تيۋرىي توپۇزىنەۋەكە.

۲. بۇ دىزايىنكردنى فۇرمى راپرسى ۋ دارشتنى پرسىيارەكان.

۳. زانىنى گىرگىرتن ئەنجام ۋ راسپاردەكانى ئەۋ توپۇزىنەۋانە ۋ سوۋدولپۇرگرتىيان لەم توپۇزىنەۋەيەدا.

۴. ۋەك سەرچاۋەبەكى زانىبارى.

۵. بۇ بەراۋردكردنى توپۇزىنەۋەكەى توپۇزەر ۋ توپۇزىنەۋەكانى پېشۋو.

★ گىفتوگۇى توپۇزىنەۋەكانى پېشۋو:

ئەم توپۇزىنەۋەيە دەربارەى كارىگەرئىتى تەكنەلۇژىيە گەياندن نوپىيە لەسەر سازاندنى رۇژنامەۋانى توپۇزەر ھەۋلىداۋە ئەۋ بابەتە ھەلپۇزىرېت كە توپۇزىنەۋەكانى دىكە گىرگىيان پېنەداۋە كە ئەۋىش سازاندنى رۇژنامەۋانىيە، لەگەل ئەۋەشدا دەكرى ئەم توپۇزىنەۋەيە لەگەل توپۇزىنەۋەكانى دىكەدا خالى ھاۋبەش ۋ جىاۋازى ھەبىت بەجۇرېك:

۱- ئەم توپۇزىنەۋەيە ھاۋبەشە لەگەل توپۇزىنەۋەكانى (مۇھمەد ۲۰۱۵، ادىب ۲۰۱۰، فرىد ۲۰۱۰، امل ۲۰۰۷) كە دەربارەى پەيۋەندى نيۋان تەكنەلۇژىيە گەياندن ۋ رۇژنامەن بەشىۋەيەكى گىشتى.

۲- لەگەل سەرچەم توپۇزىنەۋەكانى دىكەدا رېبازى (ۋەسفى) بۇ ۋەسفىكردنى بابەتەكان بەكارھاتوۋە.

۳- ئامانجى زانىنى كارىگەرئىتى ئامراز تەكنەلۇژىيەكانە لەسەر رەگەزەكانى (پەيام و ئامراز) لىرەشەو ھاوبەش دەبىت لەگەل سەرجهم توپژىنەوكانى دىكەدا، بەدەر لە توپژىنەوكانە (تسعدىت، ۲۰۱۱)، كە ئامانجى زانىنى كارىگەرئىتى تەكنەلۇژىيە لەسەر رەگەزەكانى (ئامراز و جەماوەر).

۴- ئەم توپژىنەو يە لە رووى سامپل و كۆمەلى توپژىنەو ھەو جىاوازە لە توپژىنەوكانە دىكە، بەلام لە شىوازى وەرگرتنى سامپلدا لەگەل توپژىنەوكانە (محمد ۲۰۱۵، فرىد ۲۰۱۰) دا ھاوبەشە كەبەشىو ھى روومالكردى گشتىيە (المسح الشامل) ھ.

۵- ئەنجامى توپژىنەوكانە پىشوو جىاوازە بەھۆى جىاوازى ئامانجىنەو ھە كە دەگونجى ھاوبەش يان جىاواز بن لەگەل ئەنجامەكانى ئەم توپژىنەو ھەدا.

۶- ھەندىك لە توپژىنەوكانە پىشوو كە توپژەر بەكارىھىناو ھە راستى و جىگىرىيان بۇ نەكراو ھەم روو ھەم ئەم توپژىنەو ھە جىاوازە لىيان كە جىگىرى بۇ دەرھىنراو بەرپىگى رىكى ناوھى و بە بەكارھىنانى ھاوكىشەى (ئەلفاكرونباغ).

۷- ئەم توپژىنەو ھە توپژەر بە جىاواز لە توپژىنەو بەكارھىنراوكانە پىشوو، بىردۆزى پەيو ھەست بە تەكنەلۇژىيە بەكارھىناو كە ئەو ھىش (بىردۆزى ھەرىەتى تەكنەلۇژى مارشال ماكلۇھان) ھ، كە لە توپژىنەوكانە پىشوو بەكارھىنراو بەكارنەھىنراو ھە.

پازدەمەم: چەمكەكانى توپژىنەو ھەكە:

توپژەر بەپىويستى دەزانىت لە تىروانىنى زانستى و گۆشەنىگى بۇ توپژىنەو ھەكە چەمكەكانى توپژىنەو ھەكە پىناسە بكات بۇ بەرچاوپروونى و تىگەبىشتى زياتر و بە پىويستى نەزانىو ھە دووبارە پىناسەى بىردۆزى چەمكەكان لىرەدا دووبارە بكاتەو ھە، بەلكو تەنھا پىناسەى ئىجرائى چەمكەكانى كر دوو ھە كە پەيو ھەندىيە بە واقەى توپژىنەو ھەكە ھەيە بەم شىو ھە:

كارىگەرئىتى: مەبەست كاركردى بگۆرپكى سەربەخوئە (المغىرالمستقل) لەسەر بەگۆرپكى وابەستە (المتغىر التابع) بەھۆى ھۆكارپكى دىارىكراو ھە، جا ئەو ھۆكارە دىار بىت يان نادىار، ماددى بىت يان مەعنىو ھە، بەھىز بىت يان لاواز، لەپىناو دەرکەوتنى كارىگەرئىتىيەكەى، ئەرىنى بىت يان نەرىنى، بۇ دەستكەوتنى ئەنجامىكى دىارىكراو لەسەر بابەتلىك يان دىاردەھەك.

توپژەر پىي واپە كارىگەرئىتى لە زانستى راگەياندىندا برىتىيە لەھەر ئەنجامىك كە لەئەنجامى كارى ئامرازپكى گەياندىنى جەماو ھەرىو ھە جىدەمىنىت جا مەبەستدار بىت يان بى مەبەست.

تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئ: مەبەست لەو كەرەستە و ئامىرە تەكنەلۇژىيە نوپىانەيە كە لەچارەكى كۆتايى سەدەى بىستەمدا بلاو بوونەتەو ھە و سازپنەرانى رۆژنامەى (كوردستانى نوئ) و (ئاوئىنە) لەسەرجهم قۇناغەكانى سازاندىنى بابەتە رۆژنامەوانىيەكانىندا رۆژانە و بەردەوام بەكارىان دەھىن ھەك (كۆمپىوتەر، تۆرەكانى بەيەكەو ھەستەن، مۇبايلى زىرەك...) سەرەنجام بوونەتە ھۆى خىراكردىن و ئاسانكردىنى پرۆسەى سازاندىن و ئاگاداربوون لە گۆرانكارىيە نوپىەكان لەكاتى روودانىندا

سازاندىنى رۆژنامەوانى: ھەنگاويكە لەھەنگاو ھەكانى بەرھەمەپىنانى رۆژنامەوانى كە مەبەست لىي داپشتن و رىكخستەنەو ھە سازاندىنەو ھە ماددە بەدەستەتو ھە كۆكراو ھەكانە كە لەسەرچاو ھە جىاوازەكانەو ھە رەگىراون، پاش ئەو ھە كە پىداچوونەو ھە كۆتايىيان بۇدەكرىت و ناونىشان و وئىنەى گونجاويان بۇ دادەنرىت لەشىو ھە بۆتەى جىاوازدا رىكدەخرىنەو ھە و دواجار ھەك پەيامىكى رۆژنامەوانى ئاراستەى وەرگران دەكرىت.

بەشى دووھم
تەكنە ئۆزىي گە ياندنى نوى

پارى يەكەم: چەمك و پىناسەي تەكنە ئۆزىي
پارى دووھم: تاييە تمەندىي و ئەرك و كاريگەرئىتاييەكانى
تەكنە ئۆزىي گە ياندنى نوى
پارى سىيەم: ئامرازەكانى تەكنە ئۆزىي گە ياندنى نوى

دەستپىك

بوونى تەكنەلۇژىيە گەياندىن لە ھەموو بوارەكاندا لايەننىكى گىرنگە و شاينەنى لىكۆلئىنەو و شىكىردنەو، لەبەرئەو لايەننىكى زىندو و جولۇي پىرۇسەي گەياندىن بەشىۋەيەكى گىشى ج لە رىگەي تەكنەلۇژىيە گەياندىن چاپكراو ۋە بىت (ھەرۋەك لە پۇژنامە و چاپكراوكان)دا، يان لەرىگەي تەكنەلۇژىيە گەياندىن بىستراو ۋە بىت (ھەرۋەك لە رادىيۇ و تۆماركەرەكان)، يان تەكنەلۇژىيە گەياندىن بىستراو و بىنراو (ھەرۋەك لە تەلەفون و سىنەما و ۋىنەي جولۇي) يان لە رىگەي گەياندىن ھەشۋەيەكى بۇ شۇئىنىكى تر.

پىكھاتە و ھىز و توانستى تەكنەلۇژىيە گەياندىن لە ھەر كۆمەلگەيەكىدا لايەننىكى زىندو و پىكھاتەيەكى كارىگەرە لە پىكھاتەكانى سىستەمى گەياندىن نىشتىمانى، ھەرۋەك چۆن رەھەندى تەكنەلۇژىيە گەياندىن رەھەندىكى گىرنگى سىستەمى گەياندىن نىشتىمانىيە، ئەمەش بەرپۇژرەيەكى داخووزى سىستەمى رۇشنىرى نىشتىمانىيە^(۱).

تەكنەلۇژىيە بە ئامراز و تەكنىكە جىاوازەكانىيە ۋە بەگىرنگىر سىماكانى سەردەمى نوئى دادەنرىت، ھەرۋەھا ئامازەيەكە كەرادەي پىشكەوتن و شارستانىيە دەۋلەت و كۆمەلگەكانى تىدا رەنگەداتەو^(۲)، تەكنەلۇژىيە ناودەبىرىت بە نوئىرەن كەرەستەكان بۇ دامەزراو كارگىرپىيەكان تەنەت بۇ حكومەتەكانىش، چەمكەكەشى پەيوەستە بە گەشەكردن و پىشكەوتنى كۆمەلگەكان، ئەمەش ناودەبىرىت بەو كەرەستانەي كە زۆرتىر بەشدارىدەكات بەرپۇژرەيەكى راستەوخۇ لە بنىاتنانى كۆمەلگەي نوئى بە ئامراز و تەكنىكە نوئىيەكانىيەو^(۳).

ھاتنەكايەي تەكنەلۇژىيە بۇ نوئى ئامرازەكانى رەگەياندىن بوو ھەقى گۆرپىنى پىشەسازى رەگەياندىن بەشىۋەيەكى گىشى، و پۇژنامە بەشىۋەيەكى تايبەتى لە سىستەمىكى كىردارى كلاسكى بۇ سىستەمىكى كراو ۋە بىكۆتوبەند و بىسنور، بەجۆرەك كە خزمەتگوزارىيەكانى پىشكەشى سەرچەم تاكەكان بكات لەھەر كات و شۇئىنىكىدا، لەرىگەي تۇرەكان و كەنالىكانى تەكنەلۇژىيە گەياندىن و زانىارىيەكانەو^(۴).

پارى يەكەم: چەمك و پىناسەي تەكنەلۇژىيە

۱. چەمكى تەكنەلۇژىيە لە زمانەوانىدا:

بەكارھىنانى ئەم چەمكە بۇ يەكەم جار بۇ سەرەتاكانى سەدەي ھەقىدە دەگەرپىتەو^(۵)، ھەرچەندە بەتىپەرىبوونى مېژوو گۆرانكارى بەسەر چەمكى تەكنەلۇژىيەدا ھاتوو و گەشەي كىردوو بەپىي پىداوئىستى كۆمەلگەكان و بەكارھىنانەكانى پۇژنەيان، ھەرۋەھا رافە و پىناسەي جۆراوچۆرىان بۆكردوو، بەلام زۆر جىاواز نەبوون لەو رافانەي كە بىرمەند (گالبرىت Galbreith) بۇ ئەم چەمكەي كىردوو و پىي و ابوو "تەكنەلۇژىيە رىگەيەكە بۇ بىكىردنەو و رىبازىكە بۇ كاركردن، و شىۋازىكە بۇ چارەسەركردنى كىشەكان كە پىشت دەبەستىت بە دەرنەجىمى توۋژىنەوكان لە ھەموو بنەما سىروشتى و مەۋىيەكان تا بگاتە ئامانجەكانى بە بەرزىرەن تىوانا و كەمترىن تىچوون"^(۶).

(۱) حسن عماد مكاوى و محمود سليمان علم الدين، تكنولوجيا المعلومات و الإتصال، (بدون مكان طبع، ۲۰۰۰)، ص ۷۲.

(۲) محمد اسماعيل ياسين، سەرچاۋەي پىشوو، ص ۴۴.

(۳) بوعلى فرىدە و فوزيل حكيمە، دور تكنولوجيا المعلومات و الإتصال في تحسين الإتصال الداخلي بالمؤسسة، دراسة حالة اتصالات الجزائر"المديرية العمليانية للاتصالات-البويرة"، رسالة ماجستير غير منشورة، (جزائر: جامعة ألكلي محند أوحاج-البويرة، كلية العلوم الإقتصادية و التجارية و علوم التسيير- ۲۰۱۴)، ص ۳.

(۴) امل محمد خطاب، سەرچاۋەي پىشوو، ص ۴۷.

(۵) محمد اسماعيل ياسين، سەرچاۋەي پىشوو، ص ۴۵.

(۶) فريد بن زايد، سەرچاۋەي پىشوو، ۲۰۰۹-۲۰۱۰، ص ۴۱.

وشەى تەكنەلۇژيا لە وشەى يۇنانى (Technologos) ومەرگىراوه، (Techno) بەواتاى پيشە يان لىھاتوويى دىت^(۱)، يان رېگا و ھۆ و نامراز^(۲)، وشەى (Logos) بەواتاى زانست يان لىكۆلىنەوہ يان گەشەپىدان دىت، بەم جۇرەش وشەى تەكنەلۇژيا بەواتاى زانستى لىھاتوويى، يان ھونەر دىت، كە بەشىۋەيەكى لۇژىكى لە لىھاتوويى دەكۆلىنەوہ بۇ بەجىھىنانى پيشەيەكى ديارىكراو^(۳).

پاش دەرکەوتنى شۇرشى پيشەسازى چەمكى تەكنەلۇژيا لە كلتورى يۇنانىيەوہ چووه نىو زمانى ئىنگىلىزىيەوہ و شىۋەيەكى نوپى ومەرگرت كە زۇر جياواز نەبوو لە شىۋە بنچىنەيەكەى، لەزمانى ئىنگىلىزىدا پاش يەگگرتنى ھەردوو وشەكەى پىشوو يەك وشەيان پىكھىنا كە ئەويش (Technology) يە و بەگۇرپىنى بنەماكەشى واتاكەشى گۇرپانى بەسەردا ھات و بوو بە " ھەر داھىنانىك يان شىۋازىكى لۇژىكى بۇ ئەو رووداوانەى كە كارىگەرلىتىيەكى رېكخراويان ھەيە و دەرگرت دووبارە بكرىنەوہ"، ئەمە لەكاتىكدا ھەردوو وشەكە پىكەوہ لە پاشخانى يۇنانى دا بەواتاى (تويژىنەوہى لىھاتوويى يان پيشەيى يان زانستى لىھاتوويى، يان گەشەپىدانى لىھاتوويى و پيشەيى) دىت^(۴). ئەم چەمكە بە راستە رېگايەكدا دەرپوات و تىر دەبىت لە پىدراوہكانى شۇرشى پيشەسازى تاوہكو سەدەى بىستەم^(۵)، پاشان دەجىتە نىو زمانەكانى ترەوہ و ومردەگىرپىتە سەر زمانى عەرەبى و دەبىتە (تقنيہ، تقنيات، تقانہ، تقانات)، بەواتاى " زانستى جىبەجىكردن، يان رېگەيەكى ھونەرى بۇ گەيشتن بە مەبەستىكى ديارىكراو، يان كۆمەلىك نامرازى بەكارھىنراوہ بۇ بەدەستھىنانى ھەموو ئەو شتانەى كە پىويستن بۇ ژيانى مروف و خۇشگوزرەرانى"^(۶) بەلام بەكارھىنانى ئەم وشەيە لە زۇربەى كىتەبە ئەدەبىيەكانى زمانى عەرەبىدا باو بووہ، ئەمەش ئاسانتر و باشتر بووہ بۇ تىگەيشتن و بەكارھىنانى وەك وشەيەكى جىھانى كە ھەموو زمانەكان لى تىبگەن و بەكارىبھىنن وەك ئەوہى كە لەزمانى كوردىدا ھەيە لەگەل گۇرپىنى پىتى (ج) بە پىتى (ژ) و بە (تەكنەلۇژيا) دەنوسرىت^(۷).

بەشى يەكەم (Techno) بە تىپەربوونى سەدەكان وەك خۇى ماوہتەوہ، بەلام بەشى دووہى وشەكە (Logos) گۇراوہ بۇ (Logy) كەبوہتە پاشكۆى ناوى زانستە جياوازەكان كە بەواتاى زانست دىت و بۇ ھەر بواريك زىاددەكرىت، پاش ئەوہى زانستە جياوازەكان چەمكەكەيان بە واتا ئىنگىلىزىيەكەى ومەرگرت و لە بوارەكانى (پيشەسازى، كشتوكال، پزىشكى، ئەندازىارى، دەرمانسازى) دا بەكارىان ھىنا و ھەريەكەيان تەكنەلۇژياى تايبەت بە خۇى ھەبوو^(۸).

۲. چەمكى تەكنەلۇژيا لە زاراوہدا:

تەكنەلۇژيا كۆمەلىكە لە سىستەم و رېساي كردارى و شىۋازى كاركردن كە برپار بۇ جىبەجىكردىنى پىدراوہ نوپىيەكان دەدات بۇ تويژىنەوہ و لىكۆلىنەوہى داھىنەرانە لەبوارەكانى بەرھەمھىنان و خزمەتگوزارى و جىبەجىكردىنىكى رېكخراو پىكدىنيت بۇ زانين و شارەزاي بەدەستھاتوو كە لە كۆمەلىك ھۆ و نامرازى ھونەرى

(۱) ابراهيم عبدالفتاح يونس، التعليم بين الفكر والواقع، (القاهرة: دار قباء، ۲۰۰۳)، ص ۳۲.

(۲) عبدالجاسط محمد عبدالوهاب، سەرچاوهى پىشوو، ص ۸۳.

(۳) حكيم عثمان حميد، سەرچاوهى پىشوو، ص ۴۷.

(۴) فريد بن زايد، سەرچاوهى پىشوو، ص ۴۰-۴۱.

(۵) فريد بن زايد، سەرچاوهى پىشوو، ص ۴۱.

(۶) نسرین محمد عبده، اثر التطور التكنولوجى على فن التحرير الصحفى، (<http://www.alukah.com>)، (كاتى سەردان: ۲۰۱۵/۱۲/۱۵).

(۷) حكيم عثمان حميد، سەرچاوهى پىشوو، ص ۴۷.

(۸) فريد بن زايد، سەرچاوهى پىشوو، ص ۴۱.

پيكدېت كه مرؤف له بواره جياوازهكانى ژيانى زانستيدا بهكارياندهيښت، ههروهه تيكه لهيه كه له ريساو ياسا و زانينى مرؤفايه تى^(۱).

تهكنه لؤژيا^(*) چهندين پيناسه و ليكدانه وهى جؤراوجؤرى بؤ كراوه به جؤريك ههنديك به زانيارى يان نامرازى مرؤى دهيناسينن^(۲) نامرازى مرؤيبه به بهكارهينانى زانين بؤ زيادكردى توانا زانستيهكانى، ههروهه بهكارهينانى زانيارى زانستى كردارپيه بؤ دياريكردنى شيوازى كاركردى شتيك و دهوانريت دووباره بكرپته وه^(۳). تهكنه لؤژيا پيناسه دهكرپت به وهى كه: "كؤمه ليكه له زانيارى و شاره زايى كه له كه بوو، كه رهسته و نامرازى ماددى و رپكخراو و ئيدارى (كارگيرى) كه مرؤف بهكاريددهيښت بؤ نهجامدانى كار و پيشهيهك له ژيانى رؤژانهيدا بؤ تيركردنى پيداويستيه ماددى و معنه وييهكانى له سهر ئاستى تاك و كؤمه لدا^(۴).

تهكنه لؤژيا^(۵) ليكولپنه وهى زانستيه بؤ هونه ره زانستيهكان يان پيشهيهكان كه به لايه نى كردارى زانست دادهنريت^(۶).

لهماوه تيرپوانينى تويزهر بؤ پيناسه زانايان و تويزهرانى هاوچهرخ بؤ چهكى تهكنه لؤژيا، تويزهر نه وهى بؤ روون دهبيتته وه كه چهكى تهكنه لؤژيا دهگه رپته وه بؤ سى و اتا^(۷):

۱. وهبه رهينانى ناسين (المعرفة): له تيورى و دهره نجامى تويزينه وهكان و جيبه جيكرديان دهستده كه وييت، له بهرته وه تهكنه لؤژيا پيناسه دهكرپت به "پولپنى زانيارى زانستى بؤ پركردنه وهى پيداويستيهكانى مرؤف و گه شه پيدانى كؤمه لگا".

۲. دؤزينه وه و داهينانه كان: نه مهش پيكدېت له نامير و كه رهسته و كه لوپهل و پيشنياره كان و هه موو نامرازه به ره مهاتوه وهكان له جيبه جيكردى كردارى زانيارى زانستى به مهش تهكنه لؤژيا پيناسه دهكرپت به وهى كه "جؤره جياوازهكانى نامرازه كه به كاردهيښت بؤ به ره مههينانى پيداويستيه گرنه گه كان بؤ خوشگوزهرانى مرؤف و به رده وام بوونى.

۳. بهكارهينانه كردارپيهكانى نه نجامى وهبه رهينانى زانين: مه بهست لى كؤمه ليك زانيارى و ليها توويى پيوسته بؤ هه لئسوكه وتكردى له گه ل نامير و كه رهسته به ره مهاتوه وهكان له وهبه رهينانى زانينى زانستيدا تابتوانيت بگات به و

(۱) خالد منصر، علاقة استخدام تكنولوجيا الإعلام و الإتصال الحديثة باغتراب الشباب الجامعي دراسة ميدانية على عينة من طلاب جامعة باتنة، رسالة ماجستير غير منشورة، (جامعة الحاج لخضر- باتنة، قسم العلوم الإنسانية، شعبة علوم الإعلام و الإتصال، ۲۰۱۲)، ص ۴۸.

(*) چهكى تهكنيك له گه ل تهكنه لؤژيا تيكه لئ به تايبه تى له زمانى فهره نسيدا تهكنيك (Technique) كؤنه و تهكنه لؤژياش (Technologie) به رپزه يهك نوپيه، ههروهه تهكنيك برپتپيه له شيواز يان رپگايهك كه مرؤف بهكاريددهيښت بؤ نهجامدانى كار، ههروهه تهكنيك پيناسه دهكرپت به وهى هونه رى بهكارهينانى دهرامته سروشتيه كانه له پيناو پركردنه وهى پيداويستيه مادديهكانى مرؤف، به لام تهكنه لؤژيا واتاى بنچينه يى برپتپيه له (زانست و هونه ر و پيشه) تويزينه وه له تايبه تمه ندى ئه و بابته تانه دهكات كه نامير و كانزايان لى دروستده كرپت، و بهكارهينانى زارواهى تهكنه لؤژيا له سهرده مى نويدا دهره كوت به تايبه تى دواى شؤرشى پيشه سازى، له كاتيكدا ناميره كان گرنگان زياتر بوو و شويښيشيان به رزتر و ديارتر بوو له بوارى به ره مههينانى پيشه سازيدا، بؤ زانيارى زياتر پروانه:

(أ) محمود علم الدين، تكنولوجيا المعلومات و صناعة الإتصال الجماهيري، (بدون مكان النشر: العربى للنشر و التوزيع، ۱۹۹۰)، ص ۱۱.

(ب) منال هلال المازهره، تكنولوجيا الاتصال و المعلومات، ط ۱، (عمان: دار المسيرة للنشر و التوزيع و الطباعة، ۲۰۱۴)، ص ۵۱-۷۱.

(۲) مجد الهاشمي، تكنولوجيا وسائل الإتصال الجماهيري، : مدخل الى الاتصال و تقنياته الحديثة، ط ۱ (عمان: دار أسامة للنشر و التوزيع، ۲۰۰۴)، ص ۴۵.

(۳) محمود علم الدين، تكنولوجيا المعلومات و صناعة الإتصال الجماهيري، سه رچاوهى پيشوو، ص ۱۰.

(۴) مجد الهاشمي، سه رچاوهى پيشوو، ص ۴۴.

(۵) نسرين محمد عبده، سه رچاوهى پيشوو، ص ۹.

ئامانجانەى كە لە پشتەوه دانراون، لێردا پیناسەى تەكنەلۆژیا كراوه بەوهى " هەموو رێگاى كە خەلكى بەكارىدەهێنن لە پێشنيار و دۆزینەوهكانیان بۆ پركردنەوهى پيوستیهكان و تيركردنى نارهزووهكانیان".
د. زاهر احمد پيى وايه زاراوهى تەكنەلۆژیا لە سى چەمكى سەرەكى پيكتاتوو^(١):

يەكەم: تەكنەلۆژیا وەك كردار: ئەو جيبەجيكردنە رېكخراوهيه بۆ ناوهرۆكئىكى زانستى يان زانيارى بەمەبهستى ئەداكردنئىكى دياريكراو كە لە كۆتايدا دەبیتە هۆى چارهسەر كردنى كيشەيهكى دياريكراو.

دووهم: تەكنەلۆجيا وەك بەرھەم: بەرھەمى جيبەجيكردنى ئامرازە زانستيهكانە كە هاوكار دەبیت بۆ بەرھەمھێنانى ئامپەرە سەرھتاييهكان، وەكو فيلم وەك ماددەيهكى سەرھتايى و ئامپىرى پيشاندانەكەى كە ھەردووکیان ئەنجامى جيبەجيكردنى تەكنەلۆژيان بەچەمك و ئامرازە زانستيهكان.

سێيەم: تەكنەلۆژیا وەك تیکەلەيهك بۆ شيواز و بەرھەم: لێردا ئەوه روون دەبیتەوه كە پرۆسەى داھینان ھاوتای پرۆسەى بەرھەمھێنانە و ھەروھا ناتوانریت وەك شيوازيک تەكنەلۆژیا لئى جيا بکړیتەوه وەكو بەرھەم و رۆشنگەرەوه، نمونەى ئەمەش كۆمپيوتهره كە ھەمان ئامپەر ھەميشە لەگەشەكردندايه لە بەرھەم و بەرنامەدا.
بە تيبينيكردنى تويزەر بۆ ئەو پیناسانەى سەرھوہ دەگەينه ئەو راستيهى كە تەكنەلۆژیا لە دوو رەگەزى سەرەكى پيكتيت كە تەواو كەرى يەكترين^(٢):

١. رەگەزى ماددى: برييتە لە ئامپەر و ئامادەكراوكان و ويستراوہ ئەندازەيى و ھونەرييهكان.
٢. رەگەزى فكري: برييتە لە زانينى بنەما و تەكنيك و پرۆگرامەكان كە لە پشت بەرھەمھێنانى يەكە ماددييهكان.

لەكۆتايدا تويزەر دەتوانریت بليت تەكنەلۆژیا ئامرازىكى ماددييه، لەئەنجامى خستەگەرى توانا و شارەزايى و زانين (المعرفه) ي كەلەكەبووى مرؤفايهتى بەرھەمھێنراوہ بەئامانجى پركردنەوهى پيداويستيه ماددى و مەعنەوييهكانى مرؤف، بۆ زالبوون بەسەر كيشە و بەرھەستەكانى ژيانى رۆژانەيدا.

گەياندن و پەيوەندىكردن:

پرۆسەى پەيوەندىكردن پرۆسەيهكى جيبگر نيبە، بەلگو بەدريژايى ميژوو شايەنى گوپان و گەشەكردن بوو، ھەربۆيە ناساندنى پەيوەندىكردن جياوازه بە جياوازي كەس و كات و شوينەكان، وشەى پەيوەندىكردن (Communication) لە زمانى ئینگليزييهوه وەرگراوه و لە بنچينەى لاتينى (Communis) بەواتاى ھاوبەش، كاتيك ھەلەدەستين بە پرۆسەى پەيوەندىكردن، ھەولەدەھين لەميانى (پەياميكي ھاوبەشدا) (Commonness) لەگەل كەس يان كۆمەلئىكى تر، بەشداربين لە زانيارى و بيروپرا و ھەلوئىستىكى دياريكراو^(٣).
(ادوين امرى) وايدەبينریت كە پەيوەندىكردن "ھونەرى ناردنى زانيارى و بيروپوچوون و ھەلوئىستەكانە لە كەسيكەوه بۆ كەسيكى تر"^(٤).

(١) زاهر احمد، وەرگراوہ لە: حديد يوسف و براھمە نصيرە، تەكنولوجيا الإتصال و اختراق الخصوصية الثقافية للأسرة الحضرية الجزائرية، (مجلة العلوم الإنسانية و الاجتماعية، العدد ١٧، ديسمبر ٢٠١٤)، ص ٣٦١.

(٢) حسنين شفيق، الإعلام التفاعلي، (بدون مكان النشر: دار فكر وفن للطباعة والنشر والتوزيع، ٢٠١٠)، ص ١٤.

(٣) فؤاد علي احمد، الإتصال السياسي في الأحزاب الكردية الإتحاد الوطني الكوردستاني إنموذجا، رسالة ماجستير منشورة، (السليمانية: مكتب الفكر والوعي في الإتحاد الوطني الكوردستاني، بدون سنة طبع)، ل ٣٣. وەرگراوہ لە: ھالە منصور، الإتصال الفعال، مفاهيمه و اساليبه و مهاراته، (الاسكندرية: المكتبة الجامعية، ٢٠٠٠)، ص ١١.

(٤) ھەمان سەرچاوه، ل ١٥ وەرگراوہ لە: ادوين امرى و اخرون، الإتصال الجماهيري، ترجمة: ابراهيم سلامة (القاهرة: المجلس الاعلى للثقافة،

پەيوەندىكىردن برىتتە لە پروسەيەك كە كەسىك ھەئدەستىت بە گواستىنەھى پەيامىك كە ھەلگى زانىارى يان بىروبۇچوون يان ئاراستەكان و ھەست و سۆزە بۇ ئەوانى تر، بەھەر ئامانجىك، لە ھەرھەئويستىكدا، لەرپىگە ھىماكانەھ، بە تىپروانىنىكى بەمەبەست و پىشاندانى دوور لە تەشويش^(۱).

پەيوەندىكىردن برىتتە لە پروسەي ئالوگۇرى بىروبۇچوون و زانىارىيەكان كە وشە و ويىنە و ھىما جياوازەكان لەخۇدەگرىت، تەھرى شارەزايى مرؤفايەتتە، كۆمەلگەي رپىخراو پشت دەبەستىت بە پەيوەندىكىردن بە ھەموو جۆرەكانىيەھ، و لەگەل گەشەكردى ئامرازە ئەلىكتۇرنىيەكان و بەكارھىنانيان لە چارەسەركردنى زانىارىيەكان دياردەي پەيوەندىكىردن گرنگى و كارىگەرئىتى بەھىزترى دەبىت لەسەر بەرپۆھەردنى كاروبارى كۆمەللى نوئ و پىشكەوتوو^(۲).

پەيوەندىكىردن برىتتە ئالوگۇرى بىر و بۇچوون و زانىارى و بىرورا لەنيوان دوو لايەن يان زياتردا لەرپىگەي شپواز و ئامراز و ھۆكارى جياوازەھ وەكو ئامرازەبۇكردى، قسەكردى، خويىندەھە و نووسىن^(۳).

تويژەر پىي وايە پەيوەندىكىردن برىتتە لە ھونەرى گەياندىن و ئالوگۇرپكردى زانىارى و بىروبۇچوونەكان لەرپىگەي ھىما ھاوبەشەكان بەمەبەستى دروستكردى كارىگەرئىتى و تىگەھىشتى ھاوبەش لەنيوان گەيەنەر و ھەرگردا.

تەكئەلۇزئاي گەياندىنى نوئ

بەرلەھەي تويژەر پىناسەي تەكئەلۇزئاي گەياندىن بكات، پىويستە باس لە چەمكى "شۇرشى گەياندىن" بكرىت كە مەبەست لىي (ئەو گەشەكردى تەكئەلۇزئايە لەبوارى گەياندىندا كە لە چارەكى كۆتايى سەدەي بىستەمدا روويانداھ و بەخىرايى بلاوبوونەھە و بەكارىگەرئىتى درپۇخايەن لە پەيامەھە بۇ ئامراز دەناسرىتەھە، بۇ جەماھەرى ناو كۆمەلگەيەك يان چەند كۆمەلگەيەك)، پىكديت لە سى بوار^(۴):

- أ. شۇرشى زانىارى يان شالوى زانىارى، برپكى زۇر لە زانىن لەخۇدەگرىت.
- ب. شۇرشى ئامرازەكانى گەياندىن كە برىتتە لە تەكئەلۇزئاي گەياندىنى نوئ، بە گەياندىنى تەلدار و بىتەل دەستپىدەكات، و بە مانگى دەستكردى (گورزە كىبلى بىنن) كۆتايى دىت.
- ت. شۇرشى كۆمپىوتەرى ئەلىكتۇرنى كە تىكەل بەئامرازەكانى گەياندىن بووھ و يەكىگرتووھ لەگەلئاندا ئىنتەرنىتتەش باشتىن نموونەيە بۇ ئەم شۇرشە.

سەرەپاي ئامرازەدان بەھ چەند خالەي سەرەھە، بەلام بەر لەھەي باس لە تەكئەلۇزئاي نوئى گەياندىن و پەيوەندىكىردن بكرىت پىويستە ئامرازە بە دوو تىببىنى گرنگ بدرىت:

يەكەم: ناتوانرىت وەسفىكى يەكلاگەرەھە بۇ چەمكى تەكئەلۇزئاي گەياندىنى نوئ بكرىت، چونكە لايەن و كۆمەلە زانستىيەكان ھاورانن لەسەر يەك چەمكى تەھەش دەگەرپتەھە بۇ تارادەپەك كەمى تەمەنى دياردەكە و دواكەوتنى گەشەكردى ئامرازە ماددى و زانىنىيەكانى^(۵).

دووم: بەئەندازەي ژمارەي تويژەرەھەن و چارەسەرەكرانى بابەتى تەكئەلۇزئاي نوئ چەمك و پىناسەكانىشى جۇراوجۇر دەبن، ھەريەكىكىان گرنگى پىدانى لەسەر يەك لايەن يان ئەنجامىكى ديارىكراو چرەدەكاتەھە، بۇنمونه "ماكلاھان" لە شىكردىنەھەكەيدا بۇ دياردەي تەكئەلۇزئاي جەخت لە پىشكەوتنى ئامرازەكان دەكاتەھە، لىردەدا پشت

(۱) فؤاد علي احمد، سەرچاھەي پىشوو، ۱۶ل، ۱۹۹۸، ص ۱۳. (النشر و التوزيع، ۱۹۹۸)، ص ۱۳.

(۲) حسن عماد مكاوى و محمود سليمان علم الدين، سەرچاھەي پىشوو، ص ۷۹.

(۳) حديد يوسف و براھمە نصيرة، سەرچاھەي پىشوو، ص ۳۶۱.

(۴) ربحى مصطفى العليان، إدارة المعرفة، (عمان: دار صفاء للنشر و التوزيع، ۲۰۰۵)، ص ۳۰۰.

(۵) مي عبدالله سنو، الإتصال في عصر العولمة، الدور و التحديات الجديدة، ط ۲، (بيروت: دار النهضة العربية، ۲۰۰۱)، ص ۹.

بەلایەنى زانستى مېشكە وئىنە (صورة ذهنية) نەگۈر دەبەستىت ، ھەرودھا كەسىك كاتىك تويژىنەوھە بىكات لە كارىگەرئىتتىيەكان و ئەو شوپنەوارانەى كە بەجىدەھىئىت لە ھەر كۆمەلگايەكدا لەكاتىكى ديارىكرادا^(۱) .

دەتوانرىت تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى بەوھە پىناسە بىكرىت كە كۆكراوھى زانين و شارەزايى كەئەكەبووھە، ئامراز و ھۆكارى ماددى و رېكخراو و كارگىرى بەكارھىنراوھە بۇ كۆكردنەوھى زانيارىيەكان و چارەسەركرديان، ھەرودھا بەرھەمھىنن و ھەلگرتن و گىرانەوھە و بلاؤكردنەوھە و ئالوگۈرۈكردن و گەياندىن بە تاك و كۆمەلگايەكان^(۲) .

ھەرودھەك چۆن تويژەر (محمود علم الدين) پىي وايە تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى بىرىتتە لە زاراوھىيەك كە بەكاردەھىنرىت بۇ وەسفىكردىنى ئامىرەكانى پەيوەندىي (تەلدار و بىتەل) كە دەتوانرىت بگەينە زانيارىيەكان و سووديان لىوەرگىرەن وەكو، (فاكس مەيل و كۆنگرە دوورەكان)^(۳) .

لىرەدا دەكرىت بوترىت مەبەست لەتەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى ھەموو ئەو ئامرازە تەكنەلۇژىيە نوپىانەن كەلە دوچارەكى سەدەى بىستەمدا بلاؤبوونەتەوھە و بەئامانجى خىراتركردىنى پىرۇسەى گەياندىن و پەيوەندىكرىن بەكاردەھىنرىن .

تەكنەلۇژىيە نوئى پەيوەندىي و زانيارى

كاتىك كە پىناسەى تەكنەلۇژىيە پەيوەندىي دەكرىت پىيوستە ھەلۇپستە بىكرىت لەسەر چەمكى جىگرەوھى تەكنەلۇژىيە پەيوەندىكرىن (Communication Technology) كە ئەوئىش تەكنەلۇژىيە زانيارىيە (Information Technology) كە ھەتتاوەكو ئىستاش جىگى بايەخە، لەكاتىكدا زۆرىك لە تويژەرەن تەكنەلۇژىيە پەيوەندىكرىن بە يەككىك لە چاؤگەكانى تەكنەلۇژىيە زانيارى دادەنن، بەو واتىيە كە ئەئقەيەكى بەيەكەوھە بەستنى بەكارھىنراوھە لە گواستەنەوھە و بەيەكداچوونى زانيارى و بىرورپاكان لە نىوان تاكەكانى كۆمەلدا، ھەندىك لە تويژەرەن ھەردوو زاراوھى تەكنەلۇژىيە پەيوەندىي و تەكنەلۇژىيە زانيارى لەبرى يەكترى بەكار دەھىنن، لەكاتىكدا ھەندىكى تىران جىواوئى دەكەن لە نىوان پىناسەكردىنى ئەم دوو چەمكەدا^(۴) ، (د. حسن عىماد مكاوى) وايدەبىنن كە تەكنەلۇژىيە پەيوەندىي گوزارشتە لە ھەر كەرەستە و ئامىرىك يان ھۆكارىكى تەكنىكى كە بتوانرىت بەكاربەھىنرىت لە بەرھەمھىنن، پىشوازيكرىن، ھەلگرتن، دابەشكرىن و پەخش و بلاؤكردنەوھى داتاكان^(۵) ئەمەش لە مەودايەكى فراوان لە تەكنىك و سىستەمى ژمارەي دەبىت لەنىووشىاندا سىستەمى پەيوەندىي نوئى (ئىنتەرنىت) و سىستەمى پىشوازيكرىن لە پەيامى مانگە دەستكردەكان و پەيوەندىكرىن دوور مەودا، (چىنەكانى وەرگرتن و تەلەفون) و ئامىرى تۆماركرىن نوئى، وەكو (ئامىرى فاكس و رپوكارە تىشكىيەكان)، ھەرودھا پىكىدىت لە تەكنىكەكانى تىرى وەكو تۆماركەرى فىدىو و كاسىت و كامىرا^(۶) . يان پىناسەدەكرىت بە كۆمەلەك زانين و شارەزايى و لىھاتوويى كەئەكەبوو و ئامراز و ھۆكارى ماددى و رېكخراو و كارگىرىيە كە مرؤف بۇ دەستكەوتنى زانيارى و تراو و بلاؤكردنەوھە و خەزىكرىن بەكارىدەھىنن بەمەبەستى ئاسانكارى لەدەستكەوتنى زانيارىيەكان و ئالوگۈرۈكردن و گەشىتنىان بە ھەمووان^(۷) . ھەندىكى تر پىيان وايە تەكنەلۇژىيە زانيارى ھاوشىوھى

(۱) فرىد بن زايد، سەرچاھى پىشوو، ص ۴۰، وەرگىراوھە لە: زەھىر اھدادن، مدخل لعلوم الإعلام و الإتصال، (الجزائر: ديوان المطبوعات الجامعية، ۲۰۰۲)، ص ۷۶-۷۷ .

(۲) محمود علم الدين، تكنولوجيا الاتصال في الوطن العربي، (مجلة عالم الفكر المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، المجلد ۲۳، العدد ۱ يونيو/النفمبر، الكويت، ۱۹۹۴) ص ۹۰ .

(۳) ھەمان سەرچاھە، ص ۹۰ .

(۴) منال هلال المزاهرة، تكنولوجيا الإتصال و المعلومات، ط ۱، (عمان: دار المسيرة للنشر و التوزيع والطباعة، ۲۰۱۴)، ص ۴۳ .

(۵) حسن عماد مكاوى و محمود سليمان علم الدين، سەرچاھى پىشوو، ص ۷۳ .

(۶) منال هلال المزاهرة، سەرچاھى پىشوو، ل ۴۳ .

(۷) محمد تيمور عبد الحسيب، الحاسبات الالكترونية و تكنولوجيا الإتصال، (القاهرة: دار الشروق، بدون سنة نشر)، ص ۱۲۹ .

تەکنەلۆژیای پەيوەندیی هەلگری پیناسەى تایبەت بە خۆیەتی هەرودەکو شارەزای سیستەمی زانیارییەکان (د.علاء السالمی) پیناسەى دەکات بەوەی کە "هەموو تەکنیکی پیشکەوتوو کە بەکاردهیڤنریت بۆ گۆڤینی زانیاری و داتاگان بەشیۆه جیاوازهکانیانەوه بۆ زانیارییەکان بەجۆره جیاوازهکانیەوه کە لەلایەن سوودمەندبوانەوه لە هەموو بوارەکانی ژياندا بەکاردهیڤنریت "بەو شیۆهیه تەکنەلۆژیایی نوێی پەيوەندیی و زانیاری هەموو جۆره تەکنەلۆژیایەکی بەکارهینراوه لە کارپیکردن و گواستنهوه و هەلگرتنی زانیارییەکان بەشیۆهیهکی ئەلیکترۆنی، وەک کۆمپیوتەر و ئامرازەکانی گەیاندن و تۆرەکانی بەیەکەوه بەستن و ئامیڤری فاکس و ئەو کەرەستەنەى کە زۆر بەکاردهیڤنرین لە پەيوەندیکەردندا ^(١).

بەلام ئەمە لە راستی زانستیدا کاریکی ئەستەمه جیاوازی لەنیوان رۆلی ئەم دوو چەمکەدا بکریت، بەهۆی ئەوەی پیناسەى تەکنەلۆژیای زانیاری بنیاتنراوه لەسەر تەکنەلۆژیای پەيوەندیی لەبەرئەوهی لەخۆگرتن و کۆکردنهوه و ئامادەکردنی زانیاری لە وینە و شیۆهی بلاوکردنهوهی جیاوازا پيويستی بە ئامادەکردنی کۆمەلێک ژمیڤری ئەلیکترۆنی و ئامیڤری پەيوەندیکەردنی دوور مەودا هەیه، لە ئەنجامدا بەهۆی پیشکەوتنی تەکنەلۆژیای نوێی سەردەمەوه یەگگرتن و نزیک بوونهوه رويداوه لەنیوان تەکنەلۆژیای زانیاری و تەکنەلۆژیای پەيوەندییدا ^(٢).

لەگەڵ ئەوهشدا ژمارەیهک لە توپژەر هەن ئەم چەمکانە بەیەکەوه کۆدەکەنهوه بەناوی تەکنەلۆژیای پەيوەندیی و زانیاری {Information & Communication Technology (ITCs)} پیناسەى دەکەن بەوەی کە ریکخواوه لە پیکهوهبەستنی نیوان تەکنەلۆژیای کۆمپیوتەر و تەکنەلۆژیای (تەلدار و بیتهل) و ئامیڤری ئەلیکترۆنیاتی ورد و نیوهند و جۆراوجۆر لەسەر شیۆهی تەکنەلۆژیای نوێ کە خاوهنی توانایەکی زۆرن لە بەرهمهینان و کۆکردنهوه، هەلگرتن، چارەسەرکردن، بلاوکردنهوه، گیڤرانهوهی زانیارییەکان بەشیۆزاییکی بۆ پیشینەى نوێ کە پشت دەبەستیت بە دەق، دەنگ، وینە، جوله، رەنگ،... لە کاریگەریتی پەيوەندیی کارلیکی جەماوهری و کەسى لەگەڵ یەگتدا ^(٣).

هەرودها (روجر کارتر roger carter) جەخت لەسەر ئەوه دەکاتەوه کە تەکنەلۆژیای زانیاری سیستەمی و کەرەستەیهکی بەکارهینراوه بۆ گەیشتن، هەلگرتن، شیکردنهوهی زانیاری بە هەموو شیۆهکانییهوه، جیبهجیکردنیان لە هەموو بواریکى ژياندا ^(٤).

قوناغەکانی گەشەکردن و پیشکەوتنی تەکنەلۆژیای گەیاندن نوێ

پیشکەوتنی تەکنەلۆژیای گوزارشته لە کۆمەلێک داھینان و رپگای تەکنەلۆژیایان خزمەتگوزاری و نموونەى نوێ کە لە بەرهمهیناندا بەکاردهیڤنرین.

تەکنەلۆژیای گەیاندن و پەيوەندیکەردن بەکۆمەلێک قوناغی میژوویدا تیڤەرپوووه کە دەتوانریت لە جوارچپوهی پینج قوناغی سەرەکیدا ئامازەیان پيڤدریت:

قوناغی یەگم: ئەم قوناغە بە قوناغی زارەکی ناودەبریت یاخود قوناغی پيش فيرپوون و پشتبەستن بە وشە گۆکراوهکان، کاتیکی کە مرؤف هیما دەنگییهکانی داھینا و بەهۆیانەوه پەيوەندیی بە دەوروبەرییهوه کرد، دەرکەوتنی

(١) علاء سالمی، تکنولجیا المعلومات، طبعه الاولى(عمان: دار مناهج للنشر و التوزيع، ٢٠١٠)، ص ١٩.

(٢) بدون اسم كاتب، الإنترنت وسائل الإتصال جديدة، (دبي: مركز دراسات الأقتصاد الرقمی (مدار)، متاح على موقع العراق اليوم، www.Iraq.net، کاتی سەردان: (٢٠١٥/١٢/١٦).

(٣) منال هلال المزاهرة، سەرچاوهی پيشوو، ص ٤٣.

(٤) حکيم عثمان حميد، سەرچاوهی پيشوو، ل ٥٥، وەرگيراهه: محمود علم الدين، تکنولجيات المعلومات و الإتصال و مستقبل صناعة الصحف، (القاهرة: دار السحاب للنشر و التوزيع، ٢٠٠٥)، ص ١٦.

كۆبۈنۈۋە مۇقاپايەتتە يەكەن دەرنىجامى پىرۇسەيەكى تىگەيشتى مۇقاپايەتى سەرەتايى بوو بە بەكارھىيەتتىكى ئامازەكان، ئەم گەشەكردنەش گىرنگىيىدرا و سەرکەوت كاتىك كە مۇقۇ دەستى بە بەكارھىيەتتىكى زامان كىرد.

قۇناغى دوۋەم: بىرىتتە لە نووسىن، كەتتەيدا مۇقۇ فىرى زامانى نووسىن بوو، كاتىك كە سۆمەرىيەكان پىشكەوتوتىن پىگايان بۇ نووسىن داھىنا لە جىھاندا كە پىگاي سۆمەرىيە.

قۇناغى سىيەم: بەداھىيەتتىكى ئامىرى چاپ لەنىۋە سەدەي پازدە لەسەردەستى زاناي ئەلمانى (گۆتەنبەرگ) لەسالى (۱۴۳۶) دەستىدەكات و بەجىگىر بوون و بلاۋبوۋنەۋەي ئامرازەكانى گەياندىنى جەماۋەرى و قۇناغەكانى (گەياندىنى تەلدار و بىتەل) يان (شۆرشى گەياندىن) يان (دەرىپەينى زانىرىيەكان) كۆتايى دىت^(۱).

قۇناغى چوارەم: لەنىۋە سەدەي نۆزدە دەستىپىكردوۋە لەكاتى دۆزىنەۋەي كارەبا و شەپۆلە كارۇموگناتىسىيەكان و تەلەگراف و تەلەفۇن و وىنە تىشكىيەكان و سىنەما، پاشان دەركەوتنى رادىۋو و تەلەفۇن لەنىۋەي يەكەمى سەدەي بىستەمدا.

قۇناغى پىنجەم: لەنىۋە دوۋەمى سەدەي بىستەمدا تەكەنەلۇزىيا پىگەي پىدا كاتىك دىاردەي لىشاۋى زانىرىيەكان و پىشكەوتىن و جۇراۋجۇرۋونى ھۇ و ئامرازەكانى گەياندىن ئاۋىتەي يەكتر بوون^(۲) دىارتىن سىماكانى دىاردەي لىشاۋى زانىرىيەكانىش بىرىتتى بوو لە بەكارھىيەتتىكى كۆمپوتەر بۇ ھەلگرتن و گەراندىنەۋەي كۆي بەرھەمەكانى بىرى مۇقاپايەتى لە جىگەيەكى بچووكدا و بەخىرىيەكى بىسۋور، يەككى تىر لە سىماكانى ئەم قۇناغە بەكارھىيەتتىكى مانگە دەستكردەكان و تۇرى ئىنتەرنىتتە بۇ گواستەۋەي زانىرى و وىنە و دەنگ بەدرىزى دەۋلەت و كىشۋەرەكان بەشىۋازىكى خىرا^(۳). واتە تەكەنەلۇزىيا گەياندىن بەچەند قۇناغىكى گەشەسەندىدا تىپەرىۋوۋە تاگەيشتە قۇناغى كارلىككارى ئەۋانىش (زارەكى، نووسن، چاپ، پاشان قۇناغى ئەلىكترۇنى، قۇناغى دىجىتالى و كارلىككارىيە).

پارى دوۋەم: تايبەتمەندى و ئەرك و كارىگەرىتتەيەكانى تەكەنەلۇزىيا گەياندىنى نۆي

ئامرازەكانى تەكەنەلۇزىيا گەياندىنى نۆي لەچەندىن تايبەتمەندىدا ھاۋشىۋەي ئامرازەكانى تەكەنەلۇزىيا كۆنن، لەھەمان كاتدا لەكۆمەلىك تايبەتمەندى دىكەشدا جىاۋازن بەرادەيەك كە شىۋازى ھەلسوكەوتكردن و ھەرۋەھا رادەي كارىگەرىتتى چاۋەرۋانكراۋ لىيان لەگەلىندا دەگۆرپىت، لەزۆرىيە لايەنەكانى زىاندا دەبىت ئەم تەكەنەلۇزىيايە كارىگەرىتتى گەۋرەتر بكات لە گەياندىنى مۇقى^(۴).

لە گىرنگىرتىن تايبەتمەندىيەكانى تەكەنەلۇزىيا گەياندىنى نۆي:

۱. كارلىككارى: بىرىتتە لە تواناي ئالوگۇرپى رۆلەكان لەنىۋان گەيەنەر و ۋەرگىردا، يان رۆلى ھاۋبەش لەنىۋانىندا ھەيە لە پىرۇسەي گەياندىندا كە پىگە دەدات بەجۇرپىك لە كارلىككارى.
۲. پابەندەبوون بەكات: بە واتاي تواناي ناردنى زانىرىيەكان لەنىۋان لايەنەكانى پىرۇسەي گەياندىندا (گەيەنەر و ۋەرگىر) بەبى رۋوبەرۋو بوۋنەۋەي مەرجى كات لە ناردنى پەيامەكاندا، واتە ۋەرگىرتنەۋەي لە ئامىرەكەدا و پىشكىنى و بەكارھىيەتتىكى لە كاتى پىۋىستىدا.

(۱) حسن عماد مكاوى و محمود سليمان علم الدين، سرچاۋەي پىشۋو، ص ۹۷، ۹۸.

(۲) نسرین محمد عبدة، سرچاۋەي پىشۋو، ل^۱.

(۳) ارکان رۇف عزیز، سرچاۋەي پىشۋو، ص ۲۲.

(۴) محمد شومان، عولمة الإعلام و مستقبل النظام الإعلامي العربي، (الكويت: مجلة عالم الفكر، المجلد ۲۸)، العدد ۲، اكتوبر-ديسمبر ۱۹۹۹، ص ۱۶۱.

٣. توانای گواستنەوہ: توانای گواستنەوہی زانیارییەکان بۆ ناوہندەکانی دیکە بە بەکارھێنانی تەکنیکەکانی کۆکردنەوہ و گواستنەوہ، وەکو تەکنیکەکانی گواستنەوہی پەيامی بیستراو بۆ پەيامی چاپکراو یان خوینراو.
٤. توانای بزواندن و جولان: توانای بلاوکردنەوہی زانیارییەکان و پيشوازیکردنیان لەھەر شوینیکیەوہ بیت بۆ شوینی تر لە میانەى جوئەى گەيەنەر و وەرگر.
٥. باوبوون و بلاوبوونەوہ: توانای فراوانبوونی زیاترە بۆ ئامرازەکانی گەياندن لەجیھان و لەنیو چینە جیاوازیەکانی کۆمەلدا.
٦. بەجیھانیبوون: توانای گواستنەوہی زانیارییەکان لەنیوان سوودمەندبووان لەنیو دەولتە جیاوازیەکانی جیھاندا بەبێ رېگري و کۆسپى شوین و گواستنەوہى بەنیو سنورى دەولتەکاندا^(١).
٧. بە جەماوەرى نەبوون (نا جەماوەرى): واتە پەيامەکانی گەياندن رۆوبەرۆوی کۆمەلئیک لە تاکەکانی جەماوەر دەبنەوہ یان رۆوبەرۆوی تاکیکى دیاریکراو دەبیتەوہ، ئامرازە نوێیەکان رېگري بە تاک دەدەن پيشوازی لە کۆمەلئیک پەيام بکەن کە بەدوایدا دەچن، نموونەى ئەمەش ویستگەکانی بلاوکردنەوہى تەلەفزیۆن لە شارە پيشکەوتووەکاندا کە بەرنامەى جۆراوجۆر بەپێى داواکاری بەشداریبووان و ئارەزووەکانیان پيشکەشى دەکەن^(٢).
٨. نەگەرپانەوہ بۆ ناوہند: بریتییە لەو تايبەتمەندییەى کە مۆلەت دەدات بە جیگريبوونی تەکنەلۆژیای گەياندن و زانیاری، بۆ نموونە ئینتەرنیٹ بە بەردەوامی لە ھەموو بارودۆخیکدا کاردەکات، ھیچ شتیک ناتوانیٹ لەسەر ئاستی جیھان پەکیبخت^(٣).
٩. جۆراوجۆری ئامراز: شۆرشی گەياندن نوێ بووہوێ یەگرتنی ئامرازەکانی گەياندن، چونکە پيش ئەم شۆرشە مرۆف گوێی لە رادیۆ دەگرت، سەیری تەلەفزیۆنی دەکرد، کتیب و رۆژنامە و گوڤاری دەخویندەوہ، و تەلەفۆنی بەکاردەھینا بۆ پەيوەندیکردن بەوانی دیکەوہ، پاشان کە کۆمپیوتەر ھاتە ئاراوہ مرۆف توانی پێى بنووسیت و زانیارییەکانی ھەلبگریت، و گەراندنەوہیان لەھەر کاتیکدا کە بیەویٹ، شۆرشی گەياندن نوێ توانی ھەموو ئەمانە لەخۆبگریت بە بەکارھێنانی یەك ھۆکار و ئامراز.
١٠. گشتگری گەياندن: شۆرشی گەياندن گۆرانکارییەكى قوولئى لە ژینگەى پەيوەندیکردن و گەياندن ھینایە کایەوہ، بەم شیوہیەش بنەمای نموونەى پەيوەندی نوێی زیادکرد و زیاتر ئالۆز و بە بەھادارتى کرد، لەکاتیکدا "کریس لافام" وایدەبینیٹ کە شۆرشی پەيوەندی نموونەى نوێی سەپاند کە ئەویش گەياندنە لە جەماوەرەوہ بۆ جەماوەر یان لەزۆرەوہ بۆ زۆر، ئەگەر توانی تاکەکانی جەماوەر بگۆرئ بە بەرھەمەینى پەيامەکان، و بەکارھێنانیان لەھەمان کاتدا^(٤).
١١. قوولبوونەوہ: ھانى کەمبوونەوہى تیچوونی گەياندن دەدات بەھوێ زۆربوونی ئامرازەکان و بلاوبوونەوہیان، ھەرۆھا پيشکەوتنى بەرنامەکانی زانیاری و سیستەمى گەياندن، قوولبوونەوہ لەم

(١) بشیر کاوچة، دور تکنولجیا المعلومات و الإتصال في تحسين الإتصال الداخلي في المؤسسات الاستشفائية العمومية الجزائرية، رسالة ماجستير غير منشورة، (الجزائر: جامعة ورقلة، كلية الحقوق والعلوم الاقتصادية، تخصص نظم المعلومات و مراقبة التسيير، ٢٠١٢-٢٠١٣)، ص ٢٣.

(٢) محمد شطاح، قضايا الإعلام في زمن العولمة بين التكنولوجيا والإيدولوجيا، (الجزائر: دار الندى، ٢٠٠٦)، ص ٢٦.

(٣) مورايد راييس، تكنولوجيا المعلومات على الموارد البشرية في المؤسسة، رسالة ماجستير غير منشورة، (جامعة الجزائر: علوم التسيير، فرع ادارة الأعمال، ٢٠٠٥-٢٠٠٦)، ص ٢٩.

(٤) محمد اسماعيل ياسين، سرچاوهى پيشوو، ص ٦٢.

بەرنامانە بەئامانجى فېربوون بۇ كاتىكى دوور و دريژ له چوارچيوي تاكهكەسيدا، ھەرۈەكو پېشكەوتنى بەرنامەكانى دەق و زۇرى ئامېرەكان يارمەتيدەرن بۇ دريژكردنەۋەى ماۋەى گەران لەنيوان زانيارى و بيروراكان كە دەيگرنە خۇيان بەمەبەستى بەدەستھيئانى زانيارى يان ئاسانكارى، ماۋەى بەكارھيئانى كۆمپيوتەر و بەرنامەكان لە زۇر كاتدا سەرگەوتن بەسەر ئەو ماۋەيەى كە تاك بەسەريدەبات بۇ خويندەۋە يان سەيركرن يان گوڭگرتن بە تاببەتى دواى ئەۋەى كە تۇرى ئىنتەرنېت بوۋە سەرچاۋەيەك بۇ نيشاندانى بابەتەكانى راگەياندن كە ئامرازەكانى راگەياندن لەرېگەى ئەم تۇرەۋە لەسەر پېگەكانيان پېشكەشىدەكەن^(۱).

بەكورتى توڭزەر دەتوانىت بلىت كە تەكنەلۇژيائى گەياندن بە سيفەت و تايبەتمەندىيە نوپيەكانىيەۋە، لەم سەردەمەدا بنەمايەكى سەرەكى پېكدەھيئەن و گرنگيەكەشى بە تېپەربوونى كات زىاددەكات، بە تېروانين بۇ بەردەۋامى گەشەكردنى لەلايەك و تېكەلبوونى لەگەل وردەكارىيەكانى ژيانى رۇژانەى كۆمەل لەلايەكى ترەۋە، ئەمەش ئاسۆيەك دەكاتەۋە لەبەردەم زۇربوونى خزمەتگوزارىيەكان كە پېويستىيەكانى مروڭف تىردەكات لە سايەى ئالۆزىيەكانى ژيانى سەردەمدا.

ئەركەكانى تەكنەلۇژيائى گەياندى نوئ لەبوارى رۇژنامەۋانيدا

دەتوانىت سوود لە تەكنەلۇژيائى گەياندى نوئ ۋەربگىرېت لەبوارى راگەياندىدا بەگشتى و بوارى رۇژنامەۋانى بەتايبەتى بۇ بەجېھيئانى چەند ئەركىكى گرنگ كە بەشېۋەيەكى راستەۋخۇ كارىگەرېتتيان ھەيە لەخىراتركردنى پرۇسەى گەياندىن گرنگرتين ئەو ئەركانەش برىتتين لە:

۱. ئەركى بەرھەمھيئانى ماددەى رۇژنامەۋانى و كۆكردنەۋەى بە ئەلىكترونى، و لەو ئامرازانەش: كۆمپيوتەر و تۇرى زانيارى جىھانى، ۋينەگرتنى ئەلىكترونى، مانگە دەستكردەكان و گەياندى تەلدار...ھىتر.

۲. ئەركى چارەسەرگردنى زانيارى رۇژنامەۋانى دىجىتالى لەنيويشياندا: كۆمپيوتەر و بلاۋكردنەۋەى ئەلىكترونى، جا ئەگەر ئەم زانيارىيەنە نووسراۋ يان ۋينەكراۋ بن، لېرەشدا ژمارەيەكى زۇر بەرنامە ھەيە بۇ ئەم جۇرە لە زانيارى و چارەسەرگردنيان.

۳. ئەركى خەزىنكردن و ھەلگرتنى زانيارىيەكان و گىرپانەۋەيان^(۲)، ھەلدەستى بە خەرجى زانيارى و تۇرەكان و ناۋەندەكانى زانيارى رۇژنامەيى بە بەكارھيئانى سىدى پېكەۋەبەستن لە بەھيژكردن و ئەرشىفكردن و بە دۆكيۇمىنتكردنياندا ئەمەش يارمەتى دەدات لە گەران بۇ زانيارىيەكان و گەراندىنەۋەيان بەشېۋەيەكى خىرا و گونجاۋ.

۴. ئەركى گواستنەۋەى زانيارىيە رۇژنامەۋانىيەكان و بلاۋكردنەۋەى دابەشكردنيان، ۋەكو: (ئامپىرى فاكس) و مانگە دەستكردەكان و گەياندى تەلدار و بىتەل...ھىتر^(۳).

۵. ئەركى پيشاندانى مادە رۇژنامەۋانىيەكان لەنيويشياندا: ئامپىرى كۆمپيوتەر و ئامپىرى ژمىرەيى كەسى.

۶. ئەركى سازاندنى ئەلىكترونى، كە خۇى لە بەرنامەى جۇراۋجۇردا دەبىنئەتەۋە كە يارمەتيدەرن لە پرۇسەى نووسين و چارەسەرگردن و سازاندنى ئەلىكترونى و بەرنامەى پشكىنى شىۋاز و شىكردنەۋەى رېنووسى بە بوونى بەرنامەى تايبەت بۇ نووسىنى چىرۆكى ھەۋالى بە بەكارھيئانى رېگاكانى پېدانى زانيارىيە ئەلىكترونىيەكان، ئەمەش لە بوارە جۇراۋجۇرەكانى، ۋەك ئابورى و بىركارى و كەرەستە رۇژنامەۋانىيەكان كە سەرزمپىرى لە خۇدەگرن، ۋەكو: نرخى پشكەكان و ئاشكراكردنەكان.

(۱) محمد عبدالحميد، نظريات الإعلام و اتجاهات التأثير، (القاهرة: عالم الكتب، ۲۰۰۴)، ص ۱۱۰.

(۲) جمال عسكر مضمحي، تكنولوجيا الأتصال الحديثة و دورها في تطور الصحافة، (مجلة آداب الغراميدي العدد(۴) أيلول ۲۰۱۰)، ص ۴۱۰.

(۳) السيد بخت، الإنترنت: كوسيلة اتصال جديدة، ط ۲، (دولة الإمارات العربية المتحدة: دار كتاب الجامعي، ۲۰۱۲)، ص ۲۱۲-۲۱۳.

۷. ئەركى پۆلىنىكردىنى ماددە رۇژنامەوانىيەكان و دەرھىنانىان ئەمەش شۆرشىكى گەرە بوو لە بواری بەرنامەى تايبەت بە دىزاین و دەرھىنانى رۇژنامەوانىی و چارەسەرکردنى وینە و گرافىك^(۱).

كارىگەرئىتییەكانى تەكنەلۇژیای گەياندىنى نوئ

تەكنەلۇژیای گەياندىن و زانیاری نوئ پەيوەندییەكى گەرەى بە گۆرانكارىیە پىشەییەكانى سروشتى كارکردن هەیه لە كۆمەلگای هاوچەرخدا، نوئترین هەلگەرانەوه بوو لەسەر ئاستى چەمكى راگەياندىن، هەرودها پەيوەندیى نوئ ئەنجامدرا كە پىشتەر بوونى نەبووه، هەرودكو فەرھەنگى راگەياندىن كارىگەر بوو بە كۆمەلئىك چەمك و زاراوهى نوئ وەكو "گریمانەیی، هاوالاتى رۇژنامەنووس، تۆماركراوەكان، رۇژنامەنووسى ئەلیكترۆنى، جەماوەرىك كە چالاكییەكانىان كارلئىك دەكەن"، بەشپۆهەیهكى كرادارى سنوورى نیوان گەیهەنەر و وەرگر نەما، هەموو جەماوەرى ئىنتەرنەت بوونە بەرھەمھەینەرى كەرەستە و بابەتى راگەياندىنى پىشكەوتوو، ئەوھش كە شارەزایان و زانیانی گەياندىن پىئ دەلئین دیاردەى "هاوالاتى رۇژنامەنووس، یان دیاردەى راگەياندىنى هاوئپپەتەى"^(۲).

هەرودكو تەكنەلۇژیای گەياندىنى نوئ تەكنىكى جۆراوجۆر دەگرئیتەوه كە بەستراوتەوه بە بەكارھىنانى كۆمپىوتەر لە ئامرازەكانى راگەياندىن ئەوھى كە پەيوەندیدار بیئ بە گواستەنەوهى زانیارییەكان یان گواستەنەوه و گەراندىنەوهیان، یان سازاندىنى ئەلیكترۆنى بۆ رۇژنامە، یان توانای خویندىنەوهى رۇژنامە بۆ ماوہیەكى دوور لەسەر شاشەى كۆمپىوتەر لە رېگای تۆرەكانى زانیاریەوه، سەرەرای بەكارھىنانى مانگە دەستكردەكان بۆ گواستەنەوهى ماددەى رۇژنامەوانى و چاپكردنى لە شوینە جیواوازەكاندا لە هەمان كاتدا، هەرودها سیمایەكى دیارى شالۆى زانیارییەكان كە چارەسەرىكى ئامیرى بۆ زانیارییەكان دەگرئیتەوه، كە تەواو پالپىشتى دەكرئیت بە كۆمپىوتەر لە هەلگرتن و گەراندىنەوهى كە پوختەى بەرھەمى بىرى مرۆفە، لە كەمترین شوینى رېگەپیدراو بە خیراترین كاتى گونجاو، بەلام شۆرشى گەياندىن لە چارەسەرکردنى زانیاری لە دوورەوه بەرجەستە دەبیئ، بە بەكارھىنانى مانگە دەستكردەكانى گەياندىن دەتوانئیت بە ملیۆنان زانیاری و هەوال و داتا پەخش و بلاوبكاتەوه بەنیو كیشوهر و ولاتەكاندا بە دەنگ و رەنگ و نووسراو^(۳).

گریمانەى بەرەستەكانى ئیستا و داھاتوو لە بواری راگەياندىن پىوستیەكى پىكھاتەكانى رۇژنامەیه بۆ پىشكەوتنى تەكنەلۇژیای، و سوودوهرگرتن لە سەردەمى زانیارییەكان و گەياندىن بۆ گەشەپیدانى پىشەسازى رۇژنامە و چاپكراوەكانى دىكە لەرېگەى دووبارە پلاندانانى گرنگ و لىپرسراوئیتى لە بواری رۇژنامەوانىدا، كە گونجاوبیئ لەگەل سەردەمدا، رۆوبەرپووى كىبەرکى نیوان رۇژنامە و تەلەفریۆن بیئتەوه، بۆ گەیشتن بە هاوسەنگى ئابوورى لەنیوان تیچوون و بەرھەمھەینان^(۴).

رۇژنامە لەو ئامرازانەیه كە لەدوای تەلەفریۆن زۆرتترین سوودى لەم پىشكەوتنى تەكنەلۇژیای گەياندىنە وەرگرتوو، كارىگەرېگەرئىتییەكەشى بەجۆرېكە كە خەرىكە دەبیئتە ھۆى گۆرانى شپۆه تەقلیدییهكەى^(۵)، لە ئەمەرپۇدا سازینەرانى رۇژنامە ئامرازە تەكنەلۇژیایە نوئىكان بەكاردەھىنن لە مامەلكردن لەگەل پەيامنیرەكانىان، و داوايان لئیدەكەن بەشارەزایى و رېگای جیواوازەوه مامەلە لەگەل تەكنەلۇژیای نویدا بكەن، دواى ئەوھى كە (فاكس) ئامیرىكى تەكنەلۇژیای بنەرەتى بوو كە پەيامنیران بەكاریان دەھینا بۆ ناردنى بابەتە نووسراوەكانىان بۆ رۇژنامە^(۶).

(۱) ادیب احمد الشاطر، سەرچاوهى پىشوو، ص ۴۳-۴۴.

(۲) محمد اسماعیل یاسین، سەرچاوهى پىشوو، ص ۶۳.

(۳) تیسیر ابو عرجة، الإعلام و قضايا المجتمع، ط ۱، (عمان: دار مجلای للنشر و التوزیع، ۲۰۰۰)، ص ۲۷۸، ۲۷۷.

(۴) عبدالأمیر فیصل، الصحافة الإلكترونية في وطن العربي، ط ۱، (القاهرة: دار شروق للنشر و التوزیع، ۲۰۰۶)، ص ۳۳.

(۵) فرید بن زاید، سەرچاوهى پىشوو، ص ۱۰۳.

(۶) محمد اسماعیل یاسین، سەرچاوهى پىشوو، ص ۶۴.

تەكنەلۇژىيە نوئى كارىگەرلىتىى جۇراوجۇر لەسەر پىشەسازى راگەياندىن دوست دەكات لەوانەش^(۱) :

۱. خىرايى: يەككە لە سوودە سەرەكى و ديارەكان لە بەكارهينانى كۆمپيوتەردا، بەجۇرىك ئەم خىرايىە لە كۆمپيوتەرىكەوہ بۇ كۆمپيوتەرىكى دىكە جياواز دەبىت.
 ۲. وردى: واتە كۆمپيوتەر ھەمىشە زانىارىيەكى ورد بەبى كەموكورتى بەرھەمدەھىنەت، لەگەل ئەمەشدا ھەلەى كۆمپيوتەر زۇر كەمترن بە بەراوردىردن لەگەل كەورەبى قەبارەى ئەو داتا و زانىارىيەنى كە چارەسەريان دەكات، ئەمەش زۇربەى دەرەنجامى ھەلەى مرۇبىيە لە بەكارهينانى ئەم ئامىرەدا.
 ۳. دەرگەوتنى كۆمپيوتەرى كەسى (لاپتۇپ) و فراوانى بەكارهينانى، ئەم لاپتۇپە لىستىكى گەورە لە خزمەتگوزارى و زانىارى لەخۇدەگرىت بۇ بەكارهينانى كەسى بىت يان بۇ سوودەرگرتن بىت لەو زانىارىيەنى كە تۆرەكانى پەيوەندى پىشكەشى دەكەن، ھەرەك بىرىكى زۇر زانىارى لەخۇدەگرىت كە دەتوانرىت بگەرپىرنىنەوہ بە خىرايىەكى زۇر، وەكو بلاوكردەنەوہى رۇژنامەوانى و فاكس مەيل و پۇستەى ئەلىكترۇنى.
 ۴. پىشتەستەن بەوردى: كۆمپيوتەرى نوئى بەشپەوہەكى ورد و رىك كاردەكات بۇ ماوہىەكى زۇر بەبى رۇودانى كىشە يان وەستانىك، بازنە ئەلىكترۇنىيەكان بە خاوەنى پىشتەستەنىكى بەرز دادەنرىن و تايبەتمەندى گەرەنەوہى خۇدىان ھەيە كە ديارىكردىكى ورد و ئامىرى بۇ حالەتەكانى ھەلە و كەموكورتىيەكان لە خۇدەگرن.
 ۵. ئابوورى: لە روى ئابوورىيەوہ چارەسەرى ئەلىكترۇنىيە پەسەندترە لە چارەسەرگردنى دەستى بۇ زانىارىيەكان، ئەم تايبەتمەندىيە بەردەوام بوو لە تىچوون لەگەل زىادبوون و جىگىر بوونى تەكنەلۇژىيە كۆمپيوتەردا كە دەبىتە ھۇى نزمبوونەوہى تىچوون بەشپەوہەكى ديار و ئاشكرا.
- تىكەلۇژىيە لەنيوان تەكنەلۇژىيە زانىارى و ناوہندە رۇژنامەوانىيەكان و گەياندىن زانىن و زانىارى و توانايەكى بىسنورى پىبەخشيون، پىويستە بەرھەمەكانى ئەم شۇرشە بەكاربەينرىن تويژەر بە پىويستى دەزانىت ئەنجامە ئەرىنى و نەرىنىيەكانى تەكنەلۇژىيە گەياندىن بخاتە رۇو بەم شپەوہەى خوارەوہ:

أ. لايەنە ئەرىنىيەكانى تەكنەلۇژىيە گەياندىن نوئى

- تەكنەلۇژىيە گەياندىن نوئى پىويستى بە زىرەكى بەكارهينەرەكانى ھەيە لەبرى ھىزى بازوويان بەجۇرىك پىشتىگىرى مرۇف دەكات لەرىگەى زۇركردنى تواناكانى و ئاسانكارى بۇ كردنى لە ھەلگرتنى زانىارىيەكان و كۆكردنەوہ و گواستەوہياندا، دەتوانىن لايەنە باشەكانى لەم چەند خالەدا كورت بكەينەوہ^(۲) :
۱. تەكنەلۇژىيە گەياندىن كار لەسەر پىشكەشكردنى زانىارىيە جۇراوجۇرەكان دەكات بەشپەوہەكى گەورە و چاوەرۋاننەكراو، گەياندىن ژمارەى و لىشاوى زانىارىيەكان و زانىن وەكو دەرەنجامى پىشكەوتنى تەكنەلۇژىيە گەياندىن و زانىارين كەپىشتر نەبووہ، كە تەكنەلۇژىيە زانىارى سوودى لىوہردەگرىت و بەشار دەبىت لە سوود وەرگرتن و بلاوكردەنەوہى سوودەكانى بۇ گشت بوارەكان.
 ۲. تەكنەلۇژىيە نوئى بووہ ھۇكارى خىراتر نامادەكردنى پەيامەكانى راگەياندىن بەتوانايەكى بەرزتر و گۇرانى بۇ شپەوہى جياواز (لە چاپكراوہوہ بۇ نووسراو و لە نووسراوہوہ بۇ چاپكراو) و تواناى بلاوكردەنەوہ و دابەشكردن و نەھىشتنى بەرەستى كات و شوپىن.

(۱) علاء سالمى، سەرچاوەى پىشوو، ص ۶۸-۷۰.

(۲) خالد منصر، سەرچاوەى پىشوو، ص ۶۱.

۳. ناوئەندەكانى راگەياندىن ئەمىرۇ كىردارى زىرەكيان زياتر كىردوو بۇ ئەوانەى تواناى ھۆشمەندىيان كەمە كە لەرپىگەيەوۋە جىياوازى جەستەيى لەنيوان كەم ئەندام و تەندروست باشەكان لەلايەك و لەنيوان نىر و مى لەلايەكى ترەو رەتدەكاتەوۋە.
۴. تەكئەلۇزىيائى گەياندىن و راگەياندىنى كارلىكى بەدەستەينانى جىهانىكى نوپىيە كە پىي دەوترىت (دىموكراسى ژمارەيى)، ئەمەش مەبەست لىي ئەو كەرتانەيە كە تەكئەلۇزىيائى زانىيارى و گەياندىنى ورد بەكاردەھيىن.
۵. تەكئەلۇزىيائى گەياندىنى نوئ و راگەياندىن دەتوانن ھەلويستى تاك بە ئاراستەى ژيانى سىياسى بگۆرن، ھەرەھا دەتوانن شىوازى گەشەپىدان و چاكسازى سىياسى بگۆرن كە حكومەتەكان بەرھەمىيانھيئاوۋە كە يارمەتى رومالكردى قۇناغەكان بە تەواوتى لەكردارى پەرەپىداندا دەدات.
۶. كار لەسەر فراوانكردى پىشتىنى دابەشبوونى زانىيارەكان و كەمكردەوۋەى پەستان لەسەر ناوچە شارىستانىيەكان دەكات لەو رپىگەيەى كە تاكەكان دەتوانن لە مائان و لە نووسىنگەى دوردا كاربەكەن و ھەلى نوپى پەيوەست بە راگەياندىن و سىياسەت و كار و خوئىندىن و بازىرگانى و خۇشگوزەرانى دروستدەكەن^(۱).
۷. گەشەسەندىنى كىردارى بەرھەمەينانى رۇژنامەوانى و بەجىھيئانى سوودى زۇر بۇ پىشەسازى رۇژنامە و چاپ و بلاوكردەوۋە.
۸. ئامرازەكانى گەياندىنى سەردەم دادەنرىن بە ھۆكارىكى بلاوكردەوۋەى رۇژنامەوانى.
۹. گەيشتن بەخوئىنەران و قوولكردەوۋەى پەيوەندىي لەگەئان لەرپىگەى ئامرازە كارلىكىيەكانەوۋە كە لەلايەن ئامرازەكانى گەياندىنى نوپوۋە دەپخسىنرىن.
۱۰. ئامرازەكانى گەياندىنى سەردەم دادەنرىن بەسەرچاوەيەكى گىرنگ لەسەرچاوەكانى ھەوال و زانىست و زانىيارى، سەرچاوەيەكى سەرەكىن بۇ ھەوالە بەپەلەكان.
۱۱. پەيوەندىكردى راستەوخۇ لەلايەن ھاولاتيانەوۋە بەرۇژنامەكەوۋە، ھەرەھا گىفتوگۇكردى لەگەل رۇژنامەنوسان دەربارەى بابەت و را جىياوازەكان.
۱۲. ناردىنى بابەتى رۇژنامەوانى بۇ رۇژنامەكە و ھەرگرتن لىيەوۋە و تىپەپراندىنى بەرەستە جوگرافى و كاتىيەكان.
۱۳. ئامرازەكانى گەياندىنى سەردەم دادەنرىن بەكەرەستەيەك بۇ بەبازاركردى ئەو خزمەتگوزارىيانەى كە دامەزراوۋە رۇژنامەوانىيەكە پىشكەشى دەكات.
۱۴. گەيشتن بە بىرىكى زۇر لەزانىيارى و داتا و ژمارە و ئامارى بەردەست لەئىنتەرنىت، ۋەك ھۆكارىك لەھۆكارەكانى پەيوەندىي سەردەم.
۱۵. ئامرازەكانى گەياندىنى نوئ خزمەتگوزارى گەيشتن بە سەرچاوە رۇژنامەوانىيە گەورەكان دەستەبەردەكەن لەرپىكخراوۋەكان و كەسابەتییە نىودەولەتییە بەناوبانگ و لىپىرسراوۋەكان.
۱۶. تواناى گىردانى كۆبوونەوۋەى سەزىنەران لەگەل پەيامنىران و نىردراوۋەكان.
- ب. لایەنە نەرىنيیەكانى تەكئەلۇزىيائى گەياندىنى نوئ:**
- سەرەپى لایەنە نەرىنيیەكانى تەكئەلۇزىيائى گەياندىن لەبوارى رۇژنامەوانىدا، بەلام خاوەنى چەند لایەنىيىكى نەرىنيشە كە دەتوانرىت بەچەند خالىكى دىيارىكراو بخرىتەپوۋ:

(۱) رامى حسين شرافى، دور الإعلام التفاعلي في تشكيل الثقافة السياسية لدى الشباب الفلسطيني، رسالة ماجستير غير منشورة، (جامعة الأزهر: غزة: كلية الآداب والعلوم الإنسانية، ۲۰۱۱-۲۰۱۲)، ص ۲۰.

۱. كەمى ئەزمونى رۇزنامەنووسان لە مامەلەكردىيان لەگەل تەكنەلۇزىيە نويدا، و بېويستى مامەلەكردن لەگەل فايەلە ئەليكترونييەكان لەهەندىك كاتدا^(۱).
 ۲. گەرانبەوى رەگەزى داھىنانى تاكەكەسى لەكارى رۇزنامەنووسىدا، لە ئەنجامى زۇر گرنگىدان بە تەكنەلۇزىيا وەك ھۆكارىك بۇ جىبەجىكردى زۆرىنەى كارەكان.
 ۳. گەرانبەوى رۇللى رۇزنامە وەك دەرگاوانىكى كلاسىكى، رافەوانىك بۇ رۇوداوەكان، لەكاتىكدا ئەم تەكنىكە نوپىە جەماوەر بە سەرچاوە بنەرەتتىيەكانى ھەوالەووە دەبەستىتەووە، لەلايەكى تىرشەووە كەرۇللى ھىزىكى بازارگانى دەبىنىت لەدىارىكردى ئاراستەكانى ماددە رۇزنامەوانىيەكە و ناوەرۇكەكەى.
 ۴. بەرىەككەوتن لەنىوان داھىنانى بەجىماو لەكردارى وپنەگرتن و بەشدارىكردى ژمارەى لەچارەسەركردى وپنە و تواناى بەگەرۇختى بەشپوھىەكى نا ئىتىكى^(۲).
 ۵. كارىكى ئاسان نىە چوارچىوھىەكى دىارىكراو بۇ تىگەيشتن لە سىروشتى ھۆكارە نوپىەكان و شپوھ و كارىگەرپىتتىيان بەشپوھىەكى گشتى دابىرىت، بەتايبەتى لەكارى رۇزنامەوانىدا، ئەمەش ئەنجامى گۇرانبەوى خىرايە لە جىھانى تەكنەلۇزىيا و بەيەكداچوونى نىوان ئامرازەكانى گەياندن^(۳).
 ۶. رۇودانى كەلپنى زانىارى لەنىوان ئەو دەولەتانەى كە خاوەنى تەكنەلۇزىيان و ئەو دەولەتانەى كە تەكەلۇزىيايان بۇ ھاوردە دەكرىت، وەك ئەوھى لە ئەمۇدا رۇودەدات لەنىوان دەولەتانى ئەووروى و دەولەتانى عەرەبىدا، چونكە ئەم دەولەتانە پەلەيان نەكرد لە بەشدارىكردى لەم شۇرەشە تەكنەلۇزىيەى راکەياندن و گەياندن، ئەمەش مەترسى و ئەگەرى زياتر پەراويزۇختى و ئەگەرەكانى رۇودانى دابىرى رۇشنىرى و ئاينى و رەسەنى زىادكردووە كە دەكرىت بىپتە ھوى مەلانىي ناوھوى و ھەرىمى.
 ۷. ھەموو ئامازەكانى پىشكەوتنى تەكنەلۇزىياى راکەياندن و گەياندى نوئ دەبنە ھوى نەبوون يان كەمبوونەوھى تواناى ھەر لايەن و دەسەلاتىك بۇ قەدەغەكردن ياخود دەستگرتن بەسەر دزەكردنى زانىارىيەكاندا، ئەمەش بەخراپە دەگەرپىتەووە بۇ نەوھەكان و رۇشنىرى و داب و نەرىت و بەھا كۆمەلەيەتى و ئاينىيەكان، لەبەرئەوھى ئەم ھۆكارانەى گەياندن و راکەياندن قەبارەيەكى گەورە لە زانىارى و داتايان لەگەل خۇياندا ھەلگرتووە كە كاردەكەنە سەر شكاندى رەوشت و بنەماكانى گەنج و منالان بەبى زانين و چاودىرى^(۴).
 ۸. مەترسى تەكنەلۇزىياى گەياندى نوئ و راکەياندى خوى لە ھەتتەكاندى و لەبەرىەك ھەلەشاندنى رۇشنىرىيەكان، ھىرشى رۇشنىرى و خراپكردى رۇشنىرىيە نىشتىمانىيەكان، بابەتى ناسنامەى رۇشنىرىدا خۇيدەنوئىت.
 ۹. ئەمە بەرھەمى رۇشنىرى خۇرئاوايە كە دەرکەوتووە بۇ پەرگەنەوھى پىداوويستىيە بابەتتىيەكان و چاكسازى ئەم كۆمەلگايانە و رۇشنىرىيەكانىيان، بەبى لەبەرچاوگرتنى ئەو داب و نەرىت و بنەما و بەھايانەى لە كۆمەلگا تازە پىگەيشتووەكانداھەن^(۵).
- تويۇرەر پىي وايە كۆمەلگەى كوردىش بەدوور نەبووہ لەو كارىگەرپىتتىيە نەرىنىيانەى تەكنەلۇزىياى گەياندى نوئ كە بوونەتە ھوى لادانى تاكى كورد لە كلتور و بەھا كۆمەلەيەتتىيە رەسەنەكان، ھەروھە ئەو شپاويىيەى

(۱) ادیب احمد الشاطرى، سەرچاوەى پىشوو، ص ۴۴.

(۲) احمد بدر، الصحافة الكونية دراسات في الإعلام و الإتصال الدولي، اطبعة الأولى، (القاهرة: دار غريب للطباعة و النشر و التوزيع، ۲۰۰۶)، ص ۱۸۰-۱۸۱.

(۳) السيد بخت، الصحافة و الأنترنت، (القاهرة: العربي للنشر و التوزيع، بدون سنة طبع)، ص ۸۳.

(۴) خالد منصر، سەرچاوەى پىشوو، ص ۶۳-۶۴.

(۵) ياس خضر البياتي، الإتصال الدولي و العربي، ط ۱، (عمان: دار الشروق للنشر و التوزيع، ۲۰۰۶)، ص ۸۸.

که به سەر زمانی کوردیدا هاتوو که سەرهنجام به زیان بۆسەر رەسەنایەتی و بەکوردی بوونیدا شکاوتەو ئەمەش لە ئەنجامی دزەکردنی کۆمەڵێک چەمک و دەستەواژە ئینگلیزی و بەکارهێنانیان بەبەردەوامی لەسەر زار بەتایبەتی لەناو میدیای کوردیدا که بەداخەووە نەک هەر خزمەت بەم بوارە ناکات، بەلگە بەرەو دواوەشی دەبات، سەرەپای ئەوەی ناپۆشنی و لێلی لەلای وەرگری کوردی دروستدەکات کە ئەمەش بەتەواوەتی پێچەوانەیی ئەرکی سەرەکی گەيانندنە کە بریتییە لە دروستکردنی تیگەپشتنی هاوبەش لەلای وەرگران.

۱۰. لەسایە پێشکەوتنی فراوانی تەکنەلۆژیای نویدا هیچ بوارێک نامینیتەووە بۆ زیانی تایبەتی تاک و بەهاکانی چونکە لە ڕێگەی ئامرازەکانی گەيانندنەووە تایبەتمەندییە کەسییەکان پێشانی رای گشتی دەدرێن.
۱۱. کاریگەرییە تەندروستیەکانی تەکنەلۆژیای گەيانندن و ڕاگەيانندن لەسەر لایەنی بایۆلۆژی و فیزیۆلۆژی و دەروونی تاکەکان ڕەنگدەداتەووە، ژمارەیهک لە نەخۆشیەکان ھۆکارەکی بەکارهێنانی ئەم تەکنەلۆژیایانە یە وەک: سەرئێشە و خەمۆکی و چاوکزی و ماندووبوون و دلەپراوکی و پەستانی خوین و پشت ئێشە و گۆیگرانی... چەندین توێژینەووەی ئەوروپی ئەم نەخۆشیانەیان سەلماندوووە^(۱).
۱۲. ئامرازەکانی گەيانندن نوێ بەرپرسیاریتی نوێ دەخاتەسەر شانی ڕۆژنامەنوسان لەپشکنین و وردبینی و ھەلبژاردن لەشیۆهکانیان و شیکردنەووە و شیواندن و سەرچاوەی باوەرپێنەکراو.
۱۳. بەفەرمانی کاتیکی زۆر لەگەران بەدوای زانیاریەکان بۆ ئەوەی بزانیات کات و شوینی وەستان لەگەران کە یە.

پاری سییەم: ئامرازەکانی تەکنەلۆژیای گەيانندن نوێ

لەگەن زۆربوون و نالۆزبوون و بەناویە کەداچوونی کۆمەلگاکان لەگەن یەکتەیدا، پێداویستی خەلکی بۆ ئامرازە خێراکان بەشیۆهەکی پێویست زیادیکردوو، کە لە گواستەووە و گەيانندن زانیاری بۆ ماوەیەکی دوور و درێژ پستی پێدەبەستن، لەم سالانە کۆتایشدا جیھان پێشکەوتنیکی سەرنجپراکیشی بەخۆوە بینی لە ئامرازە تەکنەلۆژییەکانی گەيانندن، ھەریۆیە کاریکی گرانی بەدواداچوون بۆ داھێنانە نوێکان لەم بوارەدا بکریت، و ھیشتاش پێشکەوتنی بەردەوام لەبۆاری تەکنەلۆژیای گەيانندن بەردەوام بەشیۆهە کە جیھانی کردوووە گوندیکی بچووک، و پێویستی بە تۆرەکانی گەيانندن ھە یە بۆ ھێنانەدی ئامانجەکانمان بەچالاکانە و گەيانندن پەيامەکان لەنیوان لایەنە جیاوازیەکانی بەشدار تییدا بۆ ئامیرەکانی گەيانندن یان تەکنیکی گونجاوی گەيانندن^(۲). لە گرنگترین ئامرازەکانی تەکنەلۆژیای گەيانندن:

یەگەم: مانگی دەستکرد:

سەرەتای کارکردنیان دەگەرپیتەووە بۆ نیووە شەستەکان، گوزارشتە لە بەکارهێنانی تایبەت بۆ گەيانندن لەرێگە گەيانندن شەپۆلە کورتەکانەووە، مانگی دەستکرد بریتییە لە ویستگەکانی ناردن و وەرگرتن کە بەبەرزگی (۳۶،۰۰۰) لە بۆشایی ئاسمان دەسورپینەووە بەدەوری زەویدا، لەماوەی (۲۴) کاتژمێردا تەنھا یەکجار بەدەوری زەویدا دەسورپیتەووە، ھەرۆھا مانگی دەستکرد چەند ئاریەلیک (antennas) لەخۆیدەگریت ھەرۆکو ژمارەیهک ئامیری تر لەخۆدەگریت بۆ وەرگرتنی پەيامەکان لە زەویەووە و گەورەکردنی ئەو ئامازانە ی کە لەو ئامانەدان، پاشان پەخشکردنیان بۆسەر خالکی دیاریکراو لەسەر زەوی.

بەکارهێنانی مانگی دەستکردەکان لەگەيانندن بەنەمایەکی بنچینەیین بۆ تەکنەلۆژیای گەيانندن پێشکەوتوو لە جیھانی ئەمەردا، پالئەری سەرەکی لەپشت ئەم بەکارهێنانەووە کەمکردنەووە کاتە کە بە ھۆکاریکی گرنگ دادەنریت

(۱) خالد منصر، سەرچاوەی پێشوو، ص ۶۰.

(۲) ارکان رۇوف عزیز، سەرچاوەی پێشوو، ص ۲۰.

لهبوارى پيشهسازى راگه ياندىندا، ههروهه گواستنه وهى زانيارىيه كانه به جوړه جياوازه كانىيه وه ئه م خزمه تگوزارىيه له بوارى راگه ياندىندا به كارده هينرئيت به تايبه تى كاتيك كه تيكه لئيه كه له نيوانيان له گه ل هوكاره كانى گه ياندىن دروست ده بئيت^(١) وهك: كؤمپيوتهر و موبائل و فاكس مه يلدا، گرنگترين ئه و خزمه تگوزارىيانه ش ئه مانه ن^(٢) :

١. تواناى گواستنه وهى رۇژنامه و گوڤاره كان كه بتوانرئيت بگه يه نرئيه چهنده شوئنيك له يه ك كاتدا، ئه م كاره ش وا له رۇژنامه كه ده كات كه چاپى جوړاوجوړ و تايبه تمه ندى بلاوبكاته وه، له وانه:

أ. چاپى ناوچه جوگرافىيه كان: ئه و شيوازه يه كه ههنديك له رۇژنامه گه ووره كان له جيهاندا په يره وهى ده كهن بؤ روومالگرندى رووبه ريكي فراوان له ناوچه و ولا تان له رووى دابه شبوونيان ماوهى نيوانيان هه رچه نده بئيت.

ب. چاپى بزارده (تايبه ته كان): ئماژيه بؤ بلاوكرنده وه يه كى ديارىكراو بؤ ئه و كه سانه ي كه هاوبه شىيان هه يه له دهرچوونى رۇژنامه كه دا.

٢. تواناى به كار هينانى له په خشى ته له فزيؤنىدا.

٣. تواناى به ستنى كؤنگره كان له دووره وه.

٤. تواناى ليكؤلئيه وه له بنكه ي زانيارى و داتا جيهانىيه كان به رپيگى كار ليكى به وهى دهرچه (منفذ) بؤ گه ياندىن به كؤمپيوتهر و له رپيگه ي هئلى ته له فؤنى به وهى مانگى ده ستكرده وه بؤ به ده سته ينانى زانيارى و داتا له هه موو بواره كاندا به شيوه يه كى خيرا.

گه ياندىن به وهى مانگه ده ستكرده كانه وه به نه رمى و خيراى، له خوگرندى فراوان، جياده كرئته وه، ههروهه به تواناى له ناردن و وهرگرتن به دورىيه كه كه به هه زاران ميل ده پيو رئيت، سه ره راي كه مى تيچوونى^(٣).

دووه م: ته كنه لؤزياى گه ياندىنى ناكار ليكى

تواناكانى په يوه ندى له م سه ده يه دا گه شه ي سه ن دووه به جوړيك په يوه ندى و گواستنه وهى زانيارىيه كان له نيوان كؤمپيوتهر ره كان و ته له فزيؤن و جيبه جى ده بئيت له رپيگه ي مانگه ده ستكرده كانه وه به خيرا تر له چاوتروكانيك وهك:

- ته كنه لؤزياى ته له فؤن: بلابوونه وهى ته له فؤن وهك يه كيك له ئامرازه گرنگه كانى گه ياندىن ده گه رپئته وه بؤ سه ره تاي سه ده ي بيستم^(٤)، ئه م ئامرازه رپيكي گرنگى هه يه له ته كنه لؤزياى گه ياندىنى نويدا، رۇژانه برپيكي زور زانيارى ده گوازريته وه له رپيگه ي ته له فؤنه وه له ناوخؤ و دهره وه دا، چاوه پروانده كرئت ته له فؤن رپيكي زور گرنگ بگيرئت له داها توودا له رپيگه ي گه ياندىنى راسته وخؤ به داتابه يس^(٥)، ته له فؤن به رده وام ئامرازىكى كارىگه ر و گرنگه له پيشخستنى به كار هينانى هوكاره كانى تر دا وهكو فاكس و ئينته رنئيت، ئه م كاره ش ته نها له گواستنه وهى ده نگدا سنووردار نه كراوه، به لكو پيشكه وتووه بؤ گواستنه وهى وينه به هه مان خيراى گواستنه وهى ده نگ، ئه م پيشكه وتنه بازدانىكى جوړى دروستكرده له فراوانبوونى خزمه تگوزارى زانيارىيه كان و و زوربوونى هه ول و تيكووشان و كاتى سوودمه نديوان ئاسانكرندى كار و پيداوويستىيه كانيان^(٦).

(١) برونه: (أ) حسن عماد مكاوى و محمود سليمان علم الدين، سه رچاوه ي پيشوو، ص ١٠٥.

(ب) سعيد الغريب النجار، تكنولوجيا الصحافة فى عصر التقنية الرقمية، (القاهرة: الدار المصرية اللبنانية للنشر و التوزيع، ٢٠٠٣)، ص ٩٩.

(٢) امل محمد خطاب، سه رچاوه ي پيشوو، ص ٥٢.

(٣) ارکان رؤوف عزيز، سه رچاوه ي پيشوو، ص ٣٦.

(٤) حسنين شفيق، سه رچاوه ي پيشوو، ص ١٥.

(٥) حسنين شفيق، سه رچاوه ي پيشوو، ص ٣٥.

(٦) زكي حسين الوردى، المعرفة المعلوماتية، (بغداد: شركة الأئس للطباعة و التوزيع المحدودة، ٢٠١٣)، ص ١٤٩-١٥٠.

تەلەفون بەكار دەھێنرێت وەك ئامرازێكى گەياندن بە تەلەفونەكانى ترەووە كە بلاو بوونەتەووە لە شوپنە جیاوازەكاندا بە دوو رېنگى سەرەكى^(١) :

أ. گەياندى تەلدار: ئەو تۆرانەى كۆمپانیاكانى گەياندنە كە پشت دەبەستن بە تەلى مسینی كارەباى بۆ گواستنەووەى دەنگ و زانیاری و داتاكان لەرېنگەى كیبلەكان یان گورزەى رپووناكی (الألياف الضوئية) وەك جۆرێك لە پێشكەوتنى پێشبینى نەكراو لە تۆرەكانیدا ئەمەش لەسایەى كیپەرکی توندى كۆمپانیاكانى كیبل و پاشان گورزەى رپووناكی و توانایان لە گەشەپیدانى ھەندیک خزمەتگوزارىدا.

ب. گەياندى بێتەل: گوزارشتە لە ئامیرى مۆبايل كە پێشوازی لە وتووێژى بێتەل دەكات لەرېنگەى شەپۆلى كارۆموگناتیسىیەووە لە بازەنەى كى دیاریكراودا، لەكاتى كىدا بێتەل بەھۆكارى گەياندى نوێ دەزمیررێت كە شەپۆلى رادیوى بێتەل بەكار دەھێنرێت كە لە بۆشاییدا دەگوزرێتەووە و خیراترین خزمەتگوزارى پێشكەشى جەماوەر دەكات لە گواستنەووەى نامەكانیان بەخیرایى تیشك.

- تەكنەلۆژیای مۆبايل: یەكێكى دیکە لە دەستكەوتەكانى شۆرشى ئەلیكترۆنى بەرھەمھێنانى تەكنەلۆژیای مۆبايلە، كەپەردى بە بەكارھێنانەكانیدا، بەجۆرێك كە بەكارھێنانى تەنھا لەپەيوەندى كەردنى نیوان تاكەكاندا بەرتەسك ناکرێتەووە، بەلكو فراوانبوو بۆ پێشكەوتنى زۆر لەخزمەتگوزارى فیركردن و ئالوگۆر و نامەكان و نیوھەندى جۆراوجۆر كە خزمەتێكى زۆرى پرۆگرامى خویندنیان دەكرد^(٢)، ھەر وھا ئامیرى ئەلیكترۆنى پێشكەوتوو لەرپووى تەكنیکىیەووە، بەكار دەھێنرێت بۆ پەيوەندى كەردنى كەسى بەچەند رېنگایەك ئەوانیش دەنگ و دەق و وینە و فیدىو، ئامیرەكان پەيوەستن بەیەكترەووە لەرېنگەى تۆرى بێتەلەووە كە پشت دەبەستن بە تاوەرەكانى مۆبايل^(٣). مۆبايل پەنجەرەى كە كە لەرپێووە دەروانىتە جیھان بەو شێوہیەى كە ھەيە، بەمەش دەگەینە دوورترین زانیاری و شوپنى جوگرافى^(٤).

سێیەم: تەكنەلۆژیای كۆمپوتەر

وشەى كۆمپوتەر وەرگراو لە (computer) ی ئینگلیزى بەواتای ژماردن - حسابكردن دیت بەپێى كۆمەلەى زانستى عێراقى وەرگێرراو بۆ (حاسب یان حاسوب) لەزمانى عەرەبیدا^(٥). بە بربرەى پشتى تەكنەلۆژیای زانیاریەكان دادەنرێت^(٦)، یەكێكە لە بەرھەمەكانى سەدەى بیستەم، دەچیتە نیو سەرچەم بوارەكانەووە، لەبەرئەووەى ھىچ بوارێك نییە كە كارەكانى بەشێوہیەكى تەواو ئەنجام بدات بەبى بەكارھێنانى كۆمپوتەر، كۆمپوتەر رۆلێكى گرنگ و كاریگەرى ھەيە لە دیزاین و دروستكردنى سیستەمى زانیاری نویدا، دەبیتەھۆى زیادكردنى خیرایى و وردى و متمانە بۆ تەكنەلۆژیای زانیاریەكان، ھەموو توانا بەرزەكان لە جیبەجیكردندا تێیدا رێكەخرین، كۆمپوتەر ھاتوو بۆ بەدیھێنانى شۆرشى گەياندى سێیەم. كۆمپوتەر ئامیرى ئەلیكترۆنىیە كە پێكھاتەكانى پەيوەستن بە داخكردن و دەرھێنانى داتا و زانیاریەكان، كە بەگۆپەرى بریار و رینمایى دیاریكراو لە وەرگرتن و ھەلگرتنى زانیاریەكاندا كاردەكات، لە رپوشوینى چارەسەر كەردندا دەتوانیت بگات بە زانیاری و ئەنجامى داواكراو بەخیرایى و بە وردى^(٧).

(١) ماھر احمد محمود غنیم، الإتصالات و الشبكات، (<http://www.ao-academy.org/ar/library>)، كاتى سەردان: ٢٠١٥/١٢/٥.

(٢) عبدالرزاق محمد الدلمى، الإعلام الجديد و الصحافة الإلكترونية، ط١، (عمان: دار وائل للنشر و التوزيع، ٢٠١١)، ص ١٠.

(٣) ارکان رۇوف عزیز، سەرچاوەى پێشوو، ص ٣٣.

(٤) نسرین محمد عبدة، سەرچاوەى پێشوو، ص ١٣.

(٥) عبدالملك ردمان الدنانى، الوظيفة الإعلامية لشبكة الإنترنت، ط١، (القاهرة: دار الفجر للنشر و التوزيع، ٢٠٠٣)، ص ١١.

(٦) محمد اسماعيل ياسين، سەرچاوەى پێشوو، ل ٩١.

(٧) منال هلال المزاهرة، سەرچاوەى پێشوو، ص ١٠٣-١٠١.

پیکھاتہ سہرہکیہکانی کومپیوتہر:

بہشیوہیہکی گشتی کومپیوتہر دوو پیکھاتہی سہرہکی لہخودہگریٹ کہ بریتین لہ:

یہکہم: پیکھاتہی ماددی (Hardware Elements)

ئہو پیکھاتہ ماددیہ دیارانہیہ کہ گوزارشت لہ پارچہیہکی کانزایی و پلاستیکی دہکن کہ دہتوانریٹ ببینرین و دہستیان لیبریت لہ نامیری کومپیوتہردا بہشہکانی لہ کاغہزی شووشہیی و سلیکون پیکدیٹ^(١)، کہ دہتوانین کورتیان بکہینہوہ لہمانہی خوارہوہدا^(٢):

١. نامیری داخلکردنی زانیاری Computer Input Devices

بوئہوہی ئہو زانیارییانہی کہ چارہسہردہکرین بہ کومپیوتہر بہسوودبن، پیویستہ ئالوگورپکرین لہگہل کہس و نامیرہکانی تردا، ئہم ئالوگورکردنہش ناودہبریت بہ (زانیاری کردنہ ناو کومپیوتہر و دہرہینانہوہی) (Input/output). ئہم نامیرہ لہ چہند بہشیک پیکدیٹ کہ بریتین لہ: (کیبورد، ماوس، سکانہر، میکروفون، شاشہی لہمس)

٢. یہکہی چارہسہرکردنی ناوہندی (The Central Processing Unit)

یہکہی چارہسہرکردنی ناوہندی (CPU) بہ دلی کومپیوتہر دادہنریٹ، کہدہست دہگریٹ بہسہر دہرچوونی زانیارییہکان و خہزنکردنیاں و ہہئسوکہوتکردنی کومپیوتہر لہگہلیاندا، کہ بہرنامہی (لیستی رینمایہکان) دہخوینیتہوہ و دہیانگورپیت بو کردار یان بہدواداچوون، ئہمانہش ہہلدہستن بہکرداری ئہژمارکردن و ہہلگرتنی زانیارییہکان بہژمارہ و پیتہکان، یہکہی دہستہسہراگرتن (Control Unit) و یہکہی زانستی ژمارہ (Arithmetic Logic Unit).

یہکہی چارہسہرکردنی ناوہندی لہ دووبہشی سہرہکی پیکدیٹ^(٣):

أ. چارہسہرکہر (المعالج- Processor)

ب. میموری (الذاکرة - Memory): پیکدیٹ لہ:

- میموری ہہرہمہکی (RAM-Random Access Memory): میموری سہرہکی کومپیوتہرہ، کہ ہہلدہستیٹ بہوہرگرتنی زانیاری کاتی لہماوہی کارکردن لہسہر نامیرہکہ و لاجوونیاں لہکاتی و ہستانی کارکردنی نامیرہکہ، لہبہرئہوہ زانیارییہکان لہیہکہیہکدا ہہلدہگریٹ کہپی دہوتریت (یہکہکانی خہزنکردن) پیش کوژاندنہوہی نامیرہکہ.

- میموری تہنہا خویندنہوہ (ROM:Read Only Memory): تہنہا ئہو زانیارییہ سہرہکییانہ و ہردہگریٹ کہ پیویستن بو سہرہتای کاریکردنی نامیرہکہ، وکو (زانیارییہ یہکہکانی داخلکردن و دہرہینانہوہی گہیہنراو بہ نامیرہکہ)، ہہروہا زانیارییہکانی کومپانیای دروستکہر خہزن دہکات، ناوہرؤکی ئہم زانیارییانہ ون ناکات لہکاتی کوژاندنہوہی نامیرہکہدا.

- پہناگہ میموری (Cache Memory): میمورییہکی یارمہتیدرہ بو تابلوی چارہسہری سہنتہری، لہبہدہسہینانی زانیاری لہ میمورییہ سہرہکییہکہوہ لہکہمترین ماوہدا، بو ریگہدان بہ بہدہستہینانی زانیاری داواکراو بہخیراترین کات.

(١) ہہمان سہرچاوہ، ص ١٠٠.

(٢) حسن عماد مکاوی، سہرچاوہی پیشوو، ص ٦٦-٦٧.

(٣) منال ہلال المزامرہ، سہرچاوہی پیشوو، ص ١١.

۳. ئامپىرى خىستىنەدەرەۋى زانىارى Computer Output

ئەم ئامپىرە چەند شىۋەيەك لەخۇدەگىرىت، باوترىنيان برىتتە لە شاشەى پىشاندان، كەبرىتتە لە بۇرىيەكى تايبەت و ھىما ئەلىكتىرۇنىيەكان دەگۈرپت بۇ وىنەى بىنراو، بەكاردەھىنرپت بۇ پىشاندانى وىنە و دەقى نووسراو و پىتەكان و ژمارەكان، ئەم شاشەيە دەكرپت لەيەك رەنگ پىكھاتبىت يان رەنگاۋرەنگ بىت، ئەمە جگەلەۋەى ئامپىرى خىستىنەدەرەۋى زانىارى ھەريەك لە (پىرتەر، بىستۆك) پىش لەخۇدەگىرىت.

۴. يەكەى خەزىنكىرىنى ناۋىندى (Storage units)

خەزىنكىرىنى بەرنامەكانى نىۋ كۆمپىوتەر لەيەكەيەكدايە پىي دەوترپت (Memory)، ھەرۋەھا ئەم يەكەيە زانىارىش خەزىن دەكات كە دەتوانرپت لەكاتى پىۋىستدا بەكاربەھىنرپت، زانىارىيە نىردراۋەكان لە ژمارەيەك تۆماركەرى تايبەتى نىۋ كۆمپىوتەرەكەدا دادەنپت كە لە سىدوقى ھەلگىرتن دەچپت كە لەۋىشدا شىۋازىكى تايبەتى ھەيە بۇ ناسىنەۋەى ھەر تۆمارپك^(۱).

چەند جۇرپك لەيەكەى خەزىنكىرىن ھەيە كە برىتتىن لە^(۲):

أ- **Hard Disk**: بۇ خەزىنكىرىنى داتى زۇر گەۋرە بەكاردپت، ئەم سىدىيانە جىگىرن و ئالوگۇرپناكرپن و تۆماركىرىن لەسەريان بەھۋى موگناتىس گىرتنەۋە دەبپت، لەكەرەستەى كانزايى داپۇشراۋ بەماددەى ئۆكسىدى ئاسن كە تواناى بەموگناتىسكىرىنى ھەيە.

ب- **Floppy Disks**: ئەمە گوزارشتە لە سىدى قەبارە بچووك و كەم كپش، بۇيە بەكاردەھىنرپت بۇ خەزىنكىرىنى دەرەكى كە كىردارى خەزىنكىرىن لەسەر سىدى موگناتىسى كە قەبارەكەى بەيەكەى (بوصە ۳،۵) دەپپورپت و تواناى ئەم سىدىيە كەمە بە بەراۋرد بە تواناى (ھارد دىسك) لەكاتىكدا ئەۋپەرى تواناى نىكەى (۱،۴۴مىگابايت)ە.

ت- **CD-ROM**: ئەمەش روۋپۇشكراۋە بەچىنپك ئەلەمنىۋى پىچەۋانەكەرەۋە، زانىارىيەكان لەسەرى تۆماردەكرپن لەرپكەى تىشكى لەيزەرەۋە، دەتوانرپت زانىارىيەكانى لىۋە بگەرپنرپتەۋە لەرپكەى كارپكەرى سىدى تايبەت پىيەۋە (CD-Rom drive)، ھەرۋەھا دەتوانرپت لەسەرى بنووسرپت لەرپكەى كارپكەرى سىدى تايبەت كە ناۋدەبرپت بە (Re-Writeable CD Rom)، تواناى خەزىنكىرىنى دەكاتە (۶۵۰ مىگابايت).

پ- **يەكەكانى مېمورى سەرەكى (Storage units)**: مېمورى سەرەكى بۇ كۆمپىوتەر بە بەشىكى گىرنگ دادەنرپت كە داتا و زانىارىيەكانى تپدا خەزىن دەكرپت و چارەسەر دەكرپن، دەرەنجامەكانىش بەپىي پىۋىستى داۋاكرىۋ خەزىندەكات، ھەرۋەكو دەتوانرپت بەرنامەى وىستراۋىش لەكاتى پىۋىستدا خەزىن بكرپت. خەزىنكىرىنى داتا و بەرنامەكان لەرپكەى (Input Units) ھە دەكرپت بۇ مېمورىيە سەرەكەيەكە، ھەرۋەھا دوۋبارە خەزىنكىرىنەۋەى دەرەنجامەكان لەمېمورى سەرەكيدا لەرپكەى (output units) ھە دەكرپت لەرپكەى ئەم يەكەيەۋە تواناى كۆمپىوتەر دەپپورپت و تواناى ئەم يەكەيەش بە برى پىت و ژمارە و ھىماكان دىارىدەكرپت كەدەتوانرپت تپدا خەزىن بكرپت.

دوۋم: پىكھاتە فىرىيەكانى كۆمپىوتەر (Computer Software) (بەرنامەكان):

كۆمەلپك زانىارى و كىردارە كە بەكاردەھىنرپن بۇ دەستخىستى بەرھەمى داۋاكرىۋ لە كۆمپىوتەردا كارەكانى بەپىي لىستپك لە رپنمايى كە ناۋدەبرپت بە (Computer Software Program) ئەنجام دەدات كە

(۱) حسن عماد مكاوى و محمود سليمان علم الدين، تكنولوجيايات المعلومات و الإتصال، سەرچاۋەى پىشۋو، ص ۹۰، ۹۳.

(۲) منال هلال المزاهرة، سەرچاۋەى پىشۋو، ص ۱۱۳.

دەتوانرېت بگۆرپېن لەھەركاتيكا كە بمانەوېت، و كاتيكا گۆرانكارى لە لىستى رېنمايى بەرنامەكاندا كرا كۆمپيووتەر دەتوانرېت ئەركەكانى دىكەى جىبەجى بكات، كۆمپيووتەر سى جۆر بەرنامە لەخۆدەگرېت^(۱) :

۱. بەرنامەى كارپېكردى سىستەم Operating Systems

برىتتیه لە لىستىكا رېنمايى كە رېگە بە بەكارهینەرى كۆمپيووتەر دەدات دەست بگرېت بەسەر ميمۆرى كۆمپيووتەردا چ بەشپوهى سىدى بېت يان شريت، هەروەها بەسەر پرنتر و ئامپەرەكانى دىكەدا، هەروەها رېگە بە سىستەمى كاركردى كۆمپيووتەرەكە دەدات بەھاوكارى لەگەل بەرنامەكانى دىكەدا، وەكو بەرنامە بەجېهینەرەكان، كە پيوستە دىزاینى كاركردى گونجاو بېت لەگەل تايبەتمەندىيەكانى كۆمپيووتەر و مەبەست و بەكارهینانەكانىدا، هەندىك كاتيش كاركردى زياتر لە سىستەمىك لەناو كۆمپيووتەردا رېگەپیداو، بەكارهینەر ئەو جۆرهیان هەلدەبژىرى كە گرنگە بەلاپەوه.

۲. بەرنامە كرادىيەكان Applications Programs

واتە پیدانى رېنمايى بە كۆمپيووتەر بۆئەوهى وردبېت لە كاركرندا، ئەم بەرنامانە بە مېشكى كۆمپيووتەر ناودەبرېن و جۆراوجۆرن و لەسەر شريتىكى موگناتىسى يان سىدى رەق يان نەرم هەلدەگرېن، دەتوانرې ئەم بەرنامانە لە رېگەى نووسینگەكانى فرۆشتنى ئامپىرى كۆمپيووتەرەوه بەدەست بەینرېن، بەرنامە كرادىيەكان پىكېدېن لەبەرنامەكانى:

ا. چارەسەركردى وشەكان (Word Processing)

نووسىنى نامە و وتار و راپۆرت و داواكارى و پەرۆزەى ياسايى و نامەى خویندن، بەبى بوونى تواناى كاركردن لەگەل يەكىك لەم جىبەجىكارەى كۆمپيووتەر ناكريت، كە دەتوانرېت ئەم كارە بكات سەرەراى دەستگرتن بەسەر جۆرى خەت و شپوه و قەبارەى لاپەرە و ژمارەى دپەرەكان...هیتر. ئەم كرادارنە پيوستن بۆ بەدەستھینانى پەرەپەكى خوینراوه بەجۆرىك لەكۆتايدا بتوانرېت چاپ بكرېت يان بنیررېت بۆ پۆستەپەكى ئەلیكترۆنى، لەم دوايانەدا كۆمەلئىك بەرنامە دەرکەوتن كە دەتوانرېت بەكاربھینرېن لەھەندىك لاپەنى چارەسەرى سازاندنى رۆژنامەنووسى بۆ دەقى رۆژنامەوانى لە گرنگترىن بەرنامەى (سىبويه) كە هەلدەستى بە چەندىن ئىش لەوانە: چاككردەوهى هەلەى زمانەوانى، هەلەچنى، خالپەندى، كە يەكېكن لە لاپەنە سەرەككیەكانى پرۆسەى سازاندنى رۆژنامەوانى بەتايبەتى لەكاتى بەرزبوانەوهى ئاستى زانستى خوینەرەن و ئارەزوویان بۆ خویندەوهى ئەو رۆژنامانەى كە راست و پروون لەرووى زمانەوانیپەوه.

ب. بەرنامەكانى داتابەیس (Databases)

ئەو بەرنامانەن كە دەتوانرېت بەكاربھینرېن بۆ دانانى بەشپكى زۆرى داتاكان بەشپوهى ناوهندى تۆماركردن و گەرپانەوهیان لەكاتى پيوستدا، لەنېستادا هېچ دەزگایەك نىيە لە جیھاندا كە ئەم بەرنامەپە بەكارنەھینرېت، كە لەگەلیدا ئامپىرى گەراندەوهى زانبارى و داتاكان هەپە كە دەتوانرېت دەستكارى سړپنەوه يان زىادكردىان بۆ بكرېت لەكاتى پيوستدا، چەند جۆرىك، وەك: داتابەیسى (نووسراو، وینە، ئامار، كىمىايى)...هیتر.

ت. بەرنامەكانى زىرەكى دەستگرد

ئەو بەرنامانەن كە كاتى زياتر دەگەرپننەوه بۆمروڤ، بەو كارانە هەلدەستن كە نزيكن لەكارى مروڤەوه، وەك: وەرگېران لە زمانىكەوه بۆ زمانىكى تر يان بەرنامەى گۆرپنى دەنگ بە نووسین.

(۱) حسن عماد مكاوى و محمود سلیمان علم الدين، سەرچاوهى پېشوو، ص ۹۸-۹۹.

۳. بەرنامە جېبەجىكارىيەكان كە بەكارھېنەر لەكۆمپيوتەردا دەيان نوستىت

ئەگەر بەرنامە جېبەجىكارىيەكان نامادەبوو پىويستى بە كارىكى داواكراو نىيە لە جۆرىكى ديارىكراو لە كۆمپيوتەردەكان، لەم كاتەدا بەكارھېنەر ھەلەدەستى بە نووسىنى بەرنامە جېبەجىكارىيەكان بە شۆبەبەي كە گونجاو لەگەل سىستەمى كارپىكردى كۆمپيوتەردەكەدا، ھەندى كات ئەمە كارىكى ئاسانە، بەلام ھەندى كاتى تر پىويستى بە ھەولى ژمارەبەكى زۆر لە تاكەكان و كاتىكى زۆر ھەبە، كە پشت دەبەستىت بە سروشتى ئەو كىشانەي كە پىويستە چارەسەر بكرىن.

چوارەم: تەكنەلۇژىيە ئىمەيل (پۇستەي ئەلىكترۇنى - Electronic Mail)

بەبەكەم خزمەتگوزارى دادەنرىت كەلەسەر ئىنتەرنىت پەرەپىدراو، پۇستەي ئەلىكترۇنى بەبەكە لە خزمەتگوزارىيە پەبەستەكان بە گەياندى كەسىيەو، ھەرۇھا لەئىستادا تەنھا لەتۇرى ئىنتەرنىتدا نىيە، بەلكو گرنىگىن خزمەتگوزارى رېگەپىدراو لەھەر تۇرىكى كۆمپيوتەرىدا، پۇستەي ئەلىكترۇنى تەواناى ناردى نامەي ھەبە لەكۆمپيوتەرىكەو بە كۆمپيوتەرىكى تر و خەلكى دەتوانن بەكارىبەنن بۇ پەبەندىكردى بەبەكترىيەو بەخىرايىەكى زۆر ھەرچەندە لەبەكترىشەو دووربن، ھەرۇك بەكاردەھىنرىت بۇناردى فايلەكان بەشۆبەبەكى راستەوخۇ بۇ ھەر كەسىك لەھەر جىگايەك بىت^(۱)، بە ئامانجى ئاسانكارى بۇ ئالوگۇرپكردى زانىارى بەخىرايى، و دەتوانرىت ئەم زانىارىنە لەشۆبە تىكست، يان دەنگ، يان وئەنە دابن ئەمەش بە بەكارھېنەي سىستەمى پۇستەيى كە پشت بە كۆمپيوتەر دەبەستىت لە گەيشتنى نامە و پەيامەكاندا، و خەزىنكردىن، گواستەنەوھيان بۇ شۆبە دوورەكان^(۲).

پىنجەم: تەكنىكى بلوتوس (Bluetooth)

شۆبە دەرگەوتنى ئەم تەكنىكە بۇ كۇتايىيەكانى سالى (۱۹۹۹) دەگەرپتەو كەشۇرپىكى تەكنەلۇژىيە، بۇ بەكەمجار دوو ئامىرى ئەلىكترۇنى بەبەك گەيەنران: (مۇبايل،كۆمپيوتەر،تەننەت پرنتر و فاكسە نوپىيەكانىش) بەبى ھىچ گەيەنرەك يان ئامىرىكى ماددى ھەستىار لەنىوانىندا بەستراپىت، كاتىك بىرۇكەي كاركردى ئەم سىستەمە لەسەر ناردى داتا و فايلەكان دەووستىت لەنىوان دوو ئامىردا بەخىرايىەك كە دەگاتە (۲۵۰) كىلۇبايت لەبەك چركەدا، دوورى نىوان ئامىرەكان دەگاتە دەيان مەتر، بەم شۆبەبە ئاسانە بۇ بەكارھېنەر بۇ گەياندىن، ئەم تەكنىكە خزمەتى كارى رۇژنامەوانى دەكات لەرېگەي ئاسانكردى كرادارى ئالوگۇرپكردى فايلەكان لەنىوان رۇژنامەنووساندا، بەتايىبەتى وئەنە و گرتەي قىدىوئى تۇماركراوى كامىراي مۇبايلى زىرەك، ئەمەش بەبى پىويست بوون بەكردارى بەستەنەوھى ئامىرەكە بە بەكارھېنەي گەيەنرەكان تەننەت ئىنتەرنىتتىش.

شەشەم: تەكنىكى واى فاى (Wi- Fi)

ئەم تەكنىكە لەتۇرەكانى كۆمپيوتەرى بىتەلدا بلاو بوووتەو، كاتىك بەكارھېنەر دەتوانرىت زانىارى و داتاي بۇ ماوہبەكى دوورتر لەوہى كە لە تەكنىكى بلوتوسدا ھەبوو بگوازىتەو، ھەرۇكو رېگەدەدات بەوەرگرتنى ئىنتەرنىت بەبى پىويست بوون بەبەستەنەوھى ئامىرەكە بە ھەرچۇرېك لەجۇرەكانى گەيەنەرى ئىنتەرنىت تەلدار، ئەمەش واتاي بوونى تەوانايەكى گەورە و نەرمىي و گونجاويىەكى فراوان لە جوولاندى ئامىرە بەكارھېنراو، ئەم تەكنىكە گەياندى رۇژنامەنووسان بە رۇژنامەكانىن ئاسان دەكات، و بوار دەدات بە ناردن و وەرگرتنى فايلەكان بەجۇرە جىاوازەكانىنەو، جا چ دەق يان وئەنە يان گرتەي قىدىوئى بن، ئەمەش بە

(۱) بەاء شاھىن، الإنترنت و العولمة، ط۱، (القاهرة: عالم كتب، ۱۹۹۹)، ص ۴۳.

(۲) أسماء حسين حافظ، تكنولوجيا الإتصال الإعلامى التفاعلى فى عصر الفضاء الإلكتروني المعلوماتى و الرقمى، (بدون مكان: الدار العربية

للنشر و التوزيع، بدون سنة)، ص ۸۰.

بەكارھيئەتلىك مۇبايلى زىرەك يان كۆمپيوتەرەكان يان لاپتۇپ كە رېڭكە بە جوولە و گونجاوى دەدەن لە گواستەنەودا.

حەوتەم: تەكنىكى واپەرلىس (Wireless)

برىتتە لەو تەكنىكە پېشكەوتوودى كە رېڭكە دەدات بە بلاووبونەودى ئىنتەرنىت و ناردنى (بەبىتەل) لە ھەوادا، بەپېچەوانە ئىنتەرنىت تەلدارەودە كە پېويستى بە بوونى گەپەنەرى ئىنتەرنىت ھەپە كە پەيوەستىت لەنيوان ئامپىرى (پراوتەر) و كۆمپيوتەر يان ئامپىرى وەرگر كە نازادى جوولەى بەكارھيئەنر كەم دەكاتەودە^(۱). رۇژنامەنووسان سوود لەم تەكنىكە وەرەدەگرن بەودى كە كردارى وەرگرتنى بابەتە رۇژنامەوانىيەكان ئاسان دەكات، و بوار دەدات بە گەشتن بە سەرچاوەكانيان بەشپەويەكى باشتر، دوور لە ئالۇزى گەياندىنى ئامپىرەكانى لاپتۇپ و مۇبايلى زىرەك بەپەكەو بەپەكە دەگەپەنرېن لەرېڭكە گەپەنەرىكانيان بەجوۆرە جياوازەكانيانەودە.

ھەشتەم: تەكنىكى وى ماكس (WiMAX)

ئەم تەكنىكە بە پېشكەوتوتوتەر دادەنرېت لەنيوان ھەموو تەكنىكەكانى تر كە رېڭكەدەدات بەبلاووبونەودى ئىنتەرنىتى بىتەل، لەكاتىكدا رپوومالى رپووبەرىك دەكات كە نىوەتيرەكەى (۴۵)كەم بىت لەكاتىكدا (واى فاى) لە (۳۰۰)م تىناپەرپىت، بەم ئامپىرە دەتوانرېت رپوومالى شارىكى تەواو بە تاوەرېك يان دوو تاوەر بكرىت، بەتايبەتى كە تىچوونى كەمترە بۇ بەكارھيئەنر، بە تىروانىن بە پېويست نەبوون بەدرىژكردنەودى تۇرى تەلەكان بۇ ھەموو مالىك، سەرەراى خىراى ئەم تەكنىكە كە يەك خالى پەخشكردنى دەگاتە (۷۰)مىگا بايت لە چركەپەكدا، بەبەررورد بە تەكنىكى (واى فاى) كە لە(۱۲مىگابايت) تىناپەرپىت لەچركەپەكدا.

ئەم تەكنىكە بواردەدات بە رۇژنامە بۇ گەشتن بە پەيامنىران و سەرچاوە جياوازەكانيان بەرېڭكەپەكى ئاسان، ھەرەك دوورى و كات كەمدەكاتەودە، بەودى كە يەكەمجار لەشويىنى رپوودانى رپووداوەكەو بە بوار دەدات بەناردنى ھەوال و وپنە بۇ بەشەكانى سازاندن لە رۇژنامەدا، بەتايبەتى لەسايەى بلاووبونەودى ئامپىرى لاپتۇپ و مۇبايلى زىرەكدا، ھەلئىزاردن و خزمەتگوزارى فراوان و جوۆراوچۇر بۇكارى رۇژنامەنووسى دەرەخسىنىت.

نۆپەم: تەكنىكى سكاپ (Skype)

تەكنىكىكى تەكنەلۇژىيە رېڭكەدەدات بە بەكارھيئەرانى ئىنتەرنىت كە پەيوەندى تەلەفۇنى ئەنجامبەن بە بەكارھيئەننى ئامپىرى كۆمپيوتەرى تايبەت بەخۇيان (لاپتۇپ) بەبى رەچاوكردنى سنوورە جوگرافىيەكان، كاتىك كە گفتوگۇ دەنگىيەكان لەرېڭكە تۇرى ئىنتەرنىتەودە دەگوازىتەو، مېژووەكەى دەگەرپتەو بە ناوەرەستى سالى (۱۹۹۰) كە بۇ جىبەجىكردنى كاروبارى بازىرگانى بەكارھاتوودە^(۲).

دەپەم: يوتىوب (Youtube)

پېڭكەپەكە لەسالى (۲۰۰۵) دەرەكەوت بۇ بلاوكردنەودى گرته فىدىويىيەكان، بواردەدات بە بەكارھيئەرانى تۇرى ئىنتەرنىت بۇ ئالوگۇرپكردنى گرتهى فىدىوى تايبەت بە خۇيان لەگەل بەكارھيئەرانى تر لەھەموو شوپنەكانى جىھاندا، ئەم پېڭكەپە دەناسرېتەو بەتواناى لە پېشوازىكردن و كارلىكى گەورە و فراوان.

(۱) ايمن عبدالله، كشف حساب ۲۰۱۰ التقني، الأبياد أكبر الانتصار للتكنولوجيا للعالم الحالي، مقال منشور بموقع سولف سوفت، <http://goo.gl/yCcOqt>، (كاتى سەردان: ۲۰۱۵/۱۲/۱۵).

(۲) ايمن عبدالله، سەرچاوەى پېشوو، <http://goo.gl/yCcOqt>.

يازدهيمه: ئايپاد (ipad): كۆمپانىيە بەناۋايانگى (ئەپل) لەسالى (۲۰۱۰) دا دروستى كردووه^(۱)، كەلەنئويىدا تايبەتمەندىيەكانى مۇبايلى زىرەك و لاپتۆپ كۆكرائونەتەو، دەتوانرئىت كارى جىاواز و جۇراوجۇر ئەنجام بدات لەكردنەو، سايتەكانى ئىنتەرنىت و سەيركردنى فىلم و يارى و فىديو تاوھكو كارى رۇژنامەوانى، دەتوانرئىت دەقەكان تئيدا ئامادە و چاپ بكرئىن، وئىنە و گۇرانى تئيدا خەزىندەكرئىت و سەيرى كەنالەكانى تەلەفزيۇنى پئىدەكرئىت، ئەستورى ئامپىرەكە دەگاتە نيو (بوصە) كئىشەكەى (۶۸۰گم)^(۲).

ئايپاد^(*) بەسىستەمى (IOS) كاردەكات، شاشەكەشى لەمسە ھەلئەستئىت بە كارپىكردنى چەند جۇرە نئوھەندىك لەنئويىندا: رۇژنامە، گۇفارەكان، كتئىبى ئەلئىكترۇنى و نووسراو، ھەموو بەرنامەكانى ئايفۇن، دەتوانرئىت پۇستەى ئەلئىكترۇنى پئىبكرئىتەو، لەرئىگەى كئىبۇردەكەشئىيەو نامە بنوسرئىت و بنئىرئىت^(۳).

توئۇر و وایدەبنئىت سەرجم داھئىنانە تەكنەلۇژىيەكان بەگشتى و لەبوارى گەيانندا بەتايبەتى بۇتە ھوى روودانى گۇرانكارىيەكى بنەرەتى لەكەرەستەكانى كاركردنى ئامرازەكانى راگەياندن بەگشتى و پئىشەسازى رۇژنامە بەتايبەتى، ئەمەش دەبئىتەھوى كەمكردنەو، تئىچوونى بەرھەمئەنەن لەلايەك و بەرزكردنەو، تواناى گەياندنئىكى خئىرا و باشى زانىارىيەكان لەلايەكى ترەو.

دوازدهيمه: تۆرەكان (Networks): ئامپىرى كۆمپيوترە كە پەيوەستن بەيەكترىيەو لەرئىگەى ئامپىرەكانى پەيوەندىي و بەھاوكارى بەرنامەكان، گواستەو و ناردنى زانىارىيەكان جئبەجئدەكات، ئامپىرەكانى گواستەو جىاوازن (تەلدار و بئتەل)، ھەرەك چۇن رئىگائى بەستنى ئامپىرەكان بەيەكترىشەو جىاوازه و بەرنامەكانئىش كە كارەكانى پەيوەندىي جئبەجئدەكەن و داتا و زانىارىيەكان دەگوازنەو جىاوازن، دوو جۇر تۆرى كۆمپيوترەى ھەيە بەپئى بوارى جوگرافى ئەوانئىش:

- تۆرى ناوخۇيى: ئەو تۆرەيە كە كۆمپيوترەكان لە چەند ناوچەيەكى جوگرافى بەرتەسكدا پئىكەو دەبەستئىت (لەناو بئىنايەك يان چەند بئىنايەكى تەنئىشت يەكدا).

- تۆرى فراوان: ئەمەيان لەنئو ناوچەيەكى جوگرافى فراواندا بنئات دەنرئىت (لەنئوان چەند شارئىكى ولائئىك يان چەند ولائئىك)، جىاوازى نئوان تۆرى كۆمپيوترە و تۆرى ئىنتەرنىت ئەوئىيە: تۆرى كۆمپيوترە پشت بەچەند ئامپىر و بەرنامە و زانىارىيەكى ديارىكراو دەبەستئىت، بەلام تۆرى ئىنتەرنىت ئامپىر و زانىارىيەكان نەژمئىراو و بئىسنورن، لەھەموو شوئىنئىكدا ھەيە و جۇرەكانى زۇرن.

- تۆرى ئىنتەرنىت: ئىنتەرنىت لە زامانەوانئىدا لە دوو بركە پئىكھاتوو: يەكەمئان (Inter connection) واتاى پەيوەستكردنى زياتر لە شتئىك بەيەكترەو، دووئەمئان (Net work) بەواتاى تۆر، ھەردوو بركەكە پئىكەو بەواتاى پەيوەستكردنى چەند تۆرئىك بەيەكترىيەو دئىت، لەبركەى يەكەمدا وشەى (Inter) وەرگىراو بەواتاى نئوان، و لە بركەى دووئەم وشەى (Net) وەرگىراو واتە تۆر، ھەردوو وشەكەش پئىكەو بەماناى تۆرى بەناوئىيەكداچوو يان تۆرى

(۱) ائمن عبداللە، سەرچاھى پئىشو، <http://goo.gl/vCcOqt>.

(۲) بورخ برونسمان و وفاق بنكيران، ابل تطلق جهازا يجمع بين الهاتف الذكي و الكمبيوتر المحمول، موقع مركز DW الإعلاني، <http://goo.gl/plOnZ>، (كاتى سەردان: ۲۰۱۵/۱۲/۱۵).

(*) لەمیانەى پئىشكەوتنى تەكنەلۇژىيە بوارى گەيانندا، لئىكۆلەرەوان پەرە بە تەكنىكئىكى نئوى دەدەن كە پئى دەوترئىت "بئىك اند دروب"، واتە وەرگرتنى فايل لە كۆمپيوترەكەو و دانانى لە كۆمپيوترەكەى دىكەدا بە بەكارھئىنانى پئىنووسئىكى تايبەت، ھەرەوھا ئەم تەكنىكە بوار دەدات بە بەكارھئىنەرانى بۇ گواستەو و جولاندنى فايلەكان لە كۆمپيوترەكەو بۇ كۆمپيوترەكەى تر بەبئى پئىنووسئىبون بە بەكارھئىنانى تۆرەكان يان خزمەتگوزارىيەكانى تر، ھەرەوھا لئىكۆلەرەوان پەرەيان داوہ بە تەكنىكئىكى تر كە پئى دەوترئىت "بئىك اند بئىم" ئامانج لئى وەرگرتنى فايلەكانە لە كۆمپيوترە و دانانىان لەسەر شاشە و پئىشاندانئىان بە بەكارھئىنانى پئىنووسئىكى تايبەت. بپوانە (نجلاو الحملوى)، "قلم رقمى"، مجلة آخر تطورات عالم تكنولوجيا المعلومات، موقع تكنولوجيا، <http://goo.gl/AoWRsE>.

(۳) ائمن عبداللە، سەرچاھى پئىشو، <http://goo.gl/vCcOqt>.

نیوانی یان تۆرى نیوان تۆرەكانە كە لە كۆمپيوتەر و تەكنەلۇژیای جیاواز پیکهاتوون و بەجۆرێك بەیەكەوه بەستراون كە وادەبیین كە یەك پارچە و یەك سیستەم بن، ئینتەرنیٹ كۆمەلئیکە لە ھەزاران كۆمپيوتەر، كە لە ھەموو جیھاندا بلاو بوونەتەووە كە دەتوانیٹ لەرپگەى گورزە رووناكی و ھیلەكانی تەلەفۇن و مانگە دەستكردەكانەووە پەيوەندیكردن تیاپاندا ئەنجامبدریٹ كە رپگە بە گواستەووە و ئالوگۆرى زانیاری و پەيامەكان دەدات لە تەواوی جیھاندا، ئەم تەكنەلۇژیایە زانیاری لەخۇناگریٹ، بەلكو ئامرازیکە بۆ گواستەووەی زانیاری ھەلگیرا لە فایل یان لەدۆكیۆمینیتەكانی كۆمپيوتەرەكانی دیکەدا.

ئینتەرنیٹ بەیەكێك لەدەستكەوتە دیارەكانی ئەم سەردەمە لەبواری پەيوەندیی و ئالوگۆرى راگەیاندن و زانیاری دادەنریٹ، ئەم تۆرە رپگە بەملیۆنان مرۆف دەدات كە زانیاری و ھەوال بەخیراییەكى زۆر لەھەر شوینیکی جیھاندا بیٹ بەدەستبھینن، توانای روومالگردنی بیکۆتایە و سنوورە جوگرافی و سیاسییەكانی نیوان گەلان ئاستەنگی بۆ دروستناكەن، ھەرۆكو روومالی ھەموو جۆرە زانیاری و رۆشنیرییەكان بەھۆكاری ئاسان و خیرا بۆتاك دەكات، كەدەتوانن ئەو زانیاری و ھەوال و زانستەى كە دەیانەویٹ لەھەر شوینیکی جیھاندا بیٹ بەدەستی بھینن، ھەرۆھا دەتوانن بیروبوچوونە زانستییەكانیان بگەینەنە ملیۆنان ھاوبەشى ئەم تۆرە گەورە بەرپگایەكى ئاسان و خیرا و ھەولئیکى كەم^(۱).

- تۆرە كۆمەلایەتیەكان: پپگەى تۆرە كۆمەلایەتیەكان رپگە دەدەن بە پەيوەندیكردن لەنیوان ملیۆنان بەكارھینەر لەھەموو شوینەكانی جیھاندا بەھۆی پەيوەندیكردنی ئینتەرنیٹەووە، ھەرۆكو بە بەردەوامی داھینانی تیدا دەكریٹ و تاییبەتمەندی نوئ و باشی بۆ زیاددەكریٹ لەسەر ئاستی ئالوگۆرکردنی ویئە و فیدیۆ و پەيوەندیكردن بەھەر كەسێك، ھەرۆھا توانای رپگەگرتنی ھەیە لە گەیشتن بەھەندیك زانیاری كەسى، فەیسبووك كەسالى (۲۰۰۴) دەرکەوت بە بەناوبانگترین پپگەى كۆمەلایەتی لەجیھاندا دادەنریٹ، تویتەر لەسالى (۲۰۰۶) دەرکەوت بەتوانای ناردن و خویندەووە نامەى كورت جیا دەكریٹەووە لەرپگەى ئینتەرنیٹەووە.

- تەكنەلۇژیای تۆرەكانی زانیاری: كۆمەلئیکە لە كۆمپيوتەر لەوانەیە ژمارەیان زۆربیٹ یان كەم دەتوانیٹ دوو تۆر لە كۆمپيوتەرەكان پپكەھیننیٹ كە ملیۆنان كۆمپيوتەر بگریٹەخۆی كە ھەندیكیان بەستراونەتەووە بە ھەندیکی تریانەووە و دەتوانیٹ داتا لە ھەندیكیانەووە بگوازیتەووە بۆ ئەوانی تر، ئەم تەكنەلۇژیای بنچینەییە پالپشتییەكى گرنگ لە رووداوەكان پپكدەھیننیٹ كە لەسى بواردانى كەم پالپشتی پپشكەش دەكات:

- بەرزكردنەووەى توانای ھەلگرتنی زانیارییەكان و سیستەمی چارەسەرى داتاكان، كە دەبیٹەھۆی بەرزكردنەووەى بەرھەمھینان لەبواری خزمەتگوزاریدا.
- باشترکردنی گەیاندن بەھۆی بەكارھینانی فراوان و ھۆشیاری بۆ تۆرى ئینتەرنیٹ.
- بەرپاگردنی شۆرشێك لەبواری خویندن و داھینان و تویژینەووە و گەشەپیداندا، زیادکردنی تیکرای خیرایی پپشكەوتنی تەكنەلۇژیای و بلاو بوونەووەى.
- سیازدەییەم: تەكنەلۇژیای گەیاندن لە دوورەووە: تەكنەلۇژیای "بەستنی كۆنگرەكان لەدوورەووە" پشت دەبەستنی بە پەيوەندیكردنی ئەلیكترۆنى بۆ بەدەستھینانی كارەكان لەشوینە دوورەكاندا، ئەمەش یارمەتى ئەم تەكنەلۇژیایە دەدات بۆ كەمكردنەووەى تیچوونی كاریكردنی مانگە دەستكردەكان، ئەویش لە بلاوترین

(۱) پروانە: (أ) رحیمة الطیب عیسانى، مدخل الى الإعلام والاتصال، (عمان: جدارا للكتاب العالمی للنشر والتوزیع، ۲۰۰۸)، ص ۱۳۳.
 (ب) أفؤاد أحمد الساری، وسائل الإعلام النشأة والتطور، ط ۱، (عمان: دار أسامة للنشر والتوزیع، ۲۰۱۰)، ص ۳۶۸.
 (ت) نسرين محمد عبدة، سەرچاوەی پپشو، ص ۱۴.
 (ث) إیاد شاکر البکری، تقنیات الإتصال بین زمنین، ط ۱، (عمان: دار الشروق للنشر والتوزیع، ۲۰۰۳)، ص ۱۳۳.
 (ج) زکی حسین الوردی، سەرچاوەی پپشو، ل ۸۶.

ھۆكارەكانى پەخىشكىردى زانىيارىيەكان پىكىدىت كە ھۆكارى گەران و توۋىژىنەو و كارلىكىكردىن لەگەل زانىيارىيەكان بۇ بەكارھىنەرانى زۆر دەكات، بەدەر كەوتنى كۆمپىوتەرى ژمارەى (Digital Computers)، زانىيارىيەكان زۆر بوون كەخۇيان لەشۆو زمارەيدا دەبىنىيەو، بەم شۆوئە تۋانائى توۋىژىنەو لە داتا بەيس و گۋاستنەو زانىيارىيەكان لە شۆينە دوورەكانەو دەر كەوت، ئەم پىشكەوتنەش چوۋىيە نىو لايەنەكانى ژيانى سەردەمەو بەشۆوئەكى تاپبەتى لەولاتە پىشكەوتنەو كاندائى، كاتىك خزمەتگۋازى تۆرى زانىيارى جىھانى (www World Wide Web) لەسەر تۆرى ئىنتەرنىت دەر كەوت، ھەر كەو كەوتنى (CD-ROMs) بوۋىيە ھۆى دەر كەوتنى تۋانائى گەيشتن بە زانىيارىيە بنچىنەيەكان لەرپىگە بەكارھىنەرانى تۆرى زانىيارىيە بنچىنەيەكان لەسەر كۆمپىوتەر^(۱).

بەكارھىنەكانى تەكنەلۇژىيە گەياندىن لەدوورەو:

۱. لەدوورەو گەيشتن (Remote Access): پىكىدىت لەتۋانائى بەكارھىنەر لە سوودەرگرتن لەو خزمەتگۋازىيەنى كە لە شۆينە دوورەكانەو پىشكەشيان دەر كىت لەرپىگە دانانى خزمەتگۋازى گونجاو لە خزمەتگۋازىيە سەرھەتايەكان بەبى پىۋىستبوون بە گەشتكىردن بۇ شۆينە دوورەكان.

۲. گۋاستنەو ۋايلەكان (File Transfer): مەبەست لە گەيشتن لە دوورەو ئەوئەوئە ئەو زانىيارىيەنى كە دەتۋانرىت بەدەستبەئىرنىن بىننەو لە كۆمپىوتەرى كارپىكەردا كاتىك كە دانىشتنەكانى گەتۋگۋكردىن كۆتايان دىت، لەكاتى دووبارە ھەلگرتنەو ھەر داتايەك بەھۆى بەكارھىنەرەو وەكو تىبىنى يان دەرچوۋە چاپكراوەكان.

بەشۆوئەكى ئاسايى ئەمە بەشىكى بچووك لەو زانىيارىيە پىكىدىت كە پارىزگارى لىنكرىت لەشۆوئە ژمارەى ئەلىكترۇنىدا، كاتىك ئارەزوو بكرىت بۇ بەدەستبەئىنە زانىيارى زۆر و جۇراوچۇر لە قەبارەى گەورەى ۋايلى زانىيارىيەكى دىيارىكراو، بەكارھىنەرانى كىردارى گۋاستنەوئە ھەموو ۋايلەكە بە باشتر دەزانرىت، واتە دەتۋانرىت بەكاربەئىرنىت بۇ كۆپى كىردى بىرپىكى گەورە لە داتا بەتۋانايەكى باش، تەنھا پىۋىستى بەكەسىك ھەيە بۇ بەرپۆئەبىردى كىردارى گۋاستنەوئەكە^(۲).

۳. نامە ئەلىكترۇنىيەكان (Electronic Mail): پۋستەى ئەلىكترۇنى بە بەربلاۋترىن شۆوئە بەكارھىنەرانى ئەم تەكنەلۇژىيە دادەنرىت، سەربارى كورتنەكىردنەوئە لەسەر ئەم شۆوئە بەتەنھا، ئامانچ لە تەكنەلۇژىيە نامە ئەلىكترۇنىيەكان رپىگەدانە بەگۋاستنەوئە ھەموو جۇرە ئامازەيەك بەتۋانايەكى بەرز لەنىو بەكارھىنەرانى تۆرى نىۋدەولەتى ئىنتەرنىتدا، بارودۇخى ئىستاي نامە ئەلىكترۇنىيەكان پىكىدىت لە گۋاستنەوئە و تىپەربوونى ھەموو ئامازەكانى شۆو جىگىر و جولائو و ۋىدېئوكان، سەرھەراى دەنگ و وئىنە و دەقەكان لە كۆمپىوتەرىك بۇ كۆمپىوتەرىكى تىرى پەيوەست بە تۆرىك لەرپىگە ھىلەكانى گەياندىن دىيارىكراوئە.

گەياندىن بەھۆى ئەم تەكنەلۇژىيەو پىكىدىت لە رەگەزىكى سەرەكى كە ئەوئەش كۆمپىوتەرە كە رپىگە بە بەكارھىنەرانى دەدات لە كارلىكىكردىن زانىيارىدا لەنىۋىشياندا لەرپىگە خزمەتگۋازى زانىيارى جۇراوچۇرەوئە: پۋستەى ئەلىكترۇنى و داتا بەيس... ھىتر^(۳).

(۱) نىسرىن محمد عبدة، سەرچاۋەى پىشوو، ص ۱۰.

(۲) حىشت قاسم، الإتصال العلمى فى البيئة الإلكترونية، (القاهرة: دار غريب للطباعة والنشر والتوزيع، ۲۰۰۵)، ص ۴۲.

(۳) نىسرىن محمد عبدة، سەرچاۋەى پىشوو، ص ۱۱.

بەشى سىيەم

سازاندنى رۇژنامە نووسى

پارى يەكەم: چەمك و پىناسە و گىرنگى و ئامانجەكانى سازاندنى
رۇژنامە نووسى.

پارى دوووم: تەكنە ئۆزىي گە ياندنى نوى و سازاندنى رۇژنامە نووسى

پارى سىيەم: بىردۆزى (مارشال ماكلوھان) ئامرازەكانى راگە ياندنى

وەك درىژە پىدەرى ھەستە وەرەكانى مروۇق

دەستپىك

تويۇرەر لەم بەشەدا ھەولەدەدات بەدابەشكردنى بەسەر سى پاردا، باس لە بابەتەكەى بكات، لە پارى يەكەمدا باس لە چەمك و پىناسە و گرنگى و ئامانجەكانى سازاندى رۇژنامەنووسى دەكات، لە پارى دوومەدا باس لە تەكئەلۇژىي گەياندى نوئ و سازاندى رۇژنامەنووسى دەكات، لە پارى سىيەمدا باس لە بىردۇزى ھەريەتى (حتمية) تەكئەلۇژىي پەيوەندىكردى " مارشال ماكلۇھان" دەكات كە پەيوەندى بە تەكئەلۇژىي گەياندى نوئ لە سازاندى رۇژنامەنووسىدا ھەيە.

پارى يەكەم: چەمك و پىناسە و گرنگى و ئامانجەكانى سازاندى رۇژنامەنووسى

سازاندى رۇژنامەنووسى پروسەيەكى گەياندى كۆجەماوهرى بەردەوامە سازىنەرى رۇژنامە، زانىارىيە رۇژنامەنووسىيەكان كۆدەكاتەو و ھەك پەيام يان ناوەرپۇكىكى دىارىكرائى رۇژنامەوانى، جا سىياسى يان ئابورى يان وەرزى بىت و يان دەقىكى رۇژنامەوانى وەرگىراو بىت دارشتنەو بۇ دەكات لەشيوەيەكى رۇژنامەوانى دىارىكرائى وەك چاوپىكەوتن، ھەوال، وتار، پاشان لەرپىگەى يەككە لە ئامرازەكانى گەياندى جەماوهرىيەو كە دەكرىت رۇژنامە يان گۇفار بىت دەينىر بىت بۇ جەماوەر بەمەبەستى ھىنانەدى ئامانجەكان كە رۇژنامەكە ھەوليان بۇ دەدات بەنىازى بەشدارىكردى لە پىكەيئانى راي گشتى لە شىواز و ئاراستەيەكى دىارىكرائى^(۱).

۱- چەمك و پىناسەى سازاندى لە زمانەوانىدا

چەمكى سازاندى شىوازى نوئى وەرگرتووە لەگەل دەرکەوتنى نووسىنى راگەياندى لە سەرەتاي نيوەى سەدەى نۆزدەدا^(۲)، سازاندى لەزمانى ئىنگلىزىدا بە (Editing) ناودەبرىت لە سازىنەر (Editor) ھو ھاتووە "واتە ئامادەكردى نووسىنەكانى كۇتايى بۇ بلاوكردەو"^(۳).

سازاندى لە زمانى ەرهەبىدا بە (تحریر) ناودەبرىت كە سەرچاوەى وشەكە لە كردارى (حرر) ھو وەرگىراو و اتاي وشەكانى (العتق، اشدە، الغالى و النفيس، اتقان الكتابه) دەگەيەنىت بە واتاي (ئازادكردى، بەھىزى، بەنرخ و گرانبەھا، كارامەيى نووسىين، ھەرۇھا فەرھەنگى گشتى زمانى ەرهەبى دا سازاندى پىداچوونەوھەيەكى رەخنە ئامىزە بۇ دەق كە تىيدا بەلگەنامە لەسەرچاوە جىاوازەكانەو تىكەل بەدەق دەكرىت^(۴). لەھەمان كاتدا فەرھەنگەكانى دىكەى زمانى ەھەبى ئامازە بەو دەكەن كە سازاندى شتىكە لە نووسىين، و ماناي سازاندى واتە نووسىين و دەلئىن سازاندى رۇژنامە واتە نووسىين لە رۇژنامەدا واتە ھونەرى نووسىين لە رۇژنامەدا^(۵).

۲- چەمك و پىناسەى سازاندى لە زاراوھدا:

(د. محمد منير حجاب) پىي وايە سازاندى ھەمىشە برىتییە لە دوو كردار: بىركردەو لە لايەك و دەربرىن لە لايەكى تر^(۱)، سازاندى دارشتنىكى تۆكەمە و باشە بۇ نووسىين بەجۇرپك كە رپساكانى زمانەوانى رەنگ بەدەنەو تىيدا^(۲)، ھەرۇھا "دارشتنى تۆكەمەيە بۇ نووسىين و تىگەيشتن"^(۳)، لەلایەكى دىكەو ھە "ئامادەكردى پەيامى راگەياندى

(۱) فاروق ابوزيد، لىلى عبدالمجيد: فن التحرير الصحفى، (القاهرة: بدون مكان النشر، ۲۰۰۰)، ص ۳.

(۲) نبيل حداد، في الكتابة الصحفية، (عمان: دار الكندي، ۲۰۰۲)، ص ۶۹.

(۳) فاروق ابوزيد، لىلى عبدالمجيد، سەرچاوەى پيشوو، ص ۴.

(۴) بەبى ناوى نوسەر، تعريف ومعنى تحرير في معجم المعاني الجامع معجم عربي عربي،

تحریر http://www.almaany.com/ar/dict/ar-a http://www.activeparenting.com/APSF_author (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۲/۱۰).

(۵) رشيد الربيش، التحرير الأدبي العرب، سەرچاوەى پيشوو، (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۲/۱۵).

(۶) محمد منير حجاب، المعجم الاعلامى، ط ۱ (القاهرة: دارالفجر للنشر و التوزيع، ۲۰۰۴)، ص ۱۲۰.

(۷) رشيد الربيش، التحرير الأدبي العرب، http://www.s-qu.com/forumluploadedlo-۰۶۹-۰۱۲۴۴۹۰۳۲۲۹.doc (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۲/۱۹).

نووسراوه که دهگوازیتهوه بۆ جهماوهر له پښگه‌ی پوژنامه و گوڤارهوه، به ئامانجی زیادکردنی زانیاری جهماوهر به هه‌والی پوژنامه و زانیاری دروست له چوارچۆیه‌ی پرۆسه‌ی پيشاندانی هونه‌ری بۆ هاوکاری کردنی خه‌لگی بۆ پيکهيانی "پایه‌کی جیگر" له راستی ناو رووداوه‌کان به‌شيوه‌یه‌کی بابه‌تیانه که ئەم رایه گوزارشت له عه‌قلی جهماوهر و ئاراسته و ئاره‌زووه‌کانیان بکات"^(۲).

سازاندنی پوژنامه‌نووسی هه‌نگاوێکه له هه‌نگاوێکه‌ی به‌ره‌مه‌یه‌نی پوژنامه‌وانی که کاریکی پوژنامه یان هه‌فتانه‌یه به‌پیی ماوه‌ی دره‌چوونی پوژنامه‌که سازینه‌ر هه‌لده‌ستیت به سازاندنه‌وه و دارشته‌وه‌ی ماده‌ی پوژنامه‌وانیه‌یه‌کان که له سه‌رچاوه جیاوازه‌کانه‌وه وه‌رگیراون بۆ نه‌وه‌ی له‌شیاو و بۆته و قالی گونجاودا دایانپریژته‌وه، پاشان پیداجوونه‌وه و وردبوونه‌وه له‌وه‌ی که دایرشته‌وه"^(۳).

سازاندنی پوژنامه‌نووسی کرداریکی نووسینی پوژنامه‌نووسیه‌ی و هه‌نگاوێکه له هه‌نگاوێکه‌ی دره‌چوواندنی پوژنامه‌وانی، که سازینه‌ر ماده‌ی پوژنامه‌نووسیه‌یه‌که ده‌نووسیت و له شکیکی دیاریکراودا دایده‌ریژته‌وه که خوی هه‌لده‌بژیت، پاشان سازینه‌ری به‌ریس پیداجوونه‌وه‌ی بۆ ده‌کات، واته پرۆسه‌یه‌که له سازینه‌ره‌وه ده‌ستپیده‌کات و به سازینه‌ر کۆتایی دیت که به پرۆسه‌ی نووسین و سازاندن هه‌لده‌ستن."^(۴)

لی‌ره‌وه ده‌توانیت بوتريت سازاندن بریتیه‌ی "له گواسته‌وه‌ی راستی و رووداوه گرنگه‌کان بۆ روپه‌ری پوژنامه‌کان"^(۵). یان ده‌سته‌واژه‌یه‌که بۆ (پالوتن) که له ناویدا سه‌رحه‌م که‌مو کورتیه‌یه‌کانی وه‌ک (هه‌له‌ی زمانه‌وانی، هه‌له‌ی نووسینه‌وه و پیزمان، هه‌له‌ی له‌پیزبه‌ندی و پیکه‌ستندا، نه‌بوونی مانایه‌کی روون، ئالۆزی) که له هه‌واله‌که‌دا هه‌یه پاکه‌ده‌کریته‌وه"^(۶)، یان نووسینی که‌ره‌سته‌ی پوژنامه‌وانی جیاوازه به‌شیاوێک که ببیته هوی گرنگی پیدانی خوینه‌ر، هه‌روه‌ها ئاماده‌کردنی بۆ بلا‌وکردنه‌وه‌ی له ده‌قیکی پوژنامه‌نووسی پاک و بیگه‌رد دوور له هه‌له‌ی زانستی یان زمانه‌وانی و ده‌ربهرین"^(۷).

(د. إجلال خلیفه) پیی وایه سازاندنی پوژنامه‌نووسی "هونه‌ری گۆپینی رووداو و بیرۆکه و هه‌واله‌کان و کیشه‌ی مرۆفایه‌تییه‌کان و دیارده‌کانی سروشت و ژیانه بۆ ماده‌یه‌کی پوژنامه‌وانی چاپکراو، به‌جۆریک لای خاوه‌ن رۆشنیرییه‌کی به‌رزو سه‌رو به‌رز، و خاوه‌ن رۆشنیرییه‌کی مامناوه‌ند و زیره‌کی ئاسایی که بیخوینیته‌وه لێ تیبگات و بیزانیت"^(۸).

یان گۆپینی رووداوه‌کان و بیر و هزر و کیشه‌ی مرۆیه‌یه جیاوازه‌کانه بۆ ماده‌یه‌کی پوژنامه‌ی چاپکراوی واتادار له چوارچۆیه‌ی هونه‌ری جیاواز"^(۹).

(۱) د. محمد منیر حجاب، المعجم الاعلامی، سه‌رچاوه‌ی پیشوو، ص ۱۲.

(۲) مجدي الداغر، مقدمه في فنون التحرير الصحفي، <http://www.siironline.org/alabwab/alhoda-culture>، (کاتی سه‌ردان: ۲۰۱۶/۲/۱۹).

(۳) برونه: عبد الجواد سعید محمدریب، فن الخبر الصحفي، (القاهرة: دار الفجر للنشر و التوزيع، ۲۰۰۵)، ص ۱۱.

(۴) فاروق ابوزید، لیلی عبدالمجید، سه‌رچاوه‌ی پیشوو، ل ۴.

(۵) به‌بی ناوی نووسه‌ر، التحرير الصحفي، http://sic.mostaowno.com/montada_f11/topic_t11، (کاتی سه‌ردان: ۲۰۱۶/۲/۱۵).

(۶) به‌بی ناوی نووسه‌ر، مفهوم تحريرالصحفي، <http://www.aljazeeraatalk.net/forum/showthread.php?p=۲۰۸۹۴>، (کاتی سه‌ردان: ۲۰۱۶/۲/۱۵).

(۷) محمد فريد محمود عزت، قاموس مصطلحات الإعلامية، (بيروت- لبنان: دار و مكتبة الهلال للطباعة و النشر، ۲۰۱۰)، ص ۱۲۲.

(۸) عبد الجواد سعید ریب، سه‌رچاوه‌ی پیشوو، ل ۱۵. وه‌رگیراوه له: إجلال خلیفه، اتجاهات حديثة في فن التحرير الصحفي، ط ۲، (القاهرة: مكتبة الانجلو مصریة، ۱۹۸۱)، ص ۱۳.

(۹) به‌بی ناوی نووسه‌ر، مفهوم التحرير الصحفي، سه‌رچاوه‌ی پیشوو، (کاتی سه‌ردان: ۲۰۱۶/۲/۱۵).

سازاندى رۇژنامەنووسى پاكىز كىرگەن ھەۋالە لە ھەممۇ ئەو خەۋشانەى كە تىيىدايە، خەۋشى ناۋەرپۇك، خەۋشى زمان لە قەبەكردن و دووبارە كىرگەن ۋە رىزگارى دەكات، ھەر ۋەھا لەۋانەشى كە سەيرن و ھەئبەستراون، ھەندىكجىر لەو زانىيارىنەش پاكى دەكاتەۋە كە لىكەنەۋە ھەئدەگرن.^(۱)

ھونەرى گۇرپىنى ھەۋال و ۋوداۋەكانى چۈرەدەۋورمانە بۇ ماددەيەكى نووسراۋ و چاپكراۋ كە بە ئاسانى لەلەي سەرجمە چىنە رۇشنىبىرە جىاۋازەكان ھەرسىبىرەت، ئەۋانەى كە ئاستى زىرەكىيان بەرزە ياخود مامناۋەند ياخود دىارىكراۋە.^(۲)

سازاندى رۇژنامەنووسى مامەئەكردنە لەگەل زانىيارىيەكاندا، بەلام بە زمانىكى باش، واتە ھەندىكجىر دووبارە كىرگەن ۋە دارشتنەۋە و كورتكردنەۋەيە ھەندىكجىر ياش فراۋانكردن يان پارچە پارچە كىرگەنە و بەس.^(۳)

سازاندىن پىرۇسەى راستكردنەۋە (proofreading) لەخۇدەگرەت، كە پىرۇسەى پىشكىنى پارچەيەكى نووسراۋە بۇ راستكردنەۋەى ياساى رىزمان و زمانەۋانى واتە سازاندىن زىاتىر كارىكى "داھىنانكارى" يە.^(۴)

سازاندى رۇژنامەنووسى ھونەرىكى پەخشاننووسى راستى خوزانە (رپالىستى) يە و برىتتىيە لە پىرۇسەى گۇرپىن يان ۋەرگىرپانى (بىرۋاۋا-پىرۋاۋا-شارەزايى...) لە ۋىناكردنىكى ھىزىيانەۋە بۇ زمانىكى نووسراۋ و نىزىك لە ئاستى تىگەشتىنى ۋەرگىرپانى ئاساى، كە جىاۋازە لە نووسىنە ئاساى و زانستى و ئەدەبىيەكان^(۵)، يان خىستەنەۋەى ئەو ناۋەرپۇك و زانىيارىيە بە زمانىك، كە خۇيىندەۋە و گويگرتن و نووسىن و بىنىن لى ئاسان بىت، واتە زمانىكى ۋوون و گونجاۋ، پىرۇسەى سازاندىن ماناى سەركەۋتىنى پەيۋەندى نىۋان وشە و ۋوداۋەكان و پاراستىنى ھاسەنگى نىۋانىيەنە پىشت بەۋ راستىيەنە دەبەستىت كە يەكترى رۋندەكەنەۋە.^(۶)

سازاندى رۇژنامەنووسى بەگشتى "ھونەرى نووسىنە بۇ رۇژنامە و گۇفارى و ئازانسەكانى ھەۋال"، ھونەرى گوزارشتكردنە لە ۋوداۋ و بىرۋوۋچوون و را و ھەئوئىست و چالاكىي و دىاردەكانى ژيان و گەردوون بە زمانىكى گونجاۋ بۇ بلاۋكردنەۋە لە رۇژنامە يان گۇفارىدا.^(۷)

سازاندى رۇژنامەنووسى ھونەرى كارى كۆمەلايەتتىيە مەبەستى ئاسانكارىيە بۇ جەماۋەر لەرپىگەى راستەقىنەيى و گىتگىرپىتتىيەۋە، و ھونەرىكى كىرەيە ئامانچ لى پەيۋەندىكردنە بە جەماۋەر و گواستەنەۋەى واتا و بىرۋوۋچوونەكان بۇيان، و ھونەرىكى كىرەيە نەك جوانى و خودى.^(۸)

(د. محمود ادهم) وايدەبىنىت كە سازاندى رۇژنامەنووسى^(*) رپىگايەكى نووسىنى ھونەرىيە كە رپىگە دەدات بە سازىنەر پىشت بە بىرى خۇى بەبەستىت كاتىك كە ھەئدەستىت بە بەرپىسارىپتى پىشەيى و تۆماركردنى ۋوداۋە

(۱) سامى زوبىيان، رۇژنامەنووسى رۇژانە و راگەياندىن، و. لە عەرەبىيەۋە، مەم بورھان قانج، (سلىمانى: دەزگاي چاپ و پەخشى ھەمدى، ۲۰۰۸)، ل ۲۸۰.

(۲) مجدي الداغر، سەرچاۋەى پىشۋو، (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۲/۱۹).

(۳) سامى زوبىيان، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ۲۸۱.

(۴) بەبى ناۋى نووسەر، http://www.writing forword.com the impact and important of editing، (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۲/۱۵).

(۵) فاروق ابوزيد و لىلى عبدالمجيد، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ۱.

(۶) سامى زوبىيان، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ۳۶۵۲۹۷.

(۷) محمود ادهم، الأسس الفنية للتحريـر الصحفى العام، (القاهرة: بدون اسم مطبعة، ۱۹۸۴)، ص ۱۶.

(۸) عبدالعزيز شرف، فن التحرير الإعلامى، (القاهرة: الهيئة المصرية العامة للكتاب)، ص ۲۹.

(*) سەرەراى سازاندى رۇژنامەنووسى دوو جۇرى دىكە لە سازاندى ھەن كە برىتتىن لە سازاندى گوزارشتى (التعبيرى) كە ئامانچى گەپانە بەدۋاى پاستىيەكى نەمەر لەسەر ئاستى جوانى، ھەر ۋەھا سازاندى باۋەرپىتتەنەر كە پىشت بە ئامرازەكانى سازاندى ئەدەبى و راگەياندىن دەبەستىت، بەئامانچى كارىگەرىكردنە سەر مۇقەكان لەرپىگەى لايەنى سۆزدارى و كاردانەۋەكان بۇ باۋەرپىكردنىان بە تىپوانىيىكى دىارىكراۋ يان بۇچونىك يان

گرنگ و نوپكانى ئىستا، گواستنه‌وهى راستى و وردەكارى و وىنەى ئاشكرا و شاراوه، پيشكەشكردنى زانىارى و داتاي بەسود و وەرگرتنى ديارده و چالاکى و كيشەى جۇراوچۇر و كارىگەر و خستنه‌روويان و رافه و شيكردنه‌وه و گفتوگۇكردنى وتە و ليدوانەكان و را و بۇچوون و ئاراسته و ھەلويست و كيشەكانى ئەم ليھاتوييه و چارەسەركردنباي و بەشيۆهيكە كە لەبەرژەوهەندى تاك و گشتدا بېت ھۆكارىك بېت بۇ بلاؤكردنه‌وه و پادەربېرپىن^(۱). بە تىگەيشتن لەو پىناسانەى سەرەوه توپژەر پىي وايە: سازاندى رۇژنامەنووسى برىتتية لە پروسەى وەرگرتنى زانىارى لە سەرچاوه جياوازەكان و دارشتنەوويان بەزمانىكى سادە لەچوارچيوى بۆتەيهكى رۇژنامەنووسى گونجاودا پاشان بلاؤكردنه‌وهى بۇ جەماوەر لەرپىگەى رۇژنامەوه بەئامانجى زيادكردنى زانىارى و زانىنى جەماوەر بۇ پىگەينانى را و ئاراستەيهكى ديارىكراو لەسەر ديارده و كيشەكان.

۳- گرنگى سازاندى و سازينەرى رۇژنامەنووسى

بەويپتتية كە سازاندى پىداچوونەوه و ھەمواركردنه‌وهيه، ھەربۆيه بابەتتتية رۇژنامەوانى پاش نووسىنى كە سازاندى بۇ دەكرىت ھاوشيوەى گەشانەوهى خەلوز وايە كە دواتر دەبىت بەشيۆهى ئەلماس^(۲)، توپژەر وايدەبىنيت كە سازاندى رۇژنامەنووسى ھونەر و زانستە پىگەوه ھەربۆيه سوود و گرنگىيەكەى بەرتەسك نابىتەوه لە كەس و لايەننىكى ديارىكراودا بەتەنھا، بەلكو دابەش دەبىت بەسەر چەند بەش و رەگەز و لايەننىكدا كە برىتتىن لە:

أ. گرنگى سازاندى رۇژنامەنووسى بۇ خوينەر

پروسەى سازاندى رۇژنامەنووسى چەند سوود و گرنگىيەكى بۇ خوينەر ھەيه لەوانە^(۳):

۱. پەيامى رۇژنامەكە بە خوينەر دەگەيهنيت.
۲. واتاي وىنەكانى نيو رۇژنامە تەواو دەكات، چونكە وىنەش بەبى ئەو ژىرنووسەى كە بۇى دەنووسرىت ناتوانيت واتاي تەواوى خۇى بگەيهنيت.
۳. تواناي ھەلبىزاردى بۇ خوينەر ئاسان دەكات تا بتوانيت لەنيوان ماددە جياوازەكانى رۇژنامەدا ماددەيهكى ديارىكراو ھەلبىژىرىت، ھەروھە يارمەتى خوينەر دەكات بۇ پەيوەندىكردن و بەدواداچوون و زيادكردنى رۇوبەرى خويندەنەوه و بەرزكردنەوهى پەلى "پەرۇش" ى بۇ خوينەر.
۴. دەتوانىت سازاندى بە ئامرازىك و رەگەزىكى فرە شيۆە دابىرىت بۇ چپرگردنەوه و كورتكردنەوهى ماددە رۇژنامەنووسىيەكە بۇ كەمترين بەپىي توانا، بەبى ونگردنى مەبەست و ناوەرۇك و جەوھەرى بابەتەكان.
۵. ھەروھە دەتوانىت يارمەتيدەربىت لە دانانى گرنگترين زانىارى و ژمارە و بەلگەنامەكان لە خزمەتى خوينەردا.
۶. سازاندى رۇژنامەنووسى كارىگەرىي لەسەر دابەشكردنى رۇژنامە ھەيه بەمەش زۆرترين خوينەر لە تىراژى رۇژنامەكان سوودمەند دەبن.
۷. سازاندى رۇژنامەنووسى ھەولدەدات وەلامى دوو پرسىيار بداتەوه، چى دەوترىت؟ و چۆن دەوترىت؟.
۸. ھاوكار دەبىت لە چۆنيەتى دابەشكردنى بابەتەكانى نيو رۇژنامە بەشيۆهيهكى رىكخراو و سەرنجراكىش.

بە فەلسەفەيهكى ديارىكراو، لەكاتىكدا خودى سازاندى رۇژنامەنووسى پابەندە بە بابەتتويون و بەرژەوهەندى كۆمەلەوه، لەبەرئەوهى رەنگدەرەوهى ھەست و سۆزى جەماوەرە، واقع دەخوينتتتية وه و ئەمانەت و راستگوىي و ھونەرە، ھونەرىكى بابەتتتية لەسەر رۇوداوه بىنراوھەكان دەوہستتت و دورە لەزيادەرەوى و ھەمەپەنگى، ئەركى سازاندى رۇژنامەنووسى وەكو ئەركى ميژوونوس وايە كەدەگەپت بەدواى پاستيدا و پيشكەشى دەكات. بۇ زانىارى بېوانە: عبدالعزيز شرف، سەرچاوهى پيشو، ل ۱۸-۲۳.

(۱) محمود ادم، الأسس الفنية للتحريير الصحفى العام، (القاهرة: بدون اسم مطبعة، ۱۹۸۴)، ص ۱۱۷.

(۲) بەبى ناوى نووسەر، <http://www.writingforword.com/polishedwritingproofreading-and-editing/theimpact>، (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۲/۱۵).

(۳) ھەمان سەرچاوه، (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۲/۱۵).

۹. پلاندانان بۇ سەرجهم بوارەکانی ژیان بە شیوازایی جیاواز و بە جۆریکی ئاسان و پاراو بۇ سەرجهم چین و توژەکان.

۱۰. سازاندنی باش کار لەسەر چاندنی بیرى باش و پۇشن و ئەرینی و کاریگەر دەکات لە ئەقل و بیر و هەستی خوینەرانیدا.

۱۱. سازاندنی باش کار لەسەر خوینەر دەکات بۇ گەیشتن بەچەند سوودیکی جۆراوجۆر کە رۆژنامەکە ئاراستەى کردوون و سووریشە لەسەر گەیشتن پێیان.

پاش ئەوەى بابەتەکان دەگەنە ژووری نووسین لەرۆژنامەدا زۆرینە یان یەکیک یا زیاتر لەو خالە لاوازیانەى لای خوارەوہى تێدايە، ئەمە سەربارى ئەوەى کە پێویستە ئەو پەيامەى کە دەگاتە خوینەر لەگەڵ سیاسەتى رۆژنامەکەدا گونجاوبییت و ناکۆک نەبییت، لێرەشەوہیە کە پرۆسەى سازاندن چەند بابەت و پرسىکی تر ئەسەپینىت^(۱):

۱. دارشتنى بابەتەکە ناتەواو و بى پیزە، خوینەر تووشى سەرلێشیوان دەکات بۆیە پێویستە سەرلەنوێ بنوسریتەوہ.
۲. بابەتەکان بەشیوہیەکی ناپیویست درێژەیان پێدراوہ، پێویستى بەگورتکردنەوہ ھەيە.
۳. سەردیپ یان پێشەکی لەگەڵ بابەتەکە ناگونجین و سەرنجى خوینەر راناکیشین، پێویستیان بەدەستکاری ھەيە.
۴. ئەو ھەوألەى نێردراوہ کۆن بووہ و دەبى سەرلەنوێ دابریژریتەوہ و پاشھاتى تازەى لەگەڵدا تیکەڵ بکریت.
۵. ئەو بابەتەى کە نێردراوہ رەچاوى وردەکاری نووسینی تێدا نەکراوہ، چونکە کەسانیک نوسیویانەکە شارەزایان لەنووسیندا نەبووہ.

۶. بابەتەکە زانیارى تەواو نابەخشییت بەخوینەر ئیدی پێویستى بە سازاندنەوہ ھەيە.

ب. گرنگی سازاندنی رۆژنامەنووسى بۇ ئامرازى بלאوکردنەوہ

سەرەپای ئەوەى کە کاریگەریتی سازاندنی رۆژنامەنووسى لەدەرچوون و ناسینەوہ و دابەشکردنی رۆژنامەدا رەنگدەداتەوہ، لەھەمان کاتدا چەند سوودیکی دیکەشى بۇ رۆژنامە دەبییت وەك^(۲):

۱. سازاندنی باش توانای دەرچوواندنی رۆژنامە بەشیوہیەکی خولى بەردەوام مسۆگەر دەکات.
۲. یارمەتیدەرە لە لابرەن و سەپنەوہى ئەو زانیاریانەى کە لەرۆژنامەدا ھەيە و پێویست نین.
۳. لەسەر و ئەمانەشەوہ سازاندنی باش ئامازەيە بۇ بوونى ئەو رۆژنامەيە و ناسینەوہى لەناو رۆژنامەکانى تردا کە خوینەرەن بە شیوازەکیدە دەیناسنەوہ لەتەنیشت بوارەکانى دیکەى وەك (دەرھیان و وینە)، بواری یەکتەناسین لەگەڵ خوینەرانیدا زۆردەکات.

۴. سازاندن یەكەم ھۆکاری کاریگەرە کە لەبارودۆخ و کەش و ھەوای تەندروستدا کار لەسەر دابەشکردنی رۆژنامەکە دەکات بەلێھاتوویى یان لاوازی، ھەر و ھەا ژمارەى تیراژە فرۆشراوہکان یان ئەوانەى دەگەنە دەست خوینەرەن لەرێگەى ھاوبەشیکردنەوہ دیاریدەکات.

ئاشکرایە کە زیادبوونی دابەشبوون زۆر گرنگە بۇ کارى رۆژنامەوانى، رۆژنامە و گۆفارەکان گرنگى بەلایەنى قازانج دەدەن، زیادبوونی دابەشبوونى زیادبوونی دەرمانە دەگەيەنییت کە یارمەتى پەرەسەندن و پێشکەوتن و داھینانى ئامیپرى چاپ و دەستکەوتنى ھەوال و وینە و نامە و گواستەنەوہیان دەدات، ئەمەش بەخیر بۇ رۆژنامە و کارمەندەکان دەگەرپیتەوہ، بەپێچەوانەشەوہ ئەگەر سازاندنەکە باش نەبوو ئەوا دەبییتە ھوى وەستانى رۆژنامەکە و کاردەکاتە سەر بزوتنەوہى بیر و فکرى رۆشنیپرى و بازارى رۆژنامەوانى.

(۱) فاروق علی عمر، مفاتیح السلطة الرابعة، (بغداد: بدون اسم مطبعة، ۲۰۰۲)، ص ۲۱۱-۲۱۳.

(۲) محمود ادم، سەرچاوەى پێشوو، ۴۱-۵۰.

۵. سازاندى باش كارى رۇژنامەگە بەرەو پېش دەبات و باشترى دەكات، وا لەرۇژنامە دەكات كە لەسەر پېي خۇي بوسستېت لەكېبەرگېي توندى نيوان خۇي و رۇژنامە و گۇفارەكانى تردا بەتايبەتى ئەوانەي كە خاوەنى ئامپىرى پېشكەوتووى بەستراو بە " تەكنەلۇژياي گەياندىن " يان " تەكنەلۇژياي كارى رۇژنامەوانى " ن، خاوەنى دەستى كارى باشن.

۶. سازاندى باش واتاي بوونى كادرى لېھاتوو و باش و شارەزايە، كە دەتوانن داھىنان لەرېگا و ھۆكارە جياوازەكاندا بىكەن و وئىنەيەكى نمونەيى پەيامى راگەياندىن لەشېوئەيەكى ديارىكراودا پېشكەش بىكەن لەكاتى رپوودانى رپوودا و بارودۇخىكى ديارىكراودا، ئەمەش سروسى كارى رۇژنامەوانىيە.

۷. سازاندى باش كار بۇ پاراستنى متمانەي خويئەر بە رۇژنامەگە دەكات، بە تېرپوانىن بۇ پېزانىنى سازىئەر و رېزگرتنى خويئەر.

۸. بەبى بوونى سازاندى باش رۇژنامە و گۇفار ناتوانن رپومالى تەواو بۇ رپوودا و راستىيەكان بىكەن، دەرختىنى باش بۇ بىر و ئارپاستە و ھەلويستەكان بىكەن، ھەرودھا دەرپىنى دروست بۇ را و تېرپوانىنەكان يان بۇ زانىارى و ژمارەكان، ئەمەش وادەكات كە ئەم زانىارىيەنە ھەموو يان ھەندىك لە نرخ و بەھاي خۇيان لەدەست بەدن.

۹. سازاندى باش، كار بۇ زانىنى بنچىنە و بنەما و رېساكانى كارى رۇژنامەوانى دەكات، بەتايبەتى كاركردىن بە (گروپ) كە ھاوكار و تەواوكەرى يەكترن.

۱۰. سازاندى باش واتە سووربوون لەسەر زمانى دايك و رېزگرتن لەتەواوى خويئەران بەئامانجى بەدەستھىنانى رەزامەندى و متمانە و سەرنجراكىشانى خويئەران، پەيوەست بوون پېيانەو و كارلېككردىن لەگەل ھەست و سۆزى خويئەران و ھاندانىان بۇ پەيوەستبوون بە رۇژنامەگەو بەجۇرېك كە گرنگى بە رۇژنامەكانى دىكە نەدەن.

۱۱. سازاندى باش لەرپووى وردى و رپوونى و بابەتتىيەو، واتە درېژبوونەو رېز بۇ رۇژنامەگە و ستافەكەي، تا سەرنجى لېكۆلەرەن رابىكېشىت، بەم ھۆكارانەش لەھەلېزاردنى بابەتەكاندا سەردەكەوئت.

۱۲. ئاسانكردىنى گواستەنەوئى لاپەرەكان لە رادىو و ئازانسەكانى ھەوال و رۇژنامە و گۇفارە عەرەبى و بىيانىيەكان و ھەرگېرپانان بۇ زمانى رۇژنامەگە و سازاندىنەوئى بابەتەكان لەسەر بنەماي وردى و بابەتى بوون، دواچار متمانەي خويئەران زياددەكات و سوودى ماددى و مەعنەوى زياددەكات.

۱۳. لەكۆتايدا سازاندى باش يارمەتيدەرە لە ئامادەكردىن و راپھىنانى باش و پېگەياندىنى كادرى سازاندى باش كە ھەولى دووبارەكردىنەوئى بوارەكە و گرنگيدان بە شېوازەكەي دەدەن.

ت. گرنگى سازاندى رۇژنامەنوسى بۇ سازىئەرى رۇژنامە

ھەرودەك چۇن سازىئەرى رۇژنامە كارىگەرئىتى دەبىت لەسەر چۇنىەتى پروسەي سازاندى رۇژنامەنوسى بەھەمان شېوئەش سازاندى رۇژنامەنوسىش كار لە سازىئەر دەكات بەم شېوئەيە^(۱):

۱. سازاندىن پوختە و كرۆك و بنچىنەي كارى ئەم سازىئەرە دەرەدەخات، ھەرودھا رپووي بەكارەكەي دەدات لەناو رۇژنامە و سەندىكاكان دا.

۲. سازاندى باش و بەردەوام بوون لەسەرى، سەرنجى خويئەران بۇ بابەتەكان رادەكېشىت و ناوبانگى رۇژنامەكەش زياتردەكات، ھەرودھا ئاستى سازىئەر بەرزدەكاتەو و متمانە و ھەلى گواستەنەو و گەشتى بۇ دەرەوئى ولات بۇ رپومالى بابەتە گرنگەكان زۇرتەر دەكات.

(۱) محمود ادەم، سەرچارەي پېشوو، ۱۹۰۴-۰۴.

۳. كەسايەتى سازينەر لەسازاندنەكەيدا رەنگدەداتەو بەھۆى ئەو شىۋازە تايبەتەى كە بەكارىدەھىيىت لە سازاندندا كە بىگومان حياوازە لە سازينەرانى دىكە لەرووى وشە و ئامازە و چواندن و شىۋاز و خستەرووى بابەتەكان كە ھەموو ئەمانە لە بىرەوھرى خوينەرەكانىدا دەچەسپىت.

۴. سازاندنى باش ھەلى ھاوكارى و زيادكردى رۆشنىرى و زانىارىيەكان و چەندجارەكردەوھى سەرچاوەكان بۇ سازينەر فەراھەم دىيىت، تواناى گەفتوگۆ و رەخنە و شىكارى گەشەدەكات، ئەمەش پالپشتى دەكات بۇ كورتبەوونەوھى رېگا بۇ گەيشتن بە لىھاتوويى لە كارەكەيدا.

۵. سازاندنى باش ئامازىيە بۇ كارى "كۆتايى" كە بەھۆيەوھە ماندوبوونى پەيامنير و سازينەرى گشتى دەنرخينيرت و لە وینەيەكى نمونەييدا دەردەخرىت.

۶. سازاندنى باش واتە دەرخستنى ھەموو تواناكانى سازينەر توانا تەكنىكى و داھينەرييەكانى لەبوارى ھونەرى سازاندندا.

۷. سازاندنى باش كىبەركىي نيوان سازينەرانى دەزگانان بەگشتى و سازينەرانى خوودى دەزگايەك بەتايبەتى يەكلایى دەكاتەوھ.

ب. گرنگى سازاندنى رۆژنامەنووسى بۇ كارمەندانى رۆژنامە

سەرەراى گرنگى كارى سازاندنى رۆژنامەنووسى كە لەچەند بەش و رەگەزىكدا باسکران، دواچار چەندىن بايەخىترى ھەيە^(۱):

۱. سازاندن گرنگە و چەند لايەنىكى گرنگى تر دەخاتەروو كە ھاوكارى كارى رۆژنامەوانى دەكەن و ھەلى سەرکەوتنى زياترى پىدەبەخشن ئەمەش بە پەپرەوكردى پيشە و ھونەرەكە بەتەواوھتى، بوارى ھەلبەردنى زمانى گونجاو بۇ بابەتى گونجاو دەدات، چونكە ھەر ژانىركى رۆژنامەوانى زمان و سازاندنى تايبەت بەخۆى ھەيە و حياوازە لە ژانىركى دىكە.

۲. لىرەوھ سازاندن شىۋازىكى تايبەت بە ھەر بەشىك لە بەشەكانى رۆژنامە دەبەخشىت، كەسايەتى و شىۋازى كاركردن تىيدا دايندەكات، پەيوەندى نيوان بەشىك و بەشىكى دىكەش ديارى دەكات.

۳. ھەندىك كارى باش و گرنگ ھەن لەكارەكانى سازاندنى باش كە زۆربەى خوينەران ھەستى پىناكەن، جگە لەھەندى رۆشنىر نەبىت بەتايبەتى لەرۆژنامە و گۆفارە تايبەتمەندەكاندا ھەندىكچارىش لە رۆژنامە گشتىيەكاندا كە برىتييە لە گونجاندىن لەنيوان لاپەرەكان و ھەموو ژمارەكانى رۆژنامەكەدا كە سازينەرى باش ھەولئى بۇ دەدات لەپىناو يەگرتوويى مۆزايكى لەنيو رستەكاندا تا نەشاز روونەدات، چونكە گونجاندىن لە رەگەزەكانى سازاندنى نمونەيىيە كە خوينەر بە رۆژنامەوھ پەيوەستدەكات.

۴. دروستكردى گيانى ھاوكارى لەنيو فەرمانبەرانى رۆژنامەكەدا.

بەو پىيەى زانستى رۆژنامەوانى دروستبووھ لەسەر بنەماى ھونەرى دروستكردى وشە و تواناى سازاندنەوھى و ھەلبەردنى باشتىر وشە و دەستەوازەى نزيك بۇ دەربىرىنى رووداو و راستىيەكان كە سازينەر دايدەرپىزىت، لەبەرئەوھ سازينەرى رۆژنامە چەند ئەركىكى لە ئەستۆدايە لەوانە^(۲):

۱. ھەلسەنگاندنى ماددەى رۆژنامەوانى و تواناى برپاردان لەسەر بلاوكردەوھى.

۲. سازاندنەوھى بابەتىكى رۆژنامەوانى كە لە سەرچاوەيەك زياترەوھ وەرگىرابى.

۳. باشتكردى جۆريەتى ماددە رۆژنامەوانىيەكە لە چوارچىۋەى رىكخستن و كۆكردەوھ و پوختكردەوھى.

(۱) ھەمان سەرچاوە، ۶۰-۵۴.

(۲) بەبى ناوى نووسەر، مفھوم تحرير الصفى، سەرچاوەى پيشوو، (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۲/۱۵).

۴. بەدواداچوون و پېرگىرنەۋەدى كەموكورتى زانىيارىيەكان لە ھەندىك لە بابەتە رۆژنامەۋانىيەكاندا.
 ۵. راستكردنەۋەدى ھەلەى زانىيارىيە و زمانەۋانىيە و رېزىمانى و شېۋەبىيەكان.
 ۶. رەچاۋكردنى وردىيە لە زانىيارىيە ۋە رەگىراۋ و كۆگراۋەكان لەسەرچاۋەكانىيانەۋە لەگەل دروستكردنى پەيوەندىيە لەنىۋان بابەت و زانىيارىيەكان كە پەيوەندىيان بەپەكەۋە ھەپە.
 ۷. خۆدورگرتن و خۆلادانى رۆژنامە لە كىشەى ياساى لە چوارچىۋەى دىنىابوون لە نەبوونى.
 ۸. پاراستنى كەسايەتى رۆژنامەنووس و بەدواداچوونى جىبەجىكردىنى سىياسەتى سازاندىن.
 ۹. گىرنگىدان بە سازاندىنى سەر بابەتەكان (ناونىشانەكان) بەھۆى ئەۋەدى كە كارىگەرئىتىيە لە سەرنجراكىشان و وروژاندىن و گىرنگىيىدانى بابەتەكەدا ھەپە لەلەى خويىنەر.
 ۱۰. ھەلئىزاردنى وئىنە و تابلىۋى گونجاۋ و پەيوەندىدار بە بابەتەكەۋە.
- سازاندى رۆژنامەۋانى لە بنەپەتدا پىشت دەبەستىت بە ھونەرى دروستكردنى وشە و تواناى دەرخستىن و ھەلئىزاردنى باشتىن وشە و زاراۋەى نىزىك بۇ دەرپىنى راستى و دروستى لە رۇوداۋ و دىاردەپەك كە سازىنەرى رۆژنامە بەرھەمىدەھىنئىت، دواتر ئەۋ بەھاپەى كە ھەۋال و زانىيارىيەكە ھەپەتى جارىكى تر رىكەدەخرىت و ناۋەرۋكەكەى چاكەكرىت تا بگونجىت لەگەل سىياسەتى سازاندىنى ھەموو رۆژنامەكەدا.
- ۴- ئامانجەكانى سازاندىنى رۆژنامەنووسى
- سازاندىن ۋەك پىرۋسەپەكى گىرنگى رۆژنامەنووسى دەكرىت لە پىناۋ بەدپەينانى چەند ئامانجىكدا بەئەنجام بگەپەنرىت^(۱):
۱. گونجاندىنى بابەت و دەقەكانى نىۋ رۆژنامە لەگەل ئەۋ سىياسەتەى كە رۆژنامە پەپەرەۋى دەكات.
 ۲. دەستىشانكردنى ئەۋ ھەلە و كەموكورتىيانەى كە لەنىۋ بابەتەكاندا ھەن و ھەۋلدىن بۇ راستكردنەۋەپان.
 ۳. سازاندىنى بابەتەكانى نىۋ رۆژنامە بەجۇرىك كە بگونجىن لەگەل ئەۋ رۇوبەرەى كەبۇپان تەرخانكراۋە.
 ۴. سادەكردنەۋەى بابەتەكان تا ھەموو خويىنەران لىي تىبگەن، ھەرۋەھا راستكردنەۋەى ھەلە رىنووسى و زمانەۋانىيەكان.
 ۵. رۇونكردنەۋەى دەستەۋازە ئالۇزەكان كە زياتر لە واتاپەك ھەلئەگىرن.
 ۶. گونجاندىنى شىۋەزارى دەقەكان لەگەل خواستى خويىنەراندا.
 ۷. پىدانى شىۋازىكى سەرنجراكىش بە دەقەكان.
 ۸. دىنىابوون لە لۇزىكى بوونى بابەتى دەقەكە.
 ۹. بەھارمۇنىكردنى دەقەكە لەگەل دەقەكانى دىكەى رۆژنامەكەدا، واتە گونجاندىنى شىۋاز و ستىلى دەقەكە لەگەل شىۋازى دەقەكانى دىكەى رۆژنامەكەدا.
 ۱۰. ئاسانكردنى پىرۋسەى دەرھىنانى رۆژنامەۋانى.
 ۱۱. ئامانجى سەرەكى سازاندىن بەدەستەھىنانى پىرۋسەى قايلىكردنە لەرپى پىشاندىنى زانىيارى و راستى و ژمارە و ئامار و ھاۋشىۋەى ئەمانە، ھەرۋەھا پەيوەندىكردنىكى سەرگەۋتوۋ لەسەر بنەماى رۇونى و ئاسانى.

(۱) بىوانە: (أ) محمود علم الدين، الفن الصحفى، (القاهرة: مطبوعات قطاع الثقافة-مؤسسة اخبار اليوم، ۲۰۰۴)، ص ۱۷۰.

(ب) احمد العبد ابو السعيد، الكتابة لوسائل الإعلام، ۱، (عمان: دار اليازورى العلمية للنشر و التوزيع، ۲۰۱۴)، ص ۵۸.

(ت) عبدالجواد سعيد محمد ربيع، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ۱۷.

٥- تايبەتمەندىيەكانى سازاندىن و سازىنەرى رۇژنامەنووسى

بۇئەھدى سازاندىن بە سەرگەوتوويى بەئەنجام بگەيەنرېت پېويستە چەند تايبەتمەندىيەكى گرنگ رەچاوبىكرېت^(١):

١. سادەيى و ئاسانى: پېويستە لەسەر سازىنەرى رۇژنامە دەستەواژدى گەورە و ئاۋۇز بەكارنەھيئەت، ھەرودھا لە چىرۆكە ھەوالېشدا نابىت پەند و بىرپاردانى خودى بەكاربەھيئەت يان وتە و دروشمى كاريگەر.
 ٢. رستەى بچووك: دووركەوتنەوہ لە بەكارھيئەت رستەى دريژ و ھاومانا ياخود ماناكان بە دەربرپىنى جياوازو جۇراوجۇر بخرىنە روو، بەلكو پېويستە بىرگەكان كورت بن تا بە ئاسانى پەيامەكە بگات.
 ٣. بەكارھيئەت دەستەواژە ناسراوہكان: لەبەرئەھدى رۇژنامە بە بەردەوامى لەناو ژيانى رۇژنامە خەلكدايە، باشتر وايە ئەو دەستەواژانە بەكاربەھيئەت كە ناسراون لەبرى گەپان بەدوای ئەوانەى كە تازەو ناروون.
 ٤. سازاندى رۇژنامەنووسى كاريكى بەكۆمەلە نەك تاكەكەسى، سازاندى لەراگەياندى بەھوى واقىعى سەپاوى دەزگا كۆمەلەلەيتىيەكانەوہ دەبىتە وەلامدەرەوہ بۇ ئەو ژىنگەيەى كە كارى تىدا دەكات. لىرەدا وەك دەزانرېت كارلىك لەنيوان ئامرازەكانى راگەياندى و كۆمەلگادا ھەيە، تەنھا ئامرازەكانى راگەياندى كارناكەنە سەر ئەو سىستەمە سىياسى و ئابوورى و كۆمەلەلەيتىيەكى كە كارى تىدادەكەن، بەلكو ئەوانىش كاريگەر دەبن بە سىستەمى راگەياندى.
 ٥. لەبەرچاوغرتنى وردى لە دارشتنى پەرەگرافەكاندا.
 ٦. دوركەوتنەوہ بەپىي پېويست لە بەكارنەھيئەت بگەرى ناديار و بەكارھيئەت بگەرى ديار.
 ٧. زيادەرپۇيى نەكردن لە وەسف و بەكارھيئەت وتە و وشەى گەورە و سەرنجراكىش يان سۆزدارى.
 ٨. پېويستە بۇچوونەكان بەزمانىكى ديارىكراو و ورد دارپۇزراين تا دەررونى خوینەر ماندوو نەكەن.
- كارى سازاندىن لە لايەكەوہ مامەلەكردنە لەگەل زانىارىيەكان و خویندەنەھدى راپردوو و داھاتوو، لەلايەكى دىكەشەوہ تواناى دارشتنەھدى زمانەوانىيە^(*)، كە دەبى سازىنەرەكە فەراھەمىيان بكات، گەر ئەم دوو توانايەش فەراھەمنەكران، تواناى خویندەنەھدى زانىارىيەكان و دارشتنەھدىيان، ئەوا كارى سازاندىن نيوہ ناچل دەبى، بۇيە سازىنەر دەرەنجامى ھەوالىئىرىكى رۇژنامەنووسى سەرگەوتوو ھاوكات زمانەوانىكى سەرگەوتوووشە، ھەموو ئەمانەش وادەكەن سازىنەرى رۇژنامە ھەلگىرى چەند سىفەتتىكى گرنگ بىت وەك^(٢):

يەكەم: وردبىنى لە گواستەھدى زانىارىيەكان

١. وردبىنى و راستگويى لە گواستەھدى بايەخ و گرنگى و رېزى رۇژنامەكە زياددەكات لەو ناوچەيەى كە رۇژنامەكەى لىدەردەچىت، تەننەت ئەگەر بابەت و زانىارىيەكان بە دللى خەلكىش نەبوو "گواستەھدى دروستى زانىارىيەكان، بەشىوہيەكى باش و بە زمانىكى پەسەندكراو و دروست، بەجۇرئەك لە سەرلىتتىكدان و پىشوى و دەستپوہردان دووربەكەويتەوہ و خوینەر ئاسوودە بكات".

(١) بىروانە: (أ) عماد بشير، تقنيات الكتابة الخبرية فى الصحافة المطبوعة، (بيروت، بدون اسم مطبعة، ٢٠٠٩)، ص ١١.

(ب) عبدالعزيز شرف، سەرچاوەى پېشوو، ل ٤٩-٥١.

(ت) عبدالفتاح ابراهيم عبدالنبي، سوسپولوجيا الخبر الصحفى، (القاهرة: العربى للنشر والتوزيع، ١٩٨٩)، ص ١١٨-١٢٢.

(*) مەرجى كاركەرانى كايەى نووسىنى رۇژنامەنووسى، بەتەنھا خاوەندارىتى زمان نىيە، بگرە لەگەل ئەوھشدا ھۆشيارى و شارەزايىە لە زانىارىيە رۇژنامەنووسىيەكاندا، و خەملاندى ئەوھى كە پېويستە بلاوبىكرېتەوہ يان نا، سازىنەرىش راستكەرەھدى زمانەوانى نىيە، بەلكو پېويستە بەرلەوہى دەست بە دارشتنەھدى ھەوالىك بكات لە راستىيەكەى دلنابىتەوہ، كە دەشى راست نەبى و شايانى گواستەھدى نەبى و پابەندى ئىتتىكى رۇژنامەنووسى و پرنسپ و عورفى گشتى نەبىت.

(٢) بىروانە: (أ) سامى زوبيان، سەرچاوەى پېشوو، ل ٢٤٥-٢٤٦.

(ب) مجدى الداغر، سەرچاوەى پېشوو، (كاتى سەردان: ٢٠١٦/٢/١٩).

٢. كاری رۆژنامەوانی كاریكى ورد و قورسە مەبەست ئەوەیە ئەگەر رۆژنامەنووس بە وردی مامەلە لەگەڵ گواستەنەوێ زانیارییەكاندا نەكات رەگەزی كاریگەری لەدەستدەدات. " گواستەنەوێ زانیارییەكان بە زمانیک كە لایەنی سییەم (خوینەر) لێ تیبگات، بەو پێیە لایەنی دوویم دامەزراوەكەییە یان نووسەرەكەییە".

دوویم: بابەتی بوون

بابەتی بوون بەمانای بە هەند وەرگرتنی واقعی، بەو زانیارییەکانی رۆوداویك دەستەبەری کردوون.

سییەم: پێویستە سازینەر هەوالدەر بێت كاتیک:

١. بەهۆی كاركردنییەو وەك كەسیكى هەوالدەر بەردەوام دەبێت لە بەدەستەپێنانی وردترین و قورسترین زانیاری، هەر وەها وەك رۆژنامەنووسێك هەست بە هەوال بكات و بە شێوازیكى نوێ پێشكەشی بكات.

٢. سازینەر هەستی وەك هەستی هونەر مەندیك بێت كاتیک پەيامێك ئاراستە دەكات بۆ ئەوێ هەست بكات كە شتیكى داھێناو و زیادكردوو و دۆزیویەتییەو، وەرگراویش لەكاتی كاركەانیان یاخود پێشەكانیاندا بەرچاویان دەكەوێت و سەرنجیان رادەكێشێت و بەوردی و تامەزرۆییەو بیخویننەو.

چوارەم: بەردەوام بوون

ئەم خاسیەتە گرنگییەكى زۆری هەییە، كە مەبەست لێی كاری بەردەوامە بەبێ وەستان، بەشیوەیەك كە سازینەر بەشێك بێت لەو رۆوداوانەى كە لە جیهاندا رۆودەدەن بەشیوەیەك كە ببێتە ئامرازێكى كاریگەر كە ناودەبێت بە دروستكەر یان بپاردەر، مەبەست لەمەش ئەوەیە كە ببێتە ناوەندیكى فەرمى كە زانیارییەكان بگەییەن و لە بۆچوونەكان بكوڵیتەو، بپار دەرەكات و ھۆكارەكان دەرەخات و پەخنە لە رۆوداوەكانی ناوڤ و جیهان دەگرێ.

پێنجەم: ئارەزووی بۆ زانیاری

گومانى تێدا نییە كە پێشەى رۆژنامەنووسى واتە خۆشویستنى هەموو شتیكى نوێ و ناديار و نەپێنى، زانینى ئەوێ كە لە سەبەبى دا رۆودەدات، گرنگترین تاییەتمەندى زانیارییە، بەواتای خۆشەویستى بۆ گەران بەدواى زانینى و چپژ لێوەرگرتنى، ئارەزوو بۆ زانیاری بناغەییە بۆ سەرکەوتنى سازینەرى رۆژنامە و چالاكى و توانای لەسەر جوولە بەبێ خۆبەزلزانی.

شەشەم: زیرەكى

بەو واتایەى سازینەر ئەو شتانه دیاری بكات كە بەدواياندا دەگەرێت، رۆوكار و رەوشتى جوان بێت، چونكە رۆژنامەنووس دەكەوێتە هەلۆیستى قورس و ئیجراكەرەو كە لەسەرى پێویست دەكەن زیرەكانە مامەلەى تێدا بكات.

لەهەمان كاتدا ف.ج. ماسفیلد (F.J.Masfield) تاییەتمەندییەكانى سازینەرى سەرکەوتوى بەم شیویە دیاریكردو^(١):

١. هەلگری خواست و ویستی مرۆفایەتى بێت وەكو لایەنى (سۆزداری، سوارچاکی، وردبێنى، خەیان)
٢. خاوەنى بێر و ھۆشێكى ھاوسەنگ و رێك بێت.
٣. لەسەر خۆی و توانای كاركردنى لە كەشێكى خێرادا، بەلام بە وردی.
٤. بە خێرایییەكى ژیرانەو مامەلە لەگەڵ پێشەكەیدا بكات.
٥. لەسەربى وەستان و گروتنى تەواو بەشیوەیەكى دروست.
٦. توانای قبولكردنى راستییەكان.

(١) عبدالستار جواد، فن كتابة الأخبار، ط٢ (عمان: دار مجلایو للنشر و التوزیع، ٢٠٠١)، ص٢٣٤. وەرگراوہ لە: F. J. Mansfield, Sub-Editing:

٧. توانای خوگونجانان، توانای بینینی شتەکان بەچاوی خوینەر.

٨. بپاردان لەسەر زانیارییە وردەکان.

٩. زانیینی بنەما یاساییەکانی ناوزپاندن و دادگا و زانیینی بنەماکانی بلاوکردنەو.

١٠. توانای جەستەیی و خوگری بەهیز بێت.

١١. گیانی پیکەووە کارکردنی تێدابیت، چونکە رۆژنامە بەرھەمی کاری گروپە.

سەرەرای ئەم تاییبەتمەندییانە چەندین تاییبەتمەندیی دیکەش هەن کە پێویستە لە سازینەری رۆژنامەدا بەرجەستە بن وەک، متمانە بەخۆبوون، و توانای نووسین بە ھەموو جۆرەکانییەو، توانای خوگونجانان لەگەڵ کاری جۆراوجۆر و قورسی کارەکاندا، ھەرۆھا توانای دروستکردنی پەيوەندی لەگەڵ چینیە جیاواژەکاندا و توانای کارپیکردنی تەکنەلۆجیای نوێ^(١)، پوختی زمان بە تەواوکردنیکی باش، بگرە تەواوکردنی زیاتر لە زمانیک، مەرجی کاری رۆژنامەنووسیش لە ئیستادا تەواوکردنی دوو زمانە ھاوشانی زمانی دایک، ئەمە جگە لە ناسینی بێردۆز و بۆتەکانی کایە نووسینی رۆژنامەنووسی، کە دەستینیشانی چۆنیەتی دەرخیستی ھەواڵیک و سازاندنەو دەکات، لەگەڵ تەواوکردنی وەک لیکدانەو و ھەلسەنگاندن^(٢).

٦- ھەنگاوەکانی سازاندنی رۆژنامەنووسی

سازاندنی رۆژنامەنووسی بریتیە لەو پرۆسەییە لەو پرۆسەییە کە تیایدا سازینەری رۆژنامە چەند ھەنگاویک بەرجەستە دەکات^(٣):

١. کۆکردنەو دەکات و زانیارییەکان لە سەرچاوە جیاواژەکانەو.

٢. ریکخستنی فاکت و زانیارییەکان و دابەشکردنیان لەنیو پەرەگرافەکاندا.

٣. دارشتنی فاکت و زانیارییەکان، وەک پەيامیک لە چوارچێوەی یەکیک لە ژانرە گونجاوەکانی رۆژنامەوانیدا.

٤. ناردنی پەيامەکە بۆ وەرگر، لەرپی رۆژنامەو.

٧- پێوەرەکانی کاری سازاندن

دیاریکردنی لایەنە ئەرینی و نەرینییەکانی ھەر کاریک پێویست بە دانانی چەند پێوەرێک دەکات تا بەھۆیانەو ئەو کارە ھەلبسەنگینریت، سازاندنیش وەک پرۆسەیک پێویستی بە دیاریکردنی چەند پێوەرێک ھەیە تا بە باشی کۆتا بێت، پێویستە ئەو پێوەرەنەش لەلایەن سازینەرەو رەچاوی بکری^(٤):

١. دەولەمەندبوون بە وشە زۆر وەک (ئامرازی ناساندن و کات و شوین و ئامرازی زیادکردن و ئامرازی پەيوەندی) کە دەبنە ھۆی دەولەمەندکردنی رستە.

٢. بەکارھێنانی وتە ناسان و رۆن و راست بەجۆریک تێگەشتن لەلای خوینەر فەراھەم بکریت.

٣. پێویستە سازینەر ریزی بنەماکانی ھەواڵ بگریت و ھەواڵ بەشێوہەکی دوور لە بیروپرای خوێ دابریژیتەو و پابەندیبیت بە بابەتیبوون و وشە و دەستەواژەکان بەوردی بەکاربھینیت.

(١) بەبی ناوی نووسەر، مفھوم تحریر الصحفی، سەرچاوەی پێشو، (کاتی سەردان: ٢٠١٦/٢/١٥).

(٢) سامی زوبیان، سەرچاوەی پێشو، ل ٢٨٨.

(٣) عمار القیسی، مفھوم التحریر الصحفی، http://www.fnrtop.com/vb/showthread.php?t=٥٥٢٠٣٥، (کاتی سەردان: ٢٠١٦/٢/١٢).

(٤) بڕوانە: (أ) حیدر حسون الفرع، کیف تصبح صحفياً، (بغداد: بدون مكان نشر، ٢٠٠٥)، ص ٢٩.

(ب) سامی زوبیان، سەرچاوەی پێشو، ل ٢٨٣.

۴. نابیت وشهکانی ستوونیک له (۷۵ وشه زیاتر بیټ) و زیاتر نه بیټ له (۴) رسته، له بهرته وهی رسته ی دریز خوینهر توشی بیزاربوون دهکات و وای لیدهکات ته نها سردیړهکان بخوینیتته وه و ده بیټ هر دیرپک له (۳۰_۳۵ بیت) پیکبیت.

۵. پپوسته سازینه ر به راستی سه رچاوهکانی هه وال باس بکات و" به کارهینانی ته وای سه رچاوهکان له سه رتهای هه وال و بابه ته کاند" باس بکات.

۶. رپکخستنی هه وال به رپکخستنیک رپکوپیک و گونجاو و له بار به پپی شوین و کات، پپوسته که سازینه ر رووداوهکان شیبکاته وه و په یوه نندیان له نیواندا دروست بکات و لیانته وه چیرۆکه هه والیک په یوه نندیدار و گونجاو و سه رگی دروست بکات.

۷. ناوهینانی ته وای که سه که له سه رتهادا و ده شگونجی که به شی یه که می ناوه که ی بوتری، به لام ده بیټ سازینه ر به ته وای ناگی له وردی هه وال که بیټ له گهل وردبینی له ناوی که سه که و نازناو و پیگه که له بهرته وهی که هه له و تیکه لاوکردن له نیوان دوو که سدا دروست نه ی.

۸. شاره زابوون به و پپوه ر گشتیانته ی به روودا و زانیاریه کانه وه په یوه نندیدارن، له گهل نه و پپوه رانه ش که به خودی دامه زراوه که وه په یوه ستن.

۹. به کارهینانی نیشانهکانی وه ستن و خالبه ندی.

۱۰. دابه شکردنی بابه ته کان بو برکه کان و په سه نکردنی رسته ناسان و کورته کان.

۸- هوکارهکانی سه رکه وتنی کاری سازاندن

چهند هوکاریک هیه هه که له سازینه ری روظنامه دا به رجه سته بین پپوه رن بو سه رکه وتنی پرۆسه ی سازاندن^(۱):

۱. توانای پیشه یی: مه به ست لی بوونی مه عریفه و په یوه ویکردنی کاری روظنامه نووسییه به شیوه یه کی گشتی و روظنامه نووسی نووسراو به تایبه تی.

۲. توانای تیگه یشتن: واته سازینه ر بتوانیت له و زانیاریانه تیبگات که له به رده ستیدان، چ راسته وخو له رووداوه که بی، یان له ناژانسهکانی هه والته وه، مه به ست لی توانای تیگه یشتنه له زانیاریه کان.

۳. توانای دارشتنه وهی زمانه وایی: نه و لایه نه یه که پپوسته لی رده دا جه ختی لی بکریته وه و دهرخریټ، توانای زمانه وانی مه رچیکی پپوستی کاری سازاندنه، به لام تاکه مه رچیش نییه.

۴. توکمه کردنی رسته کان و گونجانندی زانیاریه کان که به شیوه ی به دوایه کدا هاتو ریزبه ند بکرین پاش هه ئینجانیان له رووداوه که دا.

۹- کارتیکه رهکانی سازاندن

مه به ست له کارتیکه رهکانی سازاندن هه موو نه و فاکتوره ناوخوی و دهره کیانه یه که راسته وخو یان ناراسته وخو کار له پرۆسه که ده کن، وهک^(۲):

۱. ماوه و خولی دهرکردنی روظنامه که روظانه بیټ یان هه فتانه.

۲. نه و سیاسه ته ی که روظنامه که په یوه ی دهکات له ناردنی په یامه کانیدا.

۳. سروشتی بابه ته کان بو نمونه نووسینه وهی ژبانی شهیدیک جیاوازه له نووسینی بابه تیکی ئابووری، له بهرته وهی یه که میان پپوستی به هه ندیک له هه ست و سوز هیه، به لام دووه میان نووسین تییدا داخراوه.

۴. بارودخی ناوچه که بو کاری روظنامه وانی.

(۱) سامی زوبیان، سه رچاوه ی پپشو، ل ۳۰۱.

(۲) به بی ناوی نووسه ر، مفهوم التحریر الصحفی، سه رچاوه ی پپشو، (کاتی سه ردان: ۲۰۱۶/۲/۱۵).

٥. سروشتی ئەو جەماوەردەى كە ئاراستەیان دەكریت (ئەو جەماوەردەى كە ئامانج و مەبەستن).
 ٦. رۆشنیری سازینەرى رۆژنامەكە و ئەو سامانى زمانەوانییەى كە پێى ناسراوە و خوى پێوە گرتوو.
 ٧. رەگەزى زمانەوانى ئەو شیوازەى پێى دەدوین.
 ٨. رەگەزى هونەرى دەرھێنان.
 ٩. رەگەزى ئابوورى پالپشت و سەرچاوەى داراى رۆژنامەكە.
 ١٠. رەگەزى سیاسى.
- سەرەراى ئەو ھۆكارانەش توێژەر پێى واىە جوړ و شیوازى تەكنەلۆژىاى بەكارھێنراو لەبواری سازاندنى رۆژنامەنووسیدا ھۆكارىكى دىكەىە كە كارىگەریتى راستەوخۆ و ناراستەوخۆى لە پرۆسەكەدا دەبیت، بەجوړىك چەندە ئەو تەكنەلۆژىاىە پێشكەوتوتر بىت، كارى سازاندن باشتر و خیراتر و كارىگەرتەر دەبیت.
- ١٠- جیواوازی نیوان سازاندن و نووسین**
- نووسین و سازاندن دوو پرۆسەى زۆر جیواوان، ھەریەكەیان پێویستیان بە لیزانى و كارامەى جیواوازی ھەىە، سەربارى ئەوەش لەكاتى ئەنجامدانى نووسین بەشى (دروستكەر) ی میشك و سازاندنیش بەشى (شیکارى) میشك بەكاردەھینریت^(١).
- زمانى رۆژنامەوانى بە وردبىنى و بەرپرسیارىتى دەناسریتەووە و جیواوازییەكى تەواوى ھەىە لە سازاندنى ئەدەبى^(٢)، ئەگەرچى ھەندىك لاىان واىە كە جیواوازی لە نیوان نووسین و سازاندندا نییە، بەلام لە ھەمان كاتدا ھەندىكى تر پێیان واىە جیواوازی ھەىە و ئەو جیواوازیانەش بریتىن لە^(٣):
١. سازاندن بە گشتى وردترە لە نووسین، لەبەرئەوہى سازاندن پابەندە بە چەند بنەما و یاسایەكى بەھیز لەكاتىكدا مەرج نییە ھەموو جوړەكانى نووسین پابەند بن بە بنەما و یاساوە.
 ٢. سازاندن تاپبەتمەند و پەتى ترە لە نووسین، بەلام نووسین گشتگیرە.
 ٣. نووسین گوزارشتە لە ھەنگاوى یەكەمى سازاندن، لەبەرئەوہى سازاندن پێویستى بە رەشنووسە پێش ئەوہى بسازینریت.
 ٤. زمانى سازاندن تاپبەتە بە خەلكى رۆشنبیر و فیركراو، لەكاتىكدا نووسین زمانى گشتى خەلكە.
 ٥. سازاندن پەيوەستە بە رېكخستنى رستە و بېرگەكانى ھەوال یان رېكخستنى راستى و زانیارییەكان لە خۆدەگریت، بەلام كرداری نووسین پەيوەستە بە ھەلبژاردنى وشەكان و دارشتنەوہى رستە و بېرگەكان كە رووداوەكان دەگپریتەووە.
 ٧. سازاندنى رۆژنامەنووسى، سەرجمى پرۆسەكانى دارشتنەوہى زانیارییەكان دەگریتەووە لەرووى زمانەوانى و رۆژنامەنووسىیەوہ، بەلام نووسین ویناى دەنگە و تراوہكانە بە پىتى بزوا و خوینراو.

(١) Kevin J. Anderson ,writing-productivity-tip-7-know-the-difference- between-writing-editing_ [http://www.kjablog.com_m/2p=1343,\(٢٠١٦/٢/١٥](http://www.kjablog.com_m/2p=1343,(٢٠١٦/٢/١٥) (كاتى سەردان:

(٢) بەبى ناوى نووسەر، الكتابة و التحرير الصحفى، <http://www.Muslim.net/vb/showthread.php?t=353200>، (كاتى سەردان: ٢٠١٦/٢/١٥).

(٣) بېوانە: (أ) رشيد الربيش، سەرچاوەى پيشوو، (كاتى سەردان: ٢٠١٦/٢/١٩).

(ب) حسنى نصر و سناء عبدالرحمن، التحرير الصحفى فى عصر المعلومات_خبر الصحفى، ط٢، (دولة الإمارات العربية المتحدة: دار الجامعى، ٢٠٠٤)، ص ١٩٩.

(ت) سامى زوبیان، سەرچاوەى پيشوو، ل ٢٧٩.

(ث) رشيد الربيش، سەرچاوەى پيشوو، (كاتى سەردان: ٢٠١٦/٢/١٩).

(ج) عبدالعزيز شرف، سەرچاوەى پيشوو، ص ١٨.

٨. سازاندى رۇژنامە نووسى پابەندە بە بەرژەۋەندى جەماۋەر و بابەتتېۋونەۋە، چۈنكى ھەست و راي جەماۋەر تىيادا رەنگ دەداتەۋە، بە پىچەۋانەى نووسىنەۋە كە زياتر خود بوون تىيادا رەنگ دەداتەۋە.

١١- سەرچاۋە مەكانى سازاندى

ھەموو ئەو سەرچاۋە رەسمىي و نارەسمىيەنەن كە سازىنەرى رۇژنامە بۇ دوستكردى پەيامىكى راگەياندى دوست پىشتيان پىدەبەستىت، ئەم سەرچاۋەش دابەش دەبن بۇ^(١):

پەكەم: سەرچاۋە ناوخۇيەكان، كە برىتىن لە:

١. نىردراۋانى رۇژنامە.

٢. سازىنەرانى رۇژنامەكە.

٣. كتىب.

٤. پەيامنىران.

دوۋەم: سەرچاۋە دەرەككەيەكان كە برىتىن لە:

١. ئازانسەكان ھەۋال.

٢. ئىزگە و تەلەفزيۇنەكان.

٣. رۇژنامە (ناوخۇي و دەرەككەيەكان).

٤. نامەى خويىنەران.

٥. چاپكراۋەكان (بلاۋكراۋەكان، نوسراۋەكان، بەلگەنامەكان).

٦. كۆنگرە رۇژنامە نووسىيەكان.

٧. پەيوەندىيە گىشتىيەكان و بەرئوۋەبەرىتى دەزگاكى راگەياندى.

٨. نووسىنگە رۇژنامەۋانئىيەكان لە ۋەزارەت و دەستە و دامەزراۋەكان.

٩. رىكلامەكان.

١٠. جەماۋەر.

١١. كەسايەتئىيە رەسمى و ناسراۋ و گەۋرەكان لە رۇشنىر و ئەدىبەكان.

١٢. كەسايەتئىيە بەرپرسەكانى كارى سازاندى

پرۇسەى سازاندى رۇژنامەۋانى پرۇسەيەكى ھەرەمەكى نىيە، بەلگو پرۇسەيەكى پلان بۇدانراۋ و رىكخراۋە، قۇناغەكانى كارى رۇژنامەۋانى بە كۆبوونەۋە بۇ سازاندى دەستپىدەكات و بە دەرھىنانى رۇژنامەۋانى كۇتايى دىت كە گوزارشتە لەسازاندى بابەتەكانى رۇژنامە لەشىۋەدا^(٢). پاش كۆگردنەۋەى زانىارىيەكان لە سەرچاۋە جىاۋازەكانەۋە، بابەتى رۇژنامەۋانى بە چەند قۇناغىكىدا تىپەردەبىت لەھەر قۇناغىكىدا كەسايەتئىيەكى دىارىكراۋ كارى پىداچوونەۋە و بەپىزكردى بابەتەكەى لە ئەستۇدايە، توپۇر پىي وايە بوونى ئەو كە سايەتئىيەنە و لىپرسراۋىتئىيان كە دواتر باسدەكرىن لە رۇژنامەيەكەۋە بۇ رۇژنامەيەكى دىكە دەگۇرپىت، بەلام بەشىۋەيەكى گىشتى لە ئەنجامى بەكارھىنانى تەكنەلۇژىيە نويدا لە نىۋ دەزگا رۇژنامەۋانئىيەكاندا ھەموو ئەم كەسايەتئىيەنە بوونىان نىيە بە بەراۋرد بە رابردو، لە گرنگىرئىن ئەو كەسايەتئىيەنەش^(٣):

(١) زاھر زكار، مصادر التحرير، <http://minshawi.com/vb/showthread.php?t=6900>، (كاتى سەردان: ٢١٠٦/٢/١٩).

(٢) تىسىر احمد ابو عرجة و نسرین رياض عبداللة، الإخراج الصحفى الحديث الأسس العلمية والعملية، (عمان: دار الميسرة للنشر والتوزيع، ٢٠١٤)،

(٣) سمىة سعدالدين، انت رئيس تحرير، (قاهرة: بدون مكان نشر، ٢٠٠٤)، ص ٣٣٥.

١. **بەرپرسی يەكەمى سازاندىن (رئیس التحریر):** گرنگترین كەسايەتى نيو رۆژنامەيە كە رېنويىنى سازينەرانى نيو رۆژنامەكە دەكات، و دەسەلاتى ھەيە بەسەرياندا، ھەروەھا دەسەلاتى بپياردانى ھەيە لە بلاو بوونەو و بلاونەبوونەو بەبەتەكانى رۆژنامە، رووبەرى بلاو كوردنەو، كاتى بلاو كوردنەو، ھەربۆيە بە "ديكتاتورى كارى رۆژنامەوانى ناودەبريٲ"، لپرسراوى يەكەمە لە سازاندى رۆژنامەكە بەتەواوتى، لپرسراويٲتيەكەشى لە چوارچيوى رۆژنامەكەدا بريٲتيە لە سەرپەرشتيكردى سازينەر و شارەزاكان، ھەروەھا بەرپرسە لەبەرامبەر خاونداريٲتى رۆژنامەكە يان دامەزراو رۆژنامەوانييەكە.

بەرپرسی يەكەمى سازاندىن بە ميشكى رۆژنامە و ھەموو بەشەكانى رۆژنامەكە دادەنريٲ، سەرپەرشتى دەرچوونى رۆژنامەكە دەكات، لەبەرئەو ھاگادارى ھەموو شتيكە لە رۆژنامەدا و سەرپەرشتى ھەموو كاريك دەكات لەگرنگترین ئەو كارانەش^(١):

- سياسەتى گشتى رۆژنامەكە لەگەل سەرنوسەر دياريدەكات.
- چوارچيوى گشتى بۆ سازاندى رۆژنامەكە و دەرھينانى دياريدەكات: دابەشكردى لاپەرەكان، دابەشكردى بابەتە ھەميشەيى و جيگرەكان لە لاپەرەكاندا.
- سەرپەرشتى جيبەجيكردى ئەو بوارانە دەكات كە لە چوارچيويەكە گشتيدا بۆى دياريكراو: سازاندى و دەرھينان و بيروا.
- پەيوەنديى سازاندى بە كارگيريى و چاپخانەو رپكەدەخات.

٢. **بەرپۆبەرى سازاندى (مدير التحریر):** لپرسراوى سەركرديەتيە لە رۆژنامەدا و ھاوكارى بەرپرسی يەكەمى سازاندى دەكات لە كارەكيدا و لەھالەتى ئامادەنبوونى بەرپرسی يەكەمى سازاندىدا جيگەى دەرگريٲتەو و بەرپرسياريٲتيەكەى وەرەدەگريٲ^(٢)، بەرپۆبەرى سازاندى پەيوەندى بە سازينەرانى رۆژنامەكەو دەكات لەكاتى پيويستدا، رۆلى گەيەنەريك دەبينٲت لەنيوان سازينەر و بەرپرسی يەكەمى سازاندىدا، ئەگەر بەرپۆبەرى و بەرپرسی يەكەمى سازاندى كۆك بن لەسەر سياسەتى رۆژنامەكە ئەوا جيبەجيٲ دەكەن، ئەنجامدانى ھەر گۆرانكارييەك لە لاپەرەكانى رۆژنامەدا بەھوى بەرپۆبەرى سازاندىو دەبيٲ، سەرەراى ئەو ھەش سەرپەرشتى راستەوخوى نووسينى ھەوال و پوليٲنكردى و دانانى ناوئيشان و دابەشكردى لاپەرەكان دەكات لەگەل سەرۆك بەشەكانى رۆژنامەدا^(٣).

٣. **سكرتيري سازاندى (سكرتير التحریر):** ھەنديك لە شارەزايانى بوارى رۆژنامەوانى وايدەبينن بۆ سەرکەوتنى كارى رۆژنامەوانى، بەرپرسی يەكەمى سازاندى پيويستى بە كەسيك ھەيە كە پاريزەرى نھيٲنيەكانى بيٲت كە ئەويش سكرتيري سازاندى، لەكاتيكدە ھەنديكى ديكە وايدەبينن بۆئەو بەرپرسی يەكەمى سازاندى سەرکەوتوبٲت پيويستى بە ھەماھەنگى سەرۆك بەشەكان ھەيە لە پلاننان و جيبەجيكردىدا، لەھالەتى بوونى بەرپۆبەرى سازاندىدا بەدەگمەن سكرتيري سازاندى بوونى دەبيٲ، گرنكى سكرتيري سازاندىش لەوكاتەدا دەرەكەويٲت كە ئامادەيى دەبيٲت لەكۆبوونەوكانى سازاندى رۆژنامەكە لەگەل بەرپرسی يەكەمى سازاندى و سەرۆك بەشەكانى ديكە، ھەروەھا بەزدارە لە پلاننانى گشتگر بۆ بابەتەكانى ژمارەكە، لەسەر بنەماى ئەم پلانە دەستدەكرٲت بە دانانى ويٲنەى سەرەتايى لاپەرەكان و ئامادەكردىنان بۆ پيشوازيكردى بابەتەكان كە دەرەنجامى چەند كاتزميريكى كۆبوونەوكانە، پيويستە لەسەر سكرتيري سازاندى بەجۆريك پلانى رۆژنامەكە دابنيٲت كە مروونەتى تيٲداييٲت و

(١) طلعت ھمام، مائة سؤال عن الصحافة، ط٢، (عمان: دار الفرقان للنشر و التوزيع، ١٩٨٨)، ص٤٥.

(٢) محمد فريد محمود عزت، سەرچاوى پيشوو، ل٢٥.

(٣) طلعت ھمام، سەرچاوى پيشوو، ل٤٦.

ئامادىي ھەبىت بۇ بارودۇخە گىرگى و لەناكاوھەكان، لەبەرئەوھ پېيويستە وئىنەى لاپەرھەكان بەشپوھىيەكى گونجاو بىكىشپىت كە تواناى جوولە و لابرندى ھەبىت، ھەرۇھە پېيويستە بەدەرۋونىكى ئارام و ئازايەتى و خىرايەوھ رووبەرۋوۋى بارودۇخە كىتوپر و لەناكاوھەكان بىيئەوھ^(١).

٤. سازىنەرى رۇژنامە: كەسى تايبەتمەندە كە نوسىنەكانى كۆتايى ئامادەدەكات بۇ بلاۋكردنەوھ، كە ھەلدەستى بە بزاركردن و پىداچوونەوھ و دارشتنەوھى دەقەكان و ھەلبۇزاردنى وئىنەى گونجاو بۇيان، دىيارىكردنى شپوھى پەرھەكان و ئامادەكردنىان بە شپوھ و تايبەتمەندى كۆتايى بۇ چاپكردن^(٢). سازىنەرى رۇژنامە برىتتەى لەو كەسەى كە ئەو ھەوالانەى بە تەلەفۇن پىدەگات سازاندنەوھىان بۇ دەكات و دووبارە دەياننوسىتەوھ، ياخود لە ئازانسەكانى ھەوالەوھ ھەوالا و ھەردەگرىت و دووبارە دەيسازىنەتەوھ و لە نووسىنگەى بارەگەى رۇژنامە كاردەكات^(٣). لە راپردوودا سازىنەر بەواتاى خاوەنى رۇژنامە و نووسەرەكەى بوو، بەلام لەگەل پىشكەوتن و جوراوجۇربوونى كارى رۇژنامەوانىدا، كارى سازىنەرىش دەرگەوت، كە پىشەيەكە تايبەتمەندى ھونەرى ھەيە، كە دەتوانرىت كۆبكرىتەوھ لە ئامادەسازى دەق كە ھەوالتىر بۇ بلاۋكردنەوھ و چاپكردن پىشكەشى دەكات پاش ئەوھى كە سازىنەر كارى گونجاوى بۇ دەكات، دەتوانرىت ئەو تايبەتمەندىيە ھونەرىيانەش لەم خالانەدا كۆبكرىتەوھ^(٤):

أ. جەختكردنەوھ لەوھى كە ئەوھى لە دەقەكاندايە ورد و گونجاوھ لەگەل مەرجهكاندا.

ب. لابرندى وشە زىادەكان.

ت. جەختكردنەوھ لەوھى كە زمانى نووسىنى بابەتە رۇژنامەوانىيەكە گونجاوھ لەرۋى رەوانىيىزى و رپنوسەوھ.

پ. جەختكردنەوھ لەوھى كە شپوۋى نووسىنى بابەتەكە ھاوتاي نووسىنىكى گونجاوھ.

ج. لابرندى ھەندىك لايەن كە ئەگەرى ھەيە بىكەوئتە نپو كىشەى ياساى تەرەوھ.

ح. لابرندى ئەو برگانەى كە پېويست نىن.

خ. جەختكردنەوھ لەوھى كە بابەتەكە ھەموو دەخوئىرئتەوھ و سەرنجراكىشە و بەباشى كارى لەسەركرارە.

د. جەختكردنەوھ لە ناو و شوئىنى كەسەكان و مپزۋوى بلاۋبوونەوھى بابەتە رۇژنامەوانىيەكە.

بۇ ئەوھى كارى سازاندن بەشپوھىيەكى سەرگەوتووانە بەرئوھبجىت، پېويستە بۇ پرۆسەى سازاندن ئەم خالانەى خوارەوھ لەبەرچاۋ بگىرىت^(٥):

١. دئىيابوون لە دروستى زانىارىيەكانى دەقى رۇژنامەوانى، بەراوئىزكردن لەگەل لايەن و كەسە پىسپور و شارەزاكاندا.

٢. كورتكردنەوھى وشە و رستە و گوزارشتە ناپېويستەكان.

٣. دارشتنەوھى دەق لەرۋى زمانەوانىيەوھ، بەمەبەستى جوانكارىكردن تپىدا.

٤. دارشتنەوھى ھارمۇئىيانەى دەق و گونجاندىنى لەگەل خواستى خوئىنەراندان.

٥. لابرندى وشە و رستە ئالۆزەكان كە واتا نابەخشن و لاوازن.

٦. لابرندى وشە و رستە و گوزارشتە (نامۆ) كان كە لەلايەن ياساكانى بلاۋكردنەوھ قەدەغەكرارە.

٧. كورتكردنەوھى دەقەكە بەپىي رووبەرى تەرخانكرارە.

(١) ھەمان سەرچاۋە، ل ٤٧.

(٢) محمد فرىد محمود عزت، سەرچاۋەى پىشوو، ل ١٢٢.

(٣) طلعت ھام، سەرچاۋەى پىشوو، ل ٤٨.

(٤) بېروانە: (أ). نبيل حداد، سەرچاۋەى پىشوو، ل ٦٩.

(ب). قيس الياصري وآخرون، الفنون الصحفية، (بغداد: دار الحكمة للطباعة و النشر، ١٩٩١)، ص ٢٦.

(٥) فاروق ابو زيد و لىلى عبدالمجيد، سەرچاۋەى پىشوو، ل ٥.

٨. زيادکردنى هەندىك زانىارى بەمەستى تۆكمەکردنى مانا و مەبەستەکانى.
٩. دارشتنەوى ناوئيشانە (سەرەكى و لاوهكى) دكان، كەم و زيادکردنیشيان بەپىي پىويست.

پارى دووم: تەكنەلۆژياى گەياندىنى نوئ و سازاندىنى رۆژنامەنووسى

لە رابردوودا سازينەرى رۆژنامە تەنها كارى سازاندىنى لە ئەستۆ بوو لەنيو رۆژنامەدا، بەلام لە ئىستادا سەرەپاى پىداچوونەوى و سازانەوى دەقەكان ناوئيشان بۆ بابەتەكان دەنووسىت و كارى ديزاين و دەرھيئانى لاپەرەكانيش ئەنجامدەدات، لەھەمان كاتيشدا لە چەند دەزگايەكيشدا كاردەكات، لە ئەمەردا بەھوى پيشكەوتنى تەكنەلۆژيا و جۆراوجۆربوونى كار و پيشەكانەوى سازينەرى رۆژنامە پاش ئەوى بابەتەكان دەسازينىت بۆ رۆژنامەيەكى چاپكراو، پاشان دووبارە لەشيوەى كۆپيەكى ئەليكترونىدا دەيگونجىت پاش زيادکردنى گرتەى فيديويى و دەنگى بۆئەوى ئامادەبىت بۆ راديو و تەلەفزيون و پيگە ئەليكترونيەكان، واتە لەگەڵ پيشكەوتنى تەكنەلۆژيادا كار و پيشەى سازينەرى رۆژنامەوانيش ئالۆز و فرە رەھەند بوو.^(١)

سىستەمى سازاندىنى ئەليكترونى كە پشت بەتۆرە ناوخويەكانى رۆژنامە دەبەستىت، پەيوەندى نيوان سازينەران و نووسەران و پەيامنيران لەنيو يەكترى و بە خودى رۆژنامەكەشەوى ريكەدەخات، بەجۆريك پيشتر (فاكس) ھۆكار و ئامرازى سەرەكى بوو كە نووسەرەكان بەكاريان دەھيئا بۆ ناردنى بابەتەكانيان بۆ رۆژنامە، بەلام ئەمەردا نووسەرانە تەكنەلۆژياى (كۆمپيوتر) بەكاردەھيئا كە گرێدراو بە تۆرە ناوخويەكانى نيو رۆژنامە، ھەرودھا سىستەمى (بەرىدى ئەليكترونى) بەكاردەھيئا بەھوى بوونى تۆرى جىھانى ئىنتەرنىتەوى بەتايبەت بۆ ئەو نووسەر و رۆژنامەنووسانەى كە لە نووسينگەكانى جىھاندا كاردەكەن.^(٢)

ھۆلى سازاندىنى كلاسكى لە رابردوودا ئاميرى كۆمپيوترەرى لە شيوەى بازنەيدا بەكاردەھيئا، بەجۆريك بەرپۆبەرى سازاندىن يان ھەرودەك لە رۆژنامە عەرەبيەكاندا بە (بەرپرسى يەكەمى ديسكى ناوئەندى) ناوئەبريت لە ناوئاستدا دائەنيشت و پى دەوترا (سازينەرى ناوئەندى-Solt Editor) سازينەرىكانى ديكە لە دەورى ئەودا دادەنيشتن كە پىيان دەوترا (سازينەرى لاتەنيشت Rim Editors)، بەلام لە ئەمەردا شيوەى ھۆلى سازاندىنى رۆژنامە لە ئەنجامى بەكارھيئانى كۆمپيوترەوى گۆرانكارى بەسەرداھاتوو بەجۆريك كە شيوەيەكى دريژكۆلەيى وەردەگريت كە لەبەردەم ھەر سازينەرىكدا ئاميرىكى كۆمپيوترەرى بوونى ھەيە كە بەستراوتەوى بە سىستەمى سازاندىنى ناوئەندى لە رۆژنامەكەدا، رۆژنامەش كۆمەلەيك رپوشوينى جياواز دەگريتەبەر بۆ دابەشکردنى بەرپرسياريتى بەسەر سازينەرىكاندا بەم شيوەيە.^(٣)

- رۆژنامە بچووك و مامناوئەندەكان پىيان باشە ھەموو كاريكى سازاندىن (بابەتى ھەموو بەشەكانى رۆژنامە بۆ بەشى سازاندىنى ناوئەندى بنيريت بە بەكارھيئانى سىستەميكى گرێدەرى تۆرى لە ئاميرەكانى كۆمپيوترەرى تايبەتمەندەكانەوى بۆ سازينەرىكانى رۆژنامەكە بۆ ئاسانکردنى گواستەوى بابەت لە بەشيكى ديارىكراو بە ھۆلى سازاندىن و لە سازينەرىكە بۆ بەرپرسى يەكەمى ديسكەكە پاشان لەويشەوى بۆ بەرپۆبەرى سازاندىنى ھونەرى.
- رۆژنامە گەورەكان پىيان باشە بەشيكى سازاندىن تايبەتمەند بەكەن بۆ ھەموو بەشەكان، پاشان كارى يەكەكانى سازاندىن بنيريت بۆ بەشى سازاندىنى ناوئەندى لەرپيگەى تۆرى كۆمپيوترەرى بۆ پىداچوونەوى كۆتايى.

(١) حسنى نصر و سناء عبدالرحمن، سەرچاوى پيشوو، ل^{٣٥}.

(٢) محمود ابراهيم خليل و شريف درويش اللبان، اتجاهات حديثة في الانتاج الصحفى، (القاهرة: العربى للنشر و التوزيع، ٢٠٠٠)، ص^{١٨٢}.

(٣) نسرین محمد عبدة، سەرچاوى پيشوو، ص^{٣١}.

قەبارەى رۇژنامەگە و ژمارەى سازىنەرە بەردەستەكان ئەو شىۋازە ديارىدەكەن كە رۇژنامەگە دەىگرىتە بەر تەننەت لە حالەتى گرنىگى بابەتە سازىنراۋەكە بۇ بەشە تايبەتمەندەكان پىۋىستە رۇژنامە سازىنەرە ناۋەندى ھەبىت بۇ پىداچوونەۋە بەسەرجم بابەتە رۇژنامەۋانىيەكان بۇ دىئىابوون لە گونجاندى سازاندى تىياندا.

بەتەنىشت ئەم دوو شىۋازەى پىشۋوۋە ھەندىك رۇژنامە لە نەۋەدەكانى سەدەى بىستەم رپويان كرىۋەتە ئەۋەى كە پىى دەۋترىت (گروپى كار) لە ئامادەكردى بابەت و سازاندى و دەرھىنانى بەشىۋەيەكى ھونەرى، گروپى كارىش كۆمەلىكى بچووك لەو رۇژنامەنوۋسانە لەخۇدەگرىت كە زانىارى كۆدەكەنەۋە، سازىنەر و دەرھىنەرەكان، ئەۋانەى پىكەۋە كاردەكەن بۇ دروستكردى بىرۆكەى بابەتىك پاشان كۆكرىنەۋەى داتا و سازاندى و دەرھىنان بۇى، گروپەكانى كار زۆربەى كات سەرپەرشتىارىكىان ھەيە لە بەشى سازاندى ناۋەندى سەرەراى بوونى سازىنەر و رۇژنامەۋانىك يان زياتر لە كۆكەرەۋەى زانىارىيەكان و وىنەگرىك و دەرھىنەرىكى ھونەرى^(١).

بۇ ئەۋ مەبەستە توپۇر باس لە پەيوەندى سازاندى و تەكنەلۇژىاى گەياندىنى نوئى دەكات، كە لە ئىستادا رۇژنىكى گرنىگى لە كارى رۇژنامەنوۋسىدا ھەيە بەم شىۋەيە:

يەكەم: پەيوەندى سازاندى رۇژنامەنوۋسى بە تەكنەلۇژىاى گەياندىنى نوپۇە

توپۇر لەم سەردەمەى ئىستادا وايدەبىنىت كە لەسايەى پىشكەۋتى تەكنەلۇژىاى سەردەم لەبۋارى پەيوەندىكردى بەگشتى و رۇژنامە بە تايبەتى، تەكنەلۇژىا بوۋەتە بەرپىرسى يەكەم و سەرەكى لە پىشەسازى و بەرھەمھىنانى رۇژنامەدا بە ھەموو قۇناغەكانىيەۋە، ئەم پىشەسازىيە زۆر دزوار بوۋە، بەجۇرىك ئەم تەكنەلۇژىايە تەنھا ئامرازىكى پىشكەۋتوۋ نىيە بۇ بەرھەمھىنان بەلكو كۆمەلىكى تەۋاۋكەرە لەبۋارەكانى تىرى ۋەك مرۆپى و ئابوورى و ياساى و تەكنىكى و ھونەرى كە ئەمىش كارىگەرپىتى ھەيە بۇ زىادكردى رپۇزەى سوود و قازانجى تىچوونى بەرھەمھىنانى رۇژنامە.

لەبەرئەۋەى توپۇر وايدەبىنىت كە سازاندى رۇژنامەنوۋسى برىتىيە لە كرۆكى كارى پىشەيى راگەياندى، و ھەموو قۇناغەكانى ناۋەرپۇكى راگەياندى دەگرىتەۋە، كە بە كۆكرىنەۋەى ماددە رۇژنامەۋانىيەكە دەستپىدەكات پاشان دارپشتنەۋەى و پوختكرىنەۋەى تادەگاتە قۇناغى پىداچوونەۋەى كۇتايى و ئامادەكردى بۇ بلاۋكرىنەۋە پاش دىئىابوون لە راستى بابەتەكانى ناۋى، ئەۋ كارەى كە گرنىگى سازىنەرەى رۇژنامە دەردەخات ئەۋەپە كە ناۋەرپۇكى بابەتەكانى رۇژنامە بگونجىت لەگەل تىپروانىنى رۇژنامە و ئامانج و سىياسەتەكەى بەپىنىتەدى.

تەكنەلۇژىاى گەياندىنىش لەبۋارى سازاندى رۇژنامەۋاندىا سوود و كارىگەرپىتى فرراوان و بەربلاۋى لە رپوۋى ئامپىر و بەرنامەكان و جىبەجىكرىدىان بەجىھىشتوۋە، بەجۇرىك كە بگونجىن لەگەل باشى و وردى سازاندى رۇژنامەۋاندىا^(٢).

ھۆكارەكانى بەشدارپىيكردى تەكنەلۇژىاى گەياندىنى نوئى لە پىشەسازى رۇژنامەۋاندىا وادەكەن كە نەتوانرىت كەرەستە و ئامرازەكانى تەكنەلۇژىاى گەياندىنى نوئى لە بۋارى پىشەسازى و بەرھەمھىنانى رۇژنامەدا فەرامۇش بكرىت ، ھۆكار و پاساۋەكانىش ئەمانەن^(٣) :

١. رپوۋىرپوۋىۋەۋەى پىداۋىستىيە ھەنوۋكەيى و دۋارپۇژىيەكان لە بۋارى راگەياندىندا.

٢. رۇشتن شانبەشانى سەردەمى شۇرپى زانىارى و گەياندىن.

(١) حسنى نصر و سناء عبدالرحمن، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ٢٦ .

(٢) محمد اسماعيل ياسين، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ٩١ .

(٣) مجد الهاشمى، الإعلام الدولي و الصحافة عبر القمار الصناعية، ط ٢، (عمان: دار المناهج للنشر و التوزيع، ٢٠٠٢)، ص ٩٢ .

۳. پېشخستنى پرۆسەى دەرھىنانى رۇژنامەوانى و چاپەمەنىيەكان بۇ دەستكەوتنى باشتىن نموونە بۇ پېشەسازى رۇژنامەوانى و چاپ و بلاؤكردنەوہ.
۴. ھاوسەنگى ئابورى لەنيوان تيچووى بەرھەمھيئان و سوودى بەدەستھاتوو.
۵. دووبارە پلاندا نانەوہى ئېش و كار و لېپرسراوئىيەكان لە رۇژنامەدا بەجۇرئىك كە بگونجى لەگەل سەردەمدا.
۶. رووبەرپووبوونەوہى كىبەركى لەنيوان تەلەفزيون و رۇژنامە، بەجۇرئىك ئەگەرھاتوو ئامىرى بېستراو و بېنراو بالادەست بوون لە جىھانى راگەيانندندا ئەوا رۇژنامە دەستبەردارى رۇل و گرنگى خوى نەبىت لەبەرامبەر ئەو بالادەستىيەى ئامرازەكانى ترادا.

دوومە: بواری سوود وەرگرتنى سازاندنى رۇژنامەنووسى لە تەكنەلۇژىي گەيانندنى نوئ

لەگەل دەرکەوتن و گەشەکردنى تەکنەلۇژىي گەيانندنى نويدا گۇرئانكارى زۇر بەسەر پرۆسەى سازاندنى رۇژنامەنووسىدا ھاتووہ، بەجۇرئىك كە پېشتر كارى سازاندن دژوار و ئالۇزبووہ، پاش ئەوہى كە ھەوالئىك ئامادە دەكر بەرپىگايەكى دەستى لەسەر لاپەرہ و دواتر لەسەر ئامىرىكى كلاسىكى كۇن چاپدەكر، بەلام سازىنەرى ئەمىرۇ كۇمپىوتەر بەكاردەھىنىت لە سازاندنى ھەوال و بابەتە رۇژنامەوانىيەكاندا كە بووہتە شىوہىيەكى ئەلىكترونى و ئاسان بووہ و دەتوانىت رستەى نوئى بۇ زىاد يان كەم بكرىت يان وشە و رستەى ئى لابرېت، ھەرۇھە سازىنەرى رۇژنامە لەرپىگەى بەكارھىنانى كۇمپىوتەرەوہ دەتوانىت ھەوالەكان ئەمبارىكات و بگەرپتەوہ بوئ لەھەركاتىكدا كە بىھوئىت^(۱).

ئەگەر گفوتوگۇ بكرىت دەرپارەى ئەو رۇلەى كە تەکنەلۇژىي كۇمپىوتەر دەيگىرپت لە بواری بەرھەمھىنانى رۇژنامەوانىدا، دەتوانىت بوترىت چووہتە نيو پرۆسەى بەرھەمھىنانەوہ بەھەموو قۇناغەكانىيەوہ^(۲)، كە بە کردارى كۇكردنەوہى ماددە رۇژنامەوانىيەكان دەستپىدەكات لە سەرچاوە جياوازەكانەوہ (ناوخوئى يان دەرەكى)، وە گەيشتىيان بە بارەگاي رۇژنامەكە، چارەسەرکردنى ماددە رۇژنامەوانىيەكان كە بېويستيان بە کردارى ئالۇز ھەيە وەك ھەلئىزاردنى بابەتلىك كە بگونجىت لەگەل سىياسەتى رۇژنامەكە و پۇلئىنکردنى لەجوارچىوہى رەھەندە سەرەكىيەكانەوہ كە سوود بە کردارى دروستکردنى ھەوال دەگەيەنن، ئەو کردارانەى كە دەستدەگرن بەسەر بابەتى رۇژنامەوانى لە سازاندنى و دووبارە نووسىنەوہى و کردارەكانى زىادکردن و لابرندى ھەندىك برگە و گۇرپنى ھەندىك ژمارە و راستکردنەوہى ھەندىك ناو و ھەلئىزاردنى ناونىشان و وئىنەى گونجاو سەرەپاي کردارەكانى راستکردنەوہ و پىداچوونەوہ بە ھەموو شىوہەكانىيەوہ^(۳).

بەم شىوہىيە تەکنەلۇژىي گەيانندنى نوئ لەچەند لايەنىكدا سوودى بۇ سازاندنى رۇژنامەوانى ھەيە كە برىتىن لە:

۱. رپگاي كۇكردنەوہى زانىارىيە رۇژنامەوانىيەكان

کردارەكانى كۇكردنەوہى زانىارىيەكان لەلايەن رۇژنامەنووسانەوہ پەرەميان سەندووہ لە پەيوەندى زارەكىيەوہ بۇ پۇستە و كۇترى نامەبەر ھەتا سىستەمى تەلەگراف و تەلەفۇن و فاكس مەيل تا گەيشتن بە بەكارھىنانى سىستەمى كۇمپىوتەرى ئەلىكترونى^(۴)، ئەم تەکنەلۇژىي گەيانندە رپگاي جياوازی بۇ سازىنەرانى رۇژنامە دەستبەرکردووہ بۇ كۇكردنەوہى زانىارى لە ھەوال و رووداوە دەرەكىيەكان، بەجۇرئىك رپگاي تەکنەلۇژىي ھاوکارى بووہ بۇ فراوانبوونى

(۱) عبير الرحباني، الإعلام الرقمي (الإلكتروني)، (عمان: دار أسامة للطبع والتوزيع، ۲۰۱۲)، ص ۱۷۸.

(۲) محمود خليل و شريف درويش اللبان، سەرچاوەى پېشوو، ص ۶۷.

(۳) بدون اسم كاتب، التحرير الصحفي، المفهوم و الجوانب العلمية، مجلة الدراسات الإعلامية، العدد ۷۴، اكتوبر، ديسمبر، ۱۹۹۴، ص ۱۲۷.

(۴) محمود علم الدين، سەرچاوەى پېشوو، ل ۹۳.

بوارى لىكۆلۈنەنە و بەدەستەھىنانى سەرچاۋى زانىيارىيەكان بەشىۋەھىيەكى خىرا و ئاسانتر لەدىيارترىن رېڭاكانى كۆكردنەۋە و ۋەرگرتنى زانىيارىش:

أ. ئازانسەكانى ھەۋال

رېڭاكانى گەپشتن بە خزمەتگوزارى ئازانسەكانى ھەۋال بەھۋى تەككەنەلۇزىيە گەياندى نوپۇە پەرەيان سەندوۋە، بەجۇرئىك كە ئازانسەكان دەتوانن خزمەتگوزارىيەكانىيان پىشكەش بە ھاۋبەشەكانىيان بكەن لەرېڭەكى تۆرەكان كە بەھۋى مانگە دەستكردەكانەۋە پەخشدەكرېن، سازىنەرانى رۇژنامە بەھۋى پەرەسەندى تەككىكى ۋەرگرتنى خزمەتگوزارى ئازانسەكانى ھەۋالەۋە دەتوانن وپنە و بابەت و بۇچوونەكانىيان لەسەر شاشەھىيەكى فراۋانى بىنراۋ لە بارەگاي رۇژنامەكانىيان ۋەرېگرن بۇ ھەلېئاردنى گونجاۋترىنەيان بۇ ئەۋ بابەتانەكى كە دەيان نووسن، و دەتوانن زانىيارىيە بەكارنەھاتوۋەكان لەسەر ھاردىك ئەمبار بكەن يان بىياننېرن بۇ ئەرشىفى رۇژنامەكەيان، ھەرۋەھا بۇ دەستكەۋتنى زانىيارى زياتر سازىنەرى رۇژنامە دەتوانىت پەيوەندى راستەۋخۇ بە كۆمپىوتەرى ئازانسى ناۋخۇيى يان ھەرىمىيەۋە بكات لەرېڭەكى لاپتۇبەۋە، ھەرۋەھا زانىيارىيەكانىش لە كۆمپىوتەرىكەۋە بۇ كۆمپىوتەرىكى دىكە بگوزايتەۋە لەرېڭەكى تۇرپىكى فراۋان كە دەگوزايتەۋە بۇ دەرۋە رۇژنامە لەرېڭەكى تۆرەكانى گەياندىنەۋە.^(۱)

ب. رۇژنامە و گۇفارەكان

شۇرپى گەياندىنى نوپۇ ھەلى رەخساندوۋە بۇ زۇرپە رۇژنامە و گۇفارەكان بۇ بلاۋبوونەۋەيان لە رېڭەكى تۇرى ئىنتەرنىتەۋە، ھەرۋەھا ھەزاران ھەلېئاردە دەخاتە بەردەم سازىنەر تاۋەكو لەرېڭاكانەۋە زانىيارى ۋەرېگرت، سازىنەر دەتوانىت لەھەرشوئىنىك بىت لە ناۋەۋە و دەرۋە بارەگاي رۇژنامەكەكى لەرېڭەكى لاپتۇب و تەلەفۇنەۋە بگەرپىت بەناۋ تۆرەكاندا و وپنەكى ئەلىكترونى رۇژنامە و گۇفارەكان بىيىنىت لەسەر تۇرى ئىنتەرنىت، ھەرۋەھا دەتوانىت لەناۋ پىڭەكى تايبەتى رۇژنامە ئەلىكترونىيەكاندا بگەرپىت كە بەھىچ شىۋەھىيەك لەسەر كاغەز بونىان نىيە تەنھا لەتۇرى ئىنتەرنىتدا ھەن بۇ دەستكەۋتنى ھەر زانىيارىيەك كە بەدوايدا دەگەرپىت، ھەرۋەھا سازىنەر دەتوانىت دەقىكى تەۋاۋ يان بەشىكى دەق ۋەرېگىرپىت بەخىرايىيەكى لەرادەبەدەر لەھەر زامانىكەۋە بىت بۇ زامانىكى دىكە لەرېڭەكى بەرنامەكانى ۋەرېگىران كە كۆمپانىياكانى تۇرى ئىنتەرنىت بەشىۋەھىيەكى ھەمىشەيى پىشكەش و بلاۋيان دەكەنەۋە.^(۲)

ت. ئەرشىف^(*) (بەشى زانىيارىيەكان)

بانكىكى گەۋرە زانىيارىيە كە تۇمارىكى تەۋاۋ زانىيارى تىدايە كە پىشتر لە رۇژنامەكەدا بلاۋكراۋنەتەۋە، كەسايەتىيە جىھانىيەكان بەشىۋەھى ئەبجەدى رېكخراۋن بۇ ئاسانى گەران بەدۋاي زانىيارىيەكاندا بەخىرايىيەكى گونجاۋ^(۲)، ھەرۋەھا تۇمارىكى گەۋرە وپنەكى تىدايە بەشىۋەھىيەك كە گىرپانەۋە شتە پىۋىستەكان تىدا ئاسانە^(۴). كۆمپىوتەر و ئامپىرەكانى ئەمباركردن كە پەيوەستىن پىۋە رۇئىكى گرنىگان بىنيۋە لە پەرەدان بەتواناكانى ئەرشىف، بەجۇرئىك كە بانكى زانىيارىيەكان بوۋتە شوئىنى "دۇسىيە" گەۋرەكان، بانكى زانىيارىيەكان لەنىۋ

(۱) محمود خليل، الصحافة الإلكترونية، اسس الأنظمة التطبيقية في التحرير الصحفي، (القاهرة: العربي للنشر والتوزيع، ۱۹۹۷)، ص ۵۰.

(۲) محمود خليل، الاتجاهات الحديثة في استخدام الحاسب الآلي في التحرير الصحفي، مجلة المصرية لبحوث الإعلام، العدد السادس، (القاهرة: كلية الإعلام جامعة القاهرة، ۱۹۹۹)، ص ۱۹۲.

(*) وشى ئەرشىف، ۋەرېگراۋە لە (Archives) ى ئىنگلىزى كە ئۇيش لە وشى يونانى (Archeion) ۋەرېگراۋە بەۋاتاي نوسىنگە، كە ئۇيش لە وشى لاتىنى (Archivum) ۋەرېگراۋە بە ۋاتاي لاپەرە. برونە: عمر ابراهيم قندلجى، اقسام معلومات الصحفية (الأرشيف)، (الاتحاد العام للصحفين العرب: ۱۹۸۱)، ص ۷.

(۳) حشمت قاسم، مدخل لدراسة المكتبات و علم المكتبات، (القاهرة: مكتبة غريب، د.ت)، ص ۱۱.

(۴) عمر ابراهيم قندلجى، سەرچاۋى پىشۋو، ل ۱۱.

كۆمپيوتەردا كۆمەللىكى زۆر لە ھاردەكان پالپىشتى دەكەن كەتواناي ئەمباركردنىكى گەورەيان ھەيە، بەھەمان شىۋە ئەم ھاردانە شوپىنى فىلمى بچووكيان گرتۆتەۋە كە پىشتەر بەكاردەھات و كەموكورتى زۆرى تىدابوو، لەوانەش گرانى كىردارى گەران لەكاتى بەكارھىنانىدا، سەرھەراي بوونى كىشە لە گۆرانى زانىيارىيەكانىدا.

سازىنەر دەتوانىت لەرپىگاي گەيشتىنىكى خىرا و بەردەست يان كۆمپيوتەرى بەستراو بە تۆرە ناوخۆيەكانەۋە پردىكى پەيوەندى بكتەۋە لەگەل ئەرشىفدا بۆ گەيشتن بە زانىيارىيەكان كە ھاوكارى دەكات لە ئامادەكردن و سازاندنى بابەتى رۆژنامەۋانىدا بەرادەيەكى زۆر لە ئاسانى و خىرايى و لىھاتوويى، ھەروەھا سازىنەرى رۆژنامە دەتوانىت پەيوەندى بكات بە ئەرشىفەۋە بەبى ئامادەبوونى لەنيو بارەگاي رۆژنامەكەى ئەگەر ھاتوو كۆمپيوتەرەكەى پەيوەستكرابىت بە كۆمپيوتەرى نيو بارەگاي رۆژنامەكەى^(۱).

ب. پەخشى تەلەفزيۇن و رادىئو لەسەر تۆرى ئىنتەرنىت

شۆرشى پەيوەندى كە جىھانى گرتۆتەۋە ھاوكاربوۋە لە بلاۋبوونەۋەى وىستگەى رادىئويى و پەخشى تەلەفزيۇنى جىھانى راستەۋخۇ، بەجۆرىك پەخشى مانگە دەستكردەكان ھاوكاربوۋە بۆ بوونى ژمارەيەكى زۆر لە رادىئو و وىستگەى تەلەفزيۇنى بەدرىژايى رۆژ و گەيشتن بە ھەۋالە گىرنگەكان، لەگەل پىشكەۋونى تەكنەلۇژيادا، وىستگەكانى رادىئو و تەلەفزيۇنە ناوخۆيى و جىھانىيەكان ھەۋلىان داۋە بۆ بنىاتنانى پىگەى خويان لەسەر تۆرى ئىنتەرنىت ۋەك ئەۋەى كە رۆژنامە و گۇقارەكان ئەنجاميانداۋە، سازىنەر دەتوانىت ھەۋال و زانىارى لەم پىگانەۋە بەدەست بەينىت لەھەر كات و شوپىنىكدا بەتايبەتى ھەۋالى بەپەلە كە بەدەنگ و وىنە و گرتەى فىديۇى راستەۋخۇۋە بلاۋدەكرىتەۋە، سازىنەرى رۆژنامە دەتوانىت وىنە لەنيو گرتە فىديۇيەكانەۋە ۋەربگرىت لەرپىگەى بەرنامەى تايبەتى كۆمپيوتەرىيى بەۋ بوارەۋە.

ج. سەرچاۋەى ئەلىكترۇنى

دىاردەى تەقىنەۋە و لىشاۋى زانىيارىيەكان ھاوكات لەگەل شۆرشى گەياندن و پەيوەندى بوونەھۇى دەرەكەۋونى نامىرى گەياندننى نوئ لە نەۋەدەكاندا، ئەمەش بۆ ئاسانكردنى نىزىكبوونەۋە لە سەرچاۋەى زانىيارىيەكان و ئاسانى گەرانندەۋەيان^(۲)، لەنيو ئەۋ ئامرازانەشدا:

- تىلىتېكىست: برىتتە لە سىستەمى گواستەنەۋەى زانىارى بە يەك ئارپاستە لەرپىگەى ئامازەى تەلەفزيۇنى يان ئامازەى FM و كىپل، بۆ پىشاندانى نووسراۋەكان لەسەر شاشەى تەلەفزيۇن كە گەيەنراۋە بە ئامىرى دىكۇدېر (Decoder) كە تايبەتە بە كىردنەۋە و گۆرپىنى وشە نەيىنىيەكان و گۆرپىنىان بۆ داتا و زانىارى و پىشاندانىان لەشىۋەى لاپەرەى دەقىدا بۆ ھەلئىزاردنى ئەۋەى كە بىنەر مەبەستىيەتى بىبىنىت، سازىنەرى رۆژنامەۋانى دەتوانىت لاپەرەى پىرستەكان لەسەر شاشە ئامادەبكات لەكاتىكدا لەبەردەمىدا لاپەرەى سەردىرپە سەرەككىيەكان دەرەدەكەون، ۋەكو كەش و ھەۋا، دەرەنجامە كۇتايىيەكانى ۋەرزىشى، ھەۋالە سىياسىيەكان، ھەروەھا زانىارى و وىنە بۆ ھەلئىزاردنى ئەۋەى كە دىيەۋىت.

- فىديۇتېكىستى تەلدار: برىتتە لە سىستەمىكى كارلىكى بەكاردىت بۆ پىشاندانى وىنە و دەق، سازىنەرى رۆژنامە دەتوانىت بەشداربىت لە خزمەتگوزارى فىديۇ تېكىست و پەيوەندى راستەۋخۇ بە كۆمپيوتەرى ناۋەندىيەۋە بكات لە رپىگەى تۆرى مۇبايل يان تۆرى كىپلەكان و كۆمپيوتەر بەخىرايى ۋەلامى داۋاكارى سازىنەر دەداتەۋە لە گەرانندەۋەى زانىيارىيەكان و پىشاندانىان لەسەر شاشە، ھەروەھا رپىگە بە بەكارھىنەر دەدات بۆ گەيشتن بە بانكى

(۱) محمود خليل، الصحافة الالكترونية، سەرچاۋەى پىشوو، ص ۰.

(۲) بىروانە: (أ). محمد اسماعيل ياسين، سەرچاۋەى پىشوو، ل ۱۰۱۰.

(ب). شريف درويش اللبان، الصحافة الالكترونية، (القاهرة: دار المصرية اللبنانية، ۲۰۰۵)، ص ۲۲.

زانىارىيەكان كە زانىارى زۆرى لەخۆگرتووه، ھەروەھا ئالوگۆرکردنى زانىارىيەكانىش لەرېگەى بەرىدى ئەلىكترونىيەو، سەرەراى دىارىکردنى زانىارىيە داواكراوھكان و دابەشكردنىان^(۱).

- ئىنتەرنىت: تۆرى ئىنتەرنىت بوو بە پەنجەرىيەك كە لەرېيەو سازىنەرى رۆژنامە رووبەرەوى جىهان دەبىتەو، خزمەتگوزارى ئىنتەرنىت بەگەشەسەندوتىر تەكنەلۆژيا لەبوارى راگەيانندا دادەرنىت، رۆژنامەكان كىبەركى دەكەن لەپىناو ئەووى چاپكراوھكانىان لەسەر تۆرى ئىنتەرنىت دابىن، يان بگەن بە خزمەتگوزارىيەكان، يان سوودەرگرتن لە سىستەمى ئەرشىفى زانىارىيەكان تىياندا، بەجۆرىك رۆژنامە چاپكراوھ خولىيەكان سوود لە پىشكەوتنى تەكنەلۆژيا وەردەگرن كە تۆرى ئىنتەرنىت دابىنىكردووه، بۆ چاككردنى ناوەرۆك و زىاددكردنى ژمارەى خويئەران لەسەر ئاستى جىهان، دەتوانىت ئاستەكانى سوودەرگرتنى سازاندنى رۆژنامەوانى لە ئىنتەرنىت لەم چەند خالەدا كورت بكرىنەو^(۲):

ئاستى يەكەم: وەك سەرچاوەیەك بۆ زانىارىيە جىهانىيەكان

- ئامرازىكى يارىدەدەرە بۆ روومالگردنى ھەوال و سەرچاوەیەكى بنەرەتییە بۆ رووداوە بەپەلەكان.
- وەك سەرچاوەیەك بۆ تەواوكردنى زانىارىيەكان كە رووداوىكى گرنگ لەپشتیانەو ھەيە، ئەمەش پاش بەستەوھىان بە بەشى زانىارىيەكان و ھۆلى سازاندن لە رۆژنامەى چاپكراو، سەرەراى بنىاتنانى بەشىكى تايبەت بە ئىنتەرنىت لە ھەموو رۆژنامە چاپكراوھكان و رادىو و تەلەفزیونەكاندا.
- ئامادەكردنى لاپەرەى رۆژنامە تايبەتمەندەكان لە وەرزى و ھونەر و ئەدەب و خىزان، سەرەراى ناسىنى كىتب و بلاوكراوھ نوپكان لەرېگەى كىتبخانە ەرەبى و جىهانىيەكانەو.

ئاستى دووھم: ئىنتەرنىت وەك ئامرازىكى گەياندىنى جىهانى

- پەيوەندىكردن بە نىرەر و پەيامنىران بۆ وەرگرتنى نامە نووسراو وینەيەكانىان لەرېگەى بەرىدى ئەلىكترونىيەو.

- پەيوەندىكردن بە سەرچاوە جىاوازەكانى رۆژنامە لە كەسەكان و دامەزراو و گەيشتن بە ھەوالى رۆژنامە.

- تواناى گریدانى كۆبوونەوھكان لەنىوان بەرپۆەبەرى نووسىن لە ولاتىك و پەيامنىرە بلاوبووھوھكانىان لە جىهاندا.

ئاستى سىيەم: ئىنتەرنىت وەك ئامرازىكى گەياندىنى كارلىكى

- ئەتوانىت وەك ئامرازىكى پەيوەندىكى كارلىكى لەگەل جەماوەر بەكاربىت بۆ فراوانكردنى ھەلى بەشدارىكردنى خويئەران.

ئاستى چوارەم: ئىنتەرنىت وەك نىوەندىك بۆ بلاوكردنەوھى رۆژنامە

- بەكارھىنانى لەبوارەكانى بلاوكردنەوھى رۆژنامەوانى لە دوورەوھ لەچاپكراوھ خولىيەكان پىشكەشكردنى خزمەتگوزارى ئەرشىف و زانىارىيەكان.

(۱) بپوانە: (أ) .حسنى نصر، سناء عبدالرحمن، سەرچاوەى پىشوو، ص ۲۲۶-۲۲۷.

(ب) شذى حمدالله محجوب، البحث بالاتصال المباشر، رسالة ماجستير غير منشورة، (جامعة الخرطوم: كلية الدراسات العليا- الآداب، قسم علوم المعلومات و المكتبات، سنة ۲۰۰۲-۲۰۰۳)، ص ۷۲.

(ت) شريف درويش اللبان، الصحافة الالكترونية، سەرچاوەى پىشوو، ل ۲۲.

(۲) بپوانە: (أ) صلاح محمد ابو صلاح، اثر تطور التكنولوجيا على تحرير الصحفي، بحث العلمي غير منشورة، (الجامعة الاسلامية- غزة: قسم الصحافة و الإعلام، الفصل الاول، ۲۰۱۱-۲۰۱۲)، ص ۳۶-۳۷.

(ب) فريد بن زايد، سەرچاوەى پىشوو، ل ۱۱۷-۱۱۹.

(ت) سوزان القليني، الصحافة الإلكترونية المصرية في عصر المعلومات، ۱، (القاهرة: بدون دار نشر، ۲۰۰۰)، ص ۱۷۴.

(ث) حسنين شفيق، سەرچاوەى پىشوو، ل ۵۲-۵۵.

ئاستى پىنجەم: ئىنتەرنېت ۋەك ناۋەندىكى پىكلامى داھاتى رۇژنامەگە زىددەكات.

ئاستى شەشم: دەتوانرېت بە سەرگەوتوۋى بەكاربەھىرېت لە ھەلمەتى بەبازارپکردن و برەودان بە كالا جياوازەكان لە ناوخۇ و دەرۋە بەتايبەتى رېگەدەدات بە بەكارھىنانى وېنە و دەنگ و فېدېۋ ئەمەش گرنكى ھەلمەتى برەۋپېدانەكان زىددەكات لەسەر ئىنتەرنېت.

ئاستى ھەتەم: پېشكەشكردنى خزمەتگوزارى زانىارىيەكان:

- گفتوگۇکردن و چاۋپېكەۋتن لەدوورەۋە لەگەل كەسايەتییە ديارەكانى جېھان.
- سوودەرگرتن لىۋ ۋەك سىستەمىكى پەيوەندى ناوخۇيى بۇ دامەزراۋە رۇژنامەۋانىيەكە و گرېدانىان بە ھۆلى سازاندن و بەشى زانىارىيەكان و ئەرشىف و پاشخان.
- گەيشتن بە ھەۋالى رۇژنامەۋانى نوۋ لەسەرچاۋە جۇراۋجۇرەكان بەزمانى جياواز و لەبۋارى جۇراۋجۇردا.
- گەيشتن بە بېرىكى زۇر لە زانىارى و داتا و ژمارە و ئامارى بەردەست لەسەر ئىنتەرنېت لە چەندىن شوپىن و رېكخراۋ و دەۋلەت و تاكەكانەۋە.
- خستەنرۋى بۇچۋونى سەرچاۋە رۇژنامەگە لە بابەتى رۇژنامەۋانى، و زانىنى راۋ بۇچۋونىان، و كاردانەۋەپان دەربارەى ئەۋ بابەتانەى كە سازىنەرى رۇژنامەگە دەپخاتەرۋو و پېشنىارى دەكات.
- پەرەپېدانى تۋانكانى سازىنەرە رۇژنامەۋانىيەكان و گەياندىان بە ئاستىكى بەرز لە رۋومال و شىكار و كۆكردنەۋەى زانىارىيەكان و دارشتنەۋە و پەرەپېدانى ھۇكارەكانى نووسىنى رۇژنامەۋانى، بەكارھىنانى تەكنىكى نوۋ لە چارەسەرگردنى رۇژنامەۋانىدا.
- بەكارھىنانى ئىنتەرنېت ۋەك ئەرشىفىكى تايبەت بە سازىنەرى رۇژنامەۋانى، كە بابەتە رۇژنامەۋانىيەكان و كاتى بلاۋكردنەۋەپان، سەردىپەرە تايبەتەكان، زانىنى رېژەى خويئەران، دەگرېتەخۇ، چەندىن بەرنامە و خزمەتگوزارى دابىندەكات كە يارمەتيدەرە بۇ بەكارھىنانى ئىنتەرنېت ۋەك ناۋەندىكى ئەمبارگردنى سەربەخۇ و ئەرشىفىكى جوۋلاۋ كە لە ھەموو كاتىكدا بتوانرېت بەكاربەھىرېت.
- بەدەستەھىنانى ئامپەرە رۇژنامەۋانىيە يارمەتيدەرەكان، ۋەك: ژمارەى مۇبايلەكان، سەردىپەرەكان، پۇستەى ئەلىكترونى بۇ سەرچاۋەى رۇژنامەگە، ئەمبارگردنىان بە رېگايەك كە يارمەتى سازىنەرى دەدات بۇ سوودەرگرتنى تەۋاۋ لە زانىارىيە ئالوگۇرپېكراۋەكان و بەگەرخستن و پۇلىنكردىان.
- پەيوەندىكردن بە گرۋپى رۇژنامەۋانى و ھەۋالى كە ھەموو لىھاتوۋىيەكى رۇژنامەۋانى لە بۋارە جۇراۋجۇرەكاندا ئالوگۇرپەدەرگىت لەگەلىندا، كە ھاۋكارى لە پەرەپېدانى لىھاتوۋىيى و زانىارى سازىنەرى رۇژنامەۋانى دەكات.
- سوودەرگرتنى سازىنەرى رۇژنامەۋانى لە فەرھەنگ و سەرچاۋە خولىيەكان كە بەردەستن لەسەر ئىنتەرنېت، زانىارىيەكانىيان پۇلىنكرراۋە بەشىۋەبەك كە ئاسان بن بۇ بەدەستەھىنان.
- سازىنەرى رۇژنامەۋانى بابەتى رۇژنامەۋانى دەنپرېت و ۋەرىدەگرېت لە رۇژنامەكەيەۋە، سوودەرگرتن لە سەرچاۋەكانى زانىارى لەھەر كات و شوپنىكداپېت بەبى تىچۋون، كە ھاۋكارى دەكات بۇ سوودەرگرتن لە داتا و زانىارىيە ئالوگۇرپېكراۋەكان و بەگەرخستن و پۇلىنكردىان.

۲. رېگاي گواستەۋەى بابەتى رۇژنامەۋانى بۇ بارەگاي رۇژنامە

لەكاتىكدا ناردنى بابەتى رۇژنامەۋانى بۇ بارەگاي رۇژنامە كات و ماندوبوون و تىچۋونىكى ماددى دەۋىست، ھاۋكات لەگەل دەرگەۋتن و بلاۋبوۋنەۋەى تەكنەلۇژيا ۋەك ئامپىرى فاكس لە نەۋەدەكاندا، كە پەيامنېرى رۇژنامە ناچاربوو پاش نووسىنى ھەۋالەكە بېرات بۇ شوپنىك يان نووسىنگەيەك كە خزمەتگوزارى ناردنى لەرېگەى فاكسەۋە تىابوو، سەرەپاى تىچۋونى ماددى ئەمەش بۇئەۋەى بتوانىت ھەۋالەكە بگەيەنېت بە رۇژنامەگە، سەرەپاى بوونى كېشەى زۇر لە دىنباۋونەۋە لە گەيشتن و روونى دەقى ھەۋالە نووسراۋەكە، بەلام تەكنەلۇژياى گەياندىان تۋاناي ناردنى

بابەتى رۇژنامەۋانى بۇ بارەگای رۇژنامە دابىنىڭ بەكەمىتىن كات و ماندوبوون پاش ئامادەكردنى بابەتەكە لەرپىگای پەيامنىرى رۇژنامەكە و بەبى ناچاربوون لە گواستەنەۋە لە شوپىنىكەۋە بۇ شوپىنىكى تر بەتايىبەتى لەكاتى بلاۋبوونەۋە تۇرى ئىنتەرنىت كە بەھۆيەۋە بابەت و وپنە راستەوخۇ بۇ بارەگای رۇژنامە دەنىررىت، سەرەپراى ئەۋەدى كە بابەتەكە بە روونى و بە كەمىتىن ھەلە دەگات پىۋىست بە بەكارھىنانى لاپەرە و دووبارە نووسىنەۋە دەقەكەش ناكات كەئەمەش لە رابردوودا كات و ماندوبوونىكى دەۋىست، سەرەپراى ئەۋەدى بواری كەۋتنە ناۋ ھەلە بى مەبەستى دەدا، ھەموو ئەم تايىبەتمەندىيانە واپانكرد كە تۇرى ئىنتەرنىت جى بە ئامپىرى فاكس لىزىكات لە ئىستادا زۇرتىن بەكارھىنانى ھەبىت لە رۇژنامەدا.

ئەمە و سەرەپراى تۇرى ئىنتەرنىت ھەندىك جىبەجىكردنى مۇبايلى ھۆشمەند يارمەتى رۇژنامەنووس دەدات بۇ پەيوەندىكردن بە رۇژنامەكەيانەۋە، ۋەك "Whats Up" كە بواری ئالوگۇرى دەق و وپنە و گرتەى فىدىۋى و ئىمەيل دەدات^(۱).

گرنگىتىن ئەو ئامرازە تەكئەلۇژيانەش كە لەم بواردە بەكاردەھىنرىن برىتىن لە^(۲):

۱. تەلەفۇن: بە كۇنترىن ئامرازى كەياندىنى ئەلىكترۇنى دەزىمىررىت كە بەكارھاتىپت لە كارى رۇژنامەۋاندىا، بەجۇرىك كە سازىنەر دەتوانىت زانىارىيە و تراۋەكان بنىررىت بۇ بارەگای رۇژنامەكەى لەرپىگای سىستەمى گواستەنەۋەى ناۋمىدى (Central Exchange Centrex) كە دەتوانىت داۋاى پەيوەندى ناۋخۇى و دەرەكى بكات، بەلام پىشتر تواناى ئامپىرى تەلەفۇن گرپىدراۋو بە تواناى كىپل و سىمەكان كە پىشتىان پىدەبەسترا بۇ دۇزىنەۋە و چاككردنە تەكئەلۇژىيەكان بە بەكارھىنانى كىپلى مىجۋەرى، و پىكەۋەبەستەنە ماىكروۋەھىقىيەكان، كىپلى رووناكى و مانگە دەستكردەكان بوۋەھۇى زىادكردنى تواناى خزمەتگوزارى تەلەفۇن سەرەپراى كەشەسەندىنى تواناكانى تەلەفۇن و زۇربوونى بەكارھىنانەكانى بەتايىبەتى پاش دەرەكەۋتنى تەلەفۇنى وپنەى و فىدىۋى (Photo & Video Phone) و مۇبايلى كە ھەموو تايىبەتمەندىيەكانى دوو جۇرەكەى دىكەى تىدايە، يارمەتى سازىنەر دەدات بۇ گواستەنەۋەى زانىارىيەكان بە دەنگ و رەنگ لە ھەر شوپىنىك بىت بۇ بىكەى رۇژنامەكە بە خىرايىەك كە دەگاتە (۲،۵) گىگابايت لە چركەيەكدا لە رپگەى بلوتوس يان خزمەتگوزارى نامەى ھەمەچەش يان فاكس يان لاپتۇب كە بەستراپىت بە ئىنتەرنىتى زۇر خىراۋە.

سازىنەرى رۇژنامە دەتوانىت بابەتە رۇژنامەۋانىيە ئامادەكراۋەكەى بۇ بلاۋكردنەۋە لەرپىگەى تەلەفۇنى ھۆشمەندەۋە بنىررىت كە كىبۇردى لەسەرە بۇ ناردنى نامە ھەندىك بەرنامەى جىبەجىكارى تىدايە ۋەك چارەسازى وشە و خشتە ئەلىكترۇنىيەكان و بەرنامەى چاككردنەۋەى وپنە بۇ چارەسەرگردنى لارى و شىۋاۋى وپنەكان.

۲. تەلەفۇن: لەھەموو تەكئەلۇژىياكانى دىكە بلاۋترە لە رۇژنامەدا كە سازىنەرى رۇژنامە و پەيامنىر و نىردراۋى رۇژنامە دەتوانىت ئەو زانىارىيەكانى كە كۇيكردنەتەۋە بىاننىررىت بۇ شوپىنى مەبەست لەرپىگەى ھىلى تەلەفۇن دەبىت كە ئىستا لە ھەموو جىھاندا ھەيە،

بەجۇرىك رۇژنامەنووس لەسەر ئامپىرى تىلى تايپ (Tele Type) دەنووسىت كە ھەلەدەستىت بە تۇماركردنى نامەكە لەسەر شرىتتىكى ۋەرەقى، پاشان پەيوەندى دەكات بە رۇژنامەكەۋە و نامەكە دەگوازىتەۋە لەرپىگەى رۇشتىنى شرىتە كاغەزىيەكە لە ئامپىرى خويىندەۋە تىلى تايپ راپتەر (Teletype Writer)^(۳).

(۱) محمد اسماعىل ياسىن، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ۱۰۲.

(۲) امل محمد خطاب، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ۷۶-۷۷.

(۳) ھەمان سەرچاۋە، ل ۷۷.

۳. تیلیتیکست: خزمەتگوزارییەکی ناسەنتەرییە (غیرمرکزیتە) کە سازینەری رۆژنامە یان جیگرەکە یان پەيامنیر دەتوانن لەرپگەییەو پەيامەکانیان بنووسن و بینین لەرپگەیی دەروازەبەک کە گەییەنەر و وەرگر پیکەو دەبەستیتەو کە خاوەنی سیستەمیکی بۆ هیماکراوی یەخراو کە توانای کۆکردنەو و ھەلگرتنی دەقەکانی ھەییە لەرپگەیی سیستەمی تیلیتیکست و پیشاندانی کاتی پۆیست بۆی، گواستەووی لاپەرەیی دەقەکان یان وینە ھیلییەکان لەرپگەیی ئەم خزمەتگوزارییەو تەنھا لەماووی پینچ چرکەدا ئەنجامدەدریت^(۱).

۴. تیلی فاکس: بریتییە لە بلاوکردنەووی ژمارە لەبەکچوووەکان لەرپگەیی کۆپیکردن لە دوورەو یان دووبارە دروستکردنەووی وینە رەسەنەکان لە شوینیکیەو بۆ شوینیکی دوورتر بۆ لەبەرگرتنەووی کاغەزی لەرپگەیی ھیلەکانی تەلەفونەو کە چەند ھاوواتایەکی تریشی ھەییە ئەوانیش (فاکس مەیل و تیلی فاکس مەیل)ن کە ھەریەکیان واتە گواستەووی وینە کاغەزی دۆکیۆمینیکی دیاریکراو لەسەرچاوە رەسەنەکیەو بۆ لایەکی تر، کە لەرپگەییەو رۆژنامەوان ھەموو کار و بابەتە چاپکراو و وینە فۆتۆگرافیەکان و نەخشەکان چ نووسراوین یان چاپکراو، دەنیریت ئەو کۆپیانی کە دەنیردین بۆ بارەگا رۆژنامەوانییەکە لەکاتیکی دیاریکراو ھاوشیووی کۆپییە رەسەنەکەن، لەرووی پلەبەندی رەنگ و وردەکارییەکانی تردا^(۲).

۵. تیلی فۆتۆ: نامیریکی ئۆتوماتیکییە بۆ گواستەووی وینە لەنیو سیستەمیکی تەواکاریدا لە رپگای پەخشی راستەوخۆ بەھوی مانگی دەستکردەو بەکاردەھینریت، و وینە ئەلیکترۆنی وەردەگرت بەبۆ بەشداریکردنی رەگەزی مرویی، سازینەری وینە ھەلەدستیت بە چاودیریکردنی کەرەستەیی وەرگیراو بۆ پشکنینی وینەکە لەرووی ناوەرۆک و شیای و کاریگەریتی لەسەر بینین، بۆ ھەلژاردنی وینەییەکی گونجاو و دیاریکردنی رۆبەرەکەیی و برینی وەکو سیستەمی (ستیکس) کە لەرۆژنامەیی (USA Today) بەکاریدەھینیت، ئەمەش ئامازەییە بۆ یەکەییەکی لەبەرگرتنەو کە دەتوانریت ھەلگیریت بۆ شوینی رۆدووەکە، کە وینە لەرپگەیی تۆری گەیانندی مانگە دەستکردەکانەو دەنیریت بۆ ھەر شوینیکی لە جیھاندا لەرپگەیی لەبەرگرتنەووی رۆونی رەنگاوپرەنگ بەپێووی (۲۵م) کە ھەلەدستیت بە گواستەووی زانیاری تایبەت بەشیوویەکی رۆون لەماووی نزیکەیی حەقدە خوولەکا^(۳).

۶. لاپتۆب: ھەندیچکار پینی دەوتریت تیانوسی تیپینی (Note Book) بەشیووی پیتی (L) دیزاینکراو، شاشەکەیی دادەخریت و دەکریتەو سەرەتایتین تایبەتمەندی لاپتۆب کە جیایدەکاتەو لەلای بەکارھینەر بەکارھینانیەتی لەھەر شوینیکی کە بتەویت ئەو توانایەش بە بەکارھینەر دەبەخشیت بۆ ئیشپیکردنی بەھوی پاتری ناوخۆییەو، ھەرەھا رپگەیی بە مروف دەدات بەلگە و سەرچاوە و زانیارییەکانی بگوازیتەو^(۴).

کۆمەلێک رپگەیی زۆر ھەن رۆژنامەنووس لەرپگەییانەو دەتوانیت بابەتەکەیی بنیریت بە بەکارھینانی لاپتۆب ئەوانیش^(۵):

(۱) حسن عماد مكاوي، تكنولوجيا الإتصال الحديثة في عصر المعلومات، سەرچاوەی پيشوو، ص ۲۲۷.

(۲) بروانه: (أ) مجد الهاشمي، الإعلام الدولي و الصحافة عبر القمار الصناعية، سەرچاوەی پيشوو، ل ۹۷.

(ب) نسرين محمد عبدة، سەرچاوەی پيشوو، ص ۱۴.

(ت) حكيم عثمان حميد، سەرچاوەی پيشوو، ص ۸.

(ج) احمد أنور بدر، مقدمة في تكنولوجيا المعلومات و اساسيات استرجاع المعلومات، (الاسكندرية: دار الثقافة العلمية، ۲۰۰۳)، ص ۱۸.

(د) امل محمد خطاب، سەرچاوەی پيشوو، ص ۷۸.

(ه) بەبۆ ناوی نووسەر، definition laptop، http://www.Businessdictionary.com، (کاتی سەردان: ۲۰۱۶/۲/۲۵).

(و) كارول ريتش، كتابة الأخبار و التقارير الصحفية، ترجمة: عبدالستار جواد، (العين: دار الكتاب الجامعي، ۲۰۰۲)، ص ۲۸۰.

أ. ناردنى بابەتى رۇۋنامەۋانى لە لاپتۇبەكەيەۋە بۇ كۆمپيوتەرى ناۋەندى لە بارەگاي رۇۋنامەكەي بە بەكارھىنانى (Modem) (*) ئەگەر ئامپىرەكە بەستراپىتەۋە بەتۈرى فراۋانەۋە (WAN) كە دەيگۈزىتەۋە بۇ دەرەۋەي رۇۋنامەكە.

ب. گۈاستنەۋەي بابەتى رۇۋنامەۋانى بە بەكارھىنانى پۈستەي ئەلىكتىرۇنى لەرپىگەي تۈرى جىھانىيەۋە بەھۋى ھىلى تەلەفۇنەۋە ئەمەش بە خىرايىيەكى زۆردەبىت بەتايىبەتى ئەگەر ھىلى (DSL) بەكارھات كە لەرپىيەۋە دەتوانىت داتاكان بگۈزىتەۋە، بەتپىكرايى خىرايى (۷) مىگابايت لە چركەيەكدا كە بەھەمان خىرايى ۋەردەگىرپىتەۋە، واتە لەھەمان ساتى ناردنىدا ئەگەر نىرەر ۋە ۋەرگەر لەھەمان كاتدا تۈرى پەيۋەندى بەكاربەيىن، كاتىك زانىارى ۋە داتاكان ۋەردەگىرپىت لەلايەن سازىنەرەۋە لە بارەگاي رۇۋنامەكە دەتوانىت بىخوئىرپىتەۋە، چاپ، يان ئەمبار بىكرىت لە مەلەفى تايىبەتىدا يان بگەپىنرپىتەۋە بۇ داۋاكردىنى زانىارىيى زياتر لەسەر رۈوداۋەكە.

۳. چارەسەركردىنى بابەتە رۇۋنامەۋانىيەكان

(تەكنەلۇۋىيە گەياندن بۈرپىكى فراۋان دەكاتەۋە بۇ چارەسەركردىنى بابەتەكانى رۇۋنامە، چ خوئىراۋ يان ۋىنەيى يان ھىلكارى بن، ئەمەش بە بەكارھىنانى ئامپىرى تەكنەلۇۋىيە جۇراۋجۇر لەۋانە كۆمپيوتەرى ئەلىكتىرۇنى ۋە بلاۋكەرەۋەي ئەلىكتىرۇنى لەرپىگەي بەكارھىنانى چەند بەرنامەيەكى تايىبەتمەند بە چارەسەرى زانىارىيەكان)^(۱). كىردارى چارەسەر يان سازاندىنى بابەتە رۇۋنامەۋانىيەكان كارىكە بە كۆكرىنەۋەي بابەت ۋە نوۋسىنى دەستپىدەكات، سازىنەر بابەت دەنوۋسىت بە ۋە شىۋەيەكى كە خۇي ھەلىدەبىرپىت يان سازىنەرپىك دەينوۋسىت ۋە سازىنەرى سەرپەرشتىار ۋە بەرپىرس پىداچۈنەۋەي بۇ دەكات كە لابرەن يان زىادكرىن يان گۆپىنى شىۋاز ۋە بناغەي ھونەرى بۇ دەقەكە لەخۇدەگىرپىت^(۲).

پىشتىر كىردارى سازاندىنى رۇۋنامەۋانى بەدەستدەكرا بە بەكارھىنانى كاغەز ۋە قەلەم كە سازىنەر ۋە ھەلچنى زمانەۋانى ھەلەي زمانەۋانى ۋە شىۋازى زانىارىيەكانىيان راستدەكرەۋە لەناۋ دەقەكەدا، كاتىك كارى رۇۋنامەۋانى بەشىۋەيەكى خىرا پىشتى بە تەكنەلۇۋىيە گەياندن بەست ئەم كىردارە بوۋ بە دىجىتالى لەسەر شاشەي كۆمپيوتەر لەچۈرچىۋەي سىستەمى بلاۋكرىنەۋەي مەكتەبى لەناۋ بىناي رۇۋنامە كە بە سازاندىنى ئەلەكتىرۇنى دەناسرپىت ۋە لەچۈرچىۋەي سىستەمىكى تۈرى جىبەجىدەبىت.

لەرپىگەي ئەم سىستەمەۋە، كىردارى سازاندىن بەتەۋاۋەتى بەرپۈدەبىرپىت لەنىۋ رۇۋنامەكەدا بەرپىگەيەكى ئەلىكتىرۇنى، بەجۇرپىك كە ھەموۋ بىلوتوسەكانى سازىنەرەكان بەستراۋن بە تۈرپىكى ناۋخۇيى فراۋانەۋە چ لەنىۋ رۇۋنامەكە بن يان ھەلگىراۋ بن لەشۋىنى ھەۋالەكە لەناۋ شار يان ئەۋ ۋەلاتەي كە رۇۋنامەكەي لىدەردەچىت يان لەدەرەۋەي ئەۋ ۋەلاتە، ئەم تۈرە بەھۋى ئامپىرىكى ناۋەندىيەۋە كە لەلەي بەرپىرسى سازاندىن بەرپۈدەبىرپىت.

ئەم سىستەمە رپىگەدەدات بە دىنباۋونەۋە لەۋەي كەپىي دەۋىرپىت سازاندىن لەرپىگەي گروپى كارەۋە (Work group) كە دەتوانىت دەقىكى رۇۋنامەۋانى ئامادەبىرپىت لەلايەن چەندىن سازىنەرەۋە ئەمەش بە بەكارھىنانى بەرنامەي بلاۋكراۋەي مەكتەبى (ئىنتەرلىف Interleaf) كە رپىگەدەدات بە چەندىن بەكارھىنەر بگەنە ھەمان دەق كە پىشتىر لەسەر يادگەي كۆمپيوتەرەكە ئەمباركرارە بۇ ھەر دەستكارىكرىدنىك بەجۇرپىك دەقەكە بەشىۋەيەكى

(*) Modem كورتكرارەي ۋەشى (Modulator/Demodulator) واتە تىكرا يان دەرخەر: برىتىيە لە ئامپىرىكى قەبارە بچوك، پەيۋەستە لەنىۋان ئامپىرى كۆمپيوتەر ۋە ھىلى تەلەفۇن، زانىارىيە دىجىتالىيەكان لەدەرەۋەي كۆمپيوتەر دەگۆرپىت بۇ زانىارى پىۋانەي، ھىلى تەلەفۇنى

دەنگەكان ۋە ئامازەكان ھەلدەگىرپىت. بىۋانە: <https://en.wikipedia.org/wiki/Modem>

(۱) عبدالأمير فيصل، سەرچاۋەي پىشۋو، ل^{۳۶}.

(۲) نەسرین محمد عبدة، سەرچاۋەي پىشۋو، ل^{۳۹}.

ئۆتوماتىكى پەره بەخۇى دەدات ھەر كاتىك گۆرۈنكۈرى تىدباكرىت، پىداچوونەوۈ بەو گۆرۈنكۈرىيانەشدا بكرىت لەسەر دەقەكە ئەنجامدراون^(۱).

لەرپىگە پىشت بەستن بەم سىستەمە تۆرپىيە كە بە ھاوتەرىبى كاردەكات لەگەل سىستەمى بلاۈكردەنەوۈ مەكتەبى سازىنەر دەتوانىت بەم كارانەى خوارەوۈ ھەستىت^(۲):

۱. نووسىنى بابەتى رۇژنامەوانى لەرپىگە بەكارھىنانى كىبۇرد يان مايكروڧون كە لەرپىگەيەوۈ دەقەكە بەشىۈە نامەى دەنگى داخلى دەكرىت كە بەرنامەى ناسىنى دەنگ و چارەسازى وشەكان ھەلدەستىت بە وەرگىپرانى بۇ زمانى نووسراو كە ئەتوانرىت بخرىتە سەر دەقى مەبەست، پاشان گۆرۈنكۈرى سازاندىن لەسەر شاشەى كۆمپىوتەر بە جولاندىنەوۈ وشەكان يان دىپرەكان يان پەرەگرافەكان لە شوپنىكەوۈ بۇ شوپنىكى تىرى دەقەكە، و دىيارىكردى بەشىك لە دەقەكە لەرپىگەى دانانى ھىل لەژىرىدا يان بەرزكردەنەوۈ و نزمكردەنەوۈ وشە يان بردنى بۇلاى راست و چەپ و ناوەرپاستى لاپەرە و گۆرپىنى ماوۈى نىۋان پەرەگرافەكان.

۲. پىداچوونەوۈى زمانەوانى لە بابەتى رۇژنامەوانى پاش نووسىنى بۇ راستكردەنەوۈى ئەو ھەلەنەى تىيدان بە بەكارھىنانى بەرنامەى ھەلەچنى رىنوسى و زمانەوانى (Spelling Checker)، ئەم بەرنامانەش فەرھەنگى رىنوسىيان تىدايە كە لىستىك لە وشە لەخۇدەگر كە دەگاتە (۷۲ ھەزار) وشە و دەتوانرىت زىادبكرىن بەھۇى بەكارھىنەرەوۈ، ھەرۈھا ھەلەچنى زمانەوانىيان تىدايە كە بەيارمەتى بەكارھىنەر دەتوانرىت دەقەكە رىك بكرىت و ھەلە زمانەوانىيەكانى چارەسەرىكرىت بەبى گەرپانەوۈ بۇ ھەلەچنى زمانەوانى لە بەناوبانگىرىن ئەو بەرنامانەش بەرنامەى (سىبويە)يە بۇ ھەلەچنى زمانەوانى و رىنوسى كە رابوۋچوونى پىويست دەخاتە بەردەم بەكارھىنەر بۇ راستكردەنەوۈى ھەلە رىنوسىيەكان كە رووبەرۈوى دەبىتەوۈ.

پاشان ھەلەچنى رەوانبىژى بۇ راستكردەنەوۈى ھەلە رەوانبىژىيەكان لەچوارچىۋەى بەكارھىنانىكى دروستى ھەلەى رەوانبىژى، ھەرۈھا راستكردەنەوۈى خالئەندى و ئاماركردنىكى ورد وەك ژمارەى وشە بەكارھىنراوۈ دووبارەكان كە ئامرازىكى باشە بۇ بەرپوۋەبردنى دەقى نووسراو بەزمانىكى سادە و بەھىز كە يارمەتىدەرە بۇ گەشىتن بە باشترىن دەق لەروۋى زمانەوانى و رەوانبىژىيەوۈ.

۳. زىادكردى زانىارى نوئ لەسەر بابەتى نىۋ مەلەفەكان يان لابرندى ھەندى زانىارى تىيدا لە وشە و دىپرەكان يان گۆرۈنكۈرى لە رىكخستنى برگەى چىرۇكە نووسراوۈكە لەپىناو بنىاتنانى دەقەكە، چونكە چىرۇكى رۇژنامەوانى وەك زانراوۈ ھەرۈمى تايبەت بەخۇى ھەيە بۇ سازاندىن پىويستە جىبەجىبىكرىت.

۴. دەولەمەندكردى دەقى رۇژنامەوانى بەوینەى فۇتۇگرافى يان وینەى ئامازەدار يان وینەى روونكردەنەوۈ ئەگەر پىويست بوو ئەمەش لەرپىگەى ھىنانى ئەو وینانەى لەنىۋ كۆمپىوتەردان و پىشاندىان و ھەلئبئاردنى وینەى گونجاو يان داخلكردنى وینەى راستەوخۇ لەرپىگەى سكانەر يان لەرپىگەى كىبلەكانى ترەوۈ، وەك كامىراى فىدبۇ و ژمارەى يان بىكەى زانىارىيەكان لەسەر ھىل يان لەرپىگەى پەيوەندى ھىلى بە ئەرشىفى وینەكان لە رۇژنامە بۇ گەشىتن بەچەند ھەلئبئاردەيەك و ھىنانى گونجاوترىنبا.

۵. دىنباوونەوۈ لە راستى رووداو و ژمارە و مىژوۋى دۇكىۋمىنتارىيەكە كە دەقە رۇژنامەوانىيەكە دەيگرىتەخۇى ئەمەش بەدلىنباوونەوۈ لە راستى داتاكانى ئەو كەسانە و شوپنەكانىيان لەرپىگەى پەيوەندى تۇرى بە ئەرشىفى رۇژنامەى ئەلىكترۇنى يان لەرپىگەى پەيوەندى راستەوخۇ لەسەر ھىل كە تۇمارە رەسمى و حكومى و دۇكىۋمىنتە گشتىيەكان لەخۇدەگرىت كە لەسەر تۇرەكە ھەن.

(۱) امل محمد خطاب، سەرچاۋەى پىشوو، ل ۸۱-۸۲.

(۲) ھەمان سەرچاۋە، ل ۸۲-۸۳.

۶. سیستەمى سازاندى ئىلىكترونى تۈرى دەتوانىت سازىنەر يان سازىنەرى بەرپرس لە سازاننەۋەى دووبارە ئاگادارىكاتەۋە كە بابەتى تر ھەيە ھاۋشىۋەى ئەمەيە لەلايەن چەند سەرچاۋەيەكى دىكەۋە نىرراۋە بەھەمان رېگەش نووسراۋە، پاشان ناردنى بۇ ژوورى ھەۋال بۆئەۋەى پىكەۋە گرى بدرىن و بكرىن بەيەك دەق يان ئەۋ كارەى كەپى دەوترىت (پشتۋىنى ھەۋالى كۆراۋە) بۇ چەند لاپەرپەيەكى دىارىكراۋ پاشان ناۋنىشان و وىنەيەكى گونجاۋى بۇ ھەلبۇرپىت كە سازىنەر دەتوانىت چاكتىنەن دىارى بكات (بەبى ئەۋەى لەسەر مىزى نوسىنگەكەى ھەستىت) بە بەكارھىنانى كۆمپىوتەر.

روونە كە كارى سازانن پەرەيسەندوۋە بەھۋى پشتبەستنى سازىنەرى رۇژنامە بە تەكنەلۇژىي سەردەم، پىشتى سازىنەر ھەلدەستا بە كۆكردنەۋەى ئەركەكانى سازانن و بەجىگەيانندىن لەرپىگەى خۇيىندنەۋەى لاپەرپەكانەۋە، لەكاتىكدا كە يارمەتيدەرە ئەلىكترونىيەكان ھاتنە نىۋ كارەكەيەۋە يارمەتى سازىنەر دەدەن بۇ كۆنترۆلگىردنى ھەموو كىردارە تەقلىدىيەكان.

۴. ئەمبارگىردنى بابەتە رۇژنامەۋانىيەكان و گەرانندەۋەيان

بانكى زانىارىيەكان و تۈرەكان و ناۋەندەكانى زانىارىي رۇژنامەۋانى سىدىيەكان بەكاردەھىنرىن بۇ ھەلگىرتن و بەدۇكىۋمىۋنترگىردنى بەلگەنامەكانى، ئەمەش يارمەتيدەرە بۇ گەران بەدۋاى زانىارىيەكان و گەرانندەۋەيان بەشىۋەيەكى خىرا و گونجاۋ^(۱).

۵. گواستەۋە و بلاۋكردنەۋە و دابەشكىردنى بابەتە رۇژنامەۋانىيەكان

ئامپىرى ئەلىكترونى تىدا بەكاردەھىنرىت ۋەك فاكس مەيل و مانگى دەستكىرد و گەيانندى تەلدار و بىتەل و تۈرى دىجىتالى، تۈرى گورزە و كىبل^(۲).

۶. خستەروۋى بابەتى رۇژنامەۋانى

ئامپىرى ھەمەجۇر بەكاردەھىنرىت ۋەك: كۆمپىوتەر، ئامپىرى دىجىتالى كەسى^(۳).

سىيەم: كۆمپىوتەر و سازاندى رۇژنامەۋانى

كۆمپىوتەر بە كرۇكى شۇرپى تەكنىكى ھاۋچەرخ دەژمىررىت، بەجۇرىك كە ئەم ئامپىرە تەۋاۋەكى نامرازەكانى گەيانندى بىنراۋ و بىستراۋ و چاپكراۋە، رۇلىكى سەرەكى ھەيە لە پەرەپىدانى كىردارى پەيوەندىكىردن و چاكتىردن و خىراترىكىردنىدا، ھەرۋەھا كۆمپىوتەر بوۋتە نامرازىكى گەيانندى بەجۇرىك كە دەتوانىت لەرپىگەى ھىلى تەلەفۇنەۋە پىشت بەتېكرايى (Modem) ۋ پەيوەندىكىردن بەۋانىتەرە بىستىت، ئەمەش دەكەۋىتە سەر سىستەمى كۆمپىوتەر كە سىستەمى دەقى تەلەفونىۋى و سىستەمى بەرىدى ئەلىكترونى و گىردانى كۆنگرەكان لە دوورەۋە لەخۇدەگرىت. پەرەسەندى دىكە ھەيە بۇ ئامپىرى نوى كە تىبايدا كۆمپىوتەر و تەلەفون پىكەۋە گىردەدات، كۆمپىوتەر رۇلىكى گىرنگ دەگىرپىت لە نەخشەسازى و بنىاتنانى سىيەمى زانىارىيە نويەكاندا، كە ھەلدەستىت بە ئەنجامدانى كىردارە ژمىرىارىيە ئالۇزەكان كە جىبەجىكىردنىان بەدەست زەحمەتە، سەرەپاى تواناى لەرادەبەدەرى بۇ ئەمبارگىردنى بىرپىكى زۇر لە زانىارى بەرپىگەيەكى رېكخراۋ بەجۇرىك گەرانندەۋەى لەكاتىكى زۇر كەمدا ئاسان بىت، ھەرۋەھا كۆمپىوتەر دەتوانىت ھەموو ئىشەكانى تىرى پەيوەست بە سىستەمى زانىارىيەكان جىبەجى بكات، لەۋانە پاراستنى داتاكان گىرەنتى تەۋاۋ بە لەدەستەدانىان و خراپنەكىردنىان لەلايەن سوۋدەندىۋانەۋە، لەم سالانەى دوايدا

(۱) عبدالامىر فىصل، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ۳۶.

(۲) ھەمان سەرچاۋە، ل ۳۶.

(۳) محمد اسماعىل ياسىن، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ۱۰۲.

بەكارھىننى كۆمپيوتەرى زۆر بچووك بىلاۋبوويەۋە لەوانەش كۆمپيوتەرى كەسى تايبەت بەكارى راگەياندىن و كۆمپيوتەرى فرە فرمان وەك كۆمپيوتەرى دىجىتالى^(۱).

لە ئەمىرۇدا ۋا سەيرى كۆمپيوتەر دەكرىت كە تەكنەلۇژىيە سەردەمە كە لەپشت ئەو گۇرانكارىيەۋەيە كە روودەدىن، ئەم شىۋازە تەكنەلۇژىيە كۆمەللىك گۇرانكارى لەبوارى كارى رۇژنامەۋاندا دەھىنئەتە كاپەۋە كە ھەندىكىان پەيوەستىن بە خودى رۇژنامەكە و كردارەكانى پەيوەست بە بەرھەمھىننى لەسەر ئاستەكانى سازاندىن و دەرھىنان، ھەندىكى دىكەشىان پەيوەستىن بە رۇژنامەى چاپكراۋەۋە، بەكارھىننى كۆمپيوتەر لە كارى رۇژنامەۋاندا بۇ شەستەكانى سەدەى بىستەم دەگەرپتەۋە، بەجۇرىك كە كۆمپيوتەر رۇلى لە ھەموو ھەنگاۋەكانى دەرھىنان و قۇناغەكانى بىلاۋكردنەۋەى رۇژنامەدا ھەيە ھەرۋەك: رىزكردن و رىكخستى پىتەكانى ماددە سازىنراۋەكان، پىچوونەۋە و راستكردنەۋەيان، دەرھىننى لاپەرەكان، گورزەكردن و پىچانەۋە، چاپكردن^(۲).

پىشەسازى بىلاۋكردنەۋەى چاپكراۋ لەماۋەى سالانى ھەفتا و ھەشتاكاندا پەرەيسەند و گەشەسەندى زىاترى بەخۇۋە بىنى و كارىگەرئىتتىيەكانى قولتربوويەۋە لەچاۋ گەشەسەندەكانى پىشەسازى بىلاۋبوونەۋە لەكاتى داھىننى چاپخانەۋە تاۋەكو سەرھتاي ھەفتاكان، بەجۇرىك بوۋتە شۇرشى پەيوەندى سىيەم لەمىژوۋى مرۇفائەتى بەپىي بۇچوونى زاناي پەيوەندى بەرىتانى بەناۋبانگ (ئەنتۇنى سەس)، شۇرشى يەكەم لەمىژوۋى پەيوەندى مرۇفائەتى بەرىتتىيە لە داھىننى نووسىن، دوۋەم داھىننى چاپخانەيە، تەكنەلۇجىيە زانايىيەكان ھات بەھۋى كۆمپيوتەرۋە بۇئەۋەى شۇرشى سىيەم لەپەيوەندىدا روۋىدات^(۳).

لەۋكاتەۋەى كە كۆمپيوتەر بوۋتە رەگەزىكى سەرەكى لە ھەموو بوۋارەكانى زىاندا رۇژنامە يەكەم بوۋار بوۋە كە سوۋدى ئى بىنىۋە، رۇژنامەنوۋسانىش لە دەستە يەكەمىنەكانن كە تۋانىۋىيە سوۋد لە تايبەتمەندى و لاپەنە باشەكانى كۆمپيوتەر ۋەربىگرن لە بوۋارە جۇراۋجۇرەكاندا كە لەرپىگەيەۋە پىشەسازى رۇژنامەۋانى پەرەيسەندوۋە و لەچەند بوۋارىكى كىردەيى و جىبەجىكردننىكدا بەكارھىنناۋە ۋەك ئەمانەى خوارەۋە:

۱. چارەسەرگىردى وشەكان (Word Processing)

دەتوانرىت كۆمپيوتەر بۇ رىكخستى وشەكان لەكاتى نووسىندا بەكاربەھىنرىت، و بۇ سازاندىن دەقەكان لە نووسىنگەكانى كاركردن^(۴)، رىگە بە چارەسەرگىردى وشە نووسراۋەكان دەدات زۇر پىشكەۋوتوتور و خىراتر لە ئامىرى چاپ (Type writer)، كاتىك دەقەكان چاپدەكات بە بەكارھىننى "تابلۇى چارەسەرى وشەكان" دەقە چاپكراۋەكە لەسەر شاشەيەكى چاۋدىر پىشاندەدات، پاشان ئەم دەقە لە يادگەى كۆمپيوتەرەكەدا ئەمباردەبىت، دەتوانرىت ھەر گۇرانكارىيەك لەسەر دەقە چاپكراۋەكە بە ئاسانى ئەنجامبەدرىت لەرپىگەى دوۋبارە چاپكردنەۋە و راستكردنەۋەى ھەلەكان پىش ناردى زانايىيەكان بۇ ناۋ كۆمپيوتەرەكە بە گواستەۋەى دەقە چاپكراۋەكە - لەرپىگەى پىنتەرەۋە- بۇ سەر كاغەز^(۵).

۲. بىلاۋكراۋەى مەكتەبى (Desktop Publishing)

چەمكى بىلاۋكراۋەى مەكتەبى (Desktop Publishing-DTP) ئامازەيە بۇ بەكارھىننى كۆمپيوتەر و بەرنامەكانى لە بەرھەمھىننى رۇژنامەدا، كە كارىگەرئىتتىيە لەسەر شىۋازى كاركردن لە رۇژنامە و بەرھەمھىننىدا

(۱) إِيَاد شَاكِر الْبَكْرِى، تَقْنِيَاتِ الْاِتِّصَالِ بَيْنِ زَمَنَيْنِ، ط ۱، (عَمَان: دَارُ الشُّرُوقِ لِلنَّشْرِ وَالتَّوْزِيْعِ، ۲۰۰۳)، ص ۸۹-۹۰.

(۲) نَسْرِيْنِ مُحَمَّدِ عَبْدِة، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ۲۵.

(۳) مُحَمَّدُ عِلْمِ الدِّيْنِ، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ۹۴. ۋەرگىراۋە لە: Smith Anthony (ed): "Good Bye Gutonburg", New York, Oxford Press, ۱۹۸۰, pp. ۸۳-۸۵.

(۴) عَبْدِالْمِيْرِ فَيْصَل، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ۶۲.

(۵) حَسَنُ عَمَادِ مَكَاوِي، تِكْنُوْلُوجِيَا الْاِتِّصَالِ الْحَدِيْثَةِ فِي عَصْرِ الْمَعْلُوْمَاتِ، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ۷۱-۷۲.

ھەيە يان لەسەر ئاستى چۆنىھەتى ھەلگىرتى بابەتە بلاۋكراۋەكان لە رۇژنامەدا بە ئامانجى دووبارە بەكارھىنانە ۋەيان لەكاتى پېۋىستدا ۋەك سەرچاۋەبەك لە سەرچاۋەكانى زانىارى سەرھەتابى كەرىگە بە دەرھىنەرى رۇژنامە دەدات كۆپىيەكى لە رۇژنامەكە ھەبىت لەسەر شاشە بە ۋە شىۋەيەكى كە دەيەۋىت چاپى بكات لەسەر كاغەز، ۋە دەستۋانېت بە ئاسانى ھەر گۇرانكارىيەك كە بىھەۋىت ئەنجامى بدات لەسەر شاشە، ئەمەش بووھەۋى گەشەدان بە پىشەسازى چاپەمەنى ۋە بلاۋكردنەۋە، بەجۇرىك كە ئەم كارە پېشتر پارەيەكى زۇرى تىدەچوو دەدرا بە كۆمپانىكانى (گرافىك)، بەشە سەرھەككىيەكان لە سىستەمى بلاۋكردنەۋەدى مەكتەبى ئەمانەن: (كۆمپوتەر، چاپخانەى لەيزەرى، بەرنامەى بلاۋكراۋەى مەكتەبى)، ئەمپۇ سىستەمى بلاۋكراۋەى مەكتەبى خاۋەنى تەكنىكىكى بالايە كە ئەۋىش نامرازى (سكانەر ۋە مۇدۇم) ە بۇ گۇرپنى نامازەكان، بەرنامەى فاكس مەيل بواردەدات بەناردنى دەقەكان لەرىگەى فاكس مەيلەۋە بە نامىرى مۇدۇم ئەم سىستەمە لە زۇربەى كاتدا سىستەمىكى دەنگى دەگرىتەخۇى بوار بە گەشىتن بەچەندىن سەرچاۋەى زانىارى رېگەپېدراۋ دەدات^(۱).

توۋىزەر بە پېۋىستى دەزانىت پروونكردنەۋە بدات لەسەر جىاۋازى نىۋان بەكارھىنانى كۆمپوتەر ۋەك نامىرىك بۇ نوۋسىنى بابەتە رۇژنامەۋانىيەكان، ھەرۋەھا بەكارھىنانى كۆمپوتەر ۋەك بەرھەمھېنى بابەتە رۇژنامەۋانىيەكان بەجۇرىك لە يەكەمىاندا سازىنەر ھەلئەستى بە چاپكردنى بابەتە رۇژنامەۋانىيەكان لىردا كۆمپوتەر تەنھا ئەركى چاپكردن جىبەجىدەكات، بەلام لەھالەتى دوۋەمدا كۆمپوتەر سەرھەپى چاپكردن ھەلئەستى بە جىبەجىكردنى ئەۋ كرادارەنى كە پەيوەستن بە دىزايىنى رۇژنامە ۋە دەرھىنان ۋە دابەشكردنى بابەتە رۇژنامەۋانىيەكان لە دەق ۋە وىنە ۋە ھىلكارى لەناۋ پەرەكاندا^(۲).

دەتوانرىت كارىگەرئىتى بەكارھىنانى تەكنەلۇژىيى بلاۋكراۋەى مەكتەبى لە رۇژنامەدا لە دوو بواردا تىبىنى بىرىت^(۲):

يەكەم: كارىگەرئىتى لەسەر ئاستى شىۋازى كاركردن لە رۇژنامەدا: بوۋنى كۆمپوتەر ۋە سىستەمى بلاۋكراۋەى مەكتەبى گۇرانكارىيەكى زۇرىان لەرپەرەۋى كارى ناوخۇى زوورى سازاندن ۋە بەرھەمھېنان ۋە دىزايىن ۋە دەرھىنانى رۇژنامەدا ئەنجامدا، دەتوانرىت گىرنگىرىن دەرھەنجامەكان لەمانەى خوارەۋەدا كورتبىكرىنەۋە:

(۱) پشتبەستن بە كۆمپوتەر ۋەك نامرازىكى بلاۋكردنەۋەدى ئەلىكتۇرنى كاردەكاتە سەر رېگەى ۋەرگىرتى ھەۋالى رۇژنامە لە ئازانسەكانى ھەۋالەۋە كە رۇژنامەكە ھاۋبەشى لەگەلىاندكردوۋە، ئەۋ رۇژنامەنى كە كۆمپوتەر بەكاردەھىنن بۇ ۋەرگىرتى راپۇرتەكانى ئازانسەكانى ھەۋال لەرپەرەۋى نىۋەندىكى ھەۋالىيەۋە دەبىت، كە سىستەمىكە بۇ چارەسەرگىردنى ھەۋالى ھاتوۋ لە ئازانسەكانەۋە بەجۇرىك كە ھەلئەستى بە ۋەرگىرتى ھەۋال ۋە دابەشكردنى بەسەر سازىنەرەكاندا بەشىۋەيەكى ئۆتوماتىكى، بۇنمۇنە سازىنەرى ھەۋالى زانستى دەتوانىت سەرھەم ھەۋالەكان بىبىنىت يان تەنھا ئەۋ ھەۋالەنە ھەلئەستى كە پەيوەندىدارن بە لاپەرەكەيەۋە بەرپرسىيار نىيە بەرامبەر ھەۋالى سىياسى كە ئازانسەكە بلاۋىدەكاتەۋە، بىگومان لەم بارودۇخەشدا كۆمپوتەر ھەلئەستى بەدابەشكردن ۋە پۇلىنكردنى ھەۋالەكان بەگۇيرەى بابەت ۋە شوپن ۋە سەرچاۋەكانيان.

(۲) پشتبەستن بە كۆمپوتەر ۋەك نامرازىكى ئەلىكتۇرنى كاردەكاتە سەر شىۋازى دىزايىنى لاپەرەكان ۋە دەرھىنانيان بەشىۋەيەكى ئۆتوماتىكى لەسەر شاشەيەك ئەنجامدەدرىت نەك بەدەستى بەۋشىۋەيەكى كە رۇژنامە كلاسسىكەكان پەيپەرەۋى دەكەن لەبەرھەمھېنانى رۇژنامەدا.

(۱) بېۋانە: (أ) ربحى مصطفى العليان، سەرچاۋەى پېشوو، ل^{۲۹}. (ب) عبدالباسط محمد عبدالوهاب، سەرچاۋەى پېشوو، ل^{۱۳۰}.

(۲) سميرة شيخاني، الإعلام الجديد في عصر المعلومات، (مجلة جامعة دمشق - المجلد ۲۶ - العدد الاول + الثاني ۲۰۱۰)، ص^{۴۵}.

(۳) ھەمان سەرچاۋە، ل^{۴۵۱-۴۵۲}.

۳) پشېتېستن به كۆمپيوتەر وەك ئامپىرىكى ئەلىكترۇنى كاردەكاته سەر رېگەى وەرگرتنى وېنە له ئازانسە تايبەتمەندەكانەو، ئەو وېنەيەى كه نېوۋەندى وېنەكه وەرېگرتووه رېگە به سازېنەر دەدات بۇ گەران بەدوای وېنەيەكى ديارېكراو و گونجاو بۇ بابەتەكه دواى ھەئبزاردن و ديارېكردنى وېنە سازېنەر دەتوانىت بەھۇى تۆرى ناوخۇيىووه بېگوازىتەووه بۇ دىزايىنەرى لاپەرە يان پېدانى ژمارەى وېنەى داواكراو تا له كات و شوېنى پېويستدا لەناو لاپەرەكەدا دايېنىت.

۴) پشېتېستن به كۆمپيوتەر وەك ئامرازىكى بىلاوكەرەوۋى ئەلىكترۇنى كاردەكاته سەر شېوۋى بىلاوكردنەوۋى نېوۋەولەتى رۇژنامەكه، ئەمپۇ ھەموو لاپەرەكانى رۇژنامە دەنېررېن بۇ پېگەكانى چاپكردن لەو ولاتانەى كه رۇژنامەكهى ئى چاپدەكرىت و بىلاودەكرىتەووه ئەمەش بەھۇى ھىلى تەلەفۇنى (ISDN) يان بەھۇى مانگە دەستكردەكانەووه لەشوېنى بەرھەمھېنانى رۇژنامەكه.

دووم: كارېگەرېتىى لەسەر ئاستى ھەلگرتنى دەق و گېرپانەوۋى:

۱) پشېتېستن به كۆمپيوتەر وەك ئامرازىكى ئەلىكترۇنى كاردەكاته سەر شېوۋى ھەلگرتنى دەقەكانى رۇژنامە، دەقى بەرھەمھېنراو بە كۆمپيوتەر دەتوانرىت وەكو دەق و وېنەش ئەمبار بكرىت.

۲) پشېتېستن به كۆمپيوتەر وەك ئامرازىكى بىلاوكردنەوۋى ئەلىكترۇنى كاردارى راستكردنەوۋى ھەلەكانى دەقەكانى رۇژنامەكه ئاسان دەكات بابەتە رۇژنامەوانىيە ھەلگىراوۋەكه لەسەر شېوۋى دەق دەتوانرىت بە ئاسانى راستبكرىتەووه و سەر لەنوئى ئەمباربكرىتەووه.

۳) پشېتېستن به كۆمپيوتەر وەك ئامرازىكى بىلاوكردنەوۋى ئەلىكترۇنى كاردارى ئامادەكردنى دەق پېش ھەلگرتنى لەنېو بىنكەى زانىارىيەكاندا ئاسان دەكات.

۲. دىزايىنى وېنەكان: ئامپىرى كۆمپيوتەر توانى گۇرانكارىيەكى گەرە له پېشەسازى و بەرھەمھېنانى رۇژنامەوانىدا ئەنجامبىدات لەرېگەى بەكارھېنانى سىستەمى دىزايىنى وېنەووه كه دەتوانرىت بەھۇىووه داھېنان له وېنەدا بكرىت و دەستكارى بكرىت بەشېوۋەيەكى ئاسان له پېشتر، ئەم وېنانە بەكاردەھېنرېن له ئامرازەكانى گەياندىدا لەرېگەى پېشاندىيان لەكاتى نەخشەكانى ئاووھەوا و ديارېكردنى ئەو ناوچە جوگرافىانەى كه له ھەوالدا بەكاردەھېنرېن^(۱).

۳. پەيوەندىيى راستەوخۇ بە بىنكەى زانىارىيەكان: پېكھېنانى بىنكەى زانىارىيى بەشېكى گىرنگە لەبەرنامە جېبەجېكارىيەكانى كۆمپيوتەر، لەئىستادا بۇ سوودوەرگرتن لەم بەرنامەيە، لەرېگەى ژمارە تەلەفۇنىكى ديارېكراوۋە دەتوانرىت كۆمپيوتەرى كەسى بەكارھېنەر بە كۆمپيوتەرى ناوۋەندىيەووه پەيوەستبكرىت بەم جۇرەش لە خزمەتگوزارىيە جۇراوچۇرەكان سوودمەند دەبىت وەك ھەوال، كەشۇھەوا، وەرزش، خزمەتگوزارى گەشتوگوزار، ھەرۇھەا سوودىش لە بەرنامەى گەراندنەوۋى زانىارىيەكان وەرېگرتى بەھەمان ئەو رېگەيەى كه مرۇفېك لە مرۇفېكى دېكە قسە لەگەل يەكتەر دەكەن^(۲).

(۱) عبدالامىر فىصل، سەرچاۋەى پېشوو، ل ۶۳.

(۲) بېوانە: ھەمان سەرچاۋە، ل ۶۳-۶۴.

دەتوانىت سى تىپروانىنى سەرەكى بۇ بەكارھىنانى كۆمپيوتەر بۇ سازاندى رۇژنامەى چاپكراو وينا بگرىت، ھەموو تىپروانىنەكان لايەنىك و ئەرکىكى بنەرەتتيان لەبوارى سازاندى ھەمە كە ئەمانەن^(۱)؛

أ. تىپروانىنى كە كۆمپيوتەر وەك ئامىرىكى (Hardware) بەكاردەھىنرىت لە بەرپوۋەبردنى كارى سازاندى رۇژنامەوانى لەنيو رۇژنامەدا، پەيوەست بەم تىپروانىنەوۋە لەبوارى سازاندى ئەلىكترونىشدا.

ب. تىپروانىنى كە كۆمپيوتەر وەك ئامرازىكى گەياندى تۇرى (Telecommunication Network) كە دەتوانىت بگاتە سەرچاۋەى زانىارى جۇراوجۇر لەسەر ئاستى چەندىتى و چۆنىەتى، پەيوەست بەم تىپروانىنە بەكارھىنانى كۆمپيوتەرە لە پالپشتى رومالى رۇژنامەوانى بۇ بابەتىك لەكاتى سازاندىدا.

ت. تىپروانىنى كە كۆمپيوتەر وەك بەرنامە (Software) پاكىچ و لىھاتوۋىيى سىستەم ئەتوانىت چەندىن كىردارى سازاندى مىشكى كە سازىنەر بەكارىدەھىنرىت ئەنجامبات، پەيوەست بەم تىپروانىنە بەكارھىنانى كۆمپيوتەرە لە سازاندى ماددە رۇژنامەوانىيە چاپكراۋەكاندا بەبى سازىنەر.

بەم شىۋەىە كارىگەرئىتتىيەكانى تەكنەلۇژىاي كۆمپيوتەر لەبوارى سازاندى رۇژنامەوانى لەچوارچىۋەى ئەوسى تىپروانىنەى سەرەوۋە بەم جۇرەىە:

۱. بەكارھىنانى كۆمپيوتەر لە سازاندى ئەلىكترونىدا؛ سازاندى رۇژنامەنوۋسى لەنوۋسىن لەسەر لاپەرەوۋە گوزارايەوۋە بۇ نوۋسىن بەشىۋەى ئەلىكترونى لە ئەنجامى بەكارھىنانى كۆمپيوتەر لەكارى رۇژنامەوانىدا، لە كاتى ويستى سازىنەر بۇ ئەنجامدانى ھەر گۇرانكارىيەك لەبابەتى رۇژنامەكەدا دەتوانىت بە ئاسانى بەم كارە ھەستىت لەرپىگەى بەكارھىنانى (كىبۇردە)دوۋە كەبەستراۋەتەوۋە بە شاشەيەكى بىنراۋەوۋە، كە سازىنەر لەبەردەمىدا دادەنىشىت بۇ راستكىردنەوۋەى بابەتە رۇژنامەوانىيە پىشاندىراۋەكە لەسەر شاشەكە و ئەمباركىردنى لەناو مەلەفىكى ناو كۆمپيوتەرەكەدا^(۲).

ھەرەوۋە بەھۇى شاشەى كۆمپيوتەرەوۋە سازىنەر دەتوانىت قەبارە و چرى پىتەكان دىارىيىكات، دىارىكىردنى وىنەى پەيوەست بەبابەتەكە، ھەرچەندە ئەمە بەخشىنى ئازادى زىاترە بە سازىنەر، بەلام جۇرىكى نوپى لىپرسراۋەتى دەكەوئتە ئەستۇ، سازىنەرى ئەمپرو راستكەرەوۋە (Proof Reader) نىە كە ھەستىت بەراستكىردنەوۋەى ئەو ھەلە چاپەمەنىانەى كە كۆكەرەوۋەى بابەتەكە تىيدەكەوئت، بەلام لەئەمپرودا ئەم كارە بەسازىنەر سىپىردراۋە.

كىردارى سازاندىن بەماناى ھەستان بەيەكىك يان زىاتر لەم كارانە دىت^(۳)؛

– زىادكىردنى زانىارى نوئ بۇ بابەتى نيو فايەكە.

– سىپنەوۋەى ھەندى زانىارى نيو فايەكە.

– گواستنەوۋەى ھەندى زانىارى لەشوىنىكى فايەكەوۋە بۇ شوىنىكى تىرى.

پەيوەستبوون و گرئدانى كۆمپيوتەرى سازىنەران بە ئامىرى ناۋەندىيەوۋە بەھۇى بوونى تۇرى ناوخۇيىەوۋە كە لەسەر سىستەمىيى بلاۋكەرەوۋەى ئۇفىسى كاردەكات وادەكات كە سازىنەر بتوانىت بەكۆمەلە كارىك ھەستىت لەوانە^(۴)؛

(۱) محمود خليل، الاتجاهات الحديثة في استخدام الحاسب الآلي في التحرير الصحفي، سەرچاۋەى پىشوو، ص ۱۷۸.

(۲) محمود ابراهيم خليل و شريف درويش اللبان، سەرچاۋەى پىشوو، ص ۷۴.

(۳) محمود خليل، الاتجاهات الحديثة في استخدام الحاسب الآلي في التحرير الصحفي، سەرچاۋەى پىشوو، ل ۱۷۸.

(۴) حسني نصر و سناء عبدالرحمن، سەرچاۋەى پىشوو، ل ۴.

- دووبارە دارشتنەۋە دەقئىكى رۇژنامەۋانى بەتەۋاۋى بە ئامانجى پىداچوونەۋەى زمانەۋانى يان جۇرىك لە گونجاندىنى شىۋازى.
- لابرندى ھەندىك وشە و پستە و بېرگە كە دەبنەھۆى تاۋانىك كە ياساكانى بلاۋكردنەۋەى قەدەغەى كىردوۋە يان پىچەۋانەى ۋىستى گشتىيە.
- كورتكردنەۋەى بابەتى رۇژنامەۋانى كە بگونجىت لەگەل رۋوبەرى دىيارىكراۋدا.
- تەۋاۋكردنى دەقى رۇژنامەۋانى بەھەندىك زانىارى و داتا كە لە رۋوى ناۋەرۋكەۋە تەۋاۋىدەكات.
- لكاندى دەقئىك بە دەقئىكى دىكەۋە و دارشتنەۋەى ناۋىشانەكەى و زىادكردنى ئەگەرھاتوۋ لە دەقە بنەرەتتىيەكەدا نەبوۋ.
- لابرندى ھەندىك وشە و پستە و وتە كە گران و لاۋازبن لەرۋوى خويئندەۋە.
- بەكارھىنانى سازاندىنى ئەلىكتىرۇنى پشت بەست بە كۆمپىوتەرى تۇرپكان لە چۈرچىۋەى سىستەمىكى ئەلىكتىرۇنى بلاۋكراۋدا كۆمەلىك سوود بۇ كارى رۇژنامەۋانى بەدەست دەھىنىت لەۋانە^(۱) :
- أ. كەمكردنەۋەى تىچوون: سازىنەر ھەلدەستى بە كۆكردنەۋە و پوختكردنەۋەى دەقەكان و ئەنجامدانى ھەر گۇرپانكارىيەكى پىۋىست كە مەبەستىيەتى لەسەر شاشەى كۆمپىوتەر ئەنجامىبات بە بەكارھىنانى بەرنامەى چارەسەر كردنى وشە و دەقە پالپشتكەرەكان كە دەتۋانن ھەلە زمانەۋانىيەكان چاك بكنەۋە، ئەمەش بەكارھىنانى لاپەرەكان دەگۇرپت بە ئامرازى ئەلىكتىرۇنى كە دەبىتەھۆى كەمكردنەۋەى تىچوۋى لاپەرە.
- ب. دەستكەۋتنى كۆپىيەكى سازىنراۋى بى كەموكورتى خالى لە ھەموو ئەو شتانەى كە پىش گۇرپانكارى و دەستكارىكردنەكان بوونيان ھەبوۋە لە بابەتەكەدا، بابەتى سىراۋەش لەناۋ كۆمپىوتەرەكەدا دەمىنىتەۋە بۇئەۋەى لەكاتى پىۋىستدا بەكارى بەھىنىنەۋە.
- ت. كەمكردنەۋەى ئەگەرى ھەلەى زمانەۋانى و رىۋوسى كە كارى پىداچوونەۋە ئاسان دەكات سەرەراى ئەو ھەلەنەى كە پەيوەستن بە ناۋ و شوپن و داتا ئەرشىفىيەكانەۋە لەبەرئاسانى دلتىابوونەۋە لەپراستىيان بەشىۋەيەكى ئەلىكتىرۇنى.
- پ. خىرايى لە تەۋاۋكردنى كار لەئەنجامى خىرايى لە كۆكردنەۋە و ئاسانى لە گەراندنەۋە و پىشاندان كە ئەنجامىكى باشتر بەدەست دەھىنىت بۇ كاتى ئەمباركردن.
- ج. ئەرشىفىكردنىكى گونجاۋ بۇ بابەتى رۇژنامەۋانى تەنھا بەدانانى بابەتە رۇژنامەۋانىيەكە لەشىۋەى كۇتايدا دەتۋانرپت كۆپىيەكى بنىررپت لەمەلەفى تايبەتەۋە بەشىۋەيەكى راستەۋخۇ بۇ ئەرشىفى رۇژنامەكە.
- ۲. بەكارھىنانى كۆمپىوتەر لە پالپشتى رومالى رۇژنامەدا: لەپەرەسەندەكانى تەكنەلۇجىيەى نۇى، و شۇرپى پەيوەندى بوۋەھۆى دەر كەۋتنى ئەۋەى كە پىپى دەۋترپت رومالى ئەلىكتىرۇنى بۇ ھەۋال كە يارمەتيدەرىكى باشە بۇ رومالى ھەۋالى بەپەلە و تىپەراندنى رىگرە شوپنى و كاتىيەكان كە يارمەتەكى زۇرى داۋە لەكورتكردنەۋەى ماۋەى كاتى نىۋان رۋوداۋ و بلاۋبونەۋەى ۋەك ھەۋال، نەھىشتى بۇشايى نىۋان قۇناغەكانى بلاۋبونەۋەى ھەۋال ئەۋانىش قۇناغى رۋودان و گواستەۋە و بلاۋبونەۋەيەتى لەرپىگى خستەنەگەرى تەكنىكە نۇپىيەكان كەبوۋەتەھۆى فراۋانكردنى سنورى رومالى ھەۋالە جوگرافىيەكان، فراۋانكردنى سنورى رومال سەرەراى چاككردنى كىردارى رومالى رۇژنامەۋانى لەئاستى چۇنىەتيدا كە تەكنەلۇجىيەى نۇى بۋارى داۋە بە رۇژنامە بۇگەيشتن بەبىرپكى زۇر لەھەۋال و ھەلۇبۇردنى ھەۋالى فراۋان و پىشكەشكردنى رومالى گشتگر بۇ رۋوداۋەكان و قۇلكردنەۋەى ئەم

(۱) امل محمد خطاب، سەرچاۋەى پىشۋو، ل^{۸۴}.

روومالانە لەپىگەى گەيشتن بەپىشتەووى رووداوهكان و وردەكارىيان لەپىگەى بنكەى زانىارى و داتاكان كە رپىگەپىدراوه لەئىنتەرنىت دا^(۱).

هەروەها سازىنەر دەتوانىت بەشىووهىكى راستەوخۆ بچىتە نىو ئەرشفەوه بەپىشتەستن بە سىستەمى كۆمپيوتهرى پەيوەست بە تۆرى ناوخۆيى، ئەگەر بابەتە ئەرشفىهەكان لەسىستەمى كۆمپيوتهردا ئەمباركرابن، يان بەواتايەكى تر رۆژنامەكە شتىك دروستدەكات كەبە كىتبخانەى ئەلىكترۆنى ناسراوه (Electronic Library) بەشىووهىكى بنچىنەى سازىنەر دەبىت لەكاتى ئامادەكردنى بابەتە رۆژنامەوانىهەكاندا رەچاوى بكات و بگەرپىتەوه بۆ ئەم كىتبخانەى بۆ وەرگرتنى بابەت و چىرۆكى رۆژنامەوانى پەيوەست بەبابەتتىكى ديارىكراو بەمەبەستى تەواوكردنى هەندىك زانىارى و دلتىابوون لەراستىيان و ئەو زانىارىانەى كەپىشتەر لەرۆژنامەكەدا بلاوكراونەتەوه.

بەدەر لە ئەرشفى رۆژنامەنووس دەتوانىت پىشت بەچەند زانىارىيەكى تايبەت بەستىت لە دەروەى رۆژنامەكەى بە تايبەتئىش دامەزراره فەرمىيەكان، ئەمەش واتە سازىنەر دەتوانىت لەرپىگەى هىلى تەلەفۆنى دەزگاكەپەوه پەيوەندى بە دامەزراره فەرمىيەكانەوه بكات بۆ وەرگرتنى زانىارى ئەگەرھاتوو ئەو دەزگايە دەرفەتى رەخساند ئەوا سازىنەرى رۆژنامەكە سوودمەند دەبىت لىيان بۆ تەواوكردنى بابەتەكەى^(۲).

۳. بەكارهينانى بەرنامەى لىھاتووى لە سازاندنى بابەتى رۆژنامەوانى چاپكراودا: سازىنەرى ئەمەرۆ سوود لەچەندىن بەرنامە وەرەگرىت كە كارەكانى بۆ ئاسان دەكات لەكاتى مامەلەكردنى لەگەل بابەتتىكى رۆژنامەوانى ديارىكراودا، زۆربەى بەرنامە چارەسەرىيەكانى دەق كە بەكاردەهينرىن لەسازاندنى ئەلىكترۆنىدا، هەروەك بەرنامەكانى بلاوكردنەوه كە بەكاردەهينرىن لەبوارى دىزىنى لاپەرەكانى رۆژنامە و گوڤارەكاندا، لىستىكى تايبەتئىيان تىدايە بۆ پالپىشتى زمانەوانى بابەتە رۆژنامەوانىيەكە كە لەرپىگەپەوه دەتوانىت چەندىن تايبەتمەندى بداتە بابەتەكە، ئاگاداركردنەوهى پىشووختى سازىنەر بەو هەلەنەى كە تىپدەكەوئىت لەكاتى نووسىندا^(۳).

ئەگەر راستكردنەوهى چاپ و زمانەوانى يەكىك بن لە لايەنە سەرەكىيەكانى پرۆسەى سازاندنى رۆژنامەوانى، بەتايبەتى لەسايەى بەرزبوونەوهى ئاستى زانىارى خويئەرانى رۆژنامە و ئارەزوويان بۆ خويئەندەوهى دەقە رۆژنامەوانىيە زۆر روونەكان لەرپىگەپەوه، ئەوا بەرنامەكانى كۆمپيوتهر بوونەتە لايەنىكى بەرپۆبەر و جىبەجىكارى ئەم كرادارە كە لەرپىگەپەوه كاتىكى زۆر و ماندووبوونىكى كەم دەگەرپىتەوه بۆ سازىنەر بەراورد بەوهى كە ئەگەر بەدەستى ئەم كارەى بكردايە دەبوو كات و توانايەكى زۆرى دابىن بكردايە و پىسپۆر بووايە لە زمانەوانىدا، پاشان دەتوانى ئەو كارە بە باشى بكات^(۴).

بەرنامەكانى چارەسەرى وشەكان شۆرشىكى گەورەيان هينايەكايەوه لە سازاندنى و بلاوكردنەوه بەتايبەتى پاش بەكارهينان و بلاووبوونەوهى كۆمپيوتهر و لاپتۆب، لە ديارترىن ئەو بەرنامەنەش بەرنامەى (سىبويه) يە كە هەلەدەستى بە چەندىن ئىش لەوانە: راستكردنەوهى هەلەى زمانەوانى، هەلەچنى، خالەبەندى، لەنىو كۆمپيوتهردا لەكاتى روودانى هەلەپەكى زمانەوانى لە دەقەكەدا شاشەكە پىشانى دەدات كە هەلەكە كامەپە و چۆن چاكەكرپتەوه، بەرنامەكە تواناى شىكردنەوهى وشەكانى هەپە بەپى شويئىيان لە رستەدا، هەروەها هەلەدەستى بە دانانى هيمای ديارىكراو كە بگونجى لەگەل رستەكەدا^(۵).

(۱) نسرین محمد عبدة، سەرچاوهى پىشوو، ل ۳۱.

(۲) محمود خليل، أوجهات حديقة في استخدام الحاسب الآلي في التحرير الصحفي، سەرچاوهى پىشوو، ل ۱۸۴-۱۸۵.

(۳) محمد اسماعيل ياسين، سەرچاوهى پىشوو، ل ۱۰۷.

(۴) محمود ابراهيم خليل و شريف درويش اللبان، سەرچاوهى پىشوو، ل ۲۷.

(۵) نسرین محمد عبدة، سەرچاوهى پىشوو، ل ۳۲.

ئەم بەرنامەيە توناي جىبەجىكردى چەند كارىكى ھەيە ئەگەر ھەرمانى پىكرىت لەوانەش^(۱) :

۱. ديارىكردى ناوينشانى رۇژنامەوانى گونجاو بۇ دەقە رۇژنامەوانىيەكە بە ھەموو ژانرەكانىيەو (ھەوال، راپۇرت، رىپۇرتاژ، وتار...).

۲. دانانى كورتكراوۋى گونجاو لەناو ھەموو دەقە رۇژنامەوانىيەكەدا كە ئەمانە دەگرىتەو:

أ. كورتكراوۋى وشە، بەتايبەتى لەنيو سەردىپدا.

ب. كورتكراوۋى رستە، بەتايبەتى لەنيو پىشەكيدا.

ت. كورتكراوۋى بىرگەكان لەناو ھەموو دەقەكەدا.

۳. راستكردنەوۋى زمانەوانى و شىۋازى لە دەقەكەدا كە بگونجىت لەگەل رىزمان و تايبەتمەندىيەكانى نووسىنى رۇژنامەوانى و داواكارىيە تايبەتمەندەكانى ھونەرى رۇژنامەوانى.

۴. جىبەجىكردى ھەندىك رىكخستى شىۋەيى لەدەقى رۇژنامەوانى لە گىرنگىرنيان:

أ. دابەشكردى دەق بەسەر بىرگەكاندا.

ب. دلتىابوون لە وردى بەكارھىنانى خالبەندى لەشۋىنى پىۋىستى نىو دەقدا.

۵. ديارىكردى وىنەى گونجاو بۇ بابەتە رۇژنامەوانىيەكە.

ئەو بەرنامەيەى كە خزمەتى ئامانجەكانى سازىنەر دەكات لە دارشتنەوۋى بابەتى رۇژنامەوانى زۇربەى كات پشت بەلايەنى زمانەوانى دەبەستىت، بەرنامەى تايبەتمەند بەراستكردنەوۋى وشەكان كە پشت بە ھەرھەنگى زمانەوانى دەبەستىت كە لە كاتى بەكارھىنانىدا وشەكانى بابەتەكە و وشەكانى ھەرھەنگەكە بەراورد دەكات ئەگەر ناسازىيەك روويدا لەنيوانىندا ئەوا ھەلدەستىت بە پىدانى زانىارى دەبارەى ھەلەى ئەم وشەيە و لىستىكمان دەداتى كە ئەو وشانەى تىدايە كە لە بەرامبەر وشە ھەلەكەن بۇ ھەلجۇاردى راستىرنيان، زۇربەى كردارەكانى رىزمان كە سازىنەر جىبەجىيان دەكات زۇربەيان زمانەوانىن، و ئەوۋى كە پىسپۇرانى بوارى سازاندى رۇژنامەوانى پشتى پىدەبەستن لە بەرھەمھىنانى سىستەمىكى لىھاتوو لە كارەكەياندا ھەر زمانەوانىيە^(۲).

ھەنگاۋەكانى تىپەرپوونى ماددە سازىنراۋەكە لە حالەتى پشتبەستن بە گەيەنەرە ناوخۇبىيەكان كە لەنيو تۇرى ناۋەندىيدا ئەبىت ئەمانەن^(۳) :

۱. سازىنەر ھەلدەستىت بە نووسىنى بابەت لەسەر شاشەيەك كە بەستراۋەتەوۋە بە ئامرازىكى ناۋەندى دىكە لەرپىگەى تۇرپىكى ناوخۇبىيەوۋە كە دەكرىت ئامازەبىت بە شاشەيەكى بىنراو (VDT) يان شاشەيەك كە بەستراپىت بە كىبۇردەوۋە.

۲. بابەتى رۇژنامەوانى كە لەچەندىن لاۋە ھاتووۋە كۇدەكرىتەوۋە بەھۋى كۇمپىوتەرى ناۋەندىيەوۋە (Central Computer) لەكاتى بوونى ھەر راستكردنەوۋەيەك لەھەر بابەتىكى رۇژنامەوانى ديارىكراۋدا، راستەوخۇ (Online) دەگەرپىتەوۋە بۇ ئەوۋى سازىنەر دەستكارى بكات.

۳. لە حالەتى راستكردنەوۋەدا دووبارە كۇپىيەكى كۇتايى دەگەرپىتەوۋە بۇ كۇمپىوتەرى ناۋەندى بۇ دانانى لە شىۋەيەكى گونجاۋدا تا بخرىتە مەلەفى گشتىيەوۋە كە ئاسان بىت بۇ بەكارھىنان بۇ سەرجەم بەشەكان بۇ ھەستان بە كارىكى پەيوەست بەوۋەو.

(۱) محمود ابراهيم خليل و شريف درويش اللبان، سەرچاۋەى پىشوو، ل ۷۷-۷۸.

(۲) محمود خليل، الاتجاهات الحديثة في استخدام الحاسب الآلي في التحرير الصحفي، سەرچاۋەى پىشوو، ل ۱۸۷.

(۳) نسرین محمد عبدة، سەرچاۋەى پىشوو، ل ۳۳.

بەپۈمبەردىنى كارى سازاندىن بەم شىۋەيە بىرپىكى زۇر لە نەرمى و خىرايى و لىھاتوويى تىدايە لەكارگردن لەرپىگى چاكرردى توناي ئەم شىۋازانەو^(۱) :

أ. شىۋازى چاكرردن: ئەمەش بە گەراندىنەوئى كۆپىيەكى بابەتە رۇژنامەوانىيەكە لە كۆمپىوتەرى ناۋەندىيەوۋە پاش گىرپانەوۋە بۇ بەرپىسى سازاندىن كە لەسەرىيەتى گۆرانكارى پىۋىستى تىدابكات، پاشان بەخىرايى بىگەرپىنئىتەوۋە بۇ كۆمپىوتەرى سەرەكى كە تىيدا بابەتى رۇژنامەوانى كۆدەكرىتەوۋە، لىردە كىردارەكانى گۆرانكارى بەخىرايى و بەئاسانى جىبەجىدەكرىن بە سوودەرگرتن لەو تونايەكى كە بەرنامەى جىبەجىكارى وشەكان ھەيەتى.

ب. شىۋازى سوودەرگرتنى راستەوخۇ لە ئەرشىف: سازىنەر دەتوانىت لەرپىگى پەيوەندىيەكى خىراى بەردەستەوۋە بىسەرتىت بە ئەرشىفەوۋە بۇ گەشىتن بە ھەندىك زانىارى كە يارمەتىدەرە بۇ ئامادەگردن و سازاندىنى بابەتى رۇژنامەوانى بە ئاستىكى زۇر بەرز.

ت. شىۋازى گەراندىنەوۋە كۆتايى بابەتەكە لەسەر لاپەرە: سازىنەر دەتوانىت بابەتى رۇژنامەوانى لەشىۋەى كۆتايىدا بىنىت لە بەشى بەرپىسى ھونەرى و پىشنىارى گۆرانكارىگردن تىدابكات بۇ ئەنجامدانى گۆرانكارى تا بابەتەكە بەپىزبىت.

پ. شىۋازى ئەرشىفگردنى راستەوخۇ بابەتەكە: ھەركاتىك بابەتەكى رۇژنامەوانى گەشىتە شىۋەى كۆتايى ئەتوانىت كۆپىيەكى لە مەلەفى تايبەتى بىررىت بۇ ئەرشىفى رۇژنامەكە.

ج. شىۋازى بلاۋگردنەوۋە ئەلىكترونى: ئەگەر رۇژنامەنووس بىەوئىت دەتوانىت كۆپىيەكى ئەلىكترونى لە ھەموو يان ھەندىك لە بابەتە رۇژنامەوانىيەكانى بەشىۋەيەكى راستەوخۇ لەرپىگەى كۆمپىوتەرى مەرەزىيەوۋە بلاۋبكاتەوۋە كە بابەتە رۇژنامەوانىيەكەى تىداكۆكراۋەتەوۋە، لەكاتىكدا كە ئەم كۆمپىوتەرى بەسترايىتەوۋە بە تۆرىكى فراۋانەوۋە (WAN wide area network) و بگەيەنرىت بەدەرەوۋە رۇژنامەكە.

ح. شىۋازى ھاۋكارى نىۋان سازىنەر و سەرجم ئەندامانى رۇژنامە: شىۋازى كلاسكى بۇ كارى سازىنەر لەرپىگەى كاغەزەوۋە رىگرىبوو بۇ گرتنەبەرى رىگاكانى تر كە بابەتى رۇژنامە ئاسان دەكات، پاشان بىنىنى سازاندىنى بەشى بەشىۋەيەكى زۇر، بەلام لە ھالەتى سازاندىنى ئەلىكترونى كە لە چوارچىۋەى سىستەمىكى تۆرىدا بابەتەكە جىاۋازە بەجۆرىك كە تىپروانىنى سازىنەر زياتر گشتىرە، ئەوۋە بەسەر سازىنەردا جىبەجىدەبىت لەم كارەدا بەسەر لايەنەكانى دىكەى رۇژنامەكەشدا جىبەجىدەبىت.

بەكورتى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئ بەگشتى تۋانىۋىيەتى رۇلىكى گىرگ لە ھەموو قۇناغەكانى پىشەسازى و بەرھەمىنان و دەرچوۋاندىنى رۇژنامەوانىدا بگىرپىت، بەتايبەتى ئامبىرى كۆمپىوتەر لەسەرەتاي شەستەكانى سەدەى بىستەمەوۋە تاۋەكو ئىستا كارىگەرئىتەيەكى زۇرى لە قۇناغەكانى سازاندىنى رۇژنامەوانىدا بەجىھىشتەوۋە، بەجۆرىك كە دەتوانىت بوترىت بەبى بوۋنى ئەم ئامبىرە كارى سازاندىن ئالۇز و دژوار بوۋە، بەلام لەئىستادا بە ھۇى بوۋنى بەرنامە تايبەتمەندەكانىيەوۋە شۇرپىكى گەورەى لەم بوارەدا دروستگردوۋە و تۋانىۋىيەتى گۆرانكارى و ئاسانكارىيەكى زۇر لەپروۋسەكەدا بكات، سەرەنجام واپىگردوۋە كە سازىنەرى رۇژنامە بە كات و ماندوبوۋنىكى كەم سازاندىنىكى ورد و بىكەموكورى پىشكەش بكات.

توژرە بە پىۋىستى دەزانىت بەراورد لە نىۋان شىۋاز و چۆنىەتى ئەنجامدانى پرۇسەى سازاندىنى رۇژنامەوانى لە سەردەمى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئ و كلاسكىدا بكات لە چوارچىۋەى ئەو شەش قۇناغەى كە پرۇسەى سازاندىنى رۇژنامەوانى پىدا تىپەردەبىت، ەك لەم خشتەيەى خوارەوۋەدا روونكراۋەتەوۋە:

(۱) محمود خليل ، الاتجاهات الحديثة في استخدام الحاسب الآلي في التحرير الصحفي، سەرچاۋەى پىشۋو، ل^{۱۸۱}.

پارى سىيەم: بىردۆزى (مارشال ماكلوھان) ئامرازەكانى راگەياندىن وەك درىژمپىدەرى ھەستەومرەكانى

مرۇف

مىژووى بىردۆزەكە

سەرەتاي ئەم بىردۆزە بۇ كارەكانى "ھارولدئەنيس" و "مارشال ماكلوھان" دەگەرپتەوۋە كە تۈنبايان لە كارەكانىاندا رۇئىكى گىرنگ بە ئامرازەكان بېخەش نەك تەنھا لەپىرۇسەي گەياندىندا، بەلكو لە رېكخستى كۆمەلگەش بەگشتى كە لە شىكردنەوۋەكانىاندا جەختيان لە تەكەنەلۇژىي بەكارھىنراوى گەياندىن لەھەموو قۇناغىكى مىژووىي ديارىكراودا كىردوۋەتەوۋە. ئەم بىردۆزە بەيەككە لە بىردۆزە نوپكان دادەنرېت كە باس لە رۇئى ئامرازەكانى راگەياندىن و سىروشتى كارىگەرپتېيان لەسەر كۆمەلگە جىاوازەكان دەكات، "مارشال ماكلوھان" بە دامەزىنەرى بىردۆزەكە دادەنرېت لە بەناوبانگىرېن رۇشنىر و توپزەرەكانى نىوۋە دوۋەمى سەدەي بېستەمە ماكلوھان وايدەبىنى تايبەتمەندى بىنەرەتى بۇ ئامرازىكى بەكارھىنراو لە كاتىكى ديارىكراودا كارىگەرپتېي دەبېت لەسەر چۈنەيتى بىركردنەوۋە و رېكخستى كۆمەلگە زىاتر لە ناوەرۇكى پەيامەكانى راگەياندىن، و ھەر گۇرانكارىيەكىش لە تەكەنەلۇژىي گەياندىندا گۇرانكارى دەبېت لە رېكخستى كۆمەلەيەتېدا، ئامرازەكانى تەكەنەلۇژىي درىژكراوۋە ھەستەوۋەكانى مرۇفن وەك (كامىرا درىژكراوۋە ھەستى بىنېنە، مايكروفون درىژكراوۋە ھەستى بېستە، كۆمپىوتەر درىژكراوۋە مىشكى مرۇفە..)^(۱).

بىردۆزەكەي مارشال ماكلوھان لەناو نەچوۋە كە پېش زىاتر لە پېنج دەيەيە دەرەكەوتوۋە ھەتا ئەمپۇ لەو بىردۆزانەي راگەياندىنە كە زۇرتىرېن بلاۋبوۋنەوۋە ھەيە لە پېكەوۋەبەستى نىۋان پەيام و ئامرازى راگەياندىن لەرپىگەي دىنباۋونەوۋە لە گىرنگى ئامراز بۇ ديارىكردى جۇرى پەيۋەندى و كارىگەرپتېيەكەي^(۲).

ماكلوھان چوار قۇناغى خستەروو كە بەپىي بىروباۋەرى ئەو مىژووى مرۇفەيەتى دەرەخەن ئەوانىش^(۳):

يەكەم: قۇناغى زارەكى: واتە قۇناغى پېش فىربوون يان خىلەكى بەپىي ئەوۋە ماكلوھان دەلېت مرۇفەكان لەگەل باروۋۇخى دەوروبەريان دەگونجېن لەرپىگەي ھاوسەنگىردى ھەستەوۋەكانىان (بىنېن و بېستى و بۇنكردن و دەستلېدان و تامكردن) لەگەل يەكتر ھەموو داھىيانىكى تەكەنەلۇژى خۇي كاردەكات بۇ گۇرپىنى ھاوسەنگى نىۋان ھەستەوۋەكان بەجۇرېك پېش ئەوۋە (گۆتەنەبەرگ) پېتە جولاۋەكان داھېنېت لەسەدەي (۱۵) ھەستى بېستى زالبوۋ بەسەر ھەستەوۋەكانى دېكەدا، مرۇف لەسەردەمى پېش فىربووندا لەجىھانېكى سۆزدارى دەژيا بەجۇرېك كە راستەقىنە خۇي دەرەخست لەم قۇناغەدا كە بە قۇناغى خىلەكى يان قۇناغى پېش فىربوون دەناسرېت، مرۇفەكان بەشىۋەيەكى گشتىي باۋەرپان بەوۋەدەكرد كە خەلكى تر دەيانوت چۈنكە ھېچ چارەيەكى تىران نەبوو جگە لە گويگرتن، ئەم قۇناغە پەيۋەندى لەنىۋان خىلېك و يەككىكېتر نەبوۋە، بەلكو بەھاو رەفتارە خىلەكەيەكان زارەكى لەنەوۋەيەكەوۋە بۇ نەوۋەيەكېتر دەگوزارنەوۋە.

دوۋەم: قۇناغى نوسىنەوۋە: لە يۇنانى كۆنەوۋە دەستى پېكرد و (۲۰۰۰) سالى خاياندا، نوسىن واىكرد قۇناغى شارستانىيەتى مرۇف دەستپېكات، ئەم قۇناغە ھەنگاۋىك بوو بۇ پېشەوۋە لە تارىكىيەوۋە بۇ رۇشنايى، ماكلوھان دەلې "ئەو دەستەي لەسەر پېستى گىانەوۋە شتى دەنوۋسى ھەمان ئەو دەستە بوو شارە گەورەكانى دروستكرد"، ھەرۋەھا داھىنانى زمانى نووسىن مرۇفى لە گىانەوۋەران جىاكردەوۋە، ھەلى دايمە مرۇف بۇ دامەزىراندنى كۆمەلگە و سىستەمى

(۱) صالح خليل ابو اصبح، الاتصال الجماهيرى، سەرچاۋەي پېشۋو، ص ۳۳۳.

(۲) محمد البخاري، نظرية مارشال ماكلوھان <http://bukharimailru.blogspot.com/۱/۲۰۱۴/blog-post.html>، (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۵/۳۰).

(۳) محمد جاسم فليح الموسوي، تكنولوجيا و سائل الاعلام و تاثيرها على المجتمعات، سەرچاۋەي پېشۋو، (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۵/۳۰).

كۆمەلەيتىي و پېشكەوتنى كۆمەلەيتىي دەستەبەركرد، بەبى داھىئانى زامانى نوسىن دروستبوونى شارستانىيەتەكان لە گۆرئ نەدەبوو، سەربارى ئەوھى مرؤف يەكەمجار دەبىت بخواست پېشئەوھى بنوسىت^(۱).

سىيەم: قۇناغى چاپ: ئەم قۇناغە (۴۰۰) سال درېزە كىشا لە (۱۵۰۰ بۆ ۱۹۰۰)، پېش ئەم قۇناغە كۆمەلەگەى مرؤفايەتتى ميرات و كلتورىي خۆى لە بىرەوھرى نەوھكانىدا ھەلدەگرت، بەلام لېرەوھ گۆرانكارى بەرپابوو، چاو جىگەى گۆبى گرتەوھ، چاپخانە مرؤفى لە كۆنترۆلى ھىزە پارىزەرەكانى خىل و كەنىسە پزگارکرد، كىتەبەكان زۆر بوون، چاپخانە تاكەيتى بەھىزکرد و واىکرد مرؤف بۆ خۆى بنوسىت و بۆ خۆى بھوئىتتەوھ و راي خۆى پايەدار بكات، چاپ رۆحى نەتەوھگەرايى ئەووروى زىندوو كرددەوھ، ھەرەك بووھۆى بلاوكردەوھى بىرەوھچوون و رۆشنگەرايى سىياسىي و ئابورى و كۆمەلەيتىي و فەرھەنگىي، پشتيوانى لە چاكسازىي ئاينىي و پرؤتستانىي كرى، يارمەتيدەر بوو بۆ جياكردەوھى نيوان عەقل و دل، زانست لە ھونەر، بووھۆى بەرپابوونى بزافى ئازادىخووزىي مرؤف و رۆژنامەگەرىي و ئازادى ژن، ماكلوھان دەلئيت پەرەسەندنى رۆژنامەى چاپكراو لەسەدەى (۱۵)دا لەسايەى داھىئانى پىتە جولۇھەكانى (گۆتەنبەرگ) گەورەترىن داھىئانى تەكنەلۇژىيە كە كارىكردۆتە سەر مرؤف، چاپكراوھەكان مرؤفیان لە خىل دوورخستەوھ لەرپىگەى پىتە ئەبجەدییەكانەوھ راستىيان دەرەخست، (گۆتەنبەرگ) شۆرشى پىتە ئەبجەدییەكانى تەواوكرد، و كىتەب بەخىرايى ھەستا بە شكاندىي پاسوردەكان كە ناويدەنىت "خوئىندەوھ"^(۲).

چوارەم: قۇناغى ئامرازەكانى میدىيائ ئەلىكترۆنىي: ئەم قۇناغە لە سالى (۱۹۰۰) وھ دەستىپىكرد و تائىستاش بەردەوامە، مارشال ماكلوھان دەلى: قۇناغى چاپ خەسلەتییكى تاكى دايە شارستانىيەتتى ئەووروى، پاشان سەردەمى رادىو و تەلەفزیون ھات مرؤفى گەرانەوھ بۆ قۇناغى گروپە سەرەتايیەكان تەنانەت گروپە خىلەكییەكان بۆیە ناوينا "گوندى ئەلىكترۆنى" نەك بەھۆى ناوەرۆكى پەيامەكانى میدىيائ، بەلكو بەھۆى بوونى ئامرازەكانى راگەيانەنەوھ كە درېژكراوھى ھەستەوھەرەكانى مرؤفن، لە رادىوۋە كە درېژكراوھى ھەستەوھى بىستەنە تاوھكو كۆمپىوتەر كە درېژكراوھى مېشكى مرؤفە.

مارشال ماكلوھان ئامازە بۆ ئەوھش دەكات كە "ئىستا ئىمە لە گوندیكى جىھانىي دەژىن و ئامرازە ئەلىكترۆنىيە نوئىيەكان ھەرىەك لە ئىمەى بە يەككى تەرەوھ بەستووه، ئىدى لەمپۆ بەدواوھ كۆمەلەگەى مرؤبى لە گۆشەگىرىدا ناژى، دواى ئەوھى ئامرازە ئەلىكترۆنىيەكان كۆتوبەند و كات و ماوھى تىكشكاند، سروشتى ئامرازەكانى راگەياندن كە مرؤف وابەستەى دەبى، كارىگەرتر ئەو گروپانە كۆدەكاتەوھ زىاتر لەوھى پەيامەكانى راگەياندن بتوان دروستىبەكەن، واتە چۆن (كارل ماركس) برىواى بە ھەرىەتتى (حەتمىەت) ئابوورى ھەبوو ماكلوھان برىواى بە ھەرىەتتى (حەتمىەت) تەكنەلۇژى ھەيە، واتە داھىئانەكانى تەكنەلۇژىا كارىگەرئىتتى بەھىز لەسەر مرؤفايەتتى بەجىدەھىلن^(۳).

ماكلوھان جەخت لەوھدەكاتەوھ كە وەرچەرخانە بنەرەتییەكانى تەكنەلۇژىيائ پەيوەندى سەرەتائ دەستىپىكردن بوو بەرەوھ گۆرئانى گەورەتر، نەك لە رېكخستنى كۆمەلەيتىي بەلكو بۆ سەر ھەستەوھەرەكانى مرؤفیش، بەبرىواى ماكلوھان لە سەردەمى نوئىدا، تەكنەلۇژىيائ گەياندن رۆئىكى گەورە لە شارستانىيەتتى مرؤفايەتتى دەگىرى، ئەوھى ناويناوھ (دروستكردىي چارەنووسى مرؤفايەتتى).

(۱) بدانى فؤاد، حتمية ماكلوھان لفهم قيمة عزي عبد الرحمان، (مجلة الدراسات والبحوث الاجتماعية - جامعة الوادي العدد الرابع - جانفي ۲۰۱۴)، ص ۱۱۷.

(۲) محمد جاسم فلحي الموسوي، سەرچاوهى پېشوو، (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۵/۳۰).

(۳) توانى نورالدين، ماكلوھان مارشال.. قراءه فى نظرياتہ بين الأمس و اليوم، سەرچاوهى پېشوو، ص ۱۸۲.

ماكلۇھان پىيوايە ھەر تەكنەلۇزىيەك كە دىت ئەۋەى پىش خۇى لەناو دەبات بە ھەر شىۋەيەك: نوسىن قسەى كوشت، رۇژنامە شانۇى كوشت، تەلەفزیۋن تەلگراف و سىنەماى كوشت، بەلام ئامرازە كۇنەكان لەنىۋ ئامرازە نويىەكاندا ھەن^(۱).

بەشىۋەيەكى گشتى دەتوانرىت بوترىت دوو تىروانىن ھەبە بۇ ئامرازەكانى گەياندىن لەروانگەى^(۲):

۱. ئامرازىكن بۇ بلاۋكردەنەۋەى زانىارىيەكان و فىركردن و خۇشگوزەرانى.

۲. بەشىكن لە زنجىرەى پىشكەۋەتنى تەكنەلۇزىى.

بەو شىۋەيە توپزەر پىى وايە ئەگەر سەىرى ئامرازەكانى گەياندىن كرا وەك ھۇكارىك بۇ بلاۋكردەنەۋەى زانىارى و خۇشى و فىربوون ئەۋا زياتر گرنكى بە ناۋەرپۇك و رىگەى بەكارھىنانى دەدرىت، بەلام ئەگەر وەك بەشىك لە زنجىرەى پىشكەۋەتنى تەكنەلۇزىى سەىركرا كە دەستىكردوۋە بە گۇرپانكارى لە ھەموو رۋەكانى كۇمەلگە، وەك ھەموو گۇرپانكارىيە ھونەرىيەكانى دىكە ئەۋكاتە گرنكى بە كارىگەرئىتتىيەكەى دەدرىت بە پشگويخستنى ناۋەرپۇكەكەى.

بىردۇزەكەى مارشال گوزارشتە لە تىروانىن بۇ گەشەسەندىن ئامرازەكانى كۇمۇنىكەيشن و كارىگەرئىتتىيەكانى بەسەر كۇمەلگەى نويۋە، ئەم بىردۇزە لەسەر سى گرمانە بىناكراۋە^(۳):

۱. ئامرازەكانى كۇمۇنىكەيشن درىژكراۋەى ھەستەۋەرەكانى مرفۇن: ماكلۇھان برۋاى بە ھەرىەتى (حەتمىەى) تەكنەلۇزىا ھەبە و پىيوايە، ھەر داھىنانىكى تەكنەلۇزى كاردەكاتە سەر پىكھاتەى كۇمەلەيەتى كۇمەلگان، ھەروەھا دەلى: گۇرپانى بنەرەتى لە تەكنەلۇزىاى كۇمۇنىكەيشن گۇرپانى گەۋرەترى دىكە بەدۋاى خۇى دەھىنى، نەك تەنھا لە رىكخستنى كۇمەلەيەتى بەلكو لە ھەستەۋەرەكانى مرفۇشىدا، ھەر ئامرازىك كە درىژكراۋەى ھەستەۋەرەكانى مرفۇقە كاردەكاتە سەر شىۋەى بىركردنەۋە و رەفتارى، تەلەفزیۋن درىژكراۋەى ھەستى بىننىە (چاۋ)، ماىكروڧۇن درىژكراۋەى ھەستى بىستە (گوى)، كۇمپىوتەر درىژكراۋەى عەقلى مرفۇقە، و ماكلۇھان پىيوايە ھەر سەردەمىكى مرفۇقايەتى رەنگدانەۋەى ئەۋ ئامرازە مىدىا بەردەستەيە كە لەۋ رۇژگارەدا ھەبە.

بەگشتى لەرپى ئەم دابەشكارىيەۋە، ماكلۇھان پىيوايە ئامرازەكانى كۇمۇنىكەيشنى ئەلىكترونىى دابەشكردن و تىگەيشتنى ھەستەۋەرەكانى گۇرپى، ئەم قۇناغەى ئىستا ناۋدەبات بە "فەرمانگەى ئەلىكترونى" كە بەشىۋەيەكى گشتى لە تەلەفزیۋن و كۇمپىوتەر و ئەلىكترونىيەكان پىكدىت، بەپىى ماكلۇھان ئەم جىھانەى ئىستا لەپىش سەردەمى كارەبادا تەنھا جىھاننىكى تاك و تايبەتمەند و زۇر بەشكراۋ بوو، لەكاتىكدا پىتە ئەبجەدىيەكان و تەكنەلۇزىاى چاپكراۋ ھاندەرى پەرسەندىن كردارى و وردبىنكردن و پسپۇرى و وردى بەشەكانن، ھەروەھا ئامرازى گەياندىن ئەلىكترونى گۇرپانىكى گەۋرەى لە دابەشكردنى ھەستەۋەرەكاندا كرد ئەۋەى كە پىى دەللىن "رپزەى بەكارھىنانى ھەستەكان-Sensory Ratios"، بۇنمۋنە تابلۇ يان كتېبخانە كە دەبىبىرنىن لەرىگەى تاكە ھەستىكەۋەيە ئەمە تىروانىنە، بەلام سىنەما و تەلەفزیۋن كە بىنەر رادەكېشن بەھۋى سەىركردنەۋە نىە، بەلكو بەھۋى گويگرتنەۋەيە ئامرازەكانى راگەياندىن بە بارودۇخىك دادەنرىن كە دەۋرى مرفۇقان داۋە، چونكە رپزەى بەكارھىنانى ھەستەكان دەگۇرپىن لەكردارى پەبىردندا پشتبەستن بە ھەر شتىك بەكسانە بەۋ رپگى بىركردنەۋەيە و كاركردن پىى، كاتىك ئەم رپزەيە دەگۇرپىت مرفۇشى دەگۇرپىت، ماكلۇھان وايدەبىبىنىت بەكارھىنانى ھەست بەم شىۋە نويىە كە پش تەبەستىت بە بەكارھىنانى تاك بۇ ھەستە زۇرەكانى، گەرەنەۋەيە بۇ دلىابوۋنەۋەى مرفۇقى

(۱) بودربالە الطيب، سيمائية وسائل الاعلام مارشال ماكلوھان نموچا، سەرچاۋەى پىشۋو، (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۵/۲۰).

(۲) منال هلال المزاهرة، سەرچاۋەى پىشۋو، ل^{۷۶}.

(۳) بىوانە: محمد جاسم فليحى الموسوي، سەرچاۋەى پىشۋو، (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۵/۲۰).

سەرھتايى لەدەستلیدانى سەرھتايى كە بە ئامرازی ھەستی سەرھتايى دادەنریت، چونكە پیکدیت لەوەرگرتنى ھەست^(۱).

كرۆكى بىرۆكەكەى ماكلۆھان ئەوھىيە كە ئامرازەكانى راگەياندن جیھانى بۆ گوندیكى گەردوونىي (القرية الكونية) گۆرپوھ كە ھەموو بەشەكانى پیکەوھ بەستراونەتەوھ، ئەم حالەتە نوپپەش بووھ ھۆكارى ئەوھى كە دەتوانریت بە سەردەمى (پارايى) ناوبریت چونكە شۆرپشى پەيوەندى ئەلیكترۆنى نوپى خیرا تاكەكانى ناچارکردووھ لە قولبۆونەوھ و پابەندبوون بەشداریبكەن دواجاریش ھەر ئەم ئامرازانە مەرۆف دەگەرپیننەوھ بۆ قوناغى زاردەكی، ماكلۆھان دەلى ئەو شۆرپشەى چاپخانە بەرپایكرد دلى لە ئەقل و زانستی لە ھونەر جیاكردەوھ، رۆژنامە كارىكرد بۆ تىگشكاندن و دابەشکردنى كۆمەلگە بۆ بەش و دەستە، ئامرازی میدیای ئەلیكترۆنى نوپى كار بۆ گەرانندنەوھى خەلك جارىكى تر بۆ كۆمەلگەى خیلەكى دەكات، كە لەیەك نزیكدەبنەوھ، ئەوكات دیسانەوھ ھەستی بیستن خۆیدەسەپینى، خەلكى لەرپى بیستەوھ زانیارى وەردەگرن وەك رابردوو، ئەو كەسەى ناتوانى بخوینیتەوھ ھەموو زانیاریەك وەردەگرى كە لە رابردوو پوویداوھ، ئەو پووداوى ناتوانى بیینیت دەبیستیت^(۲).

ب. ئامراز پەيامە: ماكلۆھان وايدەبیینیت كە ئامراز بریتىیە لە پەيام، واتە ناتوانریت سەیرى ناوەرپۆكى پەيامى راگەياندن بكریت بەشیوھىەكى سەربەخۆ و دور لە تەكنىك و بابەت و ئەو خوینەرەى كە پەيامەكەى ئاراستەدەكریت ئاماژە بەو دەكات كە ئەمانە كارىگەریتیان ھەيە لەسەرئەوھى كە لە پەيامەكەدا ھاتووھ، واتە سروشتى ھەر ئامرازىك نەك ناوەرپۆكەكەى دەبیئەھۆ و بنەما بۆ پیکھاتنى كۆمەلگەكان، ماكلۆھان دەریخت كە ھەر ھۆكارىك دادەنریت بە دریزكراوھى ھەستەكانى مەرۆف و بارودۆخىك دەخولقینیت كە كارىگەریتى دەبیت لەسەر ئەو ھەلسوكەوتەى كە مەرۆفەكان پىی بىر دەكەنەوھ و زانیارى لیوەر دەگرن^(۳).

ماكلۆھان بىروبوچوونى رەخنەگرانى ئامرازەكانى راگەياندن رەتدەكاتەوھ كە وايدەبیین دەزگاكانى راگەيانندن نوپى خویان باش نین و بىزراون، بەلكو پىی وایە ئەو رىگایانەى كە ئەم ھۆكارانە بەكاریدەھینن سوود و زیانى دەردەخەن كەواتە ئامراز خۆى پەيامە، واتە ئەوھى كە گرنگە ئامرازەكەى نەك خۆدى پەيامەكە ھەرئەمەشە رادەى گرنگى و بايەخى پەيام دەردەخات، ئەمەش (ھارۆلد ئەنیس) لە كتیبى (تحیز الاتصال) دا بۆچوونەكەى پشتراست دەكاتەوھ و وايدەبیینیت ئەوھى لە تەلەفزیوندا دەبیینیت رەنگدانەوھى دەوروبەر نییە، بەلام سەرنجى خوینەر رادەكیشیت، ئەوھى لە كتیبدا دەخوینریتەوھ تەنھا پركردنەوھى میشكە و توانای قسەكردن بە مەرۆف نابەخشیت^(۴).

بەپروای ماكلۆھان پەيامى سەرەكى تەلەفزیون خۆدى تەلەفزیونەكەى، ھەرەك پەيامى سەرەكى لە كتیبدا چاپخانەى، ماكلۆھان دەلیت ناوەرپۆك گرنگ نییە بەلكو گرنگ ئەو ئامرازەى كە ئەو ناوەرپۆكە دەگوازیتەوھ، بەوپییەى بۆ ھەر ئامرازىك جەماوەرپۆكى دیاریكراو ھەيە، خۆشەووستى بۆ ئەو ئامرازە وا دەكات بايەخ بە ناوەرپۆكەكەى بدات و خۆى بگونجینى لەگەل تايبەتمەندى و سىما جیاوازەكانى ئامرازەكە، ھەرەھا دەلیت كاتىك خەلكى حەزبان لە كتیب خویندەنەوھى لەپینا و جیژوەرگرتنە لە ئەزموونى چاپخانە، ئەوان حەزبان لە تەلەفزیونە بەھۆى ئەو شاشەىەوھ كە دەنگ و وینە و جوولە و رەنگ نیشانەدات، پىشیوایە پیکھاتەى خۆدى ئامرازىك بەرپرسە لە لایەنە كەموكورپىەكانى و بەرپرسىشە لە توانای گەيانندن ناوەرپۆكى پەيام بەشیوھىەكى گونجاو، ئامرازىك ھەيە باشتەر لە ئامرازىكى دىكە لە گەيانندن ناوەرپۆك، وەك پىشكەشكردنى یارى توپى پى لە تەلەفزیون

(۱) حسن عماد مكاوى و لیلی حسین السید، الاتصال و نظریاته المعاصرة، ط ۶، (بدون مكان النشر: دار المصریة اللبنانیة، ۲۰۰۶)، ص ۲۷۰-۲۷۱.

(۲) محمد البخارى، سەرچاوهى پىشوو، (كاتى سەردان: ۲۰۱۶/۵/۳۰).

(۳) عبد الحافظ عواجى صلو، سەرچاوهى پىشوو، ص ۲.

(۴) برونه: (أ) توانى نوردين، سەرچاوهى پىشوو، ص ۱۸۴. (ب) منال هلال مزاهرة، سەرچاوهى پىشوو، ص ۷۷.

باشتره وهك له رادیو، رۆژنامهش بۆ بلاؤكردنهوهی بابتهی شیکردنهوه و قول ههروایه، چونکه ههر ئامرازیکی تهکنهلوژی تایبهتمهندی دیاریکراوی خوی ههیه^(۱).

ت. ئامرازی گهرم و سارد: لهپیی بێردۆزهکهیهوه ماکلوهان دوو زاراوهی دیکهی داھینا، دوتریت کلیلی سهرهکی بێردۆزهکهیهتی ئهوانیش زاراوهی "گهرم و سارد"ن، بۆ وهسکردنی پیکهاتهی ههر ئامرازیکی کۆمۆنیکهیشن یان ئهوه ئهزمونیهی دهیگوازیتهوه، ماکلوهان وایدیهبیینت که ئامرازی گهرم ئهوه ئامرازیه که هاوسهنگی له بهکارهینانی ههستهکاندا ناپاریژیت، واته(تهنها یهك ههستهوه بهکاردههینریت) یان ئهوه ئامرازیه که واتایهکی دروستکراو و تارادهیهك ئاماده پیشکەش دهکات و تاکهکان پێویستیان به خهیاڵیکی کهمتر ههیه بۆئهوهی وینهیهکی واقعی له پهیهوهندییهکان پیشکەش بکریت، واته توانای بهشداری تییدا یان تهواوکردنی جهماوهر تییدا کهمه، بهلام ئامرازی سارد ئهوه ئامرازیه که پارێزگاری له هاوسهنگی ههستهوههرکان دهکات (واته زیاتر له ههستهوههریک بهکاردههینریت) و پێویستی بهبریکی زۆر له خهیاڵ ههیه^(۲).

ئامرازی گهرم پلهی رونییهکهی بهرزه یان زۆر نزیکه له سروشتیهوه له پلهیهکی بلندی تاکیهتیدایه و بریکی زۆر له زانیاری داواکراوی تییدایه و پێویستی به هاوکارییهکی زۆری لایهنی بهرامبهر نییه، بهلام ئامرازی سارد پلهی روونی نزمه و ئهوه زانیارییهی که دهیانگوازیتهوه نزم و هاوکارییهکی زۆر له جهماوهر داوا دهکات بۆ تهواوکردنی ئهزمونکه^(۳).

ماکلوهان دهلیت چاپکراو و رۆژنامه هۆکاری گهرم بههۆی ئهوه ماوهیهی که ههستهکانمان بهشداری تییدادهکن، ههروهها رادیو ئامرازیکی گهرمه، چونکه بهشیوهیهکی قوول توانای زۆر له بیستراوه جیهانییهکان دابیندهکات بهجۆریک جگه له ماندوبوونیکی کهم هیچی له جهماوهر ناویت یان هیچ شتیك بهجیانهیلت بۆ جهماوهر که تهواوی بکات، بهلام وینهی تهلهفزیۆن پلهیهکی روونی نزمی ههیه بۆیه تاک ناچاره ئهوه بۆشاییانه پرېکاتهوه که به ئهقل دهیان بینیت^(۴).

رهخنه له بێردۆزهکه: دیارترین ئهوه لیکۆلههرانهی رهخنه له بێردۆزهکهی ماکلوهان دهگریت (ریتشارد بلاک)ه، دهلیت زاراوهی (گوندی جیهانیی) که ماکلوهان جهختی لهسهردهکاتهوه، له بنهپهتدا لهنیو کۆمهلگهکی هاوچهرخه مرۆفایهتیدا بوونی نییه، لیرهوه دهلی ئهوه پیشکەوتنه تهکنهلوژییهی مارشال ماکلوهان باسی دهکات بهشیوهیهک بهردهوامه بووههۆی ویرانکردنی ئهوه گونده جیهانییه و گۆرینی بۆ پاشماوهی یادگارییهکان و مال مائی لیکچوو، جیهان نیسته نزیکه لهوهی که بینایهک بیت دهیان شوقهی نیشتهجیبوو لهخۆبگری که خهلیکی زۆر تییدا بژین نهک گوندیك بیت، بهلام ههر تاکیک گۆشهگیرانه دهژی و هیچ شتیك له بارودۆخی دراوسێکانی نازانیت که لهگهڵیدا دهژین^(۵).

ماکلوهان وایدادهنیت که کاریگهریتی ئامراز زیاتره له کاریگهریتی پهیام، بهلام له راستیدا کاریگهریتی پهیامهکه خوی ههمهجووره و زیاتره له کاریگهریتی ئامرازهکه بهجۆریک ناتوانریت لهیهکتر جیاکرینهوه، رهخنهگرانی ئهم بێردۆزه پێیان وایه که ههوال ههر خوی ههواله بهبێ گویدانه ئامرازی گواستنهوهکهی، ههروهها چاپکراوهکان به

(۱) بپوانه: (أ) عبدالحافظ عواجي صلوي، سهرچاوهی پيشوو، ص ۲۰. (ب) حسن عماد مكاوي و لیلی حسین السید، سهرچاوهی پيشوو، ص ۲۷۶.

(۲) بپوانه: (أ) بودربالة الطيب، سهرچاوهی پيشوو، (کاتی سهردان: ۲۰/۵/۲۰۱۶).

(ب) محمد جاسم فليحي الموسوي، سهرچاوهی پيشوو، (کاتی سهردان: ۲۰/۵/۲۰۱۶). (ت) توانی نوردين، سهرچاوهی پيشوو، ص ۱۸۵.

(۳) مارشال ماکلوهان، كيف نفهم وسائل الاتصال، سهرچاوهی پيشوو، ص ۳۳.

(۴) عبد الحافظ عواجي صلوي، سهرچاوهی پيشوو، ل ۲۱.

(۵) حسن عماد مكاوي و لیلی حسین السید، سهرچاوهی پيشوو، وهگراره له: Blake, R.A (۱۹۸۸) "Condominiums in the Global Village" p:494.

ئامرازى گەرم دادەنىت و پىي وايە كە خەيائىكى كەمترىان دەويت، لە بەرامبەردا رەخنەگرانى ئەم بىردۆزە پىيان وايە ئەو تۈنە خەيائىيەى كە پىيويستە بۇ وەرگىرپانى وىنەى چاپكراو بۇ وىنەى راستى گەورەترە لەو تۈنە خەيائىيەى كە تەماشاكەرى تەلەفزيۇن پىيويستىيەى، ھەرودھا نەبوونى دەنگ لە فىلمە بى دەنگەكاندا پىيويستى بە خەيائىكى زياتر ھەيە لەوھى كە پىيويستە لە فىلمە دەنگدارەكاندا ھەبىت^(۱).

ھەرچى (برۇنۆ لاتۇر^(*)- Bruno Latour) دەلىت ماكلۇھان خەلك و شت (كەرەستەى مادىي) لىك جوودا نەكردۇتەو، چونكە بۇ نەمۇنە لە بواری سىياسىي تەكنەلۇژيا پەرە لە بەلىن و بەند و باو، بەلام بۇخۇى سىياسەت نىيە و ناتوانىت ھىچ شتى بگۇرپىت.

ھەرودك (ئەلىزابىس ئەنىستىن^(**)) يەكىكە لە رەخنەلىگرانى ئەم بىردۆزەى ماكلۇھان، لە نوسىنەكەيدا بەنىويى "ظھور ثقافۋة الطباعة في الغرب" دەلى تەكنەلۇژياى چاپ سەدان سالان لەمەوبەر لە چىن سەرىھەلدا پىش ئەوروپا، بەلام پاشخان (باگراوند) كۆمەلەيەتى چىنەيەكان واىكرد نەبىتە ئامرازىكى پەيوەندى جەماوهرىي وەك ئەوھى لە ئەوروپا روويدا، كە چاپخانە نارەزايى و ناسەقامگىرى دروستكرد بەتايبەت لە ماوھى رېنىسانسىي ئىتالىي (لەدايكبوون و نوپوونەوھى ھونەر و ئەدەب و زانست) لە سەدەى (۱۴) تا سەدەى (۱۶) دەستىپىكرد^(۱).

يەكىكى تر لەو رەخنەى كە رووبەرووى بىردۆزەكەى ماكلۇھان دەبىتەو بۇچوونەكانى توپزەر(تۆينى^(***) - toynbee) ھە كە پىي وايە تەكنىكى پىشەسازى رۇشنىرى كۆمەلگەى رۇژھەلاتى ناگۇرپىت بەو شىوھەيە كە رۇشنىرى رۇژئاوا دەگۇرپىت، ئەمەش بەھوى پارىزگارلىكردنە رۇحىي و رۇشنىرىيەكانە كە كارىگەرپىتى تەكنەلۇژى پىشبنىكراو كەمدەكەنەو، لەراستىدا تىروانىنى ماكلۇھان تەنھا لەسنورى گۇرپانى رۇشنىرىدا ناوھستىت، بەلكو وايدەبىنىت گۇرپانە لە تواناى ھەستەكان و بىر و دەرپرەنەكان و فىرېوون بەھەمان پلە، كىشەى سەرەكى لە بىردۆزەكەى دا ئەوھىە دانىنەناو بەنالوگۇرپى نىوان كارىگەرپىتى پىشكەوتنى تەكنەلۇژيا و گۇرپانى رۇشنىرىي^(۲).

توپزەر پىي وايە سەرەپاى پىشبنىيە دوور مەوداكانى مارشال ماكلۇھان دەرپارەى پىشكەوتنى تەكنەلۇژيا و بوونى جىھان بە گوندىكى ئەلىكترونى، ھاوكات باسى لە رۇژنامەى ئەلىكترونى نەكردوو كە لە داھاتوودا نەك تەنھا ھەستىك كە (بىنىن) ھ، بەلكو (بىستىن و گوئگرتن) پىش لەخۇدەگرىت، ھەربۇيە ناكرىت بەبى نامازەدان بەجۇرى رۇژنامە (چاپكراو يان ئەلىكترونى) زاراوھى گەرم بۇ ئەم ئامرازە بەكاربەپنىرىت، بەلام ماكلۇھان بەھوى پەرنسىپى

(۱) توانى نورالدىن، سەرچاھى پىشوو، ل ۱۹۰.

(*) برۇنۆ لاتۇر: كۆمەلناسىكى فەرەنسىيە، بەلام بە لىكۆلنەوھەكانى لەبواری زانست و تەكنەلۇژيا ناسراوبو، لە ۱۹۴۷/۶/۲۲ لە فەرەنسا لەدايك بوو، ھەلگى خەلاتى (ھۆلبىرگ) ھ، ئىستاش پروفىسۆرە لە كۆلىژى زانست لە پارىس. بىوانە: https://en.m.wikipedia.org/wiki/Bruno_Latour

(**) ئەلىزابىس ئەنىستىن: يەكىك بوو لە خانمە سەرکردە و رۇشنىرىەكانى ئەمريكا لەبواری ژيانى (خىزانىك كە پىشتر ھەلۇەشاوھ و منال لەنۆنایادا ھەبوو پاشان جارىكى تر بنىاتنراوھتەو) چارەسەرەرى كىشە خىزانىيەكان و بواری ھاوسەرگىرى بو، نوسەر و وانە بىژبوھ لە شارى (ئىسكا) (نىورك) راوئۇكار و راھىنەرى ۆركشۆبى خىزانى بوھ لە ۲۰ سالى رابردوا، چەندىن سىمىنار و ۆرك شۆپى پىشكەشكردوھ لەھەمان بوادا لە زانكۆ و قوتابخانە پىشەبىيەكاندا و خاوەنى چەندىن كىتپ و نامىلكەيە لەو بواردەدا. بىوانە:

http://www.activeparenting.com/APSF_authorhttp://www.almaany.com/ar/dict

(۲) ابدانى فۇاد، سەرچاھى پىشوو، ص ۱۱۸.

(***) ئەرنولد جوزىف توينى لە (۱۸۸۹ / ۴/۱۴) لە لەندەن لەدايك بوو، لە بەناوبانگترىن مېژوونوسانى سەدەى بىستەمە، ھەندىك پۆستى وەرگرتوھ لەوانە: مامۇستاي خویندىنى يۇنانى و بىزەنتىنى بووھ لە زانكۆى لەندەن، بەرپۆھبەرى فەرمانگەى خویندىن لە وەزارەتى دەرەوھى برىتانىا، لە (۱۹۷۵/۱۰/۲۲) كۆچى دواى كرددوھ. بىوانە: ارنولد_توينى <https://ar.wikipedia.org/wiki>

(۳) منال ھلال المزاھرە، سەرچاھى پىشوو، ل ۷۸.

ھەرىيەتى (ھەتمىيەتى) تەكنەلۇۋىيە گەياندىن و گەشەي ئامرازەكانى گەياندىن پېشېبىنى ئەو گەشەيەي لە گرېمانەي (ئامرازەكانى تەكنەلۇۋىيە درېۋەپېدەرى ھەستەوەرەكانە) جېگا كىردۆتەوۋە و ئەو پىرسىيارەي بە كراوھىيە ھېشتۆتەوۋە و تائىستا بەھىزترىن بىردۆزە بۆ ھەئسوكەوتى زانستى لەگەل گەشەي ئامرازەكانى گەياندىن و كۆمونيكەيشن و پاگەياندىن و ئەو دىاردانەي كە دروستىدەكەن، و لەگەل قۇناغى گەشەي تەكنەلۇۋىيە و زانىبارى و پېژەي بەكارھىيەنى ھەستەوەرەكانى مەرۇف و زالبوونى تەكنەلۇۋىيە ئامرازەكانى گەياندىن و گواستەوۋە لە ئامرازى ميكانىكى گەرم بۆ ئامرازى ئەلكترۆنى سارد، كە لېرەوۋە توپزەر گىنگى ئەم بىردۆزە و پەگەز و گرېمانەكانى بۆ دەرئەكەوۋىت، بەتايىبەتى لەدەرخستى رۇل و كاريگەرئىتى بەكارھىيەنى ئامرازەكانى تەكنەلۇۋىيە گەياندىن نوئ لە بوارى سازاندىن رۇۋنامەوانى كوردىدا، كە ھەتمەن ئەو سى بنچىنە و پەگەزە سەرەككىيەي ماكلۇھان لەبوارى پىراكتىكدا دەرئەكەون، ئەمەش ئەگەر بەراوردبكرىت بە بەكارھىيەكانى تەكنەلۇۋىيە نوئ و كلاسىك لە بوارى سازاندىن نوئ و كلاسىكدا لە رۇۋنامە بەگشتى و رۇۋنامەي كوردى بەتايىبەتى.

بە پامانى توپزەر لە بىردۆزەكەي (مارشال ماكلۇھان) دەربارەي رۇلى ئامرازەكانى پاگەياندىن و سىروشتى كاريگەرئىتىيان لەسەر كۆمەلگە جىاوازەكان، توپزەر بە پىويستى دەزانىت بەراورد لە نىوان (تېروانىيەكانى ماكلۇھان دەربارەي ئامرازە تەكنەلۇۋىيەكان) و (كاريگەرئىتىيەكانى تەكنەلۇۋىيە گەياندىن لەسەر پىرۇسەي سازاندىن رۇۋنامەوانى) بكرىت، ۋەك خىشتەي (۶).

بهشی چوارهم

لايهنى مهيدانى تويژينه وهكه

نه نجامه كانى كاريگه ريتيى ته كنه لوزيائى گه ياندنى نوي

له سهر سازاندنى روظنامه وانى

پارى يه كه م: بايوگرافياى روظنامه ي (كوردستانى نوي) و (ئاوينه)

پارى دووهم: به كارهيئانى ته كنه لوزيائى گه ياندنى نوي له روظنامه ي
(كوردستانى نوي) و (ئاوينه) دا

پارى سييه م: جييه جيكردى بيردوزى هه ريه تى ته كنه لوزيا (الحتمية
التكنولوجية) ي (مارشال ماكلوهان)

پارى چوارهم: سه ئاندنى گريمانه و خستنه پرووى نه نجامه كانى
پيوانه ي ئامارى (المقاييس الاحصائية)

دەسپىك

تويژەر لەم بەشەدا ھەولئى خستنه پووئى زانىارىيەكانى سامپلى تويژينه وەكەى دەدات لەچوارچيوى چوار پارى سەرەكيدا، پارى يەكەم: بايوگرافياى رۆژنامەى (كوردستانى نوئى و ئاوينە) يە، پارى دووهم بەكارھيئانى تەكنەلۆژياى گەياندى نوئى لە سازاندى رۆژنامەوانيدا لەھەردوو رۆژنامەى ناويراودا دەخاتەپوو، پارى سىيەم: رۆلى تەكنەلۆژياى گەياندى نوئى و سروشتى بەكارھيئان و كاريگەرئيتى لەسەر سازينه رانى رۆژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاوينە) پەيوەست بە جيئەجيكردى بىردۆزى (ھەريەتى تەكنەلۆجيا) (مارشال ماكلۆھان) لەخۆدەگرئىت، پارى چوارەم لە دوو تەوھردا سەلماندى گریمانەكانى تويژينه وەكە و خستنه پووئى ئەنجامەكانى (پيوانەى ئامارى- المقياس الاحصائية) لەخۆ دەگرئىت.

پارى يەكەم: بايوگرافياى رۆژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاوينە)

(۱) رۆژنامەى كوردستانى نوئى

دواى ئەوھى ستافىك بۆ رۆژنامەكە ديارىكرا، رۆزى (۱۹۹۲/۱/۱۲) ژمارە (۰)ى رۆژنامەكە خراپە ژيەر چاپ و بلاوكرايەوھە كە لىئى نوسرابوو (كوردستانى نوئى، يەكئيتى نيشتمانى كوردستان دەريدەكات) ناوى رۆژنامەكەش گوزارشتە لە كوردستانىكى نوئى دواى راپەرىن كە جياوازبئىت لە كوردستانى پيش راپەرىن تا (۱۹۹۶/۸/۳۱) شارى ھەولير بووھە بنكەى سەرەكى رۆژنامەكە، لەو ميژووھە و تا ئەمەرۆ ئوفيسى سەرەكى لە شارى سلېمانىيە و لە شەرەكانى تروش نوسينگەى ھەيە، چاپخانەى رۆشنىرى دەستنيشانكرا بۆ چاپكردى رۆژنامەكە^(۱)، دواى (۱۴) رۆژ پشوو بۆدابهشكردى كاروبارەكان رۆزى (۱۹۹۲/۱/۲۶) ژمارە (۱)ى چاپ و بلاوكرايەوھە و ھەك رۆژنامەيەكى رۆژانە بەردەوام بوو تەنھا رۆژانى شەممە پشوو رۆژنامەكەبوو، واتە رۆژەكانى ديكە بە بەردەوامى دەردەچوو، بەلام لە ئىستادا رۆژانى پيئىج شەممە و ھەيئى پشوو رۆژنامەكەيە سەرەپاى دەرچوونى ژمارەى تايبەت بە رۆژانى ھەيئى و شەممە بەناوى ژمارەى (ھەفتە ھەيئى و شەممە)^(۲).

كوردستانى نوئى يەكەمىن رۆژنامەيە كە داواى مۆلەتى دەركردى لە وەزارەتى رۆشنىرى حكومەتى ھەريئى كوردستان كردووھە و مۆلەتى ژمارە (۱)ى بە رۆژنامەكە داوھ^(۳).

لاپەرەكانى رۆژنامەكە

سەرەتا بە (۸) لاپەرەى قەبارە تابلويد دەردەچوو، بەلام لە بۆنە تايبەتئىيەكاندا ژمارەى لاپەرەكانى زيادكراوھە، پاشان ژمارەى لاپەرەكانى كراوھتە (۱۲) لاپەرە و ئىستاش بە (۱۶) لاپەرە و ھاويپيچ لەگەل چەند پاشكۆيەكى جياوازدا دەردەچيئىت، پيش ئەوھى رۆژنامەكە بئتە سلېمانى چەند جارئىك لە ھەولير بە (۱۲) لاپەرە دەرچووھە، بەلام لەسالى (۱۹۹۹) ھوھ تا سالى (۲۰۰۴) بە تەواوى بە (۱۲) لاپەرە دەرچووھە، بەلام لەدواى سالى (۲۰۰۵) ژمارەى لاپەرەكانى دەكرئتە (۱۶) لاپەرە و جارئىكى تر دابەشكردى لاپەرەكان گۆرانكارى تئيدادەكرئت، بەلام لە كۆتاييەكانى سالى (۲۰۰۹) بەتەواوھتى شيوھى لاپەرەكانى كوردستانى نوئى دەگۆردرين و دەكرئت بە دوو رۆژنامەى جياوازي رۆژانە، بەلام لەيەك فۆرمى چاپ و ھونەركاريدا، رۆژنامەى يەكەم تايبەت دەكرئت بە ھەوال و كاروبارى سىياسى، فۆرمى دووھى رۆژنامەكە تايبەت دەكرئت بە رۆشنىرى گشتى و بە گشتى ژمارەى لاپەرەكانى دەكرئتە (۲۴) لاپەرە،

(۱) محمد حمەكرىم، سكرتئرى نووسين لە رۆژنامەى كوردستانى نوئى، چاپئىكەوتنى كەسى كەتويژەر لە بەروارى (۲۰۱۶/۸/۲۸) ئەنجاميداوھ.

(۲) كاروان على، المقال الافتتاحي، دراسة تحليلية لمضمون المقال الافتتاحي في جريدة كوردستانى نوئى، ط۱، (سلېمانى: مطبعة شقان، ۲۰۱۲)، ص ۱۱۰.

(۳) نەوزاد على ئەحمەد، كئيبئىكى تر بۆ كوردستانى نوئى رابەرى رۆژنامەى بۆژانەى راپەرىن، چاپى يەكەم (سلېمانى: چاپخانەى شقان، ۲۰۱۲)، ل ۱۴.

زۆرچار بە پاشكۆكانىيەۋە ژمارەى لاپەرەكانى دەگاتە (۳۲) لاپەرە، بەلام لە ناوەرەستەكانى سالى (۲۰۱۱) شىۋازى دوو رۇژنامەى بۇ يەك رۇژنامە گۇرۇدرايەۋە و ۋەك پىشۋوى لىكرايەۋە، لە ژمارە سفر تاكو ژمارە (۸۱) رەنگى رۇژنامەكە رەش و سىپى و سورە، لە ژمارە (۸۲) تا (۹۴) رەنگى رەش و سىپى و سەوز بەكارهاتتوۋە، لە ژمارە (۹۵ تا ۱۰۲) رەنگى رەش و سىپى و سوور بەكارهاتتوۋە، پاش ماۋەيەك زياتر كار لەسەر رەنگى سەوز كراۋە، ۋەك سىمبولى رەنگى يەككىتى نىشتمانى كوردستان كە تاكو ئىستاش بەكارهينانى ئەو رەنگە بەردەوامە، واتە رەنگى زال رەنگى سەوزە بەلام لە بۇنە تايبەتايەكاندا لاپەرەكانى يەكەم و دوۋالپەرە كراۋەتە رەنگاۋرەنگ تائىستاش رەنگاۋرەنگە^(۴).

تايپ و فۇنتى رۇژنامەكە

لەسەرەتادا بە تايپى ئەلىكترون لىزەرى بابەتەكان لە چاپخانەى رۇشنىرى سەر بە ۋەزارەتى رۇشنىرى تايپ دەكران، بەلام پاش لەكارەكتەنتى ئامپىرە لىزەرىيەكان، بۇئەۋەى رۇژنامەكە نەۋەستىت جارىكى تر ۋەك رۇژانى شاخ بابەتەكان بە تايپى برازەر و ئاى بى ئىم تايپ دەكران، تا لە كۆتايەكانى سالى (۱۹۹۳) چەند ئامپىرىكى كۆمپىوتەر لەدەرەۋە ھىنران و (د. بەرھەم ئەحمەد سالىج) كۆرسىكى فېربوۋنى زۆر خىراى بۇ چەند كارمەندىك كوردەۋە و ئەۋە بوو لە ماۋەيەكى زۆر كورتدا كۆمپىوتەرەكان كەوتەكار و بەو شىۋەيە رۇژنامەى كوردستانى نوئى بوۋە يەكەمىن رۇژنامەى كوردى لە ناوۋەى كوردستاندا كە بابەتەكانى بە ئامپىرى كۆمپىوتەر تايپ بكرىن، ئىستاش بەشى تايپ و نەخشەسازى لە كوردستانى نوئى دا زۆر پىشكەتوۋە و ۋەك ھەر رۇژنامەيەكى پىشكەتوۋە لە جىھاندا بۇ رايىكردنى تايپ و دىزايىن سوود لە ئامپىرى كۆمپىوتەر دەبىنىت^(۵)

سكرتارىەتى نووسىن

لەسەرەتادا و ماۋەيەكى زۇرىش دۋاى ئەۋە، ستافى لىپرسراۋى رۇژنامەكە لەكەسانى دەستەبۇرۋى سىياسى و ئەدىب پىكھاتىبون ۋەك: (د.فوناد مەسوم، ئازاد جىندىانى، فەرەيدون عبدالقادر، ئەرسەلان بايز، فرىاد رۋاندزى، دىئاد عبدالله، ستران عبدالله، كاۋە محمد، محمود مەلا عزەت، شىركۆ مەنگورپى، كەژال ئەحمەد، جەمال عبدالله، عەدالەت عبدالله، كاروان عەلى، شىرىن ك، محمد كرىم)^(۶). بەلام لە ئىستادا ئەم ستافە تارادەيەك گۇراون و لە ((ستران عبدالله كە لە سالى (۲۰۰۹) تائىستا ۋەك سەرنوسەر دەستبەكاربوۋەتەۋە، مەمەد كەرىم، جەمال ئارىز، ئاۋات كۆكەيى، ئەردەلان عەبدوللا، لەشكر حەمەسالىج، ھەلگەۋت زەنگەنە، مەحمود شىرزاد، مەحمود نەجمەدىن، ئالان رەۋف، گۇران قەرەداغى، شۇرش، كوردەۋان مەمەد، تارىق كەمال، ئاۋدېر شىخ عومەر، ئىسماعىل مەحمود، ديارى سابىر، ئەركان جەبار، ئومىد سەۋزە، مەريوان مەسعود) پىكھاتوون^(۷).

پاشكۆكان

كوردستانى نوئى بەدريژايى مېژۋوى دەرچوۋنى كە زياتر لە (۲۴) سالى بە بەردەۋامى دەردەجىت، چەندىن پاشكۆى دەركدوۋە كە ھەندىكىان تا ئىستا بەردەۋامىن لە دەرچوۋن ھەندىكى دىكەيان يەك ژمارە يان چەند ژمارەيەكىان ئى دەرچوۋە ھەندىكى تىرشىيان ۋەك لاپەرە ماۋنەتەۋە لىردا ناۋى ھەندىكىان دەخەينەرۋو:

(كارىكاتىر، سەرۋەران، كۇنگرە، ستادىۋم، خىزانى كوردستانى نوئى، كاكىشان، كەشتى نوح، كوردستانى گەنج، ئەدگار، دۇسىيە، ئەدەب و ھونەر.... ھىتر)

ئامانچ لە دەرچوۋنى رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) نمايشكردنى سىياسەتى يەككىتى نىشتمانى كوردستانە بەۋپىيەى كە رۇژنامەكە زمانچالى ئەۋە حىزبەيە، سەرەراى ئەۋەى لەگەل لايەنە سىياسىيەكەشدا بايەخ بە لايەنى جۇراۋجورى

(۴) نەۋزاد عەلى ئەحمەد، سەرچاۋەى پىشۋو، ل ۱۷-۱۵.

(۵) ھەمان سەرچاۋە، ل ۱۸-۱۹.

(۶) محمد حەمەكرىم، سكرتىرى نووسىن لە رۇژنامەى كوردستانى نوئى، چاپىكەۋتەنى كەسى كەتوئىزەر لەبەرۋارى (۲۸/۸/۲۰۱۶) ئەنجامداۋە.

(۷) چاپىكەۋتەنى تويژەر لەگەل ئەندامانى دەستەى نوسەران بەشىۋازى فۇكەس گرۇپ لەبەرۋارى (۲۹/۸/۲۰۱۶)، بىۋانە پاشكۆى (۴).

دیکەى وەك لايەنى كۆمەلەيتى و ياسايى و ژينگەيى و زانستى و لىكۆلەينەوۋى ئەدەبىي و ھونەرى و پۇشنىرىش دەدرىت، ھاۋكات لايەنى دارايى پۇژنامەكەش بەشىكى بەھۋى رېكلام و فرۇشى پۇژنامەكەوۋە دابىندەكرىت بەشىكى دىكەشى لەلايەن (بەكيتىي نىشتەمانىي كوردستان) ھەوۋە دابىندەكرىت^(۸). كوردستانى نوئ وەك دەزگاپەكى پۇژنامەوانى زياتر لە (۲۰) كىتېبى چاپكردوۋە و لە ئىستاشدا لە چاپكردنى كىتېب بەردەوامە^(۹).

سازاندىن لە پۇژنامەى (كوردستانى نوئ) دا

سازاندىن بابەتە پۇژنامەوانىيەكان لە پۇژنامەى (كوردستانى نوئ) دا لەلايەن ستافىكەوۋە بەرپوۋەدەچىت كە دابەشبوون بەسەر دوو گروپى سەرەكيدا گروپى بەيانىان و ئىۋاران، ئەم ستافە پۇژنامە دەستپىكى كارەكانىان بە ئەنجامدانى كۆبوۋنەوۋە دەبىت لەگەل سەرنووسەر و سكرتېرى نووسىندا، پاش بېرىدان لەسەر بىرۆكە و بابەتەكان سەرجمە بابەتە پەسەندىكارەكان دەخرىتەنىۋ فۆلدىرى تايبەت بەو ژمارەيەى كە لەو پۇژنامە دەردەچىت، پاشان ھەر سازىنەرېك فۆلدىرى تايبەت بە خۆى ھەيە بابەتەكەى تىدايە، پاشان زانىارىيە بەدەستەتوۋەكان كە لە پەيامنېران و سەرچاۋە ئەلىكترۇنىيەكانەوۋە بەدەستەتوۋن بەھۋى بەرنامەى (Microsoft Word) ھەوۋە دارشتن و رېكخستەنەويان بۆدەكرىت، وئىنە و ناۋنىشانى گونجاويان بۇ دادەنرېت پاش تەواۋكردنى بابەتەكە بەشىۋەى (ماكىت) دەخرىنە بەردەست سكرتېرى نووسىن بۇ پىداچوۋنەوۋەى كۆتايى ھەر ھەلەيەكى تىدايىت دەستىنشانەكرىت و دەگەرپىنرېتەوۋە بۇ بەرپىسى لاپەرەكان بۇ ئەنجامدانى گۇرپانكارى پاشان دەنرېت بۇ دىزايەنەر، دواتر پۇژنامەكە نامادە دەبىت بۇ چاپكردن.

بەھۋى تەكنەلۇژىي گەياندىن نوپوۋە سەرجمە سازىنەرانى پۇژنامەى (كوردستانى نوئ) بەھۋى تۇرى ناۋخۇيەوۋە (نىتۇرك) پىكەوۋە بەستراۋنەتەوۋە، ھەموو كۆمپىوتەرەكانىش پەيوەستن بە كۆمپىوتەرەى سەرەكەيەوۋە ھەر ھەلە و كەموكورتىيەك لەنىۋ كۆمپىوتەرەكاندا رۇبىدات لەكۆمپىوتەرەى سەرەكەيەوۋە چارەسەر دەكرىت، بەلام ناتوانرېت بوترېت سازاندىن بەشىۋەيەكى تۇرى بەرپوۋە دەچىت، چونكە سازىنەران ناتوانن سودمەند بىن لەبەرنامەكانى تايبەت بەسازاندىن بەھۋى جىگىر نەبوۋنى زامانى كوردى لەنىۋ كۆمپىوتەرەدا بەگشتى^(۱۰).

(۲) پۇژنامەى ئاۋىنە

ئاۋىنە وەك (ئاۋىنەيەك بۇ رۇدوۋەكان) يەكەم ژمارەى لە بەروارى (۲۰۰۶/۱/۵) دەرچوۋە، سەرەتا بە ستافىكى گەورە دەستى بەكارى پۇژنامەوانى كوردوۋە كە لە بەشى كۆمپانىيائى ئاۋىنە، بەشى سازاندىن پىكەتتوۋە ھەروەھا بەشى كارگىرى پىكەتتوۋن لە (ئاسۇس ھەردى) سەرنوسەر و (شوان محمد) جىگىرى سەرنوسەر و (سەردار محمد) بەرپوۋەبەرى نووسىن بوون، ئامانچ لە دەرچوۋاندىن پۇژنامەكە گەياندىن و بلاۋكردنەوۋەى زانىارى راست و دروستبوۋە بەشىۋەيەكى پىشەيى و راستگۇيانە جىاۋاز لەمىدىيائى حىزبى كە "بەردەوام وىستويانە زانىارى بۇ خۇيان قۇرخ بىكەن خزمەت بە فكرە و گروپىكى دىيارىكراۋ بىكەن، ئەمەش لەپىناۋ بەرگىركردنە لە نازادى و فرە دەنگى، فرە رەنگىيەك لەناۋ ئاۋىنەدا دروستبىكرىت كە مىدىياكانى دىكە ئىشيان لەسەرنەكردوۋە"، لايەنى دارايى پۇژنامەكەش لەفرۇشى پۇژنامەكە و رېكلامى نىۋ سايىتى ئاۋىنە، ھەروەھا ھاۋكارىيەكانى رېكخراۋى ھاۋرېيائى ئاۋىنە كە نزىكەى (۵۰) كەسن دابىندەكرىت، سەرەراى پۇژنامە پۇشنىرىي كە ھاۋكارىبوون لەدەرچوۋاندىن پۇژنامەكەدا، قەبارەى پۇژنامەى ئاۋىنە لەسەرەتائى دەرچوۋنىيەوۋە تا ئىستا جىگىر بوۋە، ھەروەھا پۇژنامە دەرچوۋنى (۳) شەممان بوۋە، بەلام

(۸) محمد ھەكرىم، سكرتېرى نووسىن لە پۇژنامەى كوردستانى نوئ، چاپىكەۋىتىنى كەسى كەتوئۇر لە بەروارى (۲۰۱۶/۸/۲۸) ئەنجامىداۋە.

(۹) نەوزاد عەل ئەھمەد، سەرچاۋەى پىشۋو، ۱۷-۱۰.

(۱۰) چاپىكەۋىتىنى تويۇر لەگەل ئەندامانى دەستەى نوسەران بەشىۋازى فۆكەس گروپ لە بەروارى (۲۰۱۶/۸/۲۹)، بىرۋانە پاشكۆى (۴).

تیراژی رۆژنامەكە بەپێی كات و بارودۆخ گۆرانی بەسەردا ھاتوو و لەم سالانەى كۆتایشدا دروستبوونی كەنالى جۆراوجۆر تەكنەلۆژيا و تەلەفزیونەكان كاریگەریتى گەورەیان لەسەر میدیای نوسراو بەگشتى ھەبوو.^(۱۱)

پاشكۆكانى ئاوینە

پاشكۆ (پای گشتی) كە پاشكۆیەكە پەیمانگای ھەلبژاردن دەریدەكات لەگەڵ ئاوینەدا چەند جارێك بلاووبوو تەو، پاشكۆ (ژان) كە رێكخراویكى ئەلمانی دەریدەگرد، ھەروەھا پاشكۆ (ھەلبژاردنەكان) لەسالی (۲۰۱۰-۲۰۱۳) بەردەوام بوو، لەگەڵ پاشكۆی تاییبەت بە (۸ ماس).

رۆژنامەى ئاوینە لەسەرھتای دەرچوونیەو تائىستا نزیكەى (۱۰-۱۲) سكالای لەسەر تۆماركراو كە بێردنەو و دۆراندنى تێدابوو، ھەروەھا سزای ماددى پێژاردنى تێدابوو سەرھرای ئەوێ كە پەيامنێر و سەرنوسەرىش رۆبەرپووی ھەپشە و لیدان بوونەتەو.^(۱۲)

ئاوینە لەسالی (۲۰۰۶) وە دەرچوو و سەر بە كۆمپانیای ئاوینەى بۆ چاپ و بلاوكردنەو، كۆمپانیای ئاوینەش كۆمپانیایەكى سنووردەر لەبوارى میدیا و بلاوكردنەو كاردەكات مۆلكى كۆمەڵێك وەبەرھێنە، كە ئامانج و بنەما سەرەكیەكانى ئاوینە كۆی كردوونەتەو لەپێش ھەمووشیانەو ئەو پەرسنسیپەى "كەنالەكانى راگەیاندى ناتوانن ئازادى تا لەرووی دارایی و ئابووریەو ئازادەبن لە دەسلات و دامودەزگا رەسمیەكان" لێرەشەو پڕۆژەى كە بۆ ھاندانى وەبەرھێنانى كەرتى تاییبەت لەبوارى میدیادا.^(۱۳)

سازاندن لە رۆژنامەى (ئاوینە) دا:

سازاندن لە رۆژنامەى (ئاوینە) دا بەپێى دابەشكردنى لاپەرەكانە بەسەر سازینەراندا ھەر سازینەریك سەرپەرشتى لاپەرەىكى رۆژنامەكە دەكات، ئەمەش دواى ئەوێ كە بەیانى ستافی رۆژنامەكە لەگەڵ سەرنوسەر كۆدەبیەتەو پێكەو لەسەر بابەتەكان رێككەون بابەتە پەسەنكراوەكان دەخړینە فۆلدەرى (ok) و دواى ئەوێ زانیاریە بەدەستھاتووكان كە لە پەيامنێران و سەرچاو ئەلیكترۆنییەكانەو بەدەستخراون بەسوودەرگرتن لە بەرنامەى (Microsoft Word) دەرشتن و رێكخستەو ھەیان بۆدەكریت و وینە و ناویشانى گونجاویان بۆ دادەنریت، دواتر لەلایەن ھەلپەركەو ھەلەچنیان بۆدەكریت و بەشیوێ (ماكیٹ) دەخړینە بەردەم سەرنوسەر بۆ پێداچونەو كۆتایی پاش دیاریكردنى ھەلەكان بابەتەكان دەگەرپێنرینەو بۆ سازینەران بۆئەوێ گۆرانكارى تێدابكریت دواتر دەنیررین بۆ دیزاین و پاشان بۆ چاپخانە بەمەبەستى چاپكردن .

سازاندن لە رۆژنامەى (ئاوینە) دا بەشیوێەكى ئەلیكترۆنییە و سەرچەم سازینەران بەھۆى تۆرپكى ناوخۆییەو (نیتۆرك) بەھۆى بوونی كۆمپیوتەریكى سەرەكی (سېرفەر) بەیەكەو بەستراونەتەو بەھۆى بەرنامەى (share) بابەتەكان ئالوگۆردەكرین لەكاتێكدا ئەگەر كۆمپیوتەرى سەرەكى ئیش نەكات سازینەران ناتوانن سازاندنى بابەتەكان ئەنجامدەن، لەھەمانكاتدا ناتوانریت بەشیوێەكى تۆرى گرێدراو بەیەكترییەو سازاندن ئەنجام بدەن و سوومەند ببن لە بەرنامە تاییبەتەكانى سازاندن بەھۆى جیگرنەبوونی زمانى كوردى لەنیو كۆمپیوتەردا.^(۱۴)

(۱۱) سەردار محمد، سەرنوسەر لە رۆژنامەى ئاوینە، چاپكەوتنى تۆژەر كە لە بەروارى (۲۰۱۶/۹/۴) ئەنجامیداو .

(۱۲) سەردار محمد، سەرچاوێ پێشوو .

(۱۳) وێب سايى ئاوینە، <http://www.awene.com/derbare/>، (بەروارى سەردانكردن: ۲۰۱۶/۹/۳).

(۱۴) چاپكەوتنى تۆژەر لەگەڵ ئەندامانى دەستەى نوسەران بەشیوێەى فۆكەس گروپ لەبەروارى ۲۰۱۶/۹/۴، بېوانە پاشكۆ (۴).

پارى دوووم: بەكارھيئانى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى لە رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاويئە)دا

يەكەم: بەكارھيئانى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى

بەكارھيئانى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى ەك پيويستىيەكى رۇژانەى كارى سازاندىنى رۇژنامەوانى لە نيو دەزگا رۇژنامەوانىيەكاندا جياوازە بە جياوازی جۇرى دەزگاگە و شيواز و ئامانجى كاركردى ئەو دەزگايە، بەلام گرنكى و پيويستى بەكارھيئانى ئامرازەكان واىكردووە كە زۇرينەى سازينەران بەشيويەكى بەردەوام تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى بەكاربەينن، ەك لە خستەى ژمارە (۳)دا خراوتەپروو.

۱. بەشيويەكى گشتى

بەپرژەى (۹۱,۷%) سازينەرانى ەردوو رۇژنامەكە تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى بە (بەردەوام)ى بەكاردەهيئىن، بە پرژەى (۸,۳%) (ەندىكجار) تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى بەكاردەهيئىن، بە ناوەندى ژميرەى (۲,۹۲) و لادانى پيوەرى (۰,۸۲).

۲. رۇژنامەى كوردستانى نوئى

بەپرژەى (۸۸,۹%) و بەشيويەكى بەردەوام سازينەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى بەكاردەهيئىن بەپرژەى (۱۱,۱%) و ەندىكجار تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى بەكارديت، بە ناوەندى ژميرەى (۲,۸۹) و لادانى پيوەرى (۰,۳۲).

۳. رۇژنامەى ئاويئە

بەپرژەى (۱۰۰%) سازينەرانى رۇژنامەكە بەشيويەكى بەردەوام تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى بەكاردەهيئىن، بە ناوەندى ژميرەى (۳) و لادانى پيوەرى (۰).

۴. خالى ھاوبەش و جياوازی نيوان ەردوو رۇژنامەكە

بەكارھيئانى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى بەشيويەكى (بەردەوام) لەلایەن سازينەرانى ەردوو رۇژنامەكەو خالى ھاوبەشى نيوانيانە، جياوازیيەكى ئەوتۇش لە شيوازی بەكارھيئانى تەكنەلۇژيا (ەندىكجار)، (بەدەگمەن) لەنيوان ەردوو رۇژنامەكەدا بەديناكرىت، بروانە خستەى(۷).

خستەى (۷)

بەكارھيئانى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى

| كۆى گشتى | | | | ئاويئە | | | | كوردستانى نوئى | | | | بەرگەكان |
|----------|----------------|------|----------|---------------|----------------|------|----------|----------------|----------------|------|----------|----------|
| لادانى | ناوەندى ژميرەى | % | دوووبارە | لادانى پيوەرى | ناوەندى ژميرەى | % | دوووبارە | لادانى پيوەرى | ناوەندى ژميرەى | % | دوووبارە | |
| ۰,۸۲ | ۲,۹۲ | ۹۱,۷ | ۲۲ | ۰ | ۳ | ۱۰۰ | ۶ | ۰,۳۲۲ | ۲,۸۹ | ۸۸,۹ | ۱۶ | بەردەوام |
| | | ۸,۳ | ۲ | | | ۰ | ۰ | | | ۱۱,۱ | ۲ | ەندىكجار |
| | | ۰ | ۰ | | | ۰ | ۰ | | | ۰ | ۰ | بەدەگمەن |
| | | %۱۰۰ | ۲۴ | | | %۱۰۰ | ۶ | | | %۱۰۰ | ۱۸ | كۆى گشتى |

دووم: رادى بەكارھىننى ئامرازەكانى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نۇي لەكارى سازاندى رۇژنامەوانىدا

۱. بەشىۋەھىكى گىشى

لەھەردوو رۇژنامە (كوردستانى نۇي) و (ئاۋىنە) دا(ئىنتەرنىت) بەرپۇزە (۸۳,۳%) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۲,۷۵), بەلادانى پىۋەرى (۰,۶۰۷), ھەروھە (كۆمپىوتەر) بەرپۇزە (۷۹,۲%) بەناۋەندى ژمىرەيى (۲,۷۰) و لادانى پىۋەرى (۰,۶۲۴) زۇرتىن بەكارھىننىان ھەيە، بەلام ئامرازى (تىلى فاكس) بەرپۇزە (۱۰۰%) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۱) و لادانى پىۋەرىي (۰) كەمترىن بەكارھىننىان ھەيە.

۲. رۇژنامە كوردستانى نۇي

ھەريەك لە ئامرازەكانى (كۆمپىوتەر) و (ئىنتەرنىت) زۇرتىن بەكارھىننىان ھەيە، بەجۇرپىك لەكۆي (۱۸) بەرتۇيۇز (۱۴) يان بەرپۇزە (۷۷,۸%) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۲,۶۷) و لادانى پىۋەرى (۰,۶۸۶) بەشىۋەھىكى بەردەوام ئىنتەرنىت بەكاردەھىننى، و بەرپۇزە (۷۷,۸%) بە ناۋەندى ژمىرەيى (۲,۷۵) و بەلادانى پىۋەرى (۰,۵۷۵) كۆمپىوتەرىش بەكاردىت، بەلام ناتوانرىت بوترىت رپۇزە بەكارھىننىان يەكسانە، بەلكو بەكارھىننىان كۆمپىوتەر زياترە بەويپىيە لادانى پىۋەرى (كۆمپىوتەر) كەمترە بەراورد بەلادانى پىۋەرىي ئىنتەرنىت، كەواتە زۇرتىن بەكارھىننىان ھەيە بەراورد بە ئىنتەرنىت و ئامرازەكانى دىكە، لە بەرامبەردا ئامرازى (تىلى فاكس) بەرپۇزە (۱۰۰%) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۱) و لادانى پىۋەرى (۰) كەمترىن بەكارھىننىان ھەيە بەراورد بە (تلکس و تىلىتىكس و تىلى فۇتۇ و قىدىۋ تىكس) بەتايىبەتى و ئامرازەكانى دىكە، بەگىشى بەجۇرپىك ھەموو بەرتۇيۇزان ھەلبۇزاردە (بەدەگمەن) يان ھەلبۇزاردوو.

۳. رۇژنامە ئاۋىنە

ئامرازەكانى (لاپتۇب و مۇبايل و ئىنتەرنىت) و تۇرەكانى پەيۋەندىكرىن بەرپۇزە (۱۰۰%) بەناۋەندى ژمىرەيى (۳) و لادانى پىۋەرى (۰) زۇرتىن بەكارھىننىان ھەيە، لەبەرامبەردا ئامرازەكانى (تلکس و تىلىتىكس و تىلى فۇتۇ و قىدىۋ تىكس) بەرپۇزە (۱۰۰%) بە ناۋەندى ژمىرەيى (۱) و لادانى پىۋەرىي (۰) كەمترىن بەكارھىننىان ھەيە لەلايەن بەرتۇيۇزانەوو.

۴. خالى ھاۋبەش و جىاۋازى ھەردوو رۇژنامەكە

خالى ھاۋبەشى نىۋان ھەردوو رۇژنامەكە برىتىيە لە بەكارھىننىان (ئىنتەرنىت) بەجۇرپىك لەھەردوو رۇژنامەكەدا بەرتىن رپۇزە ھەيە، ھەروھە ئامرازى (تىلى فاكس) كەمترىن بەكارھىننىان ھەيە لەلايەن رۇژنامەنووسانى ھەردوو رۇژنامەكەو بەرپۇزە (۱۰۰%)، بەلام بەكارھىننىان ئامرازەكانى (مۇبايل، لاپتۇب)، تۇرەكانى پەيۋەندىكرىن بەرپۇزە (۱۰۰%) لەلايەن بەرتۇيۇزانى رۇژنامە (ئاۋىنە) وە خالى جىاۋازى نىۋانىانە، پروانە خىشەي (۸). تۇيۇزەر و ايدەبىنىت كەبەكارھىننىان ئامرازەكانى گەياندىنى نۇي لەكارى سازاندى رۇژنامەوانىدا بەتايىبەتى (كۆمپىوتەر و ئىنتەرنىت و مۇبايل) بەرپۇزەھىكى زۇر ئەو دەردەخات كە شىۋاز و چۇنىەتى ئەنجامدانى كارى رۇژنامەوانى بەگىشى و سازاندىن بەتايىبەتى گۇرۇپ، بەجۇرپىك كە لە ئىستادا زياتر پىشت بە تەكنەلۇژىي گەياندىنى نۇي دەبەستىت بەراورد بە رابردوو كە بەشىۋەھىكى مەيدانى زۇرىنەي كارە رۇژنامەوانىيەكان ئەنجامدەدران.

خشتهی (۸)

سىيەم: پلەي بەكارھيئانى تەكنەلۇڭزىي گەياندىنى نوئى لە رۇژنامەكانى(كوردستانى نوئى) و (ئاوينە)دا

۱. بەشىۋەھىيەكى گشتى

رادەي بەردەستىبونى تەكنەلۇڭزىي گەياندىنى نوئى لە رۇژنامەي (كوردستانى نوئى) و (ئاوينە) لەئاستىكى بەرزدايە بەرپىژەي (۸۷,۵%) بە ناۋەندى ژمىرەي (۲,۸۲) و لادانى پىۋەري (۰,۴۸۱)، واتە ھەردوو رۇژنامەكە تۋانىۋىيەنە لەگەل پىشكەۋەتنى تەكنەلۇڭزىي گەياندىنى نوئىدا ھەنگاۋىنېن، تەنھا بەرپىژەي (۱۲,۵%)، بە (پلەيەكى كەم) بەناۋەندى ژمىرەي (۲,۲۵) و لادانى پىۋەري (۰,۶۷۵) سازىنەران لەۋبەرۋايەدان كەتەكنەلۇڭزىي گەياندىنى نوئى بەكارھيئارو لە دامەزراۋە رۇژنامەۋانىيەكەدا لە ئاستى پىداۋىستىيەكانى رۇژنامەدايە.

۲. رۇژنامەي كوردستانى نوئى

بەرپىژەي (۹۴,۴%) كە زۇرتىن رىژەيە لە رۇژنامەي (كوردستانى نوئى)دا تەكنەلۇڭزىي گەياندىنى نوئى دابىنكراۋە بۇ سازىنەرانى رۇژنامە لە كارى سازاندندا بە ناۋەندى ژمىرەي (۲,۹۴) و لادانى پىۋەري (۰,۲۳۶)، لە بەرامبەردا ژمارەيەكى كەمى سازىنەران بەرپىژەي (۵,۶%) و بەناۋەندى ژمىرەي (۲,۲۹) و لادانى پىۋەري (۰,۶۰۸) و لەۋ بىرۋايەدان كە بە (پلەيەكى كەم) تەكنەلۇڭزىي گەياندىنى نوئى بەكارھيئارو لە دامەزراۋە رۇژنامەۋانىيەكەدا لە ئاستى پىداۋىستىيەكانى رۇژنامەدايە، بەھەمان رىژە و بەناۋەندى ژمىرەي (۲,۵۶) و لادانى پىۋەري (۰,۶۱۶)، سازىنەران پىيان وايە كەتۋاناي سازىنەرانى رۇژنامەكە گونجاۋە بۇ بەكارھيئانى تەكنەلۇڭزىي گەياندىنى نوئى، ھاندانى كارگىپى دامەزراۋەكە بۇ بەكارھيئانى تەكنەلۇڭزىي گەياندىنى نوئى بە (پلەيەكى كەم) دىن.

۳. رۇژنامەي ئاوينە

ھاندانى كارگىپى رۇژنامەي (ئاوينە) بۇ بەكارھيئانى تەكنەلۇڭزىي گەياندىنى نوئى و بەردەستىبونى تەكنەلۇڭزىي گەياندىنى نوئى لەكارى رۇژنامەدا بەرپىژەي (۶۶,۷%) و بەناۋەندى ژمىرەي (۲,۵۰) و لادانى پىۋەري (۰,۸۳۷) بەرزىن پلەي ھەيە، سەرەراي ئەمانەش تەكنەلۇڭزىي گەياندىنى نوئى ھاۋكاربۋوۋە لە باشتركىرنى پىرۋسەي گەياندىن لە ناۋخۇ و دەرەۋەي رۇژنامەكەدا بۇ ئەنجامدانى پىرۋسەي سازاندن بەھەمان رىژە، لە بەرامبەردا رىژەي (۳,۳۳%) ى بەرتۋىژان بەناۋەندى ژمىرەي (۱,۸۲) و لادانى پىۋەري (۰,۷۵۲) پىيان وايە كە تەكنەلۇڭزىي گەياندىنى نوئى بەكارھيئارو لە رۇژنامەكەياندا لە ئاستى پىداۋىستىيەكانى رۇژنامەدا بۋوۋە و ئەم بۇچۈنەش بە (پلەيەكى كەم) دىت، بىرۋانە خشتەي(۹).

۴. خالى ھاۋبەش و جىاۋازى ھەردوو رۇژنامەكە

ھاۋراۋىۋونى بەرتۋىژاننى ھەردوو رۇژنامەكە بە (پلەيەكى زۇر) و بە رىژەكانى (۹۴,۴%)، (۶۶,۷) لەسەر ھەبۋونى تەكنەلۇڭزىي گەياندىنى نوئى پىۋىست لە كارەكانى رۇژنامەياندا، ھەرۋەھا تەكنەلۇڭزىي گەياندىنى نوئى بەكارھيئارو لە دامەزراۋە رۇژنامەۋانىيەكەدا لە ئاستى پىداۋىستىيەكانى رۇژنامە بە (پلەيەكى كەم) دەبىتە خال ھاۋبەشى نىۋانىان، جىاۋازىش لە رىژە بىرگەكانى دىكە لەنىۋانىاندا دەبىتە خالى جىاۋازىيان.

خشتەي (۹) ئەۋە دەرەخات كە پلەي بەردەستىبونى تەكنەلۇڭزىي گەياندىنى نوئى لەھەردوو رۇژنامەكەدا لەئاستى پىۋىستىيەكانى رۇژنامەي سازىنەراندايە، ئەمەش كارىگەرئىتى لەسەر ئاست و شىۋازى كاركىرنى سازىنەران كىردوۋە.

خشتهی (٩)

پلهی به کارهیتانی ته کنه لۆژیای گه یاندنی نوی له پۆژنامه کانی (کوردستانی نوی) و (ئاوینه) دا

چوارەم: پلەي بەكارھيئەتلىك كۆمپيوتەر لە سازاندى رۇژنامەوانىدا

۱. بەشپۈھەكى گىشتى

بەكارھيئەتلىك كۆمپيوتەر جۇرى (دىسكېتۇب) لە رۇژنامە (كوردستانى نوئى) و (ئاوينە) دا بەيەككىك لە گرنگىزىن ئامرازەكانى سازاندى رۇژنامەوانى دادەنرىت كە بەرپىژەي (۸۷,۵%) بەكاردەھيئەتلىك، بەناوھەندى ژمىرەيى (۲,۷۹) و لادانى پىوھرى (۰,۵۸۸)، لەبەرامبەردا (ئاپاد) كەمترىن بەكارھيئەتلىك دەپت لە دەزگا رۇژنامەوانىيەكاندا بەرپىژەي (۷۹,۲%) كە ناوھەندى ژمىرەيەكە دەكاتە (۱,۲۵) و لادانى پىوھرى (۰,۵۳۱).

۲. رۇژنامە كوردستانى نوئى

بەويپىيە رۇژنامە كوردستانى نوئى رۇژنامەيەكى رۇژنامە و سازىنەرانى رۇژنامە بەشپۈھەكى بەردەوام رۇژنامە پەيوھەستىن بەكاركردىيان لەنيو خودى دەزگاگەدا، ھەربۇيە بەكارھيئەتلىك كۆمپيوتەرى جۇرى (دىسكېتۇب) زۇرتىن رىژەي تۆماركردووه لە نيو وەلامى بەرتوتۇژاندا بەرپىژەي (۸۸,۹%) بەناوھەندى ژمىرەيى (۲,۸۲) و لادانى پىوھرى (۰,۵۱۴)، لەبەرامبەردا ئامرازى (ئاپاد) كەمترىن بەكارھيئەتلىك ھەيە بەرپىژەي (۸۳,۳%) بەناوھەندى ژمىرەيى (۱,۲۲) و لادانى پىوھرى (۰,۵۴۸).

۳. رۇژنامە ئاوينە

بەرپىژەي (۸۳,۳%) كە زۇرتىن رىژەيە لە رۇژنامە ئاوينەدا كۆمپيوتەرى جۇرى (دىسكېتۇب) زۇرتىن بەكارھيئەتلىك ھەيە ناوھەندى ژمىرەيى دەكاتە (۲,۶۷) و لادانى پىوھرى (۰,۸۱۸) بەرپىژەي (۶۶,۷%) و بەناوھەندى ژمىرەيى (۱,۳۳) و لادانى پىوھرى (۰,۵۱) ئامرازى (ئاپاد) كەمترىن بەكارھيئەتلىك ھەيە.

۴. خالى ھاوبەش و جياوازي ھەردوو رۇژنامەكە

بەكارھيئەتلىك كۆمپيوتەر لەجۇرى (دىسكېتۇب) بە زۇرتىن رىژە و كەمى بەكارھيئەتلىك (ئاپاد) لەھەردوو رۇژنامەكەدا دەپتە خالى ھاوبەشى نيوانيان، جياوازي لە رىژە بەكارھيئەتلىك كۆمپيوتەرى (لاپتۇب) دەپتە خالى جياوازي نيوان ھەردوو رۇژنامەكە بەجۇرىك لە رۇژنامە (ئاوينە)دا رىژەكە زياترە، ئەمەش بەھۇى جياوازي لە خولى دەرچوونى نيوان رۇژنامەكانە بە شىوھى رۇژنامە و ھەفتانە بەويپىيە كە سازىنەرانى رۇژنامە ئاوينە بۇ ئامادەكردنى بابەتەكانيان زۇر پەيوھەست نىن بە ئامادەبوونيان لەنيو دەزگاگەياندا و زياتر كۆمپيوتەرى كەسى (لاپتۇب) بەكاردەھيئەتلىك، وەك خىشتەي (۱۰).

تويژەر ھۇكارى زۇرى بەكارھيئەتلىك كۆمپيوتەرى جۇرى (دىسكېتۇب) و (لاپتۇب) لەھەردوو رۇژنامەكەدا بۇئەوھ دەگەرپىنئەتەوھ كە كارى سازاندى رۇژنامەوانى لەكارىكى ميكانيكىي دەستىيەوھ بۇ كارىكى ئەلىكترونى گۇراوھ، بەھۇى ئامرازى كۆمپيوتەرەوھ بەجۇرىك كە لە سەرچەم قۇناغەكانى كارى سازاندى بەكاردەھيئەتلىك و ئاسانكارى و خىرايەيەكى زۇر بە پروسەكەش دەبەخىشەت، سەرەراي ئەوھش بەكارھيئەتلىك ئىنتەرنىت و تۆرەكانى پەيوھەندىكردن بەھۇيەوھ ئاسانتردەپت، بەويپىيە رۇژنامەنوسان لەدەزگاكانى كاركردندا زياتر كارەكانيان ئەنجامدەدن و كۆمپيوتەرى دابىنكراويش لەجۇرى (دىسكېتۇب) ھەربۇيە زۇرتىن بەكارھيئەتلىك ھەيە بەراورد بە (لاپتۇب).

خشتهی (۱۰)

پلهی بهکارهینانی کۆمپیوتەر له سازاندنی رۆژنامهوانیدا

پىنجەم: ھۆكۈمەت بەكارھېتىنى كۆمپيوتەر لە سازاندى رۇژنامە وانىدا

۱. بەشپۈمبەكى گىشى

بەپىژە (۹۵،۸٪) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۲،۹۵) و بەلادانى پىۋەرى (۰،۲۰) سازىنەرانى رۇژنامەي (كوردستانى نۆي) و (ئاۋىنە) نامرازى كۆمپيوتەر بە (پلەيەكى زۇر) بۇ گەيشتن بە سەرچاۋەكانى ھەۋال بەكاردەھيىن، ھەروەھا بە پىژە (۳۳،۳٪) و بە ناۋەندى ژمىرەيى (۲،۲۰) و لادانى پىۋەرى (۰،۹۳) بە (پلەيەكى كەم) سازىنەرانى رۇژنامە كۆمپيوتەر بۇ چارەسەركردنى وشەكان بەكاردەھيىن.

۲. رۇژنامەي كوردستانى نۆي

بەپىژە (۹۴،۴٪) كە (زۇرتىن پلە) يە سازىنەرانى رۇژنامە كۆمپيوتەر بۇ گەيشتن بە سەرچاۋەكانى ھەۋال بەكاردەھيىن بەناۋەندى ژمىرەيى (۲،۹۴) و لادانى پىۋەرى (۰،۲۳۶)، بەدۋاي ئەۋەشدا بەپىژە (۸۳،۳٪) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۲،۸۳) و لادانى پىۋەرى (۰،۲۸۳) بۇنوسىنى دەقەكان و سازاندىيان، ھەروەھا بە پىژە (۳۳،۳٪) بە (كەمتىن پلە) بەناۋەندى ژمىرەيى (۲،۲۲) و لادانى پىۋەرى (۰،۹۳۴) سازىنەرانى رۇژنامە كۆمپيوتەر بۇ چارەسەركردنى وشەكان بەكاردەھيىن.

۳. رۇژنامەي ئاۋىنە

سازىنەرانى رۇژنامەي ئاۋىنە بەپىژە (۱۰۰٪) كۆمپيوتەر بۇ گەيشتن بە سەرچاۋەكانى ھەۋال بەكاردەھيىن بەناۋەندى ژمىرەيى (۳) و لادانى پىۋەرى (۰) لە ھەمان كاتدا بەپىژە (۸۳،۳٪) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۲،۸۳) و لادانى پىۋەرى (۰،۴۰۸) كۆمپيوتەر بۇ ئەمباركردنى دەق و گىرپانەۋەي بەكاردەھيىن، بەھەمان پىژەش بۇ نوسىنى دەقەكان و سازاندىنەۋەيان بەناۋەندى ژمىرەيى (۲،۸۳) و لادانى پىۋەرى (۰،۸۱۶)، ھەروەھا بەپىژە (۳۳،۳٪) و بە (پلەيەكى كەم) كۆمپيوتەر بۇ چارەسەركردنى وشەكان، بلاۋكراۋەي مەكتەبى، دىزايىن و گۇرپانكارى وىنەكان و ھىلگارى و بىرگەكانى رۋونكردنەۋە بەكاردەھيىن.

۴. خالى ھاۋبەش و جىاۋازى ھەردو رۇژنامەكە

ھاۋرپوۋنى سازىنەرانى ھەردو رۇژنامەكە بە (پلەيەكى زۇر) لە بەكارھېتىنى كۆمپيوتەر بۇ گەيشتن بە سەرچاۋەكانى ھەۋال و بەدۋايدا بۇ نوسىنى دەقەكان و سازاندىيان، ھەروەھا ھاۋرپوۋنىيان لە ھەلبۇزاردنى (پلەيەكى كەم) لە بەكارھېتىنى كۆمپيوتەر بۇ چارەسەركردنى وشەكان خالى ھاۋبەشى نىۋان رۇژنامەي (كوردستانى نۆي) و (ئاۋىنە) يە، لە بەرامبەردا بەكارھېتىنى كۆمپيوتەر بۇ مەبەستەكانى دىكە بە پىژەي جىاۋاز خالى جىاۋازى نىۋانىيەنە، بىروانە خىشتەي (۱۱).

توۋىژەر ھۆكۈمەت بەكارھېتىنى كۆمپيوتەر بۇ (گەيشتن بە سەرچاۋەكانى ھەۋال) بۇ كەمبۈنەۋەي پەيامنىران دەگەپىننەۋە بەھۆي كارىگەرئىتى تەكنەلۇژىي گەياندى نۆي و دروستبوۋنى قەيرانى دارايى بەراۋرد بە رابردوۋ، ئەمەش بەھۆي كەمى ستافى رۇژنامەكە و بەكارھېتىنى كۆمپيوتەر ۋەك نامرازىك بۇ پەيوەستبوۋن بە ئىنتەرنېتەۋە بەمەبەستى گەيشتن بە سەرچاۋەكانى ھەۋال و خىرايى لە دەستكەۋتنى زانىيارىيەكاندا.

خشتهی (۱۱)

هۆکارهکانی بهکارهینانی کۆمپیوتەر لهسازاندنی رۆژنامهوانیدا

شەشەم: بەكارھېتلىق بەرنامەكانى كۆمپيوتەر لە سازاندانى رۇژنامەوانىدا

۱. بەشپۆمىيەكى گىشى

سازىنەرانى رۇژنامە (كوردستانى نوئى) و (ئاويىنە) بەرپۇژە (۹۱,۷%) بەرنامە (مايكروسۇفت ۇرد) بۇ سازاندانى بابەتە رۇژنامەوانىيەكان بەكاردەھىنن بەناوھندى ژمىرەيى (۲,۹۱) و لادانى پىوھرى (۰,۲۸)، بەرنامە رۇژنامەوانى بۇ پىشانندان و پەيوھندى لەنيوان دەرھىنەر و رۇژنامەنووسدا بە (پلەيەكى كەم) بەكارھېتلىق ھەيە بەرپۇژە (۸۷,۵%)، بەناوھندى ژمىرەيى (۱,۷۹) و لادانى پىوھرى (۰,۸۸).

۲. رۇژنامە كوردستانى نوئى

سازىنەرانى (رۇژنامە كوردستانى نوئى) بەرپۇژە (۸۸,۹%) و بەناوھندى ژمىرەيى (۲,۸۹) و لادانى پىوھرى (۰,۲۳۲) بەرنامە (مايكروسۇفت ۇرد) بۇ سازاندانى و رىكخستنى بابەتە رۇژنامەوانىيەكان بەكاردەھىنن، لەھەمان كاتدا بەرنامە (رۇژنامەوانى بۇ پىشانندان و پەيوھندى لەنيوان دەرھىنەر و رۇژنامەنووسدا) بە (پلەيەكى كەم) بەكارھېتلىق ھەيە بەرپۇژە (۵۵,۶%)، بەناوھندى ژمىرەيى (۱,۷۸) و لادانى پىوھرى (۰,۹۴۳).

۳. رۇژنامە ئاويىنە

زۇرتىن بەرنامە بەكارھېتلىق لەلايەن سازىنەرانى رۇژنامە (ئاويىنە) و بەرنامە (مايكروسۇفت ۇرد) بەرپۇژە (۱۰۰%) بەناوھندى ژمىرەيى (۳) و لادانى پىوھرى (۰) ھەريەك لە بەرنامەكانى (ھەلەچنى زمانەوانى و بەرپۆھبەردى كارى سازاندانى) بە (پلەيەكى كەم) و بەرپۇژە (۶۶,۷%) بەناوھندى ژمىرەيى (۱,۵۰) و لادانى پىوھرى (۰,۸۳۷) كەمترىن رۇژە بەكارھېتلىق تۆمەردەكەن، بىروانە خىشتەي (۱۲).

۴. خالى ھاوبەش و جياوازي ھەردوو رۇژنامەكە

ھاوراىوونى سازىنەرانى ھەردوو رۇژنامەكە لەپىدانى (پلەيەكى زۇر) بۇ بەكارھېتلىق بەرنامە (مايكروسۇفت ۇرد) خالى ھاوبەشى نيوانىانە، پىدانى (پلەيەكى كەم) بە ھەريەك لە بەرنامەكانى (رۇژنامەوانى بۇ پىشانندان و پەيوھندى لەنيوان دەرھىنەر و رۇژنامەنووسدا، ھەلەچنى زمانەوانى و بەرپۆھبەردى كارى سازاندانى) خالى جياوازي نيوانىان دەپىت.

تويژەر وايدەبىنپىت كە بەرنامە تايبەت بەزمانى كوردى بۇ سازاندانى و رىكخستنى بابەتە رۇژنامەوانىيەكان و ھەلەچنى رپنوسى و زمانەوانى بوونى نيىە ئەمەش وادەكات بەرنامە (مايكروسۇفت) زۇرتىن بەكارھېتلىق ھەبىت، بۇ نووسىنى دەقە رۇژنامەوانىيەكان و سازاندەوھيان لەلايەك و بۇ مەبەستى پىداچوونەوھى زمانەوانەوانى و ھەلەچنى رپنوسىش لەلايەكى دىكەوھ.

خشته‌ی (۱۲)

حەوتەم: رېزبەندىكى ئامراز و شىۋازەكانى پەيوەندىكىردن بەپىي بەكارھىنانىان لە سازاندى

رۇژنامەوانىدا

۱. بەشىۋەيەكى گىشتى

ھەريەك لە ئامرازەكانى (كۆمپيوتەر، ئىنتەرنېت) و (تۆرەكانى پەيوەندىكىردن) زۆرتىن بەكارھىنانىان ھەيە لە ھەردوو رۇژنامە (كوردستانى نوئى) و (ئاۋىنە)دا رېزبەندى (يەكەم و دووم و سىيەميان) بەدەستەيناۋە بەھۋى زۆرى بەكارھىنانىانەۋە لەكارى سازاندى رۇژنامەوانىدا بەشىۋەيەكى بەردەوام، بە پىچەۋانەۋە ھەريەك لە ئامرازەكانى (تلەكس، تېلېتېكىست، تىلى فۇتۇ، فاكس مەيل، فىدىيۇ تېكىست، تىلى فاكس) كەمترىن بەكارھىنانىان ھەيە و لەرېزبەندى (نۆيەم و دەيەم و يازدەيەم و دوازدەيەم و سىازدەيەمدا)ن.

۲. رۇژنامە كوردستانى نوئى

ئامرازەكانى (كۆمپيوتەر و ئىنتەرنېت) و (تۆرەكانى پەيوەندىكىردن) زۆرتىن بەكارھىنانىان ھەيە و لەرېزبەندى (يەكەم و دووم و سىيەميان) ن، ھەريەك لە ئامرازەكانى (تلەكس، تېلېتېكىست، تىلى فۇتۇ، فاكس مەيل، فىدىيۇ تېكىست، تىلى فاكس) كەمترىن بەكارھىنانىان ھەيە و لەرېزبەندى (نۆيەم و دەيەم و يازدەيەم و دوازدەيەم و سىازدەيەمدا)ن و كەمترىن بەكارھىنانىان ھەيە.

۳. رۇژنامە ئاۋىنە

ئامرازەكانى (كۆمپيوتەر و مۇبايل) و (تۆرەكانى پەيوەندىكىردن) زۆرتىن بەكارھىنانىان ھەيە و لەرېزبەندى (يەكەم و دووم و سىيەميان) ھەريەك لە ئامرازەكانى (تلەكس، تېلېتېكىست، تىلى فۇتۇ، فاكس مەيل، فىدىيۇ تېكىست، تىلى فاكس) كەمترىن بەكارھىنانىان ھەيە و لەرېزبەندى (نۆيەم و دەيەم و يازدەيەم و دوازدەيەم و سىازدەيەمدا)ن و كەمترىن بەكارھىنانىان ھەيە.

۴. خالى ھاۋبەش و جياۋازى نىۋان ھەردوو رۇژنامەكە

ھاۋرابوۋنى سازىنەرانى ھەردوو رۇژنامەكە لە بەكارھىنانى ئامرازى كۆمپيوتەر لەرېزبەندى يەكەمدا و (تۆرەكانى پەيوەندىكىردن) لەرېزبەندى سىيەميان، ھەروھە كەمى لە بەكارھىنانى ئامرازەكانى (تلەكس، تېلېتېكىست، تىلى فۇتۇ، فاكس مەيل، فىدىيۇ تېكىست، تىلى فاكس) بەرېزبەندى (نۆيەم و دەيەم و يازدەيەم و دوازدەيەم و سىازدەيەمدا) خالى ھاۋبەشى نىۋانىانە، بەكارھىنانى ئىنتەرنېت بەرېزبەندى دووم لە رۇژنامە كوردستانى نوئىدا و ئامرازى مۇبايل لە رۇژنامە ئاۋىنەدا بەھمان رېزبەندى خالى جياۋازى نىۋانىانە، بىرۋانە خىشتە (۱۳). توۋرەر ھۆكارى جياۋازى لە پىدانى پلەى دووم بە ئامرازى (مۇبايل) و (ئىنتەرنېت) لە رۇژنامە (ئاۋىنە) و (كوردستانى نوئى) دا بۇئەۋە دەگەرپىنئەۋە، كە رۇژنامە ئاۋىنە بەستافىكى كەمەۋە كارى رۇژنامەۋانى ئەنجامدەن، لەو چوارچىۋەشدا ۋەرگرتنى زۆرىنەى لىدوانە رۇژنامەۋانىيەكان بەھۋى ئامرازى مۇبايلەۋە دەبىت بەسوودۋەرگرتن لە تۆرەكانى پەيوەندىكىردن، ئەمەش واىكىردوۋە تۆرەكانى پەيوەندىكىردىش پلەى سىيەم بەدەستەينىن، بەلام رۇژنامە كوردستانى نوئى بەۋىپىيەى خاۋەنى ستافىكى گەۋرەترە و رۇژنامەيەكى رۇژانەيە و رۇژانە نوئىترىن ھەۋال بلاۋدەكەنەۋە و بەكارھىنانى ئىنتەرنېت بەپلەى دووم دىت كە بۇ مەبەستى ۋەرگرتنى ھەۋال و زانىارى سوۋدى لىۋەردەگرن.

خشته‌ی (۱۲)

هەشتەم: پەلەى سوودومرگرتن لە مۆبايلى زيرەك لە سازاندى رۇژنامەوانيدا

۱. بەشپۆمىيەكى گشتى

بەپژىژەى (۲۹,۲٪) كە زۇرتريى رپژىژەى و بەناوەندى ژميرەى (۲) و لادانى پيۆەرى (۰,۷۵) سازينەرانى هەردوو رۇژنامەكە كامپراى مۆبايلى زيرەك بە (پلەيەكى زۆر) بەكاردەهيىن، بە رپژىژەى (۷۹,۲٪) بەناوەندى ژميرەى (۱,۲۵) و لادانى پيۆەرى (۰,۵۳) بلوتوسى مۆبايلى زيرەك (پلەيەكى كەم) لە بەكارهيىناندا هەيە.

۲. رۇژنامەى كوردستانى نوئ

بەپژىژەى (۱۶,۷٪) سازينەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئ) كامپراى مۆبايلى زيرەك و جيبەجيكردنى بەلاپەرەكردنى رۇژنامە و جيبەجيكردنەكانى (Foto swipe) بۇ گواستەنەو و ئالوگۆرى وينا بە (پلەيەكى زۆر) بەكاردەهيىن، بەپژىژەى (۸۸,۹٪) و بەناوەندى ژميرەى (۱,۱۷) و لادانى پيۆەرى (۰,۵۱۴) سازينەرانى بە (پلەيەكى كەم) بلوتوسى مۆبايلى زيرەك لەكاتى سازاندى بەكاردەهيىن.

۳. رۇژنامەى ناوينا

بەپژىژەى (۶۶,۷٪) و بەناوەندى ژميرەى (۲,۶۷) و لادانى پيۆەرى (۰,۵۱۶) سازينەرانى رۇژنامەى (ناوينا) كامپراى مۆبايلى زيرەك بە (پلەيەكى زۆر) بەكاردەهيىن، بەپژىژەى (۱۰۰٪) بەناوەندى ژميرەى (۱) و لادانى پيۆەرى (۰) جيبەجيكردنەكانى (Foto swipe) بۇ گواستەنەو و ئالوگۆرى وينا بە (پلەيەكى كەم) بەكاردەهيىن.

۴. خالى هاوبەش و جياوازى هەردوو رۇژنامەكە

هەردوو رۇژنامە هاوپان لە بەكارهيىنانى كامپراى مۆبايلى زيرەك بە (پلەيەكى زۆر)، جياوازيان لە جيبەجيكردنەكانى (Foto swipe) بۇ گواستەنەو و ئالوگۆرى وينا دەردەكەويت بەهوى جياوازى پلەى بەكارهيىنانى، هەروەها جيبەجيكردنى بەلاپەرەكردنى رۇژنامەش تەنها لە رۇژنامەى (كوردستانى نوئ)دا بەپلەى زۆر بەكارديت، برپانە خشتەى (۱۴).

لەئىستادا بەهوى پيشكەوتنى تەكنەلۇژياى گەياندى نوپو نەمپرى مۆبايلى زيرەك لەسازاندى رۇژنامەوانيدا بۇ وەرگرتنى ليدوان و زانيارىيەكان بەكاردەهيىنرپت، هەروەها بەپژىژەيەكى بەرچاويش كامپراى مۆبايلى زيرەك بۇ تۆماركردنى وينا رۇژنامەوانىيەكان لەبرى كامپرا بەكاردەهيىنرپت بەهوى ئاسانى و خپراى لەبەكارهيىنانيدا هەروەها ئاسانى پەيوەستبوونى بە ئىنتەرنېتەو.

خشتهى (۱۴)

پلهى سوودومرگرتن له مۇبايلى زيرەك له سازاندى پۇژنامەوانىدا

نۆپەم: رېڭاكانى ھاوبەشىكىردنى تۆرى ئىنتەرنىت لە رۇژنامەكانى (كوردستانى نوئى) و (ئاوئىنە)دا

۱. بەشىۋمىيەكى گىشتى

بەپىژە (۵۴,۲٪) كە زۆرتىن رېژمىيە و بەناۋەندى ژمىرەيى (۰,۸۱) و لادانى پىۋەرى (۰,۴۰۸) ھاوبەشىكىردنى تۆرى ئىنتەرنىت لە ھەردو رۇژنامەكەدا بە (پلەيەكى زۆر) بەھۋى ھىلى تەلەفۇنى ناخۇبىيەۋە دەبىت، بەپىژە (۶۶,۷٪) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۱,۳۳) و لادانى پىۋەرى (۰,۴۸) ھاوبەشى ئىنتەرنىت لەپىگەى فلاش مېمۇرىيەۋە بە (پلەيەكى كەم) دەبىت.

۲. رۇژنامەى كوردستانى نوئى

بەپىژە (۴۴,۴) كە زۆرتىن رېژمىيە، بەناۋەندى ژمىرەيى (۲,۱۷) و لادانى پىۋەرى (۰,۸۵۷) سازىنەرانى رۇژنامەى كوردستانى نوئى بەھۋى تەلەفۇنى ناخۇبىيەۋە بە (پلەيەكى زۆر) لە خزمەتگوزارى تۆرى ئىنتەرنىت سوودمەند دەبن، بەپىژە (۶۶,۷٪) و بە ناۋەندى ژمىرەيى (۱,۳۳) و لادانى پىۋەرى (۰,۴۸۵) و بە (پلەيەكى كەم) ھاوبەشىكىردنى تۆرى ئىنتەرنىت بەھۋى فلاش مېمۇرىيەۋە دەبىت.

۳. رۇژنامەى ئاوئىنە

بەپىژە (۸۳,۳٪) كە زۆرتىن رېژمىيە، بەناۋەندى ژمىرەيى (۲,۸۳) و لادانى پىۋەرى (۰,۴۰۸) سازىنەرانى رۇژنامەى (ئاوئىنە) بەھۋى تەلەفۇنى ناخۇبىيەۋە سوودمەند دەبن لە ھىلى ئىنتەرنىت، ھەروھە بەپىژە (۶۶,۷) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۱,۳۳) و لادانى پىۋەرى (۰,۵۱۶) بە (پلەيەكى كەم) ھاوبەشىكىردنى ئىنتەرنىت بەھۋى فلاش مېمۇرىيەۋە دەبىت.

۴. خالى ھاوبەش و جياۋازى ھەردو رۇژنامەكە

ھاۋرابوونى سازىنەرانى ھەردو رۇژنامەكە لە ھاوبەشىكىردنى تۆرى ئىنتەرنىت بەھۋى ھىلى تەلەفۇنى ناخۇبىيەۋە بە (پلەيەكى زۆر)، ھاوبەشىكىردنىيان بە (پلەيەكى كەم) بەھۋى فلاش مېمۇرىيەۋە خالى ھاوبەشى نيوانىانە، جياۋازى لەھاوبەشىكىردنىيان لە شىۋازەكانى دىكە و بە پلەى جياۋاز دەبىتە خالى جياۋازى نيوانىان، بىروانە خىشتەى(۱۵).

بەۋىپىيەى كە رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاوئىنە) خاۋەن ھىلى پەيوەندىكىردنى ناخۇبىين تۋانىۋىانە بەھۋىيەۋە لەخزمەتگوزارى ھىلى ئىنتەرنىت سوودمەندبن، ئەمەش بۇ خىرايى ھىلەكە بەو رېڭاىيە و كەمى تىچۋونەكەى دەگەرپتەۋە، چۈنكە دەستپىشخەرى رۇژنامەۋانى بەيەكىك لە پەرنسىپەكانى كارى رۇژنامەۋانى دادەنرىت كە يەكىك لە پىۋىستىيەكانى ھەبوونى ھىلى ئىنتەرنىتى خىرايە لەكاتى سازاندندا بۇ دەستەبەركردنى.

خشته‌ی (۱۵)

دەيەم: بەكارھيئەتنى ئىنتەرنېت لە سازاندى رۇژنامەوانىدا

۱. بەشپۈمبەكى گىشتى

بەپىژە (۷۹,۲٪) كە زۆرتىن پىژە سازىنەرانى ھەردو رۇژنامەكە بە (پلەيەكى زۆر) و بەناوھندى ژمىرەيى (۲,۷۹) و لادانى پىۋەرى (۰,۴۱) وئىنتەرنېت بۇ گەران لەنيو پىگەكان و وەرگرتنى زانىارى و وئىنە لىيانەو بەكاردەھىنن، بە پىژە (۲۵٪) و بەناوھندى ژمىرەيى (۲) و لادانى پىۋەرى (۰,۷۷) بە (پلەيەكى كەم) سازىنەران ئىنتەرنېت بۇ بلاۋكردنەو رۇدوۋەكان بەشپۈمبەكى راستەوخۇ لەكاتى رۇدانىاندا بەكاردەھىنن.

۲. رۇژنامەى كوردستانى نوئى

بەپىژە (۷۷,۸٪) بەناوھندى ژمىرەيى (۲,۷۸) و لادانى پىۋەرى (۰,۴۲۶) سازىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) ئىنتەرنېت بۇ گەران لەنيو پىگەكان و وەرگرتنى وئىنە و زانىارى لىيانەو بە (پلەيەكى زۆر) بەكاردەھىنن، ھەروھە بەپىژە (۲۲,۲٪) و بەناوھندى ژمىرەيى (۲,۶)، (۲,۳۳) و لادانى پىۋەرى (۰,۷۲۵)، (۰,۸۴۰) بە (پلەيەكى كەم) سازىنەران ئىنتەرنېت بۇ بلاۋكردنەو رۇدوۋەكان و وەرگىرپانى دەقە بىيانىيەكان بەكاردەھىنن، واتە كەمترىن بەكارھيئەتنى ئىنتەرنېت بۇ ئەو دوو بىرگەيە تەرخاندەكرىت.

۳. رۇژنامەى ئاوينە

بەپىژە (۸۳,۳٪) بەناوھندى ژمىرەيى (۲,۸۲) و لادانى پىۋەرى (۰,۴۰۸) سازىنەرانى رۇژنامەى (ئاوينە) ئىنتەرنېت بۇ گەران لەنيو پىگەكان و وەرگرتنى وئىنە و زانىارى لىيانەو بە (پلەيەكى زۆر) بەكاردەھىنن، بەپىژە (۳۳,۳٪) و بەناوھندى ژمىرەيى (۱,۸۳)، (۲,۱۷) و لادانى پىۋەرى (۰,۷۵۲)، (۰,۹۸۳) و بە (پلەيەكى كەم) بۇ بەرىدى ئەلىكتىرۇنى و بلاۋكردنەو رۇدوۋەكان بەشپۈمبەكى راستەوخۇ لەكاتى رۇدانىاندا بەكاردەھىنن.

۴. خالى ھاوبەش و جىاوازي ھەردو رۇژنامەكە

ھاوپاۋونى سازىنەرانى ھەردو رۇژنامەكە بە (پلەيەكى زۆر) لە بەكارھيئەتنى ئىنتەرنېت بۇ گەران لەنيو پىگەكان و وەرگرتنى وئىنە و زانىارى لىيانەو، ھەروھە بۇ بلاۋكردنەو رۇدوۋەكان لەكاتى رۇدانىاندا بە (پلەيەكى كەم) دەپىتە خالى ھاوبەشى نىۋان ھەردو رۇژنامەكە، كەمى بەكارھيئەتنى ئىنتەرنېت بۇ بەرىدى ئەلىكتىرۇنى لە رۇژنامەى (ئاوينە)دا و بۇ وەرگىرپانى دەقە بىيانىيەكان لە رۇژنامەى (كوردستانى نوئى)دا بە (پلەيەكى كەم)خالى جىاوازي نىۋان، بىرۋانە خىشتەى (۱۶).

لەبەرئەو زانىارى گىرگىزىن كەرەستەى كارى رۇژنامەوانىيە و لە ئىستاشدا بەھۇى پىشكەوتنى تەكنەلۇژياۋە لە ئىنتەرنېتە دەتوانرىت زۆرتىن زانىارى بەدەستىخىرىت بەبى پىۋىستىبوون بە پىامنىران و ستافى كاركردى زۆر سەرەپاى خىرايى و ناسانى لە ئەجمادانى كارەكە بەكەمترىن كات و تىچوون و بەباشترىن شىۋاز، ھەربۇيە زۆرتىن بەكارھيئەتنى ئىنتەرنېت لەلايەن سازىنەرانەو بۇ گەرانە لەنيو پىگەكان و وەرگرتنى وئىنە و زانىارى لىيانەو.

خشتهی (۱۶)

بهکارهینانی ئینتهرنیّت له سازاندنی رۆژنامهوانیدا

يازدميه: بهكارهينانى ئامراز و سەرچاوهكان له قۇنغى كۆكردنهوهى زانىارى له سازاندى

رۇژنامهوانيدا

۱. بهشيويهكى گشتى

سازينهرانى رۇژنامهى (كوردستانى نوئى) و (ئاوينه) بهپژدهى (۶۶,۷٪) و بهناوهندى ژميرهى (۲,۶۲) و لادانى پيوهرى (۰,۵۷) ئازانسهكانى ههوال و هك سەرچاوهيهك بۇ كۆكردنهوهى زانىارى به (پلهيهكى زۇر) بهكاردههينن، بهپژدهى (۸۲,۲٪) بهناوهندى ژميرهى (۱,۲) و لادانى پيوهرى (۰,۵) و به (پلهيهكى كهه) ئامرازى سكانهر بهكاردههينن واته كهمترين بهكارهينانى ههيه.

۲. رۇژنامهى كوردستانى نوئى

بهپژدهى (۶۶,۷٪) بهناوهندى ژميرهى (۲,۶۷) و لادانى پيوهرى (۰,۵۱۶) سازينهرانى رۇژنامه ئازانسهكانى ههوال به (پلهيهكى زۇر) بهكاردههينن، بهپژدهى (۷۷,۸٪) بهناوهندى ژميرهى (۱,۲۸) و لادانى پيوهرى (۰,۵۷۵) سازينهرانى رۇژنامه به (پلهيهكى كهه) ئامرازى (سكانهر) بهكاردههينن بههوى پيشكهوتنى تهكنهلوژياى گهياندى نوپوه وهرگرتنى وينه و زانىارىهكان لهپژدهى ئينتهرنيتتهوه بهدهستدههينريت.

۳. رۇژنامهى ئاوينه

بهپژدهى (۸۳,۳٪) سازينهرانى رۇژنامهى (ئاوينه) بۇ كۆكردنهوهى زانىارىههكانيان پشت به سەرچاوهى ئەليكترونى و هك ئينتهرنيت دههستن به (پلهيهكى زۇر) لهئهنجامى پيشكهوتنى تهكنهلوژياوه وهرگرتنى زانىارىهه رۇژنامهوانيههكان له ئينتهرنيتتهوه ئاسانتر و خيراتربووه، ئەمهش وايكردووه بهكارهينانى ئينتهرنيت بهپژدهيهكى زۇرپيت، به (پلهيهكى كهه) و بهپژدهى (۱۰۰٪) بهناوهندى ژميرهى (۱) و لادانى پيوهرى (۰) بهكارهينانى سكانهروونى دهبيت له رۇژنامهى (ئاوينه)دا.

۴. خالى هاوبهش و جياوازى ههردوو رۇژنامهكه

هاورابوونى سازينهرانى ههردوو رۇژنامهكه له پيدانى (پلهيهكى كهه) بۇ ئامرازى (سكانهر) خالى هاوبهشى نيوانيهه و پيدانى (پلهيهكى زۇر) به (ئينتهرنيت) و (ئازانسهكانى ههوال) خالى جياوازى نيوانيهه. بهو پيههى رۇژنامهى (كوردستانى نوئى) رۇژنامهيهكى رۇژانهى گشتيهه و لاپههه تايبهتمههه به ههوال و سياسهتى نيودهولهتى لهخۇدهگرپت بۇ نامادهكردنى ئەو لاپهههههش به شيويههكى سهرهكى پشت به ئازانسهكانى ههوال دهههستريت، بويه بهكارهينانى ئازانسهكانى ههوال و هك سەرچاوهيهك بۇ كۆكردنهوهى زانىارى لهكارى سازاندى رۇژنامهوانيدا زۇرترين رپژهى تۆماركردووه، بهلام له رۇژنامهى ئاوينههه ئينتهرنيت بۇ مهههستى وهرگرتنى ههوال و زانىارى بهكارديت، بههوى پيشكهوتنى تهكنهلوژياى گهياندى نوپوه وهرگرتنى وينه و زانىارىههكان لهپژدهى ئينتهرنيتتهوه ئاسانتربووه، ئەمهش وادهكات بهكارهينانى ئامرازى (سكانهر) كهمترين بهكارهينانى ههبيت، بروانه خشتهى (۱۷).

خشتهی (۱۷)

بهکارهیتانی نامراز و سهرچاوهکان له قوناعی کۆگردنهوهی زانیاری له سازاندنی رۆژنامهوانیدا

دوازدهیەم: بەکارهێنانی ئامرازمکانی تەکنەلۆژیای گەیانندی نوێ لە قوئاعی گواستنهوهی ماددە

رۆژنامەوانی بۆ ھۆلی سازاندى

۱. بەشپۆمەکی گشتی

بە (پلەيەکی زۆر) و بەرپێژەى (۵۸,۳%) سازینەرانی ھەردوو رۆژنامەکە ئامرازى (تەلەفۆن) بۆ گواستنهوهی ماددەى رۆژنامەوانى بۆ نیو ھۆلی سازاندى بەکاردهيێن، (بەپلەيەکی کەم) و بەرپێژەى (۱۰۰%) تیلی فۆتۆ بەکاردهيێن.

۲. رۆژنامەى کوردستانى نوێ

بەرپێژەى (۵۰%) سازینەرانی کوردستانى نوێ بۆ وەرگرتنى لیدوان و زانیاری پۆیست لە کەسایەتى و لایەنى پەيوەندیدار بە ھەوال و رووداوەکانەو تەلەفۆنى تايبەت بەکاردهيێن کە لەيەك کاتدا توانای خەزنکردنى گفتوگۆکانى ھەيە بەھۆى کاسیتی تايبەت بە خۆيەو و واتە ھەر لەدەزگاگەو بەی سەردانىکردنى شوینەکان دەتوانریت گفتوگۆ و لیدوانەکان تۆماربکرین، بە (پلەيەکی کەم) و بەرپێژەى (۱۰۰%) سازینەرانی (تیلی فۆتۆ) بەکاردهيێن ھۆکارەکەشى بۆ پێشکەوتنى تەکنەلۆژیا دەگەرپێتەو کە ئامیری نوێ جیی بەنامیرە کۆنەکان لێزکردوو.

۳. رۆژنامەى ئاوینە

بە (پلەيەکی زۆر) و بەرپێژەى (۸۳,۳%) سازینەرانی رۆژنامەى (ئاوینە) تەلەفۆن بەکاردهيێن بۆ وەرگرتنى زانیارییەکان، بە (پلەيەکی کەم) و بەرپێژەى (۱۰۰%) ئامرازەکانى (تیلیتیکست، تیلی فاکس، تیلی فۆتۆ) بەکاردهيێن بەھۆى جیگرەوہیان بە ئامرازى تەکنەلۆژیای گەیاندى نوێ، بروانە خستەى (۱۸).

۴. خالی ھاوبەش و جیاوازی ھەردوو رۆژنامەکە

ھاوڕابوونى سازینەرانی ھەردوو رۆژنامەکە لە بەکارهێنانى تەلەفۆن بە (پلەيەکی زۆر)، و بەکارهێنانى (تیلی فۆتۆ) بە (پلەيەکی کەم) خالی ھاوبەشیانە، کەمى بەکارهێنانى (تیلیتیکست و تیلی فاکس) لە رۆژنامەى ئاوینەدا دەبییت خالی جیاوازی نیوانیان.

خشته‌ی (۱۸)

**سىازدەمىم: بەكارھىننى ئامرازەكانى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئ لە قۇناغى ئەمباركردن و
بلاوكردنەو و خستەنپووى بابەتى رۇژنامەوانىدا**

۱. بەشپوھىەكى گشتى

بە (پلەيەكى زۇر) و بەرپۇژەى (۲۰,۵) كە زۇرتىرەن رپۇژەىە سائىنەرانى ھەردوو رۇژنامەكە تۇرى دىجىتالى و تۇرى گورزە و كىبل بەكاردەھىنن، لەبەرامبەردا بە (پلەيەكى كەم) و بە رپۇژەى (۷۹,۲%) فاكس مەيل و مانگى دەستكرد بەكاردەھىنن.

۲. رۇژنامەى كوردستانى نوئ

بە (پلەيەكى زۇر) و بە رپۇژەى (۲۲,۲%) سائىنەرانى رۇژنامەى (كودستانى نوئ) تۇرى گورزە و كىبل بەكاردەھىنن بەھۇى بەكارھىننى ئامرازى تەلەفۇنەو، ھەروھە بەرپۇژەى (۸۳,۳) و بە (پلەيەكى كەم) گەياندىنى تەلدار و بىتەل و فاكس مەيل بەكاردەھىنن كە كەمترەن رپۇژەى بەكارھىننى ھەيە.

۳. رۇژنامەى ئاوينە

بە (پلەيەكى زۇر) و بەرپۇژەى (۵۰%) سائىنەرانى رۇژنامەى (ئاوينە) تۇرى دىجىتالى بەكاردەھىنن، چونكە پىيان واىە "ئەگەر بىت و رۇژىك تۇرى ئىنتەرنىت بوونى نەبىت ناتوانرىت كارى رۇژنامەوانى ئەنجامبدرىت"، بە (پلەيەكى كەم) و بە رپۇژەى (۸۳,۳) مانگى دەستكرد بەكاردەھىنن.

۴. خالى ھاوبەش و جىاوازى ھەردوو رۇژنامەكە

خالى ھاوبەش لەنىوان دوو رۇژنامەكەدا بەدىناكرىت، بەكارھىننى ئامرازەكانىش بەپلە و شىوازى جىاواز دەبىتە خال جىاوازى نىوانىان، پروانە خستەى (۱۹).

خشتهی (۱۹)

**بهکارهیتانی نامرزهکانی تهکنهلوژیای گهیانندی نوی له قوئانگی ئەمبارکردن و بلاوکردنهوه و خستنهپرووی بابتهی
پوژنامهوانیدا**

چواردىمىم: بەكارھىننى تۆرەكانى پەيوەندىكىردن لە سازاندى رۇژنامەوانىدا

۱. بەشپۆمىيەكى گشتى

بە (پلەيەكى زۆر) و بەرپژەدى (%۸۳,۳) بەناوەندى ژمىرەيى (۲,۷۹) و لادانى پىۋەرى (۰,۵۰) تۆرى كۆمەلەيەتى (فەيس بووك) زۆرتىن بەكارھىننى ھەيە لە ھەردوو رۇژنامەكەدا، بەلام تۆرى (ئىنستاگرام) و (تېلىگرام) بەرپژەدى (%۷۰,۸) بەناوەندى ژمىرەيى (۱,۴۱)، (۱,۲۹) و لادانى پىۋەرى (۰,۷۱)، (۰,۴۶) (پلەيەكى كەم) كەمترىن بەكارھىننىان ھەيە.

۲. رۇژنامەى كوردستانى نوئى

بەرپژەدى (%۸۳,۳) و بەناوەندى ژمىرەيى (۲,۷۸) و لادانى پىۋەرى (۰,۵۴۸) بە(پلەيەكى زۆر) تۆرى كۆمەلەيەتى (فەيس بووك) بەكاردەھىنرەيت، بەلام تۆرى (تېلىگرام) كەمترىن بەكارھىننى ھەيە بەجۆرەك (%۷۷,۸) سازىنەران (پلەيەكى كەم) يان بۇ دەستىنشانكردوو بەناوەندى ژمىرەيى (۱,۲۲) و لادانى پىۋەرى (۰,۴۲).

۳. رۇژنامەى ئاوينە

بەرپژەدى (%۸۳,۳) و بەناوەندى ژمىرەيى (۲,۸۳) و لادانى پىۋەرى (۰,۴۰۸) بە (پلەيەكى زۆر) سازىنەرانى رۇژنامەى (ئاوينە)ش تۆرى كۆمەلەيەتى (فەيسبووك) بەكاردەھىن بۇ ھەمان مەبەست، بەلام تۆرى (ئىنستاگرام) كەمترىن بەكارھىننى ھەيە بەرپژەدى (%۶۶,۷) بەناوەندى ژمىرەيى (۱,۶۷) و لادانى پىۋەرى (۱) بە (پلەيەكى كەم) بەكاردەھىنرەيت.

۴. خالى ھاوبەش و جياوازى ھەردوو رۇژنامەكە

ھاوپاۋونى سازىنەرانى ھەردوو رۇژنامەكە لە زۆرى بەكارھىننى تۆرى كۆمەلەيەتى (فەيس بووك) خالى ھاوبەشى نىۋانىانە، كەمى بەكارھىننى تۆرى (ئىنستاگرام) و (تېلىگرام) لە ھەردوو رۇژنامەكەدا خالى جياوازى نىۋانىانە. خشتەى (۲۰) ئەو دەردەخەن كە تۆرى كۆمەلەيەتى فەيس بووك زۆرتىن بەكارھىننى ھەيە، چۈنكە لەرپى ئەم تۆرەو سازىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاوينە) لەپىگە تايبەتتەيەكانەو زانىارىي سەبارەت بەو كەسايەتتەيەنە كە مەبەستتەيەنە وەردەگرن، ھەروھە وەرگرتنى لىدوان و وینە تايبەت بەخىرايى و بە ئاسانى بەدەست دەھىنرەيت سەرەراي ئەوھى بەھوى ئەم تۆرەو زانىارىيە بلاۋكراوكانى پىگەكانى دىكەش دەھىنرەيت، بەپىچەوانەشەو ھەريەك لە تۆرەكانى (تېلىگرام) و (ئىنستاگرام) كەمترىن بەكارھىننىان ھەيە.

خشتهی (۲۰)

بهکارهیتانی تۆپمهکانی پهیومندیکردن له سازاندنی رۆژنامهوانیدا

پازدەيەم: سوودەكانى بەكارھيئەت تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى لە سازاندىنى رۇژنامەوانىدا

۱. بەشىۋەيەكى گىشتى: بەرپىژەي (%۹۱,۷) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۲,۹۱) و لادانى پىۋەرى (۰,۲۸) بە (پلەيەكى زۇر) سازىنەرانى ھەردو رۇژنامەكە پىيان وايە كە تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى بوۋەتە ھۆي ئاسانى و خىرايى لە دەسكەۋتنى زانىيارىيەكاندا، بەرپىژەي (%۱۶,۷) بەناۋەندى ژمىرەيى (۲,۲۵) (۲,۱۲) و لادانى پىۋەرى (۰,۷۳) (۰,۶۷) و بە (پلەيەكى كەم) سازىنەران پىيان وايە كە تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى بەسوودە بۇ زالبوون بەسەر كىشە و گىشتەكاندا و كەمى ئەنجامدانى ھەلە و وردى لە ناۋەرپۇكى بابەتەكاندا.

۲. رۇژنامەي كوردستانى نوئى

بەرپىژەي (%۸۸,۹) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۲,۸۹) و لادانى پىۋەرى (۰,۳۲۳) بە (پلەيەكى زۇر) سازىنەران پىيان وايە كە تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى بەسوودبوۋە بۇ ئاسانى و خىرايى لە دەستكەۋتن و بەكارھيئەت زانىيارىيەكاندا، بە (پلەيەكى كەم) و بەرپىژەي (۱۶,۷) سازىنەران بەناۋەندى ژمىرەيى (۲,۲۹) و لادانى پىۋەرى (۰,۷۷۸) لەو بىروايەدان كە تەكنەلۇژىي بوۋەتەھۆي كەمى ئەنجامدانى ھەلە و وردى لە ناۋەرپۇكى بابەتەكاندا.

۳. رۇژنامەي ئاۋىنە

بەرپىژەي (%۱۰۰) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۳) و لادانى پىۋەرى (۰) بە (پلەيەكى زۇر) سازىنەرانى رۇژنامەي ئاۋىنە لەو بىروايەدان كە تەكنەلۇژىي بوۋەتە ھۆي ئاسانى و خىرايى لە دەستكەۋتن و بەكارھيئەت زانىيارىيەكان، خىرايى لە پىشكەشكرن و گواستەھۆي زانىيارىيەكان و كەمكرنەھۆي تىچوون و زيادبوونى بەرھەم، بەرپىژەي (%۳۳,۳) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۱,۶۷) بەلادانى پىۋەرى (۰,۵۱۶) (پلەيەكى كەم) سازىنەران لەو بىروايەدان كە تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى بەسوودبوۋە بۇ زالبوون بەسەر كىشە و گىشتەكاندا، سەرھەي ئەۋەش بەشېك لە سازىنەران پىيان وايە يەككى دىكە لە سوودەكانى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى بۇ ئاگاداربونە لە روودا و پەيوەندىكرن بە پەيامنىران و كەسانى ئاگادار.

۴. خالى ھاۋبەش و جىاۋازى ھەردو رۇژنامەكە

ھاۋرپابوونى سازىنەرانى ھەردو رۇژنامەكە لەسەر ئەۋەي كە تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى ھاۋكار و بەسوود بوۋە لە ئاسانى و خىرايى لە دەستكەۋتن و بەكارھيئەت زانىيارىيەكاندا بە (پلەيەكى زۇر) خالى ھاۋبەشى نىۋانىيە، ھاۋرپابوونى سازىنەرانى رۇژنامەي (كوردستانى نوئى) لەگەل سازىنەرانى رۇژنامەي (ئاۋىنە) بە (پلەيەكى زۇر) سەبارەت بە سوودەكانى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى لە خىرايى پىشكەشكرن و گواستەھۆي زانىيارىيەكان و كەمكرنەھۆي تىچوون و زيادبوونى بەرھەم خالى جىاۋازى نىۋانىيە، ھەرۋەھا ھاۋرپابوونى سازىنەرانى رۇژنامەي (ئاۋىنە) و (كوردستانى نوئى) لەپىدانى (پلەيەكى كەم) بە بىرگەكانى (تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى ھۇكاربوۋە بۇ كەمى ئەنجامدانى ھەلە و وردى لە ناۋەرپۇكى بابەتەكاندا)، (تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى بەسوودبوۋە بۇ زالبوون بەسەر كىشە و گىشتەكاندا) خالىكى دىكەي جىاۋازى نىۋان ھەردو رۇژنامەكەيە.

خىشتەي (۲۱) ئەۋە دەردەخات كە زۇرىنەي سازىنەران ھاۋران لەسەر سوودى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى لە ئاسانى و خىرايى لە دەستكەۋتن و بەكارھيئەت زانىيارىيەكاندا ئەمەش لەبەرئەۋەي بەھۆي تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوپۋە سازىنەران تۋانىۋىيەنە لە كەمترىن كاتدا و بە باشترىن جۇرايەتى زۇرتترىن كار ئەنجامبەدن، بە پلەيەكى كەمى سازىنەران پىيان وايە كە تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى بەسوودە بۇ كەمى ئەنجامدانى ھەلە و وردى لە ناۋەرپۇكى بابەتەكاندا، بۇ زالبوون بەسەر كىشە و گىشتەكاندا، چونكە سەرھەي ئاسانكارىيەكانى ھەندىكجار بەھۆي چىرى رووداۋەكان و بەدواداچوونى خىرايان بەھۆي تەكنەلۇژىي ھۇكارىك بوۋە بۇ ئەنجامدانى ھەلە و كەموكورتى لە سازاندىنى بابەتەكاندا.

خشتهی (۲۱)

سوودمکانی بهکارهیتانی تهکنهلوژیای گهیانندی نوی له سازاندنی رۆژنامهوانیدا

شازدەيەم: سودومرگرتن لە ئامراز و شىوازەكانى پەيوەندىكىردن لە ئامادەكىردنى بابەتە رۇژنامەوانىيەكاندا
۱. بەشىۋەيەكى گشتى:

بەرپژەي (۶۲،۵٪) و بەناوەندى ژمىرەيى (۲،۵۰) و لادانى پىۋەرى (۰،۷۲) بە (پلەيەكى زۇر) سازىنەرانى رۇژنامەي
(كوردستانى نوئى) و (ئاۋىنە) تۆرە كۆمەلايەتتەيەكان بۇ گواستەنەو و بەدواداچوونى ھەندىك لە رووداوەكان
بەكاردەھىنن، بەرپژەي (۹۱،۷٪) و بەناوەندى ژمىرەيى (۱) و لادانى پىۋەرى (۰،۲۸) بە (پلەيەكى كەم) سازىنەران
ئامىرى (فاكس) بۇ ۋەرگرتنى زانىارى و ھەۋالى دامەزراۋە بەھىز و جىاوازەكان بەكاردەھىنن.

۲. رۇژنامەي كوردستانى نوئى:

بەرپژەي (۶۱،۱٪) بەناوەندى ژمىرەيى (۲،۴۴) و لادانى پىۋەرى (۰،۷۸۴) سازىنەرانى (كوردستانى نوئى) پۇستەي
ئەلىكترونى بۇ ۋەرگرتنى زانىارىيەكان بەكاردەھىنن، بەرپژەي (۸۸،۹٪) و بەناوەندى ژمىرەيى (۱،۱۱) و لادانى
پىۋەرى (۰،۳۲۳) بە (پلەيەكى كەم) سازىنەرانى رۇژنامەي كوردستانى نوئى ئامىرى (فاكس) بۇ ۋەرگرتنى زانىارى و
ھەۋالى دامەزراۋە بەھىز و جىاوازەكان بەكاردەھىنن.

۳. رۇژنامەي ئاۋىنە: بەرپژەي (۸۳،۳٪) و بەناوەندى ژمىرەيى (۲،۸۲) و لادانى پىۋەرى (۰،۴۰۸) بە (پلەيەكى زۇر)
سازىنەرانى رۇژنامەي (ئاۋىنە) تۆرە كۆمەلايەتتەيەكان لە گواستەنەو و بەدواداچوونى ھەندىك لە رووداوەكان، و
ھەرۋەھا بۇ ئاراستەكىردنى پرسەكانى جەماۋەر بۇ كەسايەتتەيەكان بەكاردەھىنن، بەھەمان رپژەش مۇبايلى زىرەك
لە تۆماركىردنى چاۋپىكەوتنە رۇژنامەوانىيەكاندا بەكاردەھىنن، بەرپژەي (۱۰۰٪) و بەناوەندى ژمىرەيى (۱) و لادانى
پىۋەرى (۰) (پلەيەكى كەم) سازىنەران ئامىرى (فاكس) بۇ ۋەرگرتنى زانىارى و ھەۋالى دامەزراۋە بەھىز و
جىاوازەكان بەكاردەھىنن.

۴. خالى ھاۋبەش و جىاۋازى ھەردوو رۇژنامەكە: ھەرۋەك لە خشتەي (۲۲) دا روونكراۋەتەو، ھاۋراۋوونى
سازىنەرانى ھەردوو رۇژنامەكە لە بەكارھىنننى ئامىرى (فاكس) بە پلەيەكى كەم دەبىتە خالى ھاۋبەشى نىۋانىان،
پىدانى (پلەيەكى زۇر) بۇ (پۇستەي ئەلىكترونى و تۆرە كۆمەلايەتتەيەكان، و (مۇبايلى زىرەك) خالى جىاۋازى
نىۋانىانە.

خشتەي (۲۲) ئەۋە دەردەخات لە رۇژنامەي (كوردستانى نوئى)دا پۇستەي ئەلىكترونى بۇ ۋەرگرتنى زانىارىيەكان
زۆرتىن رپژەي بەكارھىنننى ھەيە، توپزەر ھۆكارەكەي بۇ جۇراۋوونى لاپەرەكانى رۇژنامەي كوردستانى نوئى
دەگەرپىننەتەو، بەجۇرپىك رۇژانە ناردنى بابەتەكان لەلايەن نوسەران و ھاۋلاتتەيەنەو بەھۇي پۇستەي
ئەلىكترونىيەو دەبىت، ئەمەش واىكردوۋە كە لەنىۋ خودى دەزگا كەدا كارمەندىك تايبەتەندىكىرپىت بۇ ۋەرگرتنى
پۇستە ئەلىكترونىيەكان و پاشان دابەشكىردنىان بەسەر بەرپىسى لاپەرەكاندا بەپىنى تايبەتەندىيى بابەتەكان،
ئەمەش واىكردوۋە كە لە ئىستادا تەكنەلۇژياي پۇستەي ئەلىكترونى جىگەي ئامىرى فاكس بگرپتەو كە پىشتەر
بەكاردەھات.

توپزەر ھۆكارى زۇرى بەكارھىنننى تۆرە كۆمەلايەتتەيەكان لە رۇژنامەي (ئاۋىنە)دا بۇ ھەبوونى پىگەي تايبەتى بە
رۇژنامەي (ئاۋىنە) لە نىۋ تۆرى كۆمەلايەتى (فەيس بووك)دا دەگەرپىننەتەو بەجۇرپىك رۇژانە سازىنەرانى رۇژنامە
لەلايەك ئاگادارى گواستەنەو و بەدواداچوونى رووداوەكان دەبن، لەلايەكى دىكەشەو ئاگادارى بىروبوچوونى
جەماۋەر دەبن لەسەر بابەتەكانى نىۋ رۇژنامەكەيان، ئەمەش دەبىتە وپستگەيەك بۇ گەياندىنى پرس و سەرنجەكانى
جەماۋەر ھەم بە دەزگا رۇژنامەوانىيەكە و ھەم بە كەسايەتتەيەكان لەلايەكى دىكەو، ھەرۋەھا بە ھەمان رپژەش
(مۇبايلى زىرەك) لە تۆماركىردنى چاۋپىكەوتنە رۇژنامەوانىيەكاندا بەكاردەھىنن بەھۇي پىشكەوتنى تەكنەلۇژياي
گەياندىنى نوپو، لە ئىستادا بە مۇبايلى زىرەك دەتوانرپت گفتوگۇ و چاۋپىكەوتنە رۇژنامەوانىيەكان تۆماركىرپن و
چىتر پىۋىست بە بەبەكارھىنننى ئامىرى دەنگ تۆماركىردن نەكات.

خشتهی (۲۲)

سودومرگرتن له نامراز و شیوازمکانی په یوونډیکردن له نامادهکردنی بابهته پوژنامه وانیهکاندا

حەققىدە: سوودومرگرتن لە تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى لە سازاندىنى بابەتە رۇژنامەوانىيەگىندا

۱. بەشىۋىيەكى گىشتى

بەپىژە (۸۳،۳٪) بەناۋەندى ژمىرەيى (۲،۸۳) و لادانى پىۋەرى (۰،۳۸) سازىنەرانى ھەردو رۇژنامەگە لەو بىرۋايەدان كە تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى بوۋەتە ھۆى سازاندىنى بابەتە رۇژنامەوانىيەگان بەخىرايىيەكى زياتر، بەپىژە (۲۵٪) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۲) و لادانى پىۋەرى (۰،۷۷) بە (پەلەيەكى كەم) سازىنەران پىيان وايە كە كەتەكنەلۇژىيە بوۋەتە ھۆى ئاسانكردىنى ھەلەبىرى و نەمانى كارى پىت چىنن.

۲. رۇژنامەى كوردستانى نوئى

بەپىژە (۷۷،۸٪) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۲،۷۸) و لادانى پىۋەرى (۰،۴۲۸)، بە (پەلەيەكى زۆر) سازىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) لەو بىرۋايەدان كە تەكنەلۇژىيە بوۋەتە ھۆى سازاندىنى بابەتە رۇژنامەوانىيەگان بەخىرايىيەكى زياتر، بە پىژە (۱۱،۱٪) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۲،۳۹) و لادانى پىۋەرى (۰،۶۹۸) بە (پەلەيەكى كەم) سازىنەران لە بىرۋايەدان كە تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى بەسوود بوۋە لە (خىراى لە گەراندىنەۋەى بابەتە ئەرشىفكرادەگان، ئاسانى لە ئەنجامدانى گۇرپانكارى بۇ چارەسەركردنى ھەلەكانى نىۋو بابەتەگان، ئاسانى و خىرايى پەيوەندىكردىن لەگەل سەرچاۋە جىياۋزەگان)، بەھەمان پىژە و بەناۋەندى ژمىرەيى (۲،۳۲)، (۲،۴۴) و لادانى پىۋەرى (۰،۶۸۶)، (۰،۷۰۵) سازىنەران بە (پەلەيەكى كەم) تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى بۇ (ئاسانكردىنى ھەلەبىرى و نەمانى كارى پىت چىنن، ئاسانى گەران لەنىۋو دەقى بابەتە رۇژنامەوانىيەگاندا) بەسوودبوۋە، لەھەموو ئەم كارانەشدا تەكنەلۇژىيە نوئى رۇئى ھەبوۋە، بەلام بە پەلەيەكى كەمتر بەراورد بە كارەكانى دىكە كە زۆرتىن پەلەيان ھەيە، ھەروەھا بۇ ئاگاداربوون لە دوا گۇرپانكارى و رۇوداۋەگان.

۳. رۇژنامەى ئاۋىنە

بەپىژە (۱۰۰٪) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۳) و لادانى پىۋەرى (۰) بە (پەلەيەكى زۆر) سازىنەرانى رۇژنامەى (ئاۋىنە) لەو بىرۋايەدان كە تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى ھۇكاربوۋە لە سازاندىنى بابەتە رۇژنامەوانىيەگان بەخىرايىيەكى زياتر، ھەروەھا بەپىژە (۶۶،۷٪) و بەناۋەندى ژمىرەيى (۱،۳۳) و لادانى پىۋەرى (۰،۵۱۶) بە (پەلەيەكى كەم) سازىنەرانى رۇژنامەى (ئاۋىنە) لەو بىرۋايەدان كە تەكنەلۇژىيە بوۋەتە ھۆى ئاسانكردىنى ھەلەبىرى و نەمانى كارى پىت چىنن.

۴. خالى ھاۋبەش و جىياۋزى نىۋان ھەردو رۇژنامەگە

ھاۋرابوونى سازىنەرانى ھەردو رۇژنامەگە بە (پەلەيەكى زۆر) لەسەر كارىگەرپىتى تەكنەلۇژىيە لە سازاندىنى بابەتەگاندا بەخىرايىيەكى زۆرتىر، ھەروەھا ھاۋرابوونىيان بە (پەلەيەكى كەم) لە ئاسانكردىنى ھەلەبىرى و نەمانى كارى پىت چىنن، خالى ھاۋبەشى نىۋاننىانە، لەبەرامبەردا پىدانى (پەلەيەكى كەم) لەلايەن سازىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) ۋە بە بىرگەكانى (ئاسانى گەران لەنىۋو دەقى بابەتە رۇژنامەوانىيەگاندا، ئاسانى و خىرايى پەيوەندىكردىن لەگەل سەرچاۋە جىياۋزەگان، خىراى لە گەراندىنەۋەى بابەتە ئەرشىفكرادەگان، ئاسانى لە ئەنجامدانى گۇرپانكارى بۇ چارەسەركردنى ھەلەكانى نىۋو بابەتەگان) و خالى جىياۋزىيانە.

خىشتەى (۲۳) ئەۋە دەردەخات كە تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى بوۋەتە ھۆى سازاندىنى بابەتە رۇژنامەوانىيەگان بەخىرايىيەكى زياتر توپۇر ھۇكارەكەى بۇ بوونى نامىرى كۆمپىوتەر دەگەرپىننىتەۋە بەجۇرىك جاران لە رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) دا تەنھا (۲) كۆمپىوتەر بوونى ھەبوۋە (۹۰-۹۵٪) بابەتەگان بە دەستىنوس گەشتوۋەتە رۇژنامەگە دواتر تايپ و ھەلپىرى بۇ كراۋە لەلايەن (۶) ھەلەبىرى و (۶) تايپىستەۋە، ھەموو لاپەرەيەكىش تايپىستىكى ھەبوۋە، دواتر دوو ھەلەبىرى پىداچوونەۋەيان بۇ بابەتەگان كىردوۋە، بەلام ئىستا بە پىچەۋانەۋە (۹۵٪) بابەتەگان بە تايپىكرادى دەگاتە رۇژنامەگە (۱) تايپىست ھەيە و ھەلەبىرى بوونى نىيە، ئەۋەى لاپەرە ئامادەدەكات خۆى ھەلەبىرى و كۆمپىوتەر ھەموو ئىشەگان دەكات و خىراترە، ھەروەھا ۋەرگرتنى وىنە بۇ بابەتەگان بەھۆى رۇژنامە و

گۆقارەكانەوۈ دەبوو پاش سكانکردنى بىت، بەلام ئىستا لە گوگل يان لە پەيچەكاندا بە ھەزاران وىنە ھەيە ھەموو ئەمانەش ھۆكارن لە سازاندنى بابەتەكاندا بە خىرايىھەكى زۆرتەر.

بەھەمان شىۋەش لە رۇژنامەى (ئاوینە) دا سازاندنى بابەتە رۇژنامەوانىيەكان بەخىرايىھەكى زياتر ھۆكارەكەى بۇ بوونى كۆمپىوتەر و ئاسانى و خىرايى لەگەشتنى بابەتەكان بەھۆى پۆستەى ئەليكترونىيەوۈ دەگەرپتەوۈ بەتىچوون و كاتىكى كەمتر بەراورد بە جارن.

خشتهی (۲۲)

سوودومرگرتن له تهکنه لوژیای گهیانندی نوی له سازاندنی بابهته رۆژنامه وانیه کندا

هەژدەم: زیادبوونی بەرپرسیاریتی کارگێری و پیشەیی سازینەرانى رۆژنامە لەئەنجامى بەکارهێنانى

تەکنەلۆژیای گەياندىنى نوێ (بەئى)

۱. بەشیوێهەكى گشتى: لەو ئەمەلىيەتەى پرسیارى ئايا تەکنەلۆژیای گەياندىنى نوێ بەرپرسیاریتی (کارگێرى و پیشەیی) سازینەرانى رۆژنامەى زیاتر کردوو، لەکۆى (۲۴) سازینەر (۲۱) سازینەر و ئەلامى (بەئى) یان هەلبژاردوو، لەو رێژەى (۷۵٪) و بەناوەندى ژمێرى (۲،۸۱) و لادانى پێوەرى (۰،۵۱) (پلەیهكى زۆر) سازینەرانى هەردوو رۆژنامەكە لەو برۆایەدان كە بەهۆى پێشكەوتنى تەکنەلۆژیای گەياندىنى نوێ بەرپرسیاریتی سازینەرانى زیادکردوو لەوانەش (دیاریکردنى ناوینشانى گونجاو بۆ بابەتە رۆژنامەوانییەكان)، بەرپێژەى (۱۲،۵٪) و بەناوەندى ژمێرى (۲،۴۳) و لادانى پێوەرى (۰،۷۴) (پلەیهكى كەم) سازینەران دیزاینى لاپەرەكان و دەرھێنانیان لە ئەستۆدايە.

۲. رۆژنامەى كوردستانى نوێ: لەکۆى گشتى سازینەرانى رۆژنامەكە تەنها (۱۶) سازینەر و ئەلامى (بەئى) یان هەلبژاردوو و كە تێیدا بەرپێژەى (۸۱،۳٪) و بەناوەندى ژمێرى (۲،۸۱) و لادانى پێوەرى (۰،۴۰۲) بە (پلەیهكى زۆر) لەو برۆایەدان كە سەرەپاى سازاندى بابەتەكان پێداچوونەوى كۆتايى بۆ بابەتەكانیان دەكەن و ناوینشانى گونجاویشیان بۆ دادەنێن، بە رێژەى (۶،۳٪) و بەناوەندى ژمێرى (۲،۵۶) و لادانى پێوەرى (۰،۶۲۹) بە (پلەیهكى كەم) سازینەران پێیان وایە كە دیاریکردنى وێنە و دیزاینى لاپەرەكان و دیاریکردنى ناوینشان لە ئەستۆى سازینەراندايە، برۆانە خستەى (۲۴).

تەنها دوو لە سازینەرانى رۆژنامەى (كوردستانى نوێ) لەو برۆایەدان كە پێشكەوتنى تەکنەلۆژیای گەياندىنى نوێ نەبوو تە هۆى زیادبوونی بەرپرسیاریتی سازینەران و ئەلامى (نەخیر) یان هەلبژاردوو، و هۆكارەكانى كەمى بەکارهێنانى تەکنەلۆژیای گەياندىنى نوێ بەم شێوێهە دەستیان دەكەن: بەرپێژەى (۱۰٪) بەناوەندى ژمێرى (۳) و لادانى پێوەرى (۰)، هۆكارەكەى بۆ كەمى پێویستى تەكنیک و كەمى خواستى بەکارهێنان بۆى دەگەرێنن، هەروەها بەرپێژەى (۱۰٪) و بەناوەندى ژمێرى (۱) و لادانى پێوەرى (۰)، بە (پلەیهكى كەم) هۆكارەكەى بۆ بێئاگايى لە بوونی تەكنیک و بى ئاگايى لە رێگای بەکارهێنانى تەكنیک دەگەرێنن، برۆانە خستەى (۲۴).

۳. رۆژنامەى ئاوینە: لەکۆى گشتى سازینەرانى رۆژنامەى (ئاوینە) (۵) سازینەر و ئەلامى (بەئى) یان هەلبژاردوو بەجۆرێك بەرپێژەى (۱۰٪) و بەناوەندى ژمێرى (۲) و لادانى پێوەرى (۰) بە (پلەى زۆر) لەو برۆایەدان كە دیاریکردنى ناوینشانەكان لە ئەستۆى سازینەراندايە، بە رێژەى (۴۰٪) و بەناوەندى ژمێرى (۲) و لادانى پێوەرى (۱) بە (پلەیهكى كەم) لەو برۆایەدان كە دیزاین و دەرھێنانى لاپەرەكان ئەنجامدەدەن، تەنها يەك سازینەر و ئەلامى (تاسنورێك) ی هەلبژاردوو و بژاردەكانى (پێداچوونەوى بە بابەتەكان و دارشتنەوهیان، بەشدارى لە كارى دیزاین، دۆزینەوه و هەلبژاردنى فۆتۆ) نوسیوه و ئامازەى بە دیاریکردنى ناوینشانەكان لەلایەن سازینەرانەوه نەکردوو.

۴. خالى ھاوبەش و جیاوازی نیوان هەردوو رۆژنامەكە: ھاووابوونی سازینەران بە (پلەیهكى زۆر) لە دیاریکردنى ناوینشانى گونجاو بۆ بابەتەكان، و بە (پلەیهكى كەم) یش لە دیزاینى لاپەرەكان و دەرھێنانیان خالى ھاوبەشى نیوانیانە، دیاریکردنى وێنە و پێداچوونەوى كۆتايى بۆ بابەتەكان تەنها لەلایەن سازینەرانى (كوردستانى نوێ) و خالى جیاوازی نیوانیانە.

خستەى (۲۴) ئەو دەرەخات كە پێشكەوتنى تەکنەلۆژیای گەياندىنى نوێ هۆكارێك بوو بۆ زیادبوونی بەرپرسیاریتی (کارگێرى و پیشەیی) سازینەرانى رۆژنامە، بەجۆرێك ئەگەر لەرەبەردوودا پێداچوونەوى كۆتايى بۆ بابەتەكان و رێكخستەوهیان لە ئەستۆى هەلبەر یان بەرپرسی سازانەوه ئەنجام بدرایە، ئەوا لەئێستادا بەهۆى پێشكەوتنى تەکنەلۆژیای گەياندىنى نوێ و كەمبوونەوى ستافى سازاندى و زیادبوونی بەرپرسیاریتی سازینەرانەوه ئەم كارە لەلایەن خودى سازینەرەوه ئەنجامدەدرى، ئەم گۆرانكارییەش ئەو دەرەخات كە بوونی تەکنەلۆژیای گەياندىنى نوێ بەشیوێهەكى هەمەلایەن و فرە رەهەند گۆرانكارى لە سازاندى رۆژنامەوانیدا دروستکردوو و دواجاریش كارێگەریتى ئاشكرای لەسەر كۆى پرۆسەى سازاندى بەجێهێشتوو.

خشتهی (۲۴)

زیادبوونی بهرپرسیاریتی کارگیچی و پیشهیی سازینه‌رانی رۆژنامه له‌ئهنجامی به‌کاره‌یتانی ته‌کنه‌لۆژیای گه‌یانندی

نوی (به‌ئی)

خشتهی (۲۵)

**زیادنه‌بوونی بهرپرسیاریتی کارگیږی و پیشه‌یی سازینه‌رانی پۇژنامه له‌ئەنجامی به‌کاره‌یتانی ته‌کنه‌لۇژیای
گه‌یانندی نوی (نه‌خیر)**

نۆزدەيەم: رېزبەندىكى لايەنە نەرىنيەكانى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى لە سازاندىنى

رۇژنامەوانىدا

۱. بەشپۈيەكى گىشتى

خىشتەي (۲۶) ئەو دەردەخات كە سازىنەرانى رۇژنامەي (كوردستانى نوئى) و (ئاوينە) لە و برۈايەدان ماندوبوونى دەروونى و مېشكى لەئەنجامى چىرى بەدواداچوونىيان بۇ رووداوەكان بە (يەكەمىن) لايەنى نەرىنى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى دادەنرىت، چونكە بەھۈي تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوپۈ رۇژانە ئاگادارى زۇرتىن روودا و زانىارى دەبن دواچار پېويستى ئاگادار كوردنەھەي خويئەرانىش بەو رووداوانە ماندوبوونى سازىنەرانى بەدوادادىت، سەرەنجام ماندوكردىنى چا و ئازارى پشت لەئەنجامى رۈوانىنى بەردەوام بۇ شاشەي كۆمپيوتەر و دانىشتىنى بەردەوام لە بەردەمىدا لە رېزبەندى (دووم) دىت، زۇرى پېشكەوتنە تەكنەلۇژىيەكان و پېويستى ھەمىشەيى بۇ بەدواداچوونىيان لە رېزبەندى سېيەمدايە، سېنەھە و لەدەستچوونى ھەندىك لە فايلە دەنگى و وئەيەكان كەمترىن لايەنى نەرىنى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوپىيە كە رووبەرۈوى سازىنەرانى رۇژنامەكە دەپتەھە لە رېزبەندى (دوازەيەم) دا دىت ھۆكارەكەشى بۇ سوودەرگرتن لە بەرنامەي تايبەت دەگەرپتەھە بۇ دووبارە بە دەستخستەھەي فايلە لەدەستچووەكان.

۲. رۇژنامەي كوردستانى نوئى

ماندوبوونى دەروونى و مېشكى لەئەنجامى چىرى بەدواداچوونىيان بۇ رووداوەكان، ماندوكردىنى چا و ئازارى پشت لەئەنجامى رۈوانىنى بەردەوام بۇ شاشەي كۆمپيوتەر و دانىشتىنى بەردەوام لە بەردەمىدا، زۇرى پېشكەوتنە تەكنەلۇژىيەكان و پېويستى ھەمىشەيى بۇ بەدواداچوونىيان لە رېزبەندى (يەكەم و دووم و سېيەمدا)ن، سېنەھە و لەدەستچوونى ھەندىك لە فايلە دەنگى و وئەيەكانىش لە رېزبەندى (دوازەيەمدا)يە، لايەنە نەرىنيەكانى دىكەش رېزبەندى جياواز وەردەگرن.

۳. رۇژنامەي ئاوينە

ماندوبوونى دەروونى و مېشكى لەئەنجامى چىرى بەدواداچوونىيان بۇ رووداوەكان، ماندوكردىنى چا و ئازارى پشت لەئەنجامى رۈوانىنى بەردەوام بۇ شاشەي كۆمپيوتەر و دانىشتىنى بەردەوام لە بەردەمىدا، زۇرى پېشكەوتنە تەكنەلۇژىيەكان و پېويستى ھەمىشەيى بۇ بەدواداچوونىيان لە رېزبەندى (يەكەم و دووم و سېيەمدا)ن، سېنەھە و لەدەستچوونى ھەندىك لە فايلە دەنگى و وئەيەكانىش لە رېزبەندى (دوازەيەمدا)يە، لايەنە نەرىنيەكانى دىكەش رېزبەندى جياواز وەردەگرن.

۴. خالى ھاوبەش و جياوازي نىوان ھەردو رۇژنامەكە

ھاوړابوونى سازىنەرانى ھەردو رۇژنامەكە لە پىدانى ھەمان رېزبەندى (يەكەم و دووم و سېيەم و چوارەم و ھەشتەم و دوازەيەم) بە لايەنە نەرىنيەكان دەپتە خالى ھاوبەشى نىوانىيان، جياوازيش لەپىدانى رېزبەندى جياواز بە لايەنە نەرىنيەكانى دىكە خالى جياوازي نىوانىيانە.

خىشتەي (۲۶) ئەو دەردەخات كە تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى سەرەراي كارىگەرپتەيە ئەرىنيەكانى كارىگەرپتەيە نەرىنيش لەسەر سازىنەرانى رۇژنامە بەجىدەھىلپت.

خشتهی (۲۶)

ریزبهندکردنی لایهنه نهرینییهکانی تهکنهلوژیای گهیانندی نوی له سازاندنی رۆژنامهوانیدا

بیستەم: ریزبەندکردنی پېشنیازمەکانی بەکارھێنانی تەکنەلۆژیای گەیانندی نوێ لە بەرھەوپیڤشچوونی

سازانندی رۆژنامەوانیدا

۱. بەشیوھەمەکی گشتی

سازینەرانی ھەردوو رۆژنامەکە ھاوڕان بە پیدانی ریزبەندی (یەکەم) بە پېشنیازی راپھینانی سازینەرانی رۆژنامە لەسەر چۆنیەتی بەکارھێنانی ئامرازە تەکنەلۆژییەکان، سەیرکردنی ئەزمونی رۆژنامە ناواژەکان لە بەکارھێنانی تەکنەلۆژیادا بە پېشنیازی (دووھەم) دادەنریت، پاراستنی ئامێرەکان لە تیکچوون و ھایرۆسات بە ریزبەندی (سییەم) دەژمێرریت.

۲. رۆژنامە کوردستانی نوێ

سازینەرانی رۆژنامە (کوردستانی نوێ) بۆچوونیان وایە راپھینانی سازینەرانی رۆژنامە لەسەر چۆنیەتی بەکارھێنانی ئامرازە تەکنەلۆژییەکان بە یەکەمین پېشنیاز دادەنریت بۆ بەرھەوپیڤش چوونی کاری سازانندی رۆژنامەوانی، چونکە پێیان وایە باش بەکارھێنانی ئامرازەکان دەبیتەھۆی بەرھەوپیڤش چوونی کاری سازانندی رۆژنامەنووسی، سەیرکردنی ئەزمونی رۆژنامە ناواژەکان لە بەکارھێنانی تەکنەلۆژیادا بە (دووھەم) پېشنیاز و گرنگیدان بە بەشی ھونەری تایبەت بەلایەنی تەکنەلۆژی لە رۆژنامەدا بە (سییەم) پېشنیاز دادەنریت.

۳. رۆژنامە ئاوینە

راپھینانی سازینەرانی رۆژنامە لەسەر چۆنیەتی بەکارھێنانی ئامرازە تەکنەلۆژییەکان، بە (یەکەم) پېشنیازی بەرھەوپیڤش چوونی سازانندی رۆژنامەوانی دادەنریت، سوودوەرگرتن لە ئامێرەکانی پارێزگاری لە بینین لە تیشکی شاشە کۆمپیوتەر بە پېشنیازی (دووھەم) دادەنریت، ھەرھەم سەیرکردنی ئەزمونی رۆژنامە ناواژەکان لە بەکارھێنانی تەکنەلۆژیادا بە پېشنیازی (سییەم) دادەنریت.

۴. خالی ھاوبەش و جیاوازی نیوان ھەردوو رۆژنامەکە

ھاوڕابوونی سازینەرانی ھەردوو رۆژنامەکە بە پیدانی ھەمان ریزبەندی (یەکەم و شەشەم و ھەوتەم) لە دیاریکردنی ھەمان پېشنیازدا خالی ھاوبەشی نیوانیانە، جیاوازی لەپیدانی ریزبەندی جیاواز بە پېشنیازمەکانی دیکە خالی جیاوازی نیوانیانە.

خشتهی (۲۷)

پارى سىيەم: جىبەجىكردى بىردۆزى ھەريەتى تەكنەلۇزىيا (الحتمية التكنولوجية) ى (مارشال ماكلوھان)

تەومرى يەكەم: رۇلى تەكنەلۇزىياى گەياندىنى نوئى و سروشتى بەكارھىنان و كارىگەرئىتى لەسەر سازىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاوئىنە)

۱. بەشىۋەيەكى گشتى

بەرپۇزەى (۵۸،۲) بەناۋەندى ژمىرەى (۲،۵۸) و لادانى ژمىرەى (۰،۵۰۲) بە شىۋەيەكى (ھەمىشەى) سازىنەرانى ھەردوو رۇژنامەكە لەو باۋەرپەدان كە بەكارھىنانى ئامرازە تەكنەلۇزىيە نوئىيەكان لە كارى سازاندىنا بوۋەتە ھۆى باشتركردى و خىراتركردنى پىرۇسەكە و كەمكردەنەۋەى تىچوون و كات لە رۇژنامەكانىاندا، بەھەمان رپۇزە و بەناۋەندى ژمىرەى (۱،۵۰) و لادانى پىۋەرى (۰،۶۵۹) سازىنەرانى ھەردوو رۇژنامەكە لەو بىروايەدان كە (ھەرگىز) ئامرازى مىدىياى ئەلكترۇنى نوئى نەبوۋەتە ھۆكارىك بۇ گەراندىنەۋەى خەلك جارىكى تر بۇ كۆمەلگەى خىلەكى، ئەمەش پىچەۋانەى تىروانىيەكەى ماكلوھانە كە پىيى وايە ئامرازى مىدىياى ئەلكترۇنى كار بۇ گەراندىنەۋەى خەلك دەكات جارىكى دىكە بۇ كۆمەلگەى خىلەكى، كە پەيوەندىيەكان لە رىگى تەكنەلۇزىياى ئەلكترۇنىيەۋە بەھىز ئەبىتەۋە كە خۇى لە كۆمەلگەى خىلەكى ئەلكترۇنى ئەبىنئەۋە.

۲. رۇژنامەى كوردستانى نوئى

بەرپۇزەى (۶۱،۱) بەناۋەندى ژمىرەى (۲،۶۱) و لادانى پىۋەرى (۰،۵۰۲) سازىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) پىيان وايە كە (ھەمىشە) بەكارھىنانى ئامرازە تەكنەلۇزىيە نوئىيەكان لە كارى سازاندىنا بوۋەتە ھۆى باشتركردى و خىراتركردنى پىرۇسەكە و كەمكردەنەۋەى تىچوون و كات لە رۇژنامەكەياندا، (ھەرگىز) لە وىروايەشدا نىن كە ئامرازى مىدىياى ئەلكترۇنى نوئى كارىكات بۇ گەراندىنەۋەى خەلك جارىكى تر بۇ كۆمەلگەى خىلەكى بەرپۇزەى (۶۶،۷) بەناۋەندى ژمىرەى (۱،۲۹) و لادانى پىۋەرى (۰،۶۹۸)، بەلگو كارىگەرئىتى تەكنەلۇزىياى گەياندىنى نوئى لە ئاسانى لە دەستكەۋەتنى زانىيارىيەكان و خىراتركردنى و باشتر ئەنجامدانى كارى سازاندىنا دەبىنەۋە.

۳. رۇژنامەى ئاوئىنە

بەرپۇزەى (۶۶،۷٪) بەناۋەندى ژمىرەى (۲،۶۷) و لادانى پىۋەرى (۰،۵۱۶) سازىنەرانى رۇژنامەى (ئاوئىنە) لەو بىروايەدان كە (ھەمىشە) بەھۆى بوونى تەكنەلۇزىياى گەياندىنى نوئى (ستافى رۇژنامەكەيان پىكەۋە بەسراۋەتەۋە و پەيوەندىيەكى ئالوگۇرپۇر كىردنى خىراى زانىيارىيەكانى لەكاتى ئامادەكردىنى پەيامە رۇژنامەۋانىيەكاندا لەنىۋانىياندا دروستكردوو، گۇرانكارى و پىشكەۋەتنى تەكنەلۇزىياى گەياندىنى نوئى گۇرانكارى لە پىكەتە و رىكخستى كارگىرى و كارى ناوخۆى و ژوورى سازاندىن و بەرھەمەھىنان و دىزايىن و دەرھىنانى رۇژنامەكەياندا دروستكردوو، ئەۋكەسەى كە ناتوانىت رۇژنامە بىخوئىنئەۋە لەرپىگى تەكنەلۇزىياى گەياندىنى نوئى دەبىبىستىت و دەبىبىنئەت بەھۆى دانانى كورئەى ھەندىك لە بابەتەكان لەنىۋە پىگەى تايبەتى رۇژنامەكە لەتۇرى ئىنتەرنىتدا)، بەھەمان رپۇزە و بەناۋەندى ژمىرەى (۲،۵۰) و لادانى پىۋەرى (۰،۸۲۷) سازىنەرانى پىيانوايە كە تەكنەلۇزىياى گەياندىنى نوئى واىكردوو سازاندىنى رۇژنامەۋانىيە لە قۇناغىكى مىكانىكى دەستىيەۋە بىتتە قۇناغىكى ئەلكترۇنى، بەرپۇزەى (۵۰٪) و بەناۋەندى ژمىرەى (۱،۶۷) و لادانى پىۋەرى (۰،۸۱۶) سازىنەرانى (ھەرگىز) لەگەل ئەۋەدا نىن كە رۇژنامە بەبى بەكارھىنانى تەكنەلۇزىياى گەياندىنى نوئى زياتر سروشتى و روونتر و ئاستى تاكىەتى بەرزترىت، بەپىچەۋانەۋە لەگەل ئەۋەدان ئەگەر تەكنەلۇزىيا نەبىت كارى رۇژنامەۋانىيان پىيانكارىت.

۴. خالى ھاوبەش و جياوازى نىوان ھەردوو رۇژنامەكە

سازىنەرانى ھەردوو رۇژنامەكە تىروانىنى جياوازيان ھەيە لەبارەى كارىگەرئىتتەيەكانى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى و سروشتى بەكارھىننى لەكاتى سازاندىنى بابەتە رۇژنامەوانىيەكانىندا بەرپۇزە و شىوازى جياجيا بەجۇرئىك كە ھىچ ھاوبەشىيەك لە تىروانىيەكانىندا بەدىناكرىت، بروانە خشتەى (۲۸).

خشتەى (۲۸) ئەو دەردەخات كە تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى كارىگەرئىتتەيە لەسەر سازىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) كوردوو، بەجۇرئىك كە بووتەھۆى باشتر كوردن و خىراتر كوردنى پروسەكە و كەمكردنەوھى تىچوون و كات لەرۇژنامەكەياندا.

گۇرۇنكارى و پىشكەوتنى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى گۇرۇنكارى لە پىكھاتە و رىكخستنى كارگىرپى و كارى ناوخۆيى و ژوورى سازاندىن و بەرھەمھىنان و دىزايىن و دەرھىنانى رۇژنامەى (ئاوئىنە)دا دروستكردوو، پىشتر لە رۇژنامەكەدا سەرنوسەر و جىگىرى سەرنوسەر و ستافىك ھەبوو، بەلام ئىستا بوونەتە گروپكى بچووك كە لە سەرنوسەر و بەرپۇتەبەرى كارگىرپى و ھەلەبىر و دىزايىنەرىك و پىنج سازىنەر پىكھاتوون، واتە ھەم لە رووى ئىدارىيەو، ھەم لە رووى سازاندىنەو تەكنەلۇژىي كارىگەرئىتتەيە لەسەر بچووكبوونەوھى ستافەكەيان ھەبوو ھەربۇيە لە ئىستادا سەرنوسەر پىداچوونەوھى كۇتايىش بۇ بابەتەكان دەكات، واتە رۇلى بەرپۇتەبەرى نوسىنىش دەبىنىت، ھەروھە ھەر لاپەرە و بەرپرسىكى ھەيە، ئەو ئىشەى پىشتر بە ستافىكى گەورە دەكرا ئىستا بەچەند كەسىك بەرپۇتە دەچىت، ھەروھە سازىنەران پىيان وايە كە تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى واىكردوو سازاندىنى رۇژنامەوانىيە لە قۇناغىكى مىكانىكى دەستىيەوھى بىتتە قۇناغىكى ئەلىكترونى، تويزەر ھۇكارەكەى بۇ چۇنىەتى ئەنجامدانى كارى رۇژنامەوانى بەگشتى و سازاندىنى رۇژنامەوانى بەتايەتى دەگەرپىنئەتەو، بەجۇرئىك پىشتر ئىشكردىن بەھۆى كامىراو رىكۇردەرەوھى بوو و زىاتر كارەكانى پەيامنىران مەيدانى بوون، نووسىن و سازاندىنەوھى بابەتەكانىش بەدەستى بوو لەسەر كاغەز، بەلام لە ئىستادا شىوازى وەرگرتنى زانىارىيەكان گۇراوھ و سازاندىن و رىكخستنەوھىيان بەھۆى كۇمپىوتەرەوھى ئەنجامدەدرى، ئەمە سەرەراى ئەوھى كە ستافى رۇژنامەكەش پىكەوھى بەستراوتەوھى و پەيوەندىيەكى ئالوگۇر كوردنى خىراى زانىارىيەكان لەكاتى ئامادەكردنى پەيامە رۇژنامەوانىيەكاندا ھەيە و تويزەر ھۇكارەكەى بۇ بەكارھىنانى بەردەوامى كۇمپىوتەر و ئىنتەرنىت دەگەرپىنئەتەوھى لەيەككاتدا، بەجۇرئىك كە ھەموو سازىنەران بەھۆى تۇرىكى ناوخۆيەوھى (نىتۇرك) و بە بوونى كۇمپىوتەرىكى سەرەكىي (سىرفەر) بەيەكەوھى بەستراونەتەوھى بەھۆى بەرنامەى (share) بابەتەكان بۇ يەك دەنپىرن، ئەگەر ئەو كۇمپىوتەرە ئىش نەكات سازىنەرانىش ناتوانن ئىش بكەن، ھەروھە بەھۆى دانانى كورتەى ھەندىك لە بابەتەكان لەنىو پىگەى تايەتى رۇژنامەكە لەتۇرى ئىنتەرنىتدا، سازىنەران پىيان وايە ئەو كەسەى كە ناتوانىت رۇژنامە بچوونىتەوھى لەرپىگەى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوپۇە دەبىيىستىت و دەبىيىت.

خشتهی (٢٨)

**تهکنه‌لوژیای گه‌یاندنی نوئی و سروشتی به‌کاره‌یینان و کاریگه‌ریتی له‌سه‌ر سازینه‌رانی پۆژنامه‌ی (کوردستانی نوئی)
و (ئاوینه)**

خشتهی (٢٨)

**تهکنه لۆژیای گهیانندی نوێ و سروشتی بهکارهێنان و کارییگهریتی لهسههر سازینههراڤی پۆژنامهی (کوردستانی نوێ)
و (ئاوینه)**

پاری چوارەم: سەلماندى گرىمانە و خستنه پرووى ئەنجامەكانى پىوانەى ئامارى (المقاييس الاحصائية) پيشاندى ئەنجامى پىومرى كاريگەرئيتى تەكنەلۇژىي گەياندى نوي لەسەر سازاندى رۇژنامەوانى و شيكارگردنى

ئەم پارە ئەو ئەنجامانە لەخۇدەگرىت كە تويزەر پىي گەيشتوو بەگويزە ئامانجى سەرەكى تويزينەوئەكەى
كەبريتين لە:

يەكەم: زانينى رادەى كاريگەرئيتى تەكنەلۇژىي گەياندى نوي لەسەر سازاندى رۇژنامەوانى لە رۇژنامەكانى
(كوردستانى نوي) و (ئاوينە)دا

تويزەر بۇ ھىنانەدى ئەم ئامانجە پىومرى ئامارى (المقاييس) بەكاردەھىنئيت بۇ پىوانى (كاريگەرئيتى تەكنەلۇژىي
گەياندى نوي لەسەر سازاندى رۇژنامەوانى) ئەمەش بە گرتنەبەرى رپوشوينە پىويستەكان بۇ ئەو مەبەستە.
دووم: زانينى كاريگەرئيتى تەكنەلۇژىي گەياندى نوي لەسەر خودى سازينەرانى رۇژنامەكانى (كوردستانى نوي) و
(ئاوينە).

بۇ ھىنانەدى ئەم ئامانجەش تويزەر بەھەمان شپو پىومرى ئامارى(مقاييس) بۇ برگەكانى تەوهرى سىيەمى
تويزينەوئەكەى ئەنجامدەدات.

بەمەبەستى ھىنانەدى ئەم ئامانجانە تويزەر دوو گرىمانەى سەرەكى دادەنئيت كە بريتين لە:

۱. تەكنەلۇژىي گەياندى نوي كاريگەرئيتى لەسەر سازاندى رۇژنامەوانى لە رۇژنامەى (كوردستانى نوي) و
(ئاوينە)دا ھەيە.

۲. تەكنەلۇژىي گەياندى نوي كاريگەرئيتى لەسەر خودى سازينەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوي) و (ئاوينە)
ھەيە، بۇ ئەم مەبەستەش:

تەوهرى يەكەم: كاريگەرئيتى بەكارھىنانى تەكنەلۇژىي گەياندى نوي لەسەر سازاندى رۇژنامەوانى

۱. بەشپوھىيەكى گشتى

بەمەبەستى زانينى كاريگەرئيتى بەكارھىنانى تەكنەلۇژىي گەياندى نوي لەسەر پىروئەسى سازاندى رۇژنامەوانى
تويزەر پشتبەست بە بەكارھىنانى (t.test) رادەى كاريگەرئيتى بەكارھىنانى تەكنەلۇژىي گەياندى نوي بۇ
دەردەكەويت، بۇ ئەم مەبەستەش ناوھندى ژميرەى برگەكانى تەوهرى دووم و سىيەمى فۇرمى راپرسىيەكەى
دەرھىناو بۇ ھەردوو رۇژنامەكە كە دەگاتە (۲۸۵،۰۰۰)، بەراورد بە ناوھندى ژميرەى ناوھندى گرىمانەى
دەگاتە(۲۷۰،۰۰۰)، لەكاتىكدا لادانى پىوھىيان دەگاتە (۲۹،۰۹۵)، بەھاي (t) ئەژماركراو دەگاتە (۲،۵۲۶) كە گەورەترە
لە بەھاي (t) خستەيى كە دەگاتە (۲،۰۶۹) ، بەھاي ئەگەرى (Sig) بچووكتەرە لە (ئاستى دللى) (۰،۰۱۹ > ۰،۰۵) ، واتە
كاريگەرئيتى بەكارھىنانى تەكنەلۇژىي گەياندى نوي لەسەر سازاندى رۇژنامەوانى لەرۇژنامەكانى (كوردستانى
نوي و ئاوينە) دا ھەيە و گرىمانەكە بەبوونى ئەو كاريگەرئيتىيە سەلئىراوھ.

۲. رۇژنامەى كوردستانى نوي

ناوھندى ژميرەى برگەكانى دووم و سىيەمى فۇرمى راپرسىيەكە لە رۇژنامەى (كوردستانى نوي)دا دەگاتە
(۲۸۲،۵۰۰)، بەراورد بە ناوھندى ژميرەى ناوھندى گرىمانەيى دەگاتە (۲۷۰،۰۰۰)، لەكاتىكدا لادانى پىوھىيان دەگاتە
(۲۹،۲۶۴)، نرخى (t) ئەژماركراو دەگاتە (۱،۸۱۲) كە بچووكتەرە لە بەھاي (t) خستەيى كە دەگاتە (۲،۱۱۰)، بەھاي
ئەگەرى (Sig) گەورەترە لە (ئاستى دللى) (۰،۰۵ < ۰،۰۸۸).

۳. رۇژنامەى ئاۋىنە

ناۋەندى ژمىرەى بىرگەكانى دووم و سىيەمى فۇرمى راپرسىيەكە لە رۇژنامەى (ئاۋىنە) دا دەگاتە (۲۹۲,۵۰۰)، بەراورد بە ناۋەندى ژمىرەى ناۋەندى گرىمانەى دەگاتە (۲۷۰,۰۰۰)، لەكاتىكدا لادانى پىۋەرىيان دەگاتە (۲۹,۸۷۱)، بەھاي (t) ئەژماركراۋ دەگاتە (۱,۸۴۵) كە بچووكترە لە بەھاي (t) خشتەى كە دەگاتە (۲,۵۷)، بەھاي ئەگەرى (Sig) گەورەترە لە (ئاستى دلالى) (۰,۰۵ < ۰,۱۲۴) .

خشتەى (۲۹) ئەۋە دەردەخات كە تارادەيەك جىاۋازى ھەيە لە بەكارھىنانى تەكنەلۇژىي گەياندى نۇئ لەنيۋان رۇژنامەى (كوردستانى نۇئ) و (ئاۋىنە) دا، بەجۇرئىك رېژەى بەكارھىنانەكە لە رۇژنامەى (كوردستانى نۇئ) دا زىاترە لە رۇژنامەى (ئاۋىنە)، چۈنكە لادانى پىۋەرى بەكارھىنانى تەكنەلۇژىي گەياندى لە رۇژنامەى (كوردستانى نۇئ) دا كەمترە بەراورد بە رۇژنامەى (ئاۋىنە)، (۲۹,۲۶۴ > ۲۹,۸۷۱)، ھۇكارەكەى بۇ چەند خالىك دەگەرىنپىتەۋە:

۱. جىاۋازى لە كاتى دەرچوونى نيۋان ھەردو رۇژنامەكە كە (رۇژانە و ھەفتانە) ن كاريگەرىتتى لەسەر رادەى بەكارھىنانى تەكنەلۇژىي گەياندى نۇئ ھەيە لە سازاندى بابەتە رۇژنامەوانىيەكاندا.

۲. جىاۋازى لە ئامانج و شىۋازى كاركردى رۇژنامەيەكى رۇژانەى حىزبى بەراورد بە رۇژنامەيەكى ھەفتانەى ناحىزبى ھۇكارىكى دىكە دەبىت لە جىاۋازى بەكارھىنانى تەكنەلۇژىي گەياندى نۇئ لە ھەردو رۇژنامەكەدا.

۳. جىاۋازى لە پىكھاتە و رېكخستنى كارگىرپى و ستافى سازاندى ھەردو رۇژنامەكە لە روى قەبارە و شىۋازى كاركردەۋە.

بەروانىن لە خشتەى (۲۹) ئەۋە دەردەكەۋىت كە لە رۇژنامەى (كوردستانى نۇئ) و (ئاۋىنە) بەھاي (T) ئەژماركراۋ گەورەترە لە بەھاي (T) خشتەى (۲,۵۶ < ۲,۰۶)، واتە بەھاي ئەگەرى (Sig) بچووكترە لە (۰,۰۵)، (۰,۰۵ > ۰,۰۱) واتە تەكنەلۇژىي گەياندى نۇئ كاريگەرىتتى لەسەر سازاندى رۇژنامەوانى لە رۇژنامەكانى (كوردستانى نۇئ) و (ئاۋىنە) دا ھەيە بەم ئەنجامەش گرىمانەى توژىنەۋەكە دروستدەردەچىت، ەك خشتەى (۲۹).

خشتەى (۲۹)

ئەنجامى پىۋەرى كاريگەرىتتى تەكنەلۇژىي گەياندى نۇئ لەسەر سازاندى رۇژنامەوانى

| دەلالە | بەھاي ئەگەرى sig | نمرەى نازادى Df | بەھاي T | | لادانى پىۋەرى | ناۋەندى گرىمانەى | ناۋەندى ژمىرەى | برگەكانى تەۋەرى دووم و سىيەم |
|----------|------------------|-----------------|---------------|--------------------|---------------|------------------|----------------|------------------------------|
| | | | بەھاي t خشتەى | بەھاي t ئەژماركراۋ | | | | |
| دالە | ۰,۰۱۹ | ۲۳ | ۲,۰۶۹ | ۲,۵۲۶ | ۲۹,۰۹۵ | ۲۷۰,۰۰۰ | ۲۸۵,۰۰۰ | كوردستانى نۇئ و ئاۋىنە |
| دال نىيە | ۰,۰۸۸ | ۱۷ | ۲,۱۱۰ | ۱,۸۱۲ | ۲۹,۲۶۴ | ۲۷۰,۰۰۰ | ۲۸۲,۵۰۰ | كوردستانى نۇئ |
| دال نىيە | ۰,۱۲۴ | ۵ | ۲,۵۷۱ | ۱,۸۴۵ | ۲۹,۸۷۱ | ۲۷۰,۰۰۰ | ۲۹۲,۵۰۰ | ئاۋىنە |

تەۋەرى دوۋەم: كارىگەرئىتتى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئ لەسەر خودى سازىنەرانى رۇژنامەكانى (كوردستانى نوئ) و (ئاۋىنە).

بەمەستى سەلماندى گرىمانەى دوۋەمى توئزىنەۋەى كارىگەرئىتتى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئ لەسەر سازىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئ) و (ئاۋىنە) توئزەر پىشت بە بەكارهينانى (t.test) دەبەستىت بۇ بېرگەكانى پارى سىيەمى توئزىنەۋەكە كە تايبەتە بە جىبەجىكردى بىردۆۋەى ھەرىەتى تەكنەلۇژىي (مارشال ماكلۇھان) كە ژمارەيان (۱۸) بېرگەىە و بۇ ئەۋ مەبەستەش:

۱. بەشپۆمەكى گىشتى

ناۋەندى ژمىرەى بېرگەكان لە ھەردوۋ رۇژنامەى ناۋبراۋا دەگاتە (۲۸,۰۴)، بەراۋرد بە ناۋەندى ژمىرەى ناۋەندى ئەگەرى دەگاتە (۳۶,۰۰)، لادانى پىۋەرىيان دەگاتە (۵,۳۱)، بەھای (t) ئەژماركراۋ دەگاتە (۱,۸۸) كە بچوكتەرە لە بەھای (t) خىشتەى كە دەگاتە (۲,۰۶)، بەھای ئەگەرى (Sig) گەۋرەترە لە (ئاستى دەلالى) دەگاتە (۰,۰۵ < ۰,۲۲).

۲. رۇژنامەى كوردستانى نوئ

ناۋەندى ژمىرەى بېرگەكان لە رۇژنامەى (كوردستانى نوئ) دا دەگاتە (۳۷,۳۸)، بەراۋرد بە ناۋەندى ژمىرەى ناۋەندى ئەگەرى دەگاتە (۳۶,۰۰)، لادانى پىۋەرىيان دەگاتە (۵,۳۷)، بەھای (t) ئەژماركراۋ دەگاتە (۱,۰۹۷) كە بچوكتەرە لە بەھای (t) خىشتەى كە دەگاتە (۲,۱۱)، بەھای ئەگەرى (Sig) گەۋرەترە لە (ئاستى دەلالى) دەگاتە (۰,۰۵ < ۰,۲۸۸).

۳. رۇژنامەى ئاۋىنە

ناۋەندى ژمىرەى بېرگەكان لە رۇژنامەى (ئاۋىنە) دا دەگاتە (۴۰,۰۰)، بەراۋرد بە ناۋەندى ژمىرەى ناۋەندى ئەگەرى دەگاتە (۳۶,۰۰)، لادانى پىۋەرىيان دەگاتە (۵,۰۵۹)، بەھای (t) ئەژماركراۋ دەگاتە (۱,۹۲) كە بچوكتەرە لە بەھای (t) خىشتەى كە دەگاتە (۲,۵۷)، بەھای ئەگەرى (Sig) گەۋرەترە لە (ئاستى دەلالى) دەگاتە (۰,۰۵ < ۰,۱۱۱).

خىشتەى (۳۰) ئەۋە دەردەخات كە تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئ كارىگەرئىتتى لەسەر سازىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئ) و (ئاۋىنە) دروست ناكات، واتە بىردۆۋى (ھەرىەتى) تەكنەلۇژىي مارشال ماكلۇھان لەسەر كارىگەرئىتتى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئ و سىروشتى بەكارهينان و كارىگەرئىتتى لەسەر سازىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئ) و (ئاۋىنە) جىبەجىنەبۋە توئزەر بەروانىن لە ۋەلامەكانى سازىنەران سەبارەت بەجىبەجىكردى بىردۆۋەكە ھۆكارەكەى بۇ ئەم خالانە دەگەرئىتتەۋە:

۱. بەشىك لە سازىنەران پىيان وايە كە تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئ كارى نەكردۆتەسەر بىر كىردنەۋە و رەفتارىيان، بەلكو كارىكردۆتە سەر شىۋازى كار كىردنەيان.

۲. سازىنەران لەۋ بىروايەدان لەكاتى بەكارهينانى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئدا تەنھا يەك ھەستەۋەر بەكار دەھىن و پىۋىستىيان بەبىرئىكى زۆر لەخەيال نىيە، لەكاتىكدا بەبىرواي ماكلۇھان تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئ ۋادەكات كە زياتر لە ھەستەۋەرىك بەكاربەئىرئىت كە بەرپىژەى بەكارهينانى ھەستەكان ناۋىدەبات.

۳. بەپىچەۋانەى بىردۆۋەكەى ماكلۇھان بەشىك لە سازىنەران پىيان وايە كە ھەمىشە ئامرازى مىدىيائى ئەلكىرۇنى نوئ كارناكات بۇ گەراندىنەۋەى خەلك جارىكى تر بۇ كۆمەلگەى خىلەكى، واتە ئەۋەى كە نەتوانن بىبىنن دەبىستن ئەمەش بە پىچەۋانەى تىروانىنى ماكلۇھانە كە پىي وايە ئامرازى مىدىيائى ئەلكىرۇنى نوئ كار دەكات بۇ گەراندىنەۋەى خەلك جارىكى تر بۇ كۆمەلگەى خىلەكى.

۴. ھەروەھا لەۋ بىروايەشەدان ئەۋەى كە رۇژنامەى كاغەزى ھىشتەۋەتەۋە تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئ نىيە، بەلكو تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئ بوۋەتە ھۇى كەمبۋنەۋەى بەھای رۇژنامەى كاغەزى.

۵. به‌شکی تر له سازینه‌ران پیمان وایه که رۆژنامه به‌بی به‌کاره‌ینانی ته‌کنه‌لۆژیای گه‌یاندنی نوئ سروشتی و روونتر نییه و ناستی تاکیه‌تی به‌رزتر نییه، به‌لکو به‌په‌یچه‌وانه‌وه به‌هوی بوونی ته‌کنه‌لۆژیای گه‌یاندنی نوپوه ده‌توانیت هه‌لگری ئه‌و تایه‌ته‌ندیانه بی‌ت.

به‌روانین له خشته‌ی (۳۰) ئه‌وه درده‌که‌ویت که له رۆژنامه‌ی (گوردستانی نوئ) و (ئاوینه‌دا) به‌های (T) ئه‌ژمارکراو بچوکتره له به‌های (T) خشته‌یی (۱,۸۸ > ۲,۰۶۹)، واته به‌های ئه‌گه‌ری (Sig) گه‌وره‌تره له (۰,۰۵)، (۰,۰۵ > ۰,۰۵) واته ته‌کنه‌لۆژیای گه‌یاندنی نوئ کاریگه‌ریتی له‌سه‌ر سازینه‌رانی رۆژنامه‌ی (گوردستانی نوئ) و (ئاوینه‌) نه‌بووه، به‌م ئه‌نجامه‌ش گریمانه‌ی توپزینه‌وه‌که دروست دهرناچیت، وه‌ک خشته‌ی (۳۰).

خشته‌ی (۳۰)

ئه‌نجامی پپوه‌ری کاریگه‌ریتی ته‌کنه‌لۆژیای گه‌یاندنی نوئ و سروشتی به‌کاره‌ینان و کاریگه‌ریتی له‌سه‌ر سازینه‌رانی رۆژنامه‌ی (گوردستانی نوئ) و (ئاوینه)

| ده‌لاله | به‌های ئه‌گه‌ری sig | نمره‌ی نازادی df | به‌های T | | لادانی پپوه‌ری | ناوه‌ندی گریمانه‌یی | ناوه‌ندی ژمیره‌یی | برگه‌کانی پاری سییه‌م |
|----------|---------------------------|------------------------|---------------------|-----------------------------|-------------------|------------------------|----------------------|---------------------------|
| | | | به‌های t خشته‌یی | به‌های t ئه‌ژمارکرا و | | | | |
| دال نییه | ۰,۰۷۲ | ۲۳ | ۲,۰۶۹ | ۱,۸۸۳ | ۵,۳۱۱۸۳ | ۳۶,۰۰۰۰۰ | ۳۸,۰۴۱۷ | گوردستانی نوئ و ئاوینه |
| دال نییه | ۰,۲۸۸ | ۱۷ | ۲,۱۱ | ۱,۰۹۷ | ۵,۳۷۰۲۸ | ۳۶,۰۰۰۰۰ | ۳۷,۳۸۸۹ | گوردستانی نوئ |
| دال نییه | ۰,۱۱۱ | ۵ | ۲,۵۷ | ۱,۹۳۶ | ۵,۰۵۹۶۴ | ۳۶,۰۰۰۰۰ | ۴۰,۰۰۰۰ | ئاوینه |

نه نجام و پيشنيز و پاسپاردهگان

ئەنجام و پېشنىياز و راسپاردەكان

تويژەر لەكۆتايى تويژىنەوئەكەيدا و بۆ ھەردوو لايەنى تيوۆرى و مەيدانى و لەچوارچيۆەى ئامانج و گريمانەكانى تويژىنەوئەكەيدا بەچەند ئەنجاميەك گەيشتوو و لەژيەر تيشكى ئەو ئەنجامانەدا تويژەر چەندىن پېشنىياز و راسپاردەى ھەيە، كە بريتين لە:

يەكەم: ئەنجام:

۱- ئەنجامى تيوۆرى تويژىنەوئەكە:

- ۱- تەكنەلۆژىيەى گەياندىنى نوئ رۆلئىكى گرنىگ و كاريگەرى لە كاراىر كەردنى پىروۆسەى گەياندىن بەگشتى و بوارى رۆژنامەوانى بەتايبەتى ھەيە.
- ۲- لەماوەى رامان و وردبوونەوئە لەو پېناسانەى كە بۆ چەمكەكانى (تەكنەلۆژىيەى گەياندىن و تەكنەلۆژىيەى زانىارى) كراو، تويژەر دەگاتە ئەو راسپاردەى كە كاريكى گران و ئەستەمە كە جياوازى لەنيوان ئەو دوو چەمكەدا بكرىت، چونكە ھەردوووكيان تەواوكەرى يەكدين، بەھۆى ئەو پېناسەى تەكنەلۆژىيەى زانىارى بنىاتنراو لەسەر تەكنەلۆژىيەى گەياندىن.
- ۳- كاريگەريەتى تەكنەلۆژىيەى گەياندىنى نوئ لەسەر پىروۆسەى پەيوەندىكەردن بەگشتى كاريگەريەتىيەكى تاك ئاراستە نين، بەلكو دوو جەمسەرن بەئاراستەكانى (ئەرينى و نەرينى)دا.
- ۴- ئامرازەكانى تەكنەلۆژىيەى گەياندىنى نوئ لەچەندىن تايبەتمەندىدا ھاوشيوەى ئامرازەكانى تەكنەلۆژىيەى كۆن، لەھەمان كاتيشدا لەكۆمەليەك تايبەتمەندىيەى ديكەشدا جياوازن، بەرادەيەك كە شيوەى ھەلسوكەوتكەردن، و ھەروەھا رادەى كاريگەريەتى چاومروانكراولييان لەگەلياندا دەگۆرپت.
- ۵- تەكنەلۆژىيەى گەياندىنى نوئ رۆلئىكى كارا و گرنىگى ھەيە لەسەر جەم ھەنگاوەكانى بەرھەمەينانى رۆژنامەدا بەگشتى و ھەنگاوەكانى سازاندىنى رۆژنامەوانى بەتايبەتى ھەر لە كۆكردنەوئە و چارەسەركەردن و بەرھەمەينان و گيپرانەوئە و گواستەنەوئە و پيشاندىنى زانىارىيەكان و سازاندىنى ئەليكترونى تادەگاتە پۆلئىنكەردنى ماددە رۆژنامەوانىيەكان و دەرھيئانان.
- ۶- تەكنەلۆژىيەى گەياندىنى نوئ بووتەھۆى روودانى شوپشى پېنجەمى گەياندىن كە وەرچەرخانىكى گرنىگ بوو لە بوارى پەيوەندىكەردندا، چونكە دياردەى دەرپەرينى زانىارىيەكان و پيشكەوتن و جۆراوجۆربوونى ھۆ و ئامرازەكانى گەياندىن ئاويئەى يەكتر بوون.
- ۷- ديارترين سىماكانى دياردەى شالوى زانىارىيەكان بريتيەى لە بەكارھيئانى كۆمپيوئەر بۆ ھەلگرتن و گەراندىنەوئەى كۆى بەرھەمەكانى بىرى مرؤفايەتى لە جيگەيەكى بچووكدا و بەخيەريەكى بيسنور، ھەروەھا دەرکەوتنى مانگە دەستكردەكان و ئىنتەرنەيتيش جىھانان كەردە گونديكى بچووك.
- ۸- سازاندىنى رۆژنامەنوسى كاريكى جودا و جياوازە لە نوسين، بەجۆريەك نوسين ھەنگاوى يەكەمى سازاندىنە و زياتر كاريكى بابەتيانەيە، چونكە تىپروانىنى نوسەر رەنگدەداتەوئە تىيدا، بەلام لە سازاندىندا تىپروانىن سازينەر بەدى ناكريئ و زياتر كاريكى بابەتيانەيە و سازاندىن دواى نوسينەوئە ديت.

۲- ئەنجامى مەيدانى تويژىنەوئەكە:

۱. سازينەرانى رۆژنامە سووديان لە تەكنەلۆژىيەى گەياندىنى نوئ وەرگرتووە بۆ ئاسانى و خيەريەى لە دەستكەوتن و بەكارھيئانى زانىارىيەكاندا و خيەريەى لە پيشكەشكەردن و گواستەنەوئەى زانىارىيەكان و كەمكردنەوئەى تىچوون و زيادبوونى بەرھەم.

۲. ھەمىشە بەكارھېنانى ئامراز تەكنەلۇژىيە نوپىيەكان دەبىتتەھۆى باشتىكردن و خىراتىركرى كارى سازاندىن و كەمكىردنەھۆى تىچوون و كات لە رۇژنامەدا، ھەروھە پىكەھەبەستى ستافى رۇژنامەكە و ئالوگۇرپىردى خىراى زانىيارىيەكان لەكاتى سازاندىنى پەيامە رۇژنامەوانىيەكاندا.
۳. سەرھەراى كارىگەرئىتتىيە ئەرئىننىيەكانى، تەكنەلۇژىياى گەياندىنى نوئى كارىگەرئىتتىيە ئەرئىننىشى لەسەر سازىنەرەران دروستكىردووه، بەجۇرئىك بووتەھۆى ماندوبوونى دەرروونى و مېشكى بۇ سازىنەرەران لەئەنجامى چىرى و بەدواداچوونىيان بۇ رووداوهكان، ھەروھە ماندوكردى چا و ئازارى پشت و زۇرى پىشكەوتنە تەكنەلۇژىيەكان و پىيوستى ھەمىشەيى بۇ بەدواداچوونىيان.
۴. ئامرازى كۇمپىوتەر زۇرتىن بەكارھېنانى ھەيە لەلاى سازىنەرەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاوئىنە) زۇرىنەشىيان بۇ گەشىتن بەسەرچاوهكانى ھەوال و بۇ ئەمباركىردى دەق و گىرپانەھۆى، ھەروھە بۇ بەدوايدا بۇ نوسىنى دەقەكان و سازاندىن بەكارىدەھىن.
۵. بەھۆى ئامىرى كۇمپىوتەرەھۆى كارى سازاندىنى رۇژنامەوانى لەكارىكى مىكانىكى دەستىيەھۆى بووتە كارىكى ئەلىكتىرۇنى.
۶. رىژەى بەكارھېنانى تەكنەلۇژىياى گەياندىنى نوئى لە رۇژنامەكانى (كوردستانى نوئى) و (ئاوئىنە)دا جىاوازه بەجۇرئىك رىژەكە لە رۇژنامەى كوردستانى نوئىدا كەمترە بەراورد بە ئاوئىنە.
۷. ھەردوو رۇژنامەكە لەگەل پىشكەوتنى تەكنەلۇژىياى گەياندىنى نوئىدا ھەنگاوىيان ناوه، چونكە تانىويانە ئامرازە تەكنەلۇژىيەكان بۇ پىداويستىيەكانى رۇژنامەى سازىنەرەران دابىنكەن.
۸. بەرنامەى (ماىكروئىسۇفت وۇرد) زۇرتىن بەكارھېنانى ھەيە لەھەردوو رۇژنامەكەدا بەراورد بە بەرنامەكانى دىكە كە لە كارى سازاندىن بەكارىدىن.
۹. ھاوبەشىكىردى تۇرى ئىنتەرنىت لە ھەردوو رۇژنامەكەدا بەھۆى ھىلى تەلەفۇنى ناوخۇيىيەھۆى دەبىت.
۱۰. بەكارھېنانى ئىنتەرنىت لەھەردوو رۇژنامەكەدا زىاتر بە مەبەستى گەرپانە لەنىو پىگەكان و وەرگرتى وئىنە و زانىيارى لىيانەھۆى.
۱۱. ئامرازى تەلەفۇن زۇرتىن رىژەى بەكارھېنانى ھەيە بۇ گواستەھۆى ماددەى رۇژنامەوانى بۇ ھۆلى سازاندىن.
۱۲. تۇرى كۇمەلايەتى (فەيسبووك) لەنىو تۇرەكانى دىكەى پەيوەندىكىردىندا زۇرتىن رىژەى بەكارھېنانى لەلاى سازىنەرەران ھەيە.
۱۳. ئامرازى كۇمپىوتەر و ئىنتەرنىت و تۇرەكانى پەيوەندىكىردىن لە رۇژنامەى (كوردستانى نوئى)دا پلەكانى يەكەم و دووھم و سىيەم وەردەگرن، بەلام لە رۇژنامەى ئاوئىنەدا كۇمپىوتەر و مۇبايل و تۇرەكانى پەيوەندىكىردىن ھەمان پلە وەردەگرن.
۱۴. بەكارھېنانى مۇبايلى زىرەك لە ھەردوو رۇژنامەكەدا بەمەبەستى سوودوەرگرتىن لە كامىراكەى زۇرتىن رىژەى لەلاى سازىنەرەران تۇماركىردووه.
۱۵. سازىنەرەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاوئىنە) لە قۇنغى كۇكرىدەھۆى ماددەى رۇژنامەوانىدا (ئازانسەكانى ھەوال) و (ئىنتەرنىت) بەپلەيەكى زۇر بەكارىدەھىن بەراورد بە سەرچاوهكانى دىكە.
۱۶. شىوازهكانى سوودوەرگرتىن لە ئامراز و شىوازهكانى پەيوەندىكىردىن لە رۇژنامەكاندا جىاوازه بەجۇرئىك رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) پۇستەى ئەلىكتىرۇنى و رۇژنامەى (ئاوئىنە)ش تۇرە كۇمەلايەتتىيەكان بەكارىدەھىن بۇ ئامادەكىردىن بابەتە رۇژنامەوانىيەكان.

۱۷. راھىنانى سازىنەران لەسەر چۆنيەتى بەكارھىنانى ئامرازە تەكنەلۇژىيەكان لەپىشەھودى ئەو پىشنىيازەنەھودە دىت كە سازىنەران پىيان وايە دەبىتە ھوى بەرەو پىش چوونى كارى سازاندىن.

۱۸. ھەريەكە لە ئامرازەكانى (تلکس، تىلېتېكىست، فىدېئوتېكىست، تىلى فۇتۇ، تىلى فاكس) كەمترىن رېژە بەكارھىنانىان ھەيە لەلای سازىنەرانى ھەردوو رۇژنامەكە.

۱۹. تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى كارىگەرئىتى لەسەر سازاندىنى رۇژنامەوانى دروستكردوو، بەلام كارىگەرئىتى ئەوتۇ لەسەر سازىنەران دروست نەكردوو.

۳. ئەنجامى گرىمانەى توئىزىنەھودە:

۱. تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى كارىگەرئىتى جىياوازى لەسەر كارى رۇژنامەوانى و پرۇسەى سازاندىن لە رۇژنامەكانى (كوردستانى نوئى) و (ئاوئىنە)دا بەجىھىشتوو، بەجۇرئىك كە گۇرۇنكارى لە پىكھاتە و رىكخستى كارگىرپى و كارى دىزىن و دەرھىنانى رۇژنامەكاندا دروستكردوو، ئەمە سەرەراى ئەھودى لە روى چۆنيەتى و جۇرايەتتەھودە كارى سازاندىنى خىرا و باش و ئاسانتركردوو بەكات و تىتچوونىكى كەمترەھودە لەجاران.

۲. تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى كارىگەرئىتى لەسەر سازىنەرانى رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاوئىنە) دروستنەكردوو، واتە تىۇرى ھەريەتى تەكنەلۇژىيە مارشال ماکلۇھان لەم توئىزىنەھودەدا جىبەجى نەبوو، چونكە بەشىكى زۇرى سازىنەرانى ھەردوو رۇژنامەكە پىيان وايە كە تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى كارى نەكردۇتە سەر بىرگەندەھودە و رەفتارىيان، بەلكو كارىكردۇتە سەر شىوازى كارگەردىيان، لەكاتى بەكارھىنانى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئىدا تەنھا يەك ھەستەھودە بەكاردەھىنن و پىويستىيان بەرپىكى زۇر لەخەيال نىيە، ھەمىشە ئامرازى مېدىيە ئەلكترۇنى نوئى كارناكات بۇ گەراندىنەھودە خەلك جارىكى تر بۇ كۆمەلگەى خىلەكى، ھەروھە ئەھودە كە ناتوانىت رۇژنامە بخوئىنەتەھودە بەھوى تەكنەلۇژىيە نايىنىت و نايىستىت، ئەھودە كە رۇژنامەى كاغەزى ھىشتوئەھودە تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى نىيە، بەلكو تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى بوئەتە ھوى كەمبونەھودە بەھوى رۇژنامەى كاغەزى، رۇژنامە بەبى بەكارھىنانى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى سروسىتى و رىونتر نىيە و ئاستى تاكىەتى بەرزتر نىيە، بەلكو بەپىچەوانەھودە بەھوى بوونى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئى دەتوانىت ھەلگىرى ئەو تايەتمەندىيانە بىت.

دوھە: پىشنىيازەكان:

لەچوارچىوھى ئەو ئەنجامەنى سەرەھودە توئىزەرچەند پىشنىيازىك دەخاتەرپروو:

۱. توئىزەر پىشنىيازەكات بۇ بەرپوھچوونى كارى سازاندىنى رۇژنامەوانى لەرۇژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاوئىنە)دا بەشىوھى سىستەمى توپى كەتتىدا سەرچەم سازىنەران بەھوى توپىكى ناوئىدىيەھودە بەبەستىنەھودە بە كۆمپىوتەرى ناوئىدىيەھودە، چونكە بەرپوھبەردىنى كارى سازاندىن بەم شىوھى بەرپىكى زۇر لە نەرمى و خىرايى و لىھاتوويى تىدايە.

۲. توئىزەر پىشنىيازەكات بۇ رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاوئىنە)، سوود لە ئەزموونى رۇژنامە عەرەبى و بىانىيەكان لە بەكارھىنانى ئامرازە تەكنەلۇژىيە نوئىيەكان لەكارى سازاندىندا وەرېگرن.

۳. توئىزەر پىشنىيازەكات بۇ رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاوئىنە) كە سوود لە توانا و ئەزموون و لىھاتوويى سازىنەرە دىرېنەكان وەرېگىرئىت.

۴. توئىزەر پىشنىيازەكات بۇ رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاوئىنە) كەرىككەوتن لەگەل كۆمپانىيا و دامەزرادەكانى بوارى تەكنەلۇژىيا بکەن بەمەبەستى بەرھەمھىنانى ئەو ئامرازە تەكنەلۇژىيەكانى كە گونجاون لەگەل سروسىتى كارگەردىنى سازىنەراندا لە كوردستاندا، وەك جىگىرگەردىنى زمانى كوردى ھاوشىوھى زمانەكانى دىكەى نىو كۆمپىوتەر تا سازىنەران سوودمەدېن لە بەرنامە تايەتمەندەكان بەبوارى سازاندىن، وەك بەرنامەى (سىبويە) و ھاوشىوھەكانى.

۵. توپۇر پېشنىياز دەھكات بۇ رۇۋنامەنى (كوردستانى نوئى) و (ئاوئېنە) بۇ رەخساندىنى دەرفەتى زياتر بۇ سازىنەران لەپىناو سوودمەندبوونى زۇرتەر لە خزمەتگوزارى ئىنتەرنېت لەنىو دەزگاگەياندا بەمەبەستى بەدەستەينانى زانىارىيەكان بەخىرايىەكى زياتر و گواستەنەوەيان بۇ دەزگا رۇۋنامەوانىيەكان.

۶. توپۇر پېشنىياز دەھكات بۇ رۇۋنامەنى (كوردستانى نوئى) و (ئاوئېنە) بۇ ناردنى سازىنەران بۇ خولى تايىبەتى بۇ بەھىزكردنى توانيان لەبوارى سازاندىن و بەكارهينانى ئامازە تەكنەلۇۋىيە نوئىيەكان.

سىيەم: راسپاردەكان

توپۇر لە چوارچىۋەى ئەو ئەنجامانەى سەرەوە چەند راسپاردەيەك دەخاتەروو بۇ توپۇرەرانى دىكە:

۱. ئەنجامدانى توپۇرەنەوەى دىكە لەسەرئامرازەكانى رادىو و تەلەفزيۇنى كوردى لىرەوە توپۇر چەند پېشنىيازىك رادەسپىرئىت:

أ- كارىگەرئىتى تەكنەلۇۋىيەى گەياندىنى نوئى لەسەر سازاندىن لە تەلەفزيۇن و رادىوئا.

ب- كارىگەرئىتى تەكنەلۇۋىيەى گەياندىنى نوئى لەپروئسەى بەرھەمەينانى رۇۋنامەوانىدا.

ت- كارىگەرئىتى تەكنەلۇۋىيەى گەياندىنى نوئى لەسەر سازاندىن لەرۇۋنامەى ئەلىكتروئىدا.

۲. ئەنجامدانى ھەمان توپۇرەنەوە، بەلام سامپلى رۇۋنامەكانى پارىزگای ھەولپىر يان دەھك وەرېگىرئىت.

سەرچاوهكان

سه چاوه كان

يه كه م: قورئانى پيرؤز

دووم: فهرهنگ

- (١) محمد منير حجاب، المعجم الاعلامى، (القاهرة: دارالفجر للنشر و التوزيع، ٢٠٠٤).
- (٢) محمد فريد محمود عزت، قاموس المصطلحات الاعلامية، ط١، (بيروت لبنان: دار و مكتبة الهلال للطباعة و النشر، ٢٠١٠).

سييه م: كتيبي كوردى

- (١) سامى زوبيان، رؤزنامه نووسى رؤزانه و راگه يانندن، و. له عه ره بيه وه، مهم بورهان قانع، (سليمانى: ده زگاي چاپ و په خشى حه مدي، ٢٠٠٨)
- (٢) نه وزاد على ئه حمهد، كتيبيكي تر بو كوردستانى نوئ رابه رى رؤزنامه ي رؤزانه ي راپه رين، چاپى يه كه م، (سليمانى: چاپخانه ي شقان، ٢٠١٢).

چواره م: كتيبي عه ره بى و وم رگير او بو زمانى عه ره بى

- (١) _____، التحرير الصحفى فى العصر المعلومات ط٢، (العين: دار الكتاب الجامعي، ٢٠٠٤)
- (٢) _____، الصحافة و الأنترنت، (القاهرة: العربي للنشر و التوزيع، بدون سنة طبع)
- (٣) _____، تكنولوجيا المعلومات و صناعة الإتصال الجماهيري، (بدون مكان النشر: العربي للنشر و التوزيع، ١٩٩٠)
- (٤) _____، تكنولوجيا المعلومات و صناعة الإتصال الجماهيري، (بدون مكان النشر: العربي للنشر و التوزيع، ١٩٩٠)
- (٥) _____، تكنولوجيا وسائل الإتصال الجماهيري، (عمان: دار أسامة للنشر و التوزيع، ٢٠٠٤)
- (٦) _____، مدخل لدراسة المكتبات و علم المكتبات، (القاهرة: مكتبة غريب، د.ت)
- (٧) ابراهيم عبدالفتاح يونس، التعليم بين الفكر و الواقع، (القاهرة: دار قباء، ٢٠٠٣).
- (٨) احمد العبد ابو السعيد، الكتابة لوسائل الإعلام، ط١، (عمان: دار اليازوري العلمية للنشر و التوزيع، ٢٠١٤)
- (٩) احمد أنور بدر، مقدمة فى تكنولوجيا المعلومات و اساسيات استرجاع المعلومات، (الاسكندرية: دار الثقافة العلمية، ٢٠٠٣)
- (١٠) احمد بدر، الصحافة الكونية دراسات فى الإعلام و الإتصال الدولي، الطبعة الأولى، (القاهرة: دار غريب للطباعة و النشر و التوزيع، ٢٠٠٦)
- (١١) أسماء حسين حافظ، تكنولوجيا الإتصال الإعلامى التفاعلى فى عصر الفضاء الإلكتروني المعلوماتى و الرقى، (بدون مكان: الدار العربية للنشر و التوزيع، بدون سنة)
- (١٢) امل محمد خطاب، تكنولوجيا الإتصال الحديثة و دورها فى تطوير الأداء الصحفى، (القاهرة: دار العالم العربي، ٢٠١٠)
- (١٣) إياد شاكور البكري، تقنيات الاتصال بين زمنين، ط١، (عمان: دار الشروق للنشر و التوزيع، ٢٠٠٣)
- (١٤) بهاء شاهين، الإنترنت و العولمة، ط١، (القاهرة: عالم كتب، ١٩٩٩)
- (١٥) تيسير ابو عرجة، الإعلام و قضايا المجتمع، ط١، (عمان: دار مجدلاوي للنشر و التوزيع، ٢٠٠٠)

- ١٦) تيسير احمد ابوعرجة و نسرين رياض عبدالله، الإخراج الصحفي الحديث الأسس العلمية و العملية، (عمان: دار الميسرة للنشر و التوزيع، ٢٠١٤)
- ١٧) حسن عماد مكاوى و ليلى حسين السيد، الاتصال و نظرياته المعاصرة، ط٦، (بدون مكان النشر: دار المصرية اللبنانية، ٢٠٠٦)
- ١٨) حسن عماد مكاوى و محمود سليمان علم الدين، تكنولوجيا المعلومات و الإتصال، (بدون مكان طبع، ٢٠٠٠)
- ١٩) حسنى نصر و سناء عبدالرحمن، التحرير الصحفى فى عصر المعلومات_خبر الصحفى، ط٢، (دولة الإمارات العربية المتحدة: دار الكتاب الجامعى، ٢٠٠٤)
- ٢٠) حسنين شفيق، الإعلام التفاعلي، (بدون مكان النشر: دار فكر و فن للطباعة و النشر و التوزيع، ٢٠١٠)
- ٢١) حسين فرحان رمزون، قراءات فى اساليب البحث العلمي، (عمان: مكتبة الفلاح للنشر و التوزيع، ١٩٩٥)
- ٢٢) حشمت قاسم، الإتصال العلمي فى البيئة الإلكترونية، (القاهرة: دار غريب للطباعة و النشر و التوزيع، ٢٠٠٥)
- ٢٣) حيدر حسون الفرع، كيف تصبح صحفياً، (بغداد: بدون مكان نشر، ٢٠٠٥)
- ٢٤) ربيحي مصطفى العليان، إدارة المعرفة، (عمان: دار صفاء للنشر و التوزيع، ٢٠٠٥)
- ٢٥) رحيمة الطيب عيسانى، مدخل الى الإعلام و الاتصال، (عمان: جدارا للكتاب العالمى للنشر و التوزيع، ٢٠٠٨)
- ٢٦) زكي حسين الوردى، المعرفة المعلوماتية، (بغداد: شركة الأنس للطباعة و التوزيع المحدودة، ٢٠١٣)
- ٢٧) سعيد الغريب النجار، تكنولوجيا الصحافة فى عصر التقنية الرقمية، (القاهرة: الدار المصرية اللبنانية للنشر و التوزيع، ٢٠٠٣)
- ٢٨) سمية سعدالدين، انت رئيس تحرير، (قاهرة: بدون مكان نشر، ٢٠٠٤)
- ٢٩) سوزان القليني، الصحافة الإلكترونية المصرية فى عصر المعلومات، ط١، (القاهرة: بدون دار نشر، ٢٠٠٠).
- ٣٠) السيد بخيت، الإنترنت: كوسيلة اتصال جديدة، ط٢، (دولة الإمارات العربية المتحدة: دار كتاب الجامعى، ٢٠١٢)
- ٣١) شريف درويش اللبان، الصحافة الالكترونية، (القاهرة: دار المصرية اللبنانية، ٢٠٠٥).
- ٣٢) صالح خليل ابو اصبح، الاتصال الجماهيرى، (عمان: دار الشروق للنشر و التوزيع، ١٩٩٩)
- ٣٣) طلعت همام، مائة سؤال عن الصحافة، ط٢، (عمان: دار الفرقان للنشر و التوزيع، ١٩٨٨)
- ٣٤) عبد الجواد سعيد محمدربيع، فن الخبر الصحفى، (القاهرة: دار الفجر للنشر و التوزيع، ٢٠٠٥)
- ٣٥) عبد الحافظ عواجي صلوي، نظريات التاثير الاعلامية، كتابة غير منشورة، (٢٠١٢)
- ٣٦) عبدالأمير فيصل، الصحافة الإلكترونية فى الوطن العربي، ط١، (القاهرة: دار شروق للنشر و التوزيع، ٢٠٠٦)
- ٣٧) عبدالرزاق محمد الدليمى، الإعلام الجديد و الصحافة الإلكترونية، ط١، (عمان: دار وائل للنشر و التوزيع، ٢٠١١)
- ٣٨) عبدالستار جواد، فن كتابة الأخبار، ط٢ (عمان: دار مجدلاوي للنشر و التوزيع، ٢٠٠١) ودرگير اووه له : F. J. Mansfield, SubEditing: London: Pitman, ١٩٣٩.
- ٣٩) عبدالعزيز شرف، فن التحرير الإعلامى، (القاهرة: الهيئة المصرية العامة للكتاب)
- ٤٠) عبدالفتاح ابراهيم عبدالنبي، سوسيولوجيا الخبر الصحفى، (القاهرة: العربى للنشر و التوزيع، ١٩٨٩)
- ٤١) عبدالملك ردمان الدناني، الوظيفة الإعلامية لشبكة الإنترنت، ط١، (القاهرة: دار الفجر للنشر و التوزيع، ٢٠٠٣)
- ٤٢) عبير الرحباني، الإعلام الرقمي (الإلكتروني)، (عمان: دار أسامة للطبع و التوزيع، ٢٠١٢)
- ٤٣) علاء سالى، تكنولوجيا المعلومات، طبعة الاولى (عمان: دار مناهج للنشر و التوزيع، ٢٠١٠).

- (٤٤) عماد بشير، تقنيات الكتابة الخيرية فى الصحافة المطبوعة، (بيروت، بدون اسم مطبعة، ٢٠٠٩)
- (٤٥) فاروق ابوزيد، ليلى عبدالمجيد: فن التحرير الصحفى، (القاهرة: بدون مكان النشر، ٢٠٠٠)
- (٤٦) فاروق على عمر، مفاتيح السلطة الرابعة، (بغداد: بدون اسم مطبعة، ٢٠٠٢)
- (٤٧) فؤاد أحمد الساري، وسائل الإعلام النشأة و التطور، ط١، (عمان: دار أسامة للنشر و التوزيع، ٢٠١٠)
- (٤٨) فؤاد علي احمد، الإتصال السياسي في الأحزاب الكوردية الإتحاد الوطني الكوردستاني إنموذجا، رسالة ماجستير منشورة، (السليمانية: مكتب الفكر و الوعي في الإتحاد الوطنى الكوردستانى، بدون سنة طبع)، ل٣٣. وهرگير اوه له: هالة منصور، الإتصال الفعال، مفاهيمه و اساليبه ومهاراته، (الاسكندرية: المكتبة الجامعية، ٢٠٠٠)
- (٤٩) قيس الياسري وآخرون، الفنون الصحفية، (بغداد: دار الحكمة للطباعة و النشر، ١٩٩١)
- (٥٠) كاروان علي، المقال الافتتاحي، دراسة تحليلية لمضمون المقال الافتتاحي في جريدة كوردستاني نوى، ط١، (سليمانية: مطبعة شقان، ٢٠١٢)
- (٥١) كارول ريتش، كتابة الأخبار و التقارير الصحفية، ت: عبدالستار جواد، (العين: دار الكتاب الجامعي، ٢٠٠٢)
- (٥٢) مارشال ماكلوهان، كيف نفهم وسائل الاتصال، ت: د.خليل صابات، د.السيد محمد الحسين، د.محمد محمود الجوهري، د.سعد لبيب، (القاهرة: المصيفة العربية الحديثة، ١٩٧٥)
- (٥٣) مجد الهاشمي، الإعلام الدولي و الصحافة عبر الأقمار الصناعية، ط٢، (عمان: دار المناهج للنشر و التوزيع، ٢٠٠٣)
- (٥٤) محمد تيمور عبد الحسيب، الحاسبات الالكترونية و تكنولوجيا الإتصال، (القاهرة: دار الشروق، بدون سنة نشر).
- (٥٥) محمد شطاح، قضايا الإعلام في زمن العولمة بين التكنولوجيا و الإيدولوجيا، (الجزائر: دار الندى، ٢٠٠٦)
- (٥٦) محمد عبدالحميد، نظريات الإعلام و اتجاهات التأثير، (القاهرة: عالم الكتب، ٢٠٠٤)
- (٥٧) محمود ابراهيم خليل و شريف درويش اللبان، اتجاهات حديثة في الانتاج الصحفى، (القاهرة: العربى للنشر و التوزيع، ٢٠٠٠)
- (٥٨) محمود ادهم، الأسس الفنية للتحرير الصحفى العام، (القاهرة: بدون اسم مطبعة، ١٩٨٤)
- (٥٩) محمود خليل، الصحافة الألكترونية، اسس الأنظمة التطبيقية في التحرير الصحفى، (القاهرة: العربى للنشر و التوزيع، ١٩٩٧)
- (٦٠) محمود علم الدين، الفن الصحفى، (القاهرة: مطبوعات قطاع الثقافة مؤسسة اخبار اليوم، ٢٠٠٤)
- (٦١) منال هلال المزاهرة، تكنولوجيا الإتصال و المعلومات، ط١، (عمان: دار المسيرة للنشر و التوزيع و الطباعة، ٢٠١٤).
- (٦٢) موراى رايس، تكنولوجيا المعلومات على الموارد البشرية في المؤسسة، رسالة ماجستير غير منشورة، (جامعة الجزائر: علوم التسيير، فرع ادارة الأعمال، ٢٠٠٥-٢٠٠٦).
- (٦٣) مي عبدالله سنو، الإتصال في عصر العولمة، الدور و التحديات الجديدة، ط٢، (بيروت: دار النهضة العربية، ٢٠٠١)
- (٦٤) نبيل حداد، في الكتابة الصحفية، (عمان: دار الكندي، ٢٠٠٢)
- (٦٥) ياس خضر البياتي، الإتصال الدولي و العربي، ط١، (عمان: دار الشروق للنشر و التوزيع، ٢٠٠٦)

بينجهم: نامهى ماستهر و تيزى دكتورا

- ١) اديب احمد الشاطري، (تأثير تكنولوجيا الاتصال في الأنواع الصحفية للصحافة الإلكترونية)، رسالة ماجستير غير منشورة، (الجزائر: جامعة الجزائر "بن يوسف بن خده"، كلية علوم السياسة و الإعلام، قسم علوم الإعلام و الاتصال، ٢٠١٠).
- ٢) ارکان رؤوف عزيز، استخدام تكنولوجيا الأتصال الحديثة في إنتاج النشرات الإخبارية التلفزيونية النشرات الإخبارية في قناة (NRT) الفضائية (إنموذجا) ، رسالة ماجستير غير منشورة، (جامعة السليمانية، كلية علوم الانسانية، قسم الأعلام، ٢٠١٥).
- ٣) آسيا ابراهيم احمد عبدة، (دور تكنولوجيا الاتصال في تطوير إنتاج البرامج الإخبارية للراديو دراسة تطبيقية على الإذاعة السودانية)، اطروحة دكتوراه غير منشورة، (خرطوم: جامعة السودان للعلوم و التكنولوجيا، كلية علوم الإتصال قسم الإذاعة، ٢٠١٤).
- ٤) امل محمد خطاب، تكنولوجيا الإتصال الحديثة و دورها فى تطوير الأداء الصحفى، دراسة تطبيقية على عينة من الصحف القومية و الحزبية المصرية، اطروحة دكتوراه منشورة، (القاهرة: جامعة بنها، كلية الآداب قسم الإعلام، ٢٠٠٧).
- ٥) بشير كاوجة، دور تكنولوجيا المعلومات و الإتصال في تحسين الإتصال الداخلي في المؤسسات الاستشفائية العمومية الجزائرية، رسالة ماجستير غير منشورة، (الجزائر: جامعة ورقلة، كلية الحقوق و العلوم الاقتصادية، تخصص نظم المعلومات و مراقبة التسيير، ٢٠١٢-٢٠١٣).
- ٦) بوعلي فريدة و فوضيل حكيمة، دور تكنولوجيا المعلومات و الإتصال في تحسين الإتصال الداخلي بالمؤسسة، دراسة حالة اتصالات الجزائر "المديرية العملياتية للاتصالات البويرة"، رسالة ماجستير غير منشورة، (جزائر: جامعة أكلي محند أوحال بويرة، كلية العلوم الإقتصادية و التجارية و علوم التسيير، ٢٠١٤).
- ٧) تسعديت فدوار، (اثر اكنولوجيات الاتصال على الإذاعة و جمهورها)، رسالة ماجستير غير منشورة، (جامعة الجزائر، كلية العلوم السياسة و الإعلام، قسم علوم الإعلام و الإتصال، ٢٠١١).
- ٨) حكيم عثمان حميد، (دور تكنولوجيا الاتصال فى أتطوير العمل الأعلامى فى الوسائل الاعلام الكوردستان)، اطروحة دكتوراه منشورة، (سليمانية: جامعة السليمانية، كلية العلوم الإنسانية قسم الإعلام، ٢٠١١).
- ٩) خالد منصر، علاقة استخدام تكنولوجيا الإعلام و الإتصال الحديثة باغتراب الشباب الجامعي دراسة ميدانية على عينة من طلاب جامعة باتنة، رسالة ماجستير غير منشورة، (جامعة الحاج لخضر باتنة، قسم العلوم الإنسانية، شعبة علوم الإعلام و الإتصال، ٢٠١٢).
- ١٠) رامي حسين حسني الشرافي، دور الإعلام التفاعلي في تشكيل الثقافة السياسية لدى الشباب الفلسطيني، رسالة ماجستير غير منشورة، (جامعة الأزهر: غزة: كلية الآداب و العلوم الإنسانية، ٢٠١١-٢٠١٢).
- ١١) شذى حمدالله محجوب، البحث بالاتصال المباشر، رسالة ماجستير غير منشورة، (جامعة الخرطوم: كلية دراسات العليا الآداب، قسم علوم المعلومات و المكتبات، سنة ٢٠٠٢-٢٠٠٣).
- ١٢) عبداباسط محمد عبدالوهاب الحطامي، (استخدام تكنولوجيا الإتصالات في الإنتاج الإذاعي و التلفزيوني اليمني/ دراسة تطبيقية)، رسالة دكتوراه منشورة، (القاهرة: جامعة الأزهر، ٢٠٠٣).
- ١٣) فريد بن زايد، واقع استخدام التكنولوجيات الحديثة للاعلام و الاتصال في الصحافة المكتوبة بالجزائر، رسالة ماجستير غير منشورة، (الجزائر: جامعة منتورى قسنطينة، كلية العلوم الانسانية و الاجتماعية، قسم علوم الاعلام و الاتصال، ٢٠١٠).

١٤) لبنى عبدالله عناوين، (تكنولوجيا الاتصال و علاقتها بأداء المؤسسات الإعلامية مؤسسة الإذاعة و التلفزيون الأردنية أنموذجا)، رسالة ماجستير غير منشورة، (جامعة الشرق الاوسط للدراسات العليا، كلية الآداب، قسم الإعلام، ٢٠٠٩).

١٥) محمد اسماعيل ياسين، استخدامات تكنولوجيا الإتصال فى تطوير شكل و مضمون الصحف الفلسطينية اليومية، دراسة ميدانية، رسالة ماجستير غير منشورة، (غزة: جامعة الإسلامية غزة، كلية الآداب، قسم الصحافة، ٢٠١٥)

شه شه: تويژينه وهكان

١) جمال عسكر مضحي، تكنولوجيا الأتصال الحديثة و دورها فى تطور الصحافة، (مجلة آداب الفراهيدي العدد (٤) أيلول ٢٠١٠)

٢) بداني فؤاد، حتمية ماكلوهان لفهم قيمية عزي عبد الرحمان، (مجلة الدراسات و البحوث الاجتماعية جامعة الوادي العدد الرابع جانفي، ٢٠١٤)

٣) بدون اسم الكاتب، التحرير الصحفي، المفهوم و الجوانب العلمية، مجلة الدراسات الإعلامية، العدد ٧٤، اكتوبر، ديسمبر، ١٩٩٤.

٤) محمود علم الدين، تكنولوجيا الاتصال فى الوطن العربي، (مجلة عالم الفكر المجلس الوطني للثقافة و الفنون و الآداب، المجلد ٢٣، العدد ١ يونيو/ النوفمبر، اكويت، ١٩٩٤)

٥) محمود خليل، الاتجاهات الحديثة فى استخدام الحاسب الآلي فى التحرير الصحفي، مجلة المصرية لبحوث الإعلام، العدد السادس، (القاهرة: كلية الإعلام جامعة القاهرة، ١٩٩٩)

٦) محمد شومان، عولة الإعلام و مستقبل النظام الإعلامى العربي، (الكويت: مجلة عالم الفكر، المجلد ٢٨)، العدد (٢)، اكتوبر/ديسمبر، ١٩٩٩.

٧) صلاح محمد ابو صلاح، اثر تطور التكنولوجيا على التحرير الصحفي، بحث علمي غير منشور، (الجامعة الاسلامية غزة: قسم الصحافة و الإعلام، الفصل الاول، ٢٠١١-٢٠١٢)

٨) سميرة شيخانى، الاعلام الجديد فى عصر المعلومات، (مجلة جامعة دمشق، المجلد ٢٦، العدد الاول +الثاني، ٢٠١٠).

٩) زاهر احمد، وهرگير او له: حديد يوسف و براهمة نصيرة، تكنولوجيا الإتصال و اختراق الخصوصية الثقافية للأسرة الحضرية الجزائرية، (مجلة علوم الأنسانية و الاجتماعية، العدد ١٧، ديسمبر، ٢٠١٤)

١٠) توانى نورالدين، ماكلوهان مارشال.. قراءة فى نظرياته بين الأمس و اليوم، مجلة العلوم الأنسانية و الاجتماعية، العدد العاشر/ مارس، ٢٠١٣.

حهوتهم: بيگهى نه ليكترونى

١)..... الإنترنت وسائل الإتصال جديدة، (دبي: مركز دراسات الأقتصاد الرقمة (مدار)، متاح على موقع العراق اليوم، www.Iraq.net، كاتى سهردان: (٢٠١٥/١٢/١٦).

٢) نسرين محمد عبدة، اثر التطور التكنولوجى على فن التحرير الصحفي، (<http://www.alukah.com>)، (كاتى سهردان: ٢٠١٥/١٢/١٥).

٣) ماهر احمد محمود غنيم، الإتصال و الشبكات (<http://www.aoacademy.org/ar/library>) (كاتى سهردان: ٢٠١٥/١٢/٥).

٤) ايمن عبدالله، كشف حساب ٢٠١٠ التقني، الأبياد أكبر إنتصار للتكنولوجيا للعالم الحالى، مقال منشور بموقع سواف سوفت، (<http://goo.gl/yCcOqt>)، (كاتى سهردان: ٢٠١٥/١٢/١٥).

- (٥) بورغ برونسمان و وفاق بنكيران، ابل تطلق جهازا يجمع بين الهاتف الذكي و الكمبيوتر المحمول، موقع مركز DWالإعلامي، <http://goo.gl/plOnZ>، (كاتى سهردان: ٢٠١٥/١٢/١٥).
- (٦) جرشيد الربيش، التحرير الأدبي العربي، <http://www.squ.comlforumluploadedl.doc> (كاتى سهردان: ٢٠١٦/٢/١٩).
- (٧) مجدي الداغر، مقدمة في فنون التحرير الصحفي، <http://www.siironline.org/alabwab/alhodaculture>، (كاتى سهردان: ٢٠١٦/٢/١٩).
- (٨) بهيى بوونى ناوى نووسهر، التحرير الصحفي، http://sic_mostawno.com/montada_fw/topic_t1 (كاتى سهردان: ٢٠١٦/٢/١).
- (٩) بهيى ناوى نووسهر، مفهوم تحرير الصحفي، <http://www.aljazeeraatalk.net>، (كاتى سهردان: ٢٠١٦/٢/١٥).
- (١٠) بهيى ناوى نووسهر، <http://www.writingforword.com> the impact and important of editing، (كاتى سهردان: ٢٠١٦/٢/١٥).
- (١١) بهيى ناوى نووسهر، http://www.writingforword.com/polished_writing_proofreading_and_editing_the_impact، (كاتى سهردان: ٢٠١٦/٢/١٥).
- (١٢) عمار القيسى، مفهوم التحرير الصحفي، <http://www.fnrtop.com/vb/showthread.php?t=552035>، (كاتى سهردان: ٢٠١٦/٢/١٣).
- (١٣) Esraa Hussein علوم الاعلام و الاتصالات، منتدى الصحافة و الاعلام و تكنولوجيا الاتصالات <http://www.esraahalamowhbjuntada.com/t4894t.pic>، (كاتى سهردان: ٢٠١٦/٢/١٨).
- (١٤) بهيى ناوى نووسهر، مفهوم التحرير الصحفي، (كاتى سهردان: ٢٠١٦/٢/١٥).
- 15) Kevin J. Anderson، [writingproductivitytipvknowthedifferencebetweenwritingediting_](http://kjablog.com/m/2p=1342) <http://kjablog.com/m/2p=1342> (كاتى سهردان: ٢٠١٦/٢/١٥)
- (١٦) بهيى ناوى نووسهر، الكتابة و التحرير الصحفي، <http://www.Muslm.net/vb/showthread.php?t=353200>، (كاتى سهردان: ٢٠١٦/٢/١٥).
- (١٧) زاهر زكار، مصادر التحرير، <http://minshawi.com/vb/showthread.php?t=6955>، (كاتى سهردان: ٢٠١٦/٢/١٩).
- (١٨) بهيى ناوى نووسهر، http://www.Businessdictionary.com/definition_laptop، (كاتى سهردان: ٢٠١٦/٢/٢٥).
- (١٩) نبذة عن ماكلوهان <https://en.wikipedia.org/wiki/Modem>، (كاتى سهردان: ٢٠١٦/٧/٣).
- (٢٠) محمد البخاري، نظرية مارشال ماكلوهان <http://bukharimailru.blogspot.com>، (كاتى سهردان: ٢٠١٦/٥/٣٠).
- (٢١) محمد جاسم فلحي الموسوي، تكنولوجيا وسائل الاعلام و تأثيرها على المجتمعات، <http://masscomm.kenanaonline.net>، (كاتى سهردان: ٢٠١٦/٥/٣٠).

٢٢) بودريالة الطيب، سيمائية وسائل الاعلام مارشال ماكلوهان نموذجاً،
http://lab.univbiskra.dz/lla/images/pdf/sem_bouderbaala_pdf (كاتى سهردان:

٢٠١٦/٥/٣٠).

٢٣) ألبرت_أينشتاين <https://ar.wikipedia.org/wiki>

٢٤) ارنولد_توينبى <https://ar.wikipedia.org/wiki>

٢٥) ويب سايتى ئاوينه، <http://www.awene.com/derbare/>، (بهروارى سهردانکردن: ٢٠١٦/٩/٣).

٢٦) محمد جاسم فلحي الموسوي، تكنولوجيا وسائل الاعلام و تأثيرها على المجتمعات،

٤٢٦٦١ <http://masscomm.kenanaonline.net/post>، (كاتى سهردان: ٢٠١٦/٥/٣٠).

٢٧) ابو عبد الشريف، <https://hrdiscussion.com/hr48465.htm>

ههشتهم: چاوپيڭكهوتن

١) محمد حمه كريم، سكرتيري نووسين له رۆژنامهى (كوردستانى نوئى)، (چاوپيڭكهوتنى كهسى)، (سليمانى: بارهگاي رۆژنامهى (كوردستانى نوئى)، كاتزمير (١٠:٠٠)، بهروارى (٢٠١٦/٨/٢٨).

٢) سهردار محمد، سهرنوو سهرى رۆژنامهى (ئاوينه)، (چاوپيڭكهوتنى كهسى)، (سليمانى: بارهگاي رۆژنامهى (ئاوينه)، كاتزمير (٥:٠٠)، بهروارى (٢٠١٦/٩/٤).

٣) ئەندامانى دهستهى نوسهران له رۆژنامهى (كوردستانى نوئى) به شيوازى (فۆكهس گرووپ)، (سليمانى: بارهگاي رۆژنامهى (كوردستانى نوئى)، كاتزمير (١١:٠٠)، له بهروارى (٢٠١٦/٨/٢٩).

٤) ئەندامانى دهستهى نوسهران له رۆژنامهى (ئاوينه) به شيوازى (فۆكهس گرووپ)، (سليمانى: بارهگاي رۆژنامهى (ئاوينه)، كاتزمير (١٠:٣٠)، له بهروارى (٢٠١٦/٩/٤).

پاشكۆكان

- فۆرمى سەرەتايى زانيارى كۆكردنەوہ.
- فۆرمى راپرسى لەشيۆەى سەرەتاييدا.
- فۆرمى راپرسى لەشيۆەى كۆتاييدا.
- ناوى سازينەرانى رۆژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاويىنە)
- نووسراوى فەرمى ئاراستەكراو بۆ رۆژنامەى (كوردستانى نوئى)
- نووسراوى فەرمى ئاراستەكراو بۆ رۆژنامەى (ئاويىنە)



حكومتى ھەرىمى كوردستان
 سەرۆكايەتى ئەنجومەنى وەزيران
 وەزارەتى خويندىنى بالا و تويژينەوہى زانستى
 سەرۆكايەتى زانكوى سليمانى
 كوليچى زانستەمرؤفايەتتايەكان
 بەشى راگەياندىن / رۇژنامە

پاشكوى (۱)

فۇرمى سەرەتايى زانيارى كۆكردنەوہ (الاستلاعى)

ناونيشانى تويژينەوہ

كارىگەرئيتتى تەكنەلۇژياى نوئ لەسەر سازاندىنى رۇژنامەنووسى

رۇژنامەنووسى بەرپىز:

سلاو

ئەم فۇرمەى لەبەردەستدایە، كۆمەئىك پرسیارى لەخۇگرتووہ وەك ئامرازىك بۇ كۆكردنەوہى زانيارى سەرەتايى، دەمانەوئ لەدىدى سازىنەرانى رۇژنامەوانىيەوہ ئاگادارى بۇچوونەكانيان بين سەبارەت بە (كارىگەرئيتتى تەكنەلۇژياى گەياندىنى نوئ لەسەر سازاندىنى رۇژنامەنووسى) كە بۇ مەبەستى ئەنجامدانى تويژينەوہىيەكى ئەكادىمى نامەى ماستەرە كە پىشكەشى بەشى راگەياندىنى كوليژى زانستە مرؤفايەتتايەكانى زانكوى سليمانى دەكرىت، بەئومىدىن زانيارى و بۇچوونى وردو دروست لەوہلامدانەوہدا رەچاو بکەن.

سوپاس بۇ ھارىكارىتان

تويژمر

سومەيە فاضل

سەرپەرشتيار

پ.ى.د. فؤاد على

۱. ئەو گۇرۇنكارىيانە چىن كە لە ئەنجامى بەكارھىننى تەكنەلۇژىيە نوپدا پرويانداوہ لە رۇژنامەكەتاندا بە بەراورد بە پىشتەر؟

۲. رۇلى تەكنەلۇژىيە نوپى گەياندىن و رەنگدانەوہى لە قۇناغەكانى سازاندى رۇژنامەوانىدا چىيە؟

۳. لە ئىستادا رۇژنامەكەتان چۇن دەتوانىت لەگەن پىشكەوتنى تەكنەلۇژىيە نوپى گەياندىن ھەنگاۋ بنىت؟

۴. رۇلى نامرازمەكانى تەكنەلۇژىيە نوپى گەياندىن لە پرۇسەى سازاندى رۇژنامەوانىدا چۇن ھەلدەسەنگىنىت؟

۵. گىرنگىرەن ئەو ئاستانگانە چىن كە رىگىرن لەبەردەم بەكارھىننى تەكنەلۇژىيە نوپى گەياندىن لە رۇژنامەكەتاندا؟



وہزارہتی خویندنی بالآ و توپژینہوہی زانستی

زانکۆی سلیمان

کۆلیجی زانستہ مرؤفایہ تیہ کان

خویندنی بالآ

بہشی راگہ یاندن / رۆژنامہ

پاشکۆی (۲)

فۆرمی راپرسی پپیش ناردنی بۆ شارہزایان

کاریگہریتیی تہکنہ لۆژیای گہ یاندنی نوئ لہسہر سازاندنی رۆژنامہ نووسی

رۆژنامہکانی (گوردستانی نوئ) و (ئاوینہ) بہ نمونہ

(توپژینہوہیہکی وەسفی بہراوردکاریہ)

خویندکاری ماستہر

سومہیہ فاضل

سہرپہرشتیار

پ.ی.د. فؤاد علی

فۆرمى راپرسى بۇ سازىنەرانى رۆژنامەنووس لە رۆژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاوینە)

رۆژنامەنووسى بەرپز

سلاو و ریز:

ئەم فۆرمەى لەبەردەستدایە کۆمەئیک پرس و پرسىارى لەخۆگرتوو دەربارەى (كارىگەرئیتى تەکنەلۆژىاى گەياندى نوئى لەسەر سازاندنى رۆژنامەنووسى) داواكارىن لەئىوہى ئازىز بەرپەچاوكردنى راستگوى و وردبىنى، وەلام بۇ ھەرىكە لەپرس و پرسىارەكان دەستنىشان بکەن تاكو توئزىنەوہىكى راست بەرھەم بەئىنن ئەو زانىارىانەى لەم فۆرمەوہ دەستمان دەکەون، بۇ مەبەستى ئەنجامدانى توئزىنەوہى زانستى نامەى ماستەرە کە پشکەشى بەشى راگەياندى کۆلىزى زانستە مرؤفايەتییەکانى زانکۆى سلیمانى دەگریت.

تکایە ھىچ پرس و پرسىارىک بەبى وەلام بەجى مەھىلە

سوپاس بۇ ھاوکارى کردنت.

تیبىنى: نیشانەى (√) لەبەردەم وەلامى گونجاو لەناو چوارگۆشەکان دابنى

سەرپەرشتىار

پ.ی.د. فؤاد على

خویندکارى ماستەر

سومەيە فاضل



وہزارہتی خویندنی بالآ و توپژینہوہی زانستی

زانکۆى سلیمانی

کۆلیجی زانستہ مرؤفایہ تیہ کان

خویندنی بالآ

بہشی راگہ یاندن / رۆژنامہ

پاشکۆى (۳)

فۆرمى راپرسی بہشیوہی کۆتایی

کاریگہریتی تہکنہ لۆژیای گہ یاندنی نوئ لہسہر سازاندنی رۆژنامہ نووسی

رۆژنامہ گانی (گوردستانی نوئ) و (ئاوینہ) بہ نمونہ

(توپژینہوہیہ کی و ہسفی بہراوردکاریہ)

خویندکاری ماستہر

سومہیہ فاضل

سہرپہرشتیار

پ.ی.د. فؤاد علی

ھۆرمى راپورسى بۇ سازىنەرانى رۇژنامەنووس لە رۇژنامەى (كوردستانى نوئى) و (ئاوينە)

رۇژنامەنووسى بەرئز

سلاو و ريز:

ئەم فۆرمەى لەبەردەستدایە كۆمەئىك پرس و پرسىارى لەخۆگرتوو دەربارەى (كارىگەرئىتى تەكنەلۇژىاى گەياندى نوئى لەسەر سازاندى رۇژنامەنووسى) داواكارىن لەئىوہى ئازىز بەرەچاوكردنى راستگوىى و وردبىنى، وەلام بۇ ھەرىەك لەپرس و پرسىارەكان دەستنىشان بكەن تاكو توئزىنەوہىەكى راست بەرھەم بەئىنىن ئەو زانىارىانەى لەم فۆرمەوہ دەستمان دەكەون، بۇ مەبەستى ئەنجامدانى توئزىنەوہى زانستى نامەى ماستەرە كە پىشكەشى بەشى راگەياندى كۆلىزى زانستە مرؤفايەتییەكانى زانكۆى سلیمانى دەكرىت.

تكایە ھىچ پرس و پرسىارىك بەبى وەلام بەجى مەھىلە

سوپاس بۇ ھاوكارى كردنت.

تیببىنى: نىشانەى (√) لەبەردەم وەلامى گونجاو لەناو چوارگۆشەكان دابنى

سەرپەرشتىار
پ.ى.د. فؤاد على

خوئندكارى ماستەر
سومەيە فاضل

تەۋەرى يەكەم: خاسىيەتى دىمۆگرافى و تايىبەتمەندى كەسىپى

(۱) توخەم:

نۆمۇرى: مى:

۲-۱ تەمەن:

۲۲-۱۸ سال ۲۷-۲۳ سال
 ۳۲-۲۸ سال ۳۳ سال و زياتر

۳-۱ ئاستى زانستى:

ھەلگىرى پرونامەى بنەپەتى ھەلگىرى پرونامەى ئامادەى
 ھەلگىرى پرونامەى دىلۇم يان بەكالۆرىيۇس ھەلگىرى پرونامەى دىلۇمى بالاً يان ماستەر يان دىكتورا

۴-۱ سالەكانى ئەزمون:

كەمتر لە ۵ سال لە ۵ سال بۇ كەمتر لە ۱۰ سال
 لە ۱۰ سال بۇ كەمتر لە ۱۵ سال ۱۵ سال و زياتر

۵-۱ پۆلىنى پىشەى:

سازىنەر بەرپىسى لاپەرە بەرپىسى سازاندىن (رئىس تحرير)
 بەرپۆەبەرى سازاندىن (مدیر تحریر) سكرتېرى سازاندىن (سكرتېر تحریر)

تەۋەرى دووم: بەكارھىنانى تەكنەلۇزىي گەياندىنى نۇي (*).

۱-۲ ئايا تەكنەلۇزىي گەياندىنى نۇي بەكاردەھىنىت؟

بەردەوام ھەندى جار بەدەگمەن

۲-۲ رادە بەكارھىنانت بۇ نامرازەكانى تەكنەلۇزىي گەياندىنى نۇي لەكارى سازاندى رۇژنامەوانىدا چەندە؟

| ژ | دەستەواژەكان | بەردەوام | ھەندىكجار | بەدەگمەن |
|----|--|----------|-----------|----------|
| ۱ | ئامىرى كۆمپىوتەر | | | |
| ۲ | مۆبايلى زىرەك | | | |
| ۳ | تەلەفۇن | | | |
| ۴ | يادگەى ئەلىكترۇنى (فلاش ميمۇرى ميمۇرى كارد) | | | |
| ۵ | لاپتۇب | | | |
| | كامىرا | | | |
| | ئاپپاد | | | |
| ۶ | تېلىكس ^(۱) | | | |
| ۷ | تېلىتېكىست ^(۲) | | | |
| ۸ | تېلى فۇتۇ ^(۳) | | | |
| ۹ | تېلى فاكس ^(۴) | | | |
| ۱۱ | فېدېۋ تېكىست ^(۵) | | | |
| ۱۳ | ئىنتەرنېت | | | |
| ۱۵ | تۆرەكانى پەيوەندىكردن (يوتىوب، سكايب، تويتەر، فەيس بووك، فايبر، تېلىگرام) | | | |

(* تەكنەلۇزىي گەياندى نۇي: گوزارشتە لە ھەر كەرەستە و ئامىرىك يان ھۆكارىكى تەكنىكى كە بتوانىت بەكاربەھىنىت لە بەرھەمھىنان، پىشوازيكرد، ھەلگرتن، دابەشكردن و پەخش و بلاكردنەوى داناكان ئەمەش لە مەودايەكى فراوان لە تەكنىك و سىستەمى ژمارەى دەبىت لەنپوشىباندا سىستەمى پەيوەندى نۇي (ئىنتەرنېت) وە سىستەمى پىشوازيكردن لە پەيامى مانگە دەستكردەكان و پەيوەندىكردنى دوور مەودا، (چىنەكانى وەرگرتن و تەلەفۇن) وە ئامىرەكانى تۆماركردنى نۇي، وەكو(ئامىرى فاكس و پووكارە تىشكىيەكان) ھەرۋەھا پىكديت لە تەكنىكەكانى ترى وەكو تۆماركەرى فېدېۋ و كاسىت و كامپرا.

(۱) **تلکس:** برىتتېيە لە ناردىنى زانىارىيەكان لە رېگەى ھىلى تلکسەۋە پاش نوسىنيان بە ئامىرى (تېلى تايب) و تۆماركردنى لەسەر شرىتتىكى كاغەزى و خوئىندەۋەى زانىارىيە نوسراۋەكان لە ئامىرى خوئىندەۋەى (تېلى تايب رايتر).

(۲) **تېلىتېكىست:** خزمەتگوزارىيەكى ناسەنتەرىيە (غىمرىكزىيە) كە سازىنەرى رۇژنامە يان جىگرەكەى يان پەيامنىر دەتوانن لەرېگەىۋە پەيامەكانىيان بنوسن و بىنپرن لەرېگەى دەروازەيەك كە گەيەنەر و ۋەرگر پىكەۋە دەبەستتەۋە كە خاۋەنى سىستەمىكى بۇ ھىماكراۋى يەكخاۋە كە تواناى كۆكردنەۋە و ھەلگرتنى دەقەكانى ھەيە لەرېگەى سىستەمى تېلىتېكىست و پىشاندانى كاتى پىۋىست بۇ.

(۳) **تېلى فۇتۇ:** ئامىرىكى ئۆتوماتىكىيە بۇ گواستنەۋەى وئىنە لەنپو سىستەمىكى تەۋاكارىدا لە رېگەى پەخشى راستەۋخۇ بەھۋى مانگى دەستكردەۋە بەكاردەھىنىت، وە وئىنەى ئەلىكترۇنى وەردەگرىت بەبى بەشدارىكردنى رەگەزى مۇبى

(۴) **تېلى فاكس:** برىتتېيە لە بلاكردنەۋەى ژمارە لەيەكچۈۋەكان لەرېگەى كۆپىكردن لە دوورەۋە يان دووبارە دروستكردنەۋەى وئىنە رەسەنەكان لە شوئىنكەۋە بۇ شوئىنكى دوورتر بۇ لەبەرگرتنەۋەى كاغەزى لەرېگەى ھىلەكانى تەلەفۇنەۋە كە چەند ھاۋواتايەكى ترىشى ھەيە ئەۋانىش (فاكس مەيل و تېلى فاكس مەيل)ن كە ھەرىكەيان واتە گواستنەۋەى وئىنەى كاغەزى دۇكىۋىننىكى دىارىكراۋ لەسەرچاۋە رەسەنەكەيەۋە بۇ لايەكى تر

(۵) **فېدېۋ تېكىستى تەلدار:** برىتتېيە لە سىستەمىكى كارلىكى بەكاردىت بۇ پىشاندانى وئىنە و دەق

۳-۲ بۇچوونى خۆت دىمبارەى ئەم دەستەواژانەى خواروۋە دىارىبىكە پەيوەست بە بەكارهينانى تەكنەلۇژىيەى

گەياندىنى نوئى لە دامەزراۋە رۇژنامەوانىيەكەتدا؟

| ژ | دەستەواژەكان | پلەيەكى زۆر | پلەيەكى مامناۋەند | پلەيەكى كەم |
|---|---|-------------|-------------------|-------------|
| ۱ | گرنگيدانى دامەزراۋە رۇژنامەوانىيەكە بە تەكنەلۇژىيەى گەياندىنى نوئى | | | |
| ۲ | رادەى بەردەست بوونى تەكنەلۇژىيەى گەياندىنى نوئى لەكارى رۇژانەدا ۋەك (كۆمپيوتەر- ھاۋبەشى ئىنتەرنىت- كامپىرا- ميمۇرى) | | | |
| ۳ | ھاندانى كارگىپى دامەزراۋەكە بۇ بەكارهينانى تەكنەلۇژىيەى گەياندىنى نوئى | | | |
| ۴ | تەكنەلۇژىيەى گەياندىنى نوئى بەكارهينراۋ لە دامەزراۋە رۇژنامەوانىيەكەدا لە ئاستى پىداۋىستىيەكانى رۇژانەدايە | | | |
| ۶ | تەكنەلۇژىيەى گەياندىنى نوئى ھاۋكارى باشتىكردىنى پروسەى گەياندىنى دەدات لە ناوخۇ ۋ دەرەۋەى دامەزراۋەكەدا بۇ ئەنجامدانى پروسەى سازاندىنى رۇژنامەنوۋسى | | | |
| ۷ | تواناى سازىنەرانى رۇژنامەكە گونجاۋە بۇ بەكارهينانى تەكنەلۇژىيەى گەياندىنى نوئى | | | |

۴-۲ پلە ۋ ئاستى بەكارهينانت بۇ ئەم ئامرازە تەكنەلۇژىيەى چەندە؟ مۇبايلى زىرەك زىدانكارىت چۈنكە مەبەست لىي

جۇرمەكانى كۆمپيوتەرە!

| ژ | ئامرازەكان | پلەيەكى زۆر | پلەيەكى مامناۋەند | پلەيەكى كەم |
|---|------------|-------------|-------------------|-------------|
| ۱ | دىسكتۇب | | | |
| ۲ | لاپتۇب | | | |
| ۳ | ئاپپاد | | | |
| ۴ | ھىتر ۋەك: | | | |

۵-۲ ھۆكارەكانى بەكارهينانى كۆمپيوتەر لە بوارى سازاندىنى رۇژنامەنوۋسىدا دىارىبىكە:

| ژ | ھۆكارەكان | بە پلەيەكى زۆر | پلەيەكى مام ناۋەند | پلەيەكى كەم |
|---|--|----------------|--------------------|-------------|
| ۱ | بۇ گەيشتن بە سەرچاۋەكانى ھەۋال | | | |
| ۲ | بۇ ئەمباركردىنى دەق ۋ گىرپانەۋەى | | | |
| ۳ | چارەسەركردىنى ۋشەكان | | | |
| ۴ | بلاۋكراۋەى مەكتەبى | | | |
| ۵ | دىزايىن ۋ گۇرپانكارى ۋىنەكان ۋ ھىلكارى ۋ بىرگەكانى رۋونكردەنەۋە | | | |
| ۶ | پەيوەندىكردىنى راستەۋخۇ بە بىكەى زانىارىيەكان | | | |
| ۷ | بۇ نوۋسىنى دەقەكان ۋ سازاندىن | | | |
| ۸ | بۇ پالپىشتى لە رۋومالى رۇژنامەدا | | | |
| ۹ | بەكارهينانى بەرنامەى لىھاتوۋىي لە سازاندىنى بابەتەكانى رۇژنامەدا | | | |

| | | | |
|--|--|--|--|
| | | | ۱۰ بۇ كارپىكردى ئىنتەرنىت و پەيوەندىكردى بە سەنتەرەكانى زانىارى يان ئامرازە جىاوازهكانى راگەياندىن |
| | | | ۱۱ بۇ پەيوەستكردى بە تەواوى ئامپىرە بەكارهاتووەكانى دىكە لە پرۆسەى سازانددا |

۶-۲ پەلى بەكارهئانانت بۇ ئەم بەرنامانەى كۆمپىوتەر لە سازاندنى دەقى رۆژنامەوانىدا چەندە؟

| ژ | دەستەواژەكان | پەلەكەى زۆر | پەلەكەى مامناوهند | پەلەكەى كەم |
|---|---|-------------|-------------------|-------------|
| ۱ | بەرنامەى چارەسەركردى وشەكان (Microsoft word) | | | |
| ۲ | بەرنامەى ھەلەچنى رېنووسى (Spelling checker) | | | |
| ۳ | بەرنامەى ھەلەچنى زمانەوانى (سىيوپە) | | | |
| ۴ | بەرنامەى (Adobe reader) بۇ خویندەنەوى مەلەفەكان بە شىوازى (Pdf) | | | |
| ۵ | بەرنامەكانى چارەسەرى وینەكان (الېستىتور (picasa-lightroom- Adob- Photoshop | | | |
| ۶ | بەرنامەى بەرپۆەبەردنى كارى سازاند | | | |
| ۷ | بەرنامەى رۆژنامەوانى بۇ پېشاندىان و پەيوەندى لەنىوان دەرھىنەر و رۆژنامەنووسدا | | | |
| ۸ | ھىتر وەك: | | | |

۷-۲ ئەم ئامراز و شىوازانەى پەيوەندىكردى بەپى پەلى گرنگيان لەكارى سازانددا لە ژمارە (۱) دەو تا كۆتايى

رېزبەندى بەكە:

| ژ | ئامرازە تەكئەلۇژىيەكان | رېزبەندى |
|----|---|----------|
| ۱ | دىسكئۆب و لاپئۆب | |
| ۲ | ئايپاد | |
| ۳ | مۇبايلى زىرەك | |
| ۴ | ئامرازەكانى گواستەوہ و ئەمباركردى فايلەكان وەك فلاش ميمۆرى | |
| ۵ | كامپرا | |
| ۶ | تەلەفون | |
| ۷ | تلكس | |
| ۸ | تېلېتېكست | |
| ۹ | تېلى فۆتۆ | |
| ۱۰ | تېلى فاكس | |
| ۱۱ | فېدېۆ تېكست | |
| ۱۲ | فاكس مەيل | |
| ۱۳ | تۆرە كانى پەيوەندىكردى (يوتىوب، سكاىپ، تويتەر، فەيس بووك، فايبەر، تېلېگرام) | |

| | |
|----|-------------|
| 14 | ئىنتەرنېت |
| 16 | ھىتر...وھك: |

۸-۲ پلەى سودوھەرگرتنت بۇ مۇبايلى زىرەك لەكارى سازاندندا چەندە؟

| ژ | شېوازەكانى سودوھەرگرتن | پلەيەكى زۆر | پلەيەكى مامناوھند | پلەيەكەى كەم |
|---|--|-------------|-------------------|--------------|
| ۱ | كامىراى مۇبايلى زىرەك | | | |
| ۲ | جىبەجىكردنهكانى مۇبايلى زىرەك (Whats Up) | | | |
| ۳ | جىبەجىكردنى بەلاپەرەكردنى رۇژنامە | | | |
| ۴ | بلوتوسى مۇبايلى زىرەك | | | |
| ۵ | جىبەجىكردنهكانى (Foto swipe) بۇ گواستەوھ و ئالوگۇرپى وئنه. | | | |
| ۶ | شېوازى دىكە وھك: | | | |

۹-۲ پلە ورىڭكانى ھاوبەشېكردنتان بۇتۇرپى ئىنتەرنېت چۇنە؟

| ژ | شېوازەكانى ھاوبەشېكرن | پلەيەكى زۆر | پلەيەكى زۆر | پلەيەكەى كەم |
|---|---|-------------|-------------|--------------|
| ۱ | لەرپىڭاى تەلەفۇنى مال | | | |
| ۲ | لەرپىڭەى فلاش ميمۇرى | | | |
| ۳ | لەرپىڭاى ئامپىرى مۇبايلى زىرەك | | | |
| ۴ | لەرپىڭەى ئامپىرى ئىنتەرنېتى بېتەل(Wifi) | | | |

۱۰-۲ پلەى ھاورايت دەربارەى بەكارھىنانى ئىنتەرنېت لەم بوارانەى سازاندندا چەندە؟

| ژ | دەستەواژەكان | پلەيەكى زۆر | پلەيەكى مامناوھند | پلەيەكەى كەم |
|---|--|-------------|-------------------|--------------|
| ۱ | گەرپان لەنىو پىڭەكان و وەرگرتنى وئنه و زانىارى لىيانەوھ | | | |
| ۲ | بەرىدى ئەلىكترونى | | | |
| ۳ | ھەلگرتن و ناردن و گەشىتنى فايەكان (FTP) | | | |
| ۴ | بلاوكردنهوھى رپوداوەكان بەشېوھىەكى راستەوخۇ لەكاتى رپودانىاندا | | | |
| ۵ | بۇ وەرگىرپانى دەقە بىانىيەكان | | | |
| ۶ | ھىتر وھك: | | | |

۱۱-۲ پلەى بەكارھىنانت بۇ ئەم ئامراز و سەرچاوانەى كۆكردنهوھى مادەى رۇژنامەوانى لەكاتى پرۇسەى سازاندندا

چەندە؟

| ژ | دەستەواژەكان | پلەيەكى زۆر | پلەيەكى مامناوھند | پلەيەكەى كەم |
|---|--|-------------|-------------------|--------------|
| ۱ | ئاژانسەكانى ھەوال | | | |
| ۲ | رۇژنامە و گۇفارەكان | | | |
| ۳ | ئەرشىف | | | |
| ۴ | سەرچاوەى ئەلىكترونى (فېدېو تېكست ئىنتەرنېت) | | | |

| | | | |
|----|--|--|--|
| 5 | پەخشى تەلەفزیون و رادیو لەسەر تۆرى ئىنتەرنېت | | |
| 6 | سكانەر | | |
| 8 | كامېرا | | |
| 9 | تەلەفون | | |
| 10 | ئامرازەكانى گواستەنەو و ئەمباركردنى فاپلە ھەلگىراوكان وەك فلاش | | |
| 11 | پرنتر | | |

۱۲-۲ پلە و ئاستى بەكارھېنانت بۇئەم تەكنىكانەى گواستەنەو بۇ گەيشتنى مادەى رۇژنامەوانى بۇ ھۆلى سازاندن چەندە؟

| ژ | دەستەواژەكان | پلەيەكى زۆر | پلەيەكى مامناوئەند | پلەيەكەى كەم |
|----|---|-------------|--------------------|--------------|
| ۱ | تەلەفون | | | |
| ۲ | تلکس | | | |
| ۳ | تيليتيگست | | | |
| ۴ | تیلی فاكس | | | |
| ۵ | تیلی فوتو | | | |
| ۶ | لاپتوب | | | |
| ۷ | بەرىدى ئەلېكترۆنى | | | |
| ۸ | كاسيىت | | | |
| ۹ | يادگەى ئەلېكترۆنى (فلاش ميمۆرى، ميمۆرى كارد) | | | |
| ۱۰ | CD&DVD | | | |

۱۳-۲ پلەى بەكارھېنانت بۇ ئەم ئامرازە لە قۇناغەكانى ئەمباركردن و بلاوكردەو و خستەنەرووى بابەتى رۇژنامەوانىدا چەندە؟

| ژ | دەستەواژەكان | پلەيەكى زۆر | پلەيەكى مامناوئەند | پلەيەكەى كەم |
|---|------------------------|-------------|--------------------|--------------|
| ۱ | سیدیيەكان | | | |
| ۲ | فاكس مەیل | | | |
| ۳ | مانگى دەستكرد | | | |
| ۴ | گەياندى تەلدار و بېتەل | | | |
| ۵ | تۆرى دىجىتالى | | | |
| ۶ | تۆرى گورزە و كىبل | | | |
| ۷ | دەزگای چاپكردنى نوئ | | | |
| ۸ | هیتر | | | |

۱۴-۲ پلەى پىويستى بەكارھېنانت بۇ تۆرەكانى پەيوئەندىكردن لەكارى سازاندنى رۇژنامەوانىدا چەندە؟

| ژ | تۆرەكانى پەيوئەندىكردن | پلەيەكى زۆر | پلەيەكى مامناوئەند | پلەيەكەى كەم |
|---|------------------------|-------------|--------------------|--------------|
| ۱ | فەيس بووك | | | |
| ۲ | يوتیوب | | | |

| | | | |
|---|-------------|--|--|
| ۳ | تويتەر | | |
| ۴ | ئىنيستىگرام | | |
| ۵ | گوگل پلەس | | |
| ۶ | سكايب | | |
| ۷ | فابىبەر | | |
| ۸ | تېلىگرام | | |
| ۹ | ھىتر ۋەك: | | |

۲- ۱۵ ۋەك سازىنەرىكى رۇژنامەنوسى سوودەمكى بەكارھىننى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى لە سازاندىنى رۇژنامەنوسىدا چىيە؟

| ژ | سوودەمكى بەكارھىننى تەكنەلۇژىي گەياندىنى نوئى | پلەيەكى زۇر | پلەيەكى مامناۋەند | پلەيەكەى كەم |
|----|--|-------------|-------------------|--------------|
| ۱ | زىادبوونى بىرۆكەى كارى رۇژنامەۋانى | | | |
| ۲ | ئاسانى ۋ خىراى لە دەستكەۋتن ۋ بەكارھىننى زانىارىيەكان | | | |
| ۳ | خىرايى لە پىشكەشكردن ۋ گواستەۋەى زانىارىيەكان ۋ كەمكردنەۋەى تىچوون ۋ زىادبوونى بەرھەم | | | |
| ۴ | كەمى ئەنجامدانى ھەلە ۋ وردى لە ناۋەرۆكى بابەتەكاندا | | | |
| ۵ | گەيشتن بە سەرچاۋەى زانىارى ۋ رۋوداۋەكان لە شوپنى رۋودانىان | | | |
| ۶ | زىاتر گرنگيدان بە ئارەزوۋەكانى جەماۋەر | | | |
| ۷ | بەھىزكردنى لىھاتوۋىي لە ئامادەكردن ۋ سازاندىنى بابەتە رۇژنامەۋانىيەكان | | | |
| ۸ | فراۋانكردنى سنورى رۋمالى رۋوداۋەكان | | | |
| ۹ | ئاسانى ئالوگۆرى لىھاتوۋىي لەگەل شارەزا ۋ پىسپۆرەكان | | | |
| ۱۰ | زىادبوونى بەرھەمى رۇژنامەۋانى | | | |
| ۱۱ | خستەرۋوى بابەتە سازىنراۋەكان بەشىۋەيەكى سەرنجراكىش | | | |
| ۱۲ | زالبوون بەسەر كىشە ۋ گرقتەكاندا | | | |
| ۱۳ | پىراگەيشتن بە پىشكەۋتنە نوپىەكان | | | |
| ۱۴ | وردى ۋ باشتركردنى ناۋەرۆكى بابەتەكان | | | |
| ۱۵ | ئاسانى چاپ ۋ گەياندىنى بابەتەكان بە ۋەرگر | | | |
| ۱۶ | پىشكەۋتن ۋ بەرەۋ پىش چوونى رۇژنامەۋانى لە كوردستاندا ۋ ئاگاداربوون لە رەۋشى رۇژنامەگەرى لە جىھاندا | | | |
| ۱۷ | ھىتر | | | |

۱۶-۲ پلەى سودومرگرتنت لەم نامرازە تەکنەلۆژیى و شیوازەنى پەيوەندىکردن لە ئامادەکردنى بابەتە رۆژنامەوانىيەگاندا دەستنىشان بکە:

| ژ | نامرازە تەکنەلۆژیيەگان | پلەيەكى زۆر | پلەيەكى مامناوەند | پلەيەكى كەم |
|----|--|-------------|-------------------|-------------|
| ۱ | پيشاندانى زانىارىيە ژمارەيىيەگان لە ئامادەکردنى ھەندىك لە بابەتەگان | | | |
| ۲ | تۆرە كۆمەلەيەتييەگان لە گواستەووە و بەدواداچوونى ھەندىك لە رپووداوەگان | | | |
| ۳ | تۆرە كۆمەلەيەتييەگان بۆ گفتوگۆكۆدن لەگەل كەسیتی و بەرپرسەگان | | | |
| ۴ | بەكارھيئانى تۆرە كۆمەلەيەتييەگان بۆ ئاراستەکردنى پرسەگانى جەماوەر بۆ كەسايەتييەگان | | | |
| ۵ | لاپەرە و پيگەى كەسیتی و دامەزراوە فەرميىيەگان لە بەدواداچوونى ھەوال و بۆچونەگانىان | | | |
| ۶ | جيبەجىکردنەگانى مۆبايلى زيرەك لە ئالوگۆرکردنى زانىارىيەگاندا | | | |
| ۷ | كورتە نامەگان لە بەدواداچوونى رپووداوەگاندا | | | |
| ۸ | مۆبايلى زيرەك لە تۆمارکردنى چاوپيگەوتنە رۆژنامەوانىيەگاندا | | | |
| ۹ | مۆبايلى زيرەك بۆ پەيوەندىکردن لەگەل پەيامنيران و ويئەگران | | | |
| ۱۰ | بنكەى زانىارىيەگان رپگەپيدراو لە تۆرى ئينتەرنيت بۆ باشترکردنى ناوەرۆكى بابەتە رۆژنامەوانىيەگان | | | |
| ۱۱ | پۆستەى ئەليكترونى بۆ وەرگرتنى زانىارىيەگان | | | |
| ۱۲ | پەخسى راستەوخۆ بۆ چالاكيىە دەرەكيىەگان و رومالگردنيان لە بارەگای رۆژنامەووە | | | |
| ۱۳ | ئاميرى فاكس بۆ وەرگرتنى زانىارى و ھەوالى دامەزراوە بەھيز و جياوازەگان | | | |
| ۱۴ | ئاژانسەگانى ھەوال لە گەياندى ھەوال و زانىارىيەگان | | | |
| ۱۵ | ھيتر وەك: | | | |

۱۷-۲ پلەى سودومرگرتنت لە تەکنەلۆژیای گەياندى نوئ لە سازاندنى بابەتەگانى نيو رۆژنامەكەتدا دياربکە:

| ژ | بوارەگانى سودومرگرتن | پلەيەكى زۆر | پلەيەكى مامناوەند | پلەيەكى كەم |
|---|---|-------------|-------------------|-------------|
| ۱ | جۆراوجۆرى سەرچاوە رۆژنامەوانىيەگان | | | |
| ۲ | پاڤشتىکردنى بابەتە رۆژنامەوانىيەگان بە پاشخانى گونجاو | | | |
| ۳ | سازاندنى بابەتە رۆژنامەوانىيەگان بەخيارايىكى زياتر | | | |
| ۴ | خپراى لە گەراندىنەوہى بابەتە ئەرشيפקراوہگان | | | |
| ۵ | رپوچوونى زياتر لە چارەسەرکردنى كيشەگان | | | |

| | | | |
|--|--|--|---|
| | | | 6 ئاسانى لە دارشتنەو و رېزبەندکردنى زانیارییەکان |
| | | | 7 ئاسانى لە ئەنجامدانى گۆرانکاری بۆ چارەسەرکردنى ھەلەکانى نىو بابەتەکان |
| | | | 8 ئاسانکاری لە رېكخستنى بابەتەکان و پېداچوونەو و جیاکردنەو بیان |
| | | | 9 ئاسانکردنى ھەلەبېرى و نەمانى کاری پیت چنن |
| | | | 10 ئاسانکاری لە زیادکردنى زانیارى و دوا گۆرانکارییەکان بۆ نىو بابەتە رۆژنامەوانییەکان |
| | | | 11 پابەندبوونى ورد بە قەبارەى بابەتەکان بەپېی رۆبەرى تەرخانکراو بۆیان بۆ بلاؤکردنەو |
| | | | 12 ئاسانى گەران لەنىو دەقى بابەتە رۆژنامەوانییەکاندا |
| | | | 13 ئاسانى و خیرایى پەيوەندیکردن لەگەل سەرچاوە جیاوازهکان |
| | | | 14 ئاسانى و خیرای لە ئالوگۆرکردنى بابەتە رۆژنامەوانییەکان لەنىو ستافى رۆژنامەکەدا |
| | | | 15 ھیتز وەك: |

۱۸-۲ ئایا تەکنەلۆژیای گەیاندىنى نوئى بەرپرسىاریتى (کارگېرى و پېشەى) سازینەرانى رۆژنامەى زیاتر کردوہ؟ بەو واتایەى کە سازینەرى رۆژنامە لە یەك کاتدا چەند کارىكى جیاواز لە ئەستۆ دەگرېت؟

بەئى تاسنورېك نەخېر

ئەگەر وەلامەكەت (بەئى) یە بە چ پلەيەك ئەم کارانەى خواروہ ئەنجام دەدات؟

| ژ | کارى سازینەر | پلەيەكى زۆر | پلەيەكى مامناوہند | پلەيەكى كەم |
|---|--|-------------|-------------------|-------------|
| ۱ | پېداچوونەوہى كۆتایى بۆ بابەتەکان و رېكخستنەوہیان | | | |
| ۲ | دیاریکردنى ناوئیشانى گونجاو بۆ بابەتەکان | | | |
| ۳ | دیاریکردنى وینەيەكى گونجاو | | | |
| ۴ | دیازینى لاپەرەکان و دەرھینانیاں | | | |
| ۵ | ھیتز | | | |

ئەگەر وەلامەكەت (تا سنورېك) ە، بوار ەكەى دیارى بکە و لەچ ئاستىكېشدايە ؟

- ۱.
- ۲.
- ۳.
- ۴.

ئەگەر ۋەلاممەكت (نەخىر)ە، پلەى ھۆكارەكانى كەمى بەكارھىناتى ئەو ئامرازە تەكنەلۇژىيە نوپىانە دەگەرپتەۋە بۇ:

| ژ | ھۆكارەكان | پلەيەكى | پلەيەكى | پلەيەكەى |
|----|--|---------|-----------|----------|
| | | زۆر | مامناۋەند | كەم |
| ۱ | نەبوونى خودى ئەو ئامرازانە | | | |
| ۲ | پلەى ئالۇزى ئامرازەكە ونەبوونى كەسانى پىپۇر بۇ چۇنيەتى مامەلەكردن لەگەل ئەو ئامرازە نوپىانەدا | | | |
| ۳ | نەبوونى كەسانى تايبەتمەند بۇ چارەسەرکردنى ئامرازەكە لەكاتى لەكاركەوتنىدا | | | |
| ۴ | زۆرى تىچوون و نەبوونى تواناى دابىنکردنى | | | |
| ۵ | لاۋزى لە سوودگەيانندن بە بەكارھىناتى ئەو ئامرازانە بەشىۋەيەكى باشتر بەھۇى خوولەكانى راھىنانەۋە | | | |
| ۶ | كەمى پىۋىستى بۇ ئەو تەكنىكە و خواستى بەكارھىنان بۇى | | | |
| ۷ | زىانگەيانندن بە ئەرشىفى رۇژنامەگەرى و بەھۇى فايرۇس و خراب بوونى ئامرازەكانەۋە | | | |
| ۸ | بى ئاگابى لە بوونى ئەو تەكنىكە | | | |
| ۹ | بى ئاگابى لە رىگابى بەكارھىنانى تەكنىكەكە | | | |
| ۱۰ | پىشكەوتوۋى تەكنىك | | | |
| ۱۱ | كەمى سوودى بەكارھىنانى تەكنىك | | | |
| ۱۲ | بارى داراى رۇژنامەكە بۇ كرىن و نوپىكردنەۋەى ئامىرەكان | | | |
| ۱۳ | نەبوونى كارەبا و خرابى ھىلەكانى ئىنتەرنىت و كەمى خىراپيان | | | |
| ۱۴ | رۇوبەرۇوبوونەۋەى كىشە تەندروستىيەكان | | | |
| ۱۵ | ھىتر ۋەكو: | | | |

۱۹-۲ بەراى تۇ ۋەك سازىنەرىكى رۇژنامەنوۋسى گرنگترىن لايەنە نەرىنىيەكانى تەكنەلۇژىيە گەياندى نوئ لەكارى سازاندى رۇژنامەنوۋسىدا بە پىى گرنگترىن لايەنى نەرىنى لە ژمارە (۱) ۋە تا كۆتايى رىزبەندىان بكە :

| ژ | لايەنە نەرىنىيەكان | رىزبەندى |
|---|--|----------|
| ۱ | سىستى سازىنەران و ھەۋلنەدان لە كارەكانىدا | |
| ۲ | ماندوبوونى دەروونى و مىشكى لەئەنجامى چرى بەدواداچوونيان بۇ رۇوداۋەكان | |
| ۳ | ماندوكردنى چاۋ و ئازارى پشت لەئەنجامى رۋانىنى بەردەۋام بۇ شاشەى كۆمپىوتەر و دانىشتنى بەردەۋام لە بەردەمىدا | |
| ۴ | زۆرى كىشە ھونەرىيەكانى پەيوەست بە ئامىرە تەكنەلۇژىيەكان | |
| ۵ | پىۋىست بوونى بەرنامەى تايبەت بە سازاندى بۇ كۆمپىوتەر كە تايبەتمەندى پىشكەوتوۋى ھەيە و تىچوونى زۆرە | |

| | |
|----|---|
| 6 | ئالۋىزى ھەندى ئە بەرنامە نوپىيەكان و ھاوشىۋە نەبوونيان لەگەل بەرنامە كۆنەكاندا |
| 7 | گەراندەنەوہى رەگەزى داھىيانى تاكى بەھۆى زۆرى پىشت بەستىن بە تەكنىك وەك ئامرازىك بۇ جىبەجىكردىنى كارەكان |
| 8 | زۆرى پىشكەوتنە تەكنەلۇژىيەكان و پىۋىستى ھەمىشەيى بۇ بەدواداچوونيان |
| 9 | بلاۋبونەوہى دياردەى دزىنى پىشەيى و ھىرش بىردن بۆسەر بەرھەمى رۇژنامەوانى رۇژنامەنوسان |
| 10 | كەم بوونەوہى خوینەران و تىرازى رۇژنامە |
| 11 | لەدەستدانى بەھای ھەوالى و (دەستپىشخەرى رۇژنامەوانى) |
| 12 | سرىنەوہ و لەدەستچوونى ھەندىك لە قابىلە دەنگى و وینەپىيەكان |
| 13 | ھىتر |

۲۰-۲ وەك سازىنەرىك ئەم پىشنىازانە بۇ باشتىكردىنى بەكارھىيانى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئ لە بەرھەپىشچوونى كارى سازاندىدا بە پىي گىرنگىان رىزبەند بەكە، (واتە كام پىشنىياز لای تۆ گىرنگىرە لە ژمارە ۷-۱ رىزبەندى بەكە):

| رىزبەندى | پىشنىيازەكان |
|----------|---|
| ۱ | راھىيانى سازىنەرانى رۇژنامە لەسەر چۆنىەتى بەكارھىيانى ئامرازە تەكنەلۇژىيەكان |
| ۲ | گىرنگىدان بە بەشى ھونەرىيى تايبەت بەلايەنى تەكنەلۇژى لە رۇژنامەدا |
| ۳ | سەيركردىنى ئەزمونى رۇژنامە ناوازەكان لە بەكارھىيانى تەكنەلۇژىيەدا |
| ۴ | بەدواداچوونى پىشكەوتنە تەكنەلۇژىيەكانى پەيوەست بە كارى سازاندىن |
| ۵ | سوودوەرگرتن لە ئامپىرەكانى پارىزگارى لە بىننن لە تىشكى شاشەى كۆمپىوتەر |
| ۶ | ھاندانى بەكارھىيانى باشتى بۇ تۆرە كۆمەلايەتپىيەكان بۇخزمەتكردىنى كارى رۇژنامەوانى |
| ۷ | پاراستنى ئامپىرەكان لە تىكچوون و فايرۇسات |
| ۸ | ھىتر |

تەومرى سىيەم: رۇلى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئ و سىروشتى بەكارھىيان و كارىگەرىيان

۱-۳: رۇلى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئ و سىروشتى بەكارھىيان و كارىگەرىيتى لەسەر تۇى سازىنەر چۆنە؟

| ژ | بىرگەكان | ھەمىشە | ھەندىكجار | ھەرگىز |
|---|--|--------|-----------|--------|
| ۱ | تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئ كارى كىردۇتەسەر بىركردەنەوہ و رەفتارت | | | |
| ۲ | بە تەنھا ناتوانرىت سەيرى ناوەرۇكى پەيامى راگەياندىن بكرىت بەشىۋەيەكى سەربەخۇ و دور لە كارىگەرىيى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئ | | | |
| ۳ | لەكاتى بەكارھىيانى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوئ زىاتەر لە ھەستەوەرپىك بەكاردەھىنرىت و پىۋىستت بەبىرىكى زۆر لە خەيال ھەيە | | | |
| ۴ | ئامرازى مىدىيە ئەلكىترۇنى نوئ كار دەكات بۇ گەراندەنەوہى خەلك جارىكى تر بۇ كۆمەلگەى خىلەكى | | | |
| ۵ | ئەوہى كە گىرنگى پەيامى رۇژنامە دەردەخات زىاتەر ئامرازى تەكنەلۇژىيەكەيە | | | |
| ۶ | بەھۆى تەكنەلۇژىيە گەياندىنى نوپوہ رۇژنامە لە ئىستادا بەشدارى زۆرى | | | |

| | | | |
|----|--|--|--|
| | | | تەواوگەرى جەماوەرى دەوئەت |
| ۷ | | | تەكنەلۆژىيە گەياندىنى نوئۇ زۆرتىن ھەستەوۋەرى تىدا بەكار دېت |
| ۸ | | | ئەوۋى كە رۇژنامەى كاغەزى ھىشتوۋەتەوۋە خودى تەكنەلۆژىيە گەياندىنى نوئىيە |
| ۹ | | | تەكنەلۆژىيە گەياندىنى نوئۇ زۆر رۋون نىيە و دەبئەت وەرگەر واتاكانى تەواوبكات |
| ۱۰ | | | تەكنەلۆژىيە گەياندىنى نوئۇ پارايى لاي تۇ دروست كىردوۋە |
| ۱۱ | | | تەكنەلۆژىيە گەياندىنى نوئۇ بەرپىسە لە گەياندىنى ناوۋەرۋكى پەيامى رۇژنامەوانى |
| ۱۲ | | | تەكنەلۆژىيە گەياندىنى نوئۇ لەسازاندىنى رۇژنامەدا گواستەنەوۋە قۇناغى ميكانىكى دەستىيە بۇ قۇناغى ئەلكىرۋنى |
| ۱۳ | | | ئەوۋەكەسەى كە ناتوانئەت رۇژنامە بخوئىنئەتەوۋە لەرپىگەى تەكنەلۆژىيە گەياندىنى نوئىوۋە دەبىيىتتە و دەبىيىتتە |
| ۱۴ | | | خۇشەوئىستى بۇ ئامرازى تەكنەلۆژىيە گەياندىنى نوئىيە وا دەكات بايەخ بە ناوۋەرۋكى رۇژنامە بدىرئەت وخوئى بگونجىنئى لەگەل تايبەتمەندى وسىما جىاوازەكانى ئامرازەكە |
| ۱۵ | | | رۇژنامە بەبئى بەكارھىنانى تەكنەلۆژىيە گەياندىنى نوئۇ زىاتەر سىروشتى و رۋونتر و ئاستى تاكىەتى بەرزترە |
| ۱۶ | | | گۇرپانكارى و پىشكەوتنى تەكنەلۆژىيە گەياندىنى نوئۇ گۇرپانكارى لە پىكھاتە و رىكخستنى كارگىرپى وكارى ناوخوئى و ژوورى سازاندىنى و بەرھەمھىنان و دىزايىن و دەرھىنانى رۇژنامەكەتان دروستكىردوۋە |
| ۱۷ | | | بەكارھىنانى ئامرازە تەكنەلۆژىيە نوئىيەكان لە كارى سازاندىنى بوۋەتەھوئى باشتركىردن و خىراتركردنى پىرۇسەكەو كەمكىردنەوۋە تىچوون و كات لەرۇژنامەكەتاندا |
| ۱۸ | | | بوونى تەكنەلۆژىيە گەياندىنى نوئۇ ستافى رۇژنامەكەتانى پىكەوۋە بەستۇتەوۋە و پەيوەندىيەكى ئالوگۇرپانكارى خىراى زانىارىيەكان لەكاتى ئامادەكىردنى پەيامە رۇژنامەوانىيەكاندا لەنىوانتاندا دروستكىردوۋە |

پاشکۆی (٤)

ناوی سازینه‌رانی رۆژنامه‌ی (کوردستانی نوێ) و (ئاوینە)

یه‌کەم: ناوی سازینه‌رانی رۆژنامه‌ی (کوردستانی نوێ) که به‌شیوازی (فۆکەس گروپ) چاوپێکەوتنیان له‌گەڵ کراوه له‌به‌رواری ٢٩/٨/٢٠١٦، کاتژمێر ١١:٠٠.

| ژ | ناوی سازینه‌ران | به‌رپر سياريتی |
|---|-------------------|--|
| ١ | جمال ئاريز | ئەندامی دەستە‌ی نوسە‌ران |
| ٢ | ئاوات کۆکەیی | به‌رپرسی لاپه‌ره‌ی سه‌روه‌ران |
| ٣ | محمود شيرزاد | به‌رپرسی لاپه‌ره‌ی پوناکبیری |
| ٤ | گۆزان قه‌ره‌داغی | به‌رپرسی لاپه‌ره‌ی هه‌واڵ و سیاسه‌ت |
| ٥ | له‌شکر حمه‌صالح | به‌رپرسی لاپه‌ره‌ی بیرورا |
| ٦ | شۆرش حمید | به‌رپرسی لاپه‌ره‌ی هه‌واڵ و راپۆرت |
| ٧ | ئەردە‌لان عبدالله | به‌رپرسی لاپه‌ره‌ی سیاسه‌تی نیۆده‌ولته‌تی |
| ٨ | ئالان رۆوف | ئەندامی دەستە‌ی نوسە‌ران تاییه‌ت به‌ ژماره‌ی هه‌ینی شه‌ممه |

دووه‌م: ناوی سازینه‌رانی رۆژنامه‌ی (ئاوینە) که به‌شیوازی (فۆکەس گروپ) چاوپێکەوتنیان له‌گەڵ کراوه له‌به‌رواری ٤/٩/٢٠١٦، کاتژمێر ١٠:٣٠.

| ژ | ناوی سازینه‌ران | به‌رپر سياريتی |
|---|-----------------|-------------------|
| ١ | سه‌ردار محمد | به‌رپرسی سازان‌دن |
| ٢ | راویژر کامه‌ران | به‌رپرسی لاپه‌ره |
| ٣ | بنار | به‌رپرسی لاپه‌ره |
| ٤ | هۆرفان | به‌رپرسی لاپه‌ره |
| ٥ | سروه | به‌رپرسی لاپه‌ره |
| ٦ | کوردە | به‌رپرسی لاپه‌ره |

پاشکۆی (٥)

نووسراوی فهرمی ئاراستهکراو بۆ رۆژنامهی (کوردستانی نوێ)

KURDISTAN REGIONAL GOVERNMENT-Iraq
Council Of Ministers
Ministry of Higher Education & Scientific Research
University of Sulaimani Presidency
H.M.R



حکومهتی ههرێمی کوردستان - عێراق
سه‌رۆکایه‌تی نه‌نجوووه‌نی وه‌زیران
وه‌زاره‌تی خوێندنی بالا و توێژینه‌وه‌ی زانستی
فاکهلته‌ی زمان و زانستی سه‌رۆقایه‌تییه‌کان
سکولێ زانستی سه‌رۆقایه‌تی

سکولێ زانسته‌ سه‌رۆقایه‌تییه‌کان
خوێندنی بالا

ژماره : ١٩٨/٩٩/٧

پێکه‌وتن: ٢٠١٦ / ٨ / ١٥ زایینه‌ی

٢٧١٦ / / کوردی



بۆ / رۆژنامه‌ی کوردستانی نوێ
بابه‌ت / هاوکاری زانستی

سه‌راوی زانسته‌

خوێندکار (سه‌مه‌ فاهیل) خوێندکاری خوێندنی بالا (ماسته‌ر) له‌ به‌شی (راگه‌ڵاندن) ناوێشانی توێژینه‌وه‌که‌ی (کارگه‌ڵاندنی ته‌کنه‌لۆژیای گه‌ڵاندنی نوێ له‌ سه‌ر سه‌رپه‌رشته‌ی (به‌سه‌رپه‌رشته‌ی) به‌سه‌رپه‌رشته‌ی (به‌سه‌رپه‌رشته‌ی) ئیستا له‌ قه‌وناغی نوێی توێژینه‌وه‌که‌یدا، به‌مه‌به‌ستی وه‌رگرتنی زانیاری سه‌ردانی به‌رێژتان ده‌کات، داواکارین هاوکاری پێویسته‌ بکریته‌ جیگای رێژ و سه‌پاسه‌.

له‌گه‌ڵ رێژدا ..

پ. د. جه‌زا توفیق طالب
سه‌رۆکی سکول

پاشکۆی (٦)

نووسراوی فهرمی ئاراستهکراو بۆ رۆژنامهی (ئاوینه)

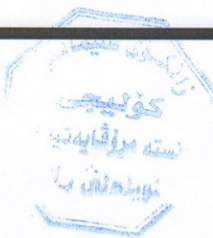
KURDISTAN REGIONAL GOVERNMENT-Iraq
Council Of Ministers
Ministry of Higher Education & Scientific Research
University of Sulaimani presidency
H.M.R



سکۆلی زانسته مرقایه تیههکان
خویندنی بالآ

حکومهتی ههڕیمس کوردستان - عیراق
سه‌رۆکایه‌تی نه‌نجومه‌نی وه‌زیران
وه‌زاره‌تی خویندنی بالآ و توێژینه‌وه‌ی زانسته
فاکه‌له‌ی زمان و زانسته مرقایه تیههکان
سکۆلی زانسته مرقایه تیههکان

ژماره : ١٩٧ / ٢٩٥٧
پنجه‌وت : ٣ / ٥ / ٢٠١٦ زایینه
کوردی : ٢٧١٦ / /



بۆ / رۆژنامهی ئاوینه
بابه‌ت / هاوکاری زانسته

سلاوی زانسته

خویندکار (سه‌مه‌و غاهیل) خویندکاری خویندنی بالآ (ماسه‌ر) له به‌شی (رآگه‌ یانده‌ن)
ئاوینشانی توێژینه‌وه‌که‌ی (کورمانجی سه‌کوله‌ لۆژیکه‌ی زۆر له سه‌ر سازه‌ی رۆژنامه‌ی زانسته) به‌ سه‌ر په‌رشته‌ی
(پ.ع.ا. د. فواد عه‌لی) ئیستا له قوئاغی نوسینه‌ی توێژینه‌وه‌که‌ی بیدایه‌ , به‌ مه‌به‌سته‌ی وه‌رگرتنی زانیاری سه‌ردانی
به‌رێزتان ده‌کات , داواکارین هاوکاری بپووست بکریت جیگای زێر و سوپاسه‌ .

له‌گه‌ن ریزدا ..

پ.د. جه‌زا توفیق طاب
سه‌رۆکی سکول

| | | | | |
|--|--|--|--|---|
| | | | ھەلگىراۋەكەن ۋەك فلاش). | سازاندىدا چەندە؟ |
| | | | (تەلەفون) - (تلەكس) - (تېلېتېكىست) - (تېلى فاكس) - (تېلى فۇتۇ) - (لاپتۇب) - (پۇستەي ئەلىكتىرۇنى) - (كاسىت) - (يادگەي ئەلىكتىرۇنى (فلاش مېمۇرى، مېمۇرى كارد)) (CD&DVD) | ۱۲-۲ پلە و ئاستى بەكارھېنانت بۇنەم تەكنىكانەي گواستەنەۋە بۇ گەشىتنى مادەي رۇژنامەۋانى بۇ ھۆلى سازاندى چەندە؟ |
| | | | (سىدىيەكان) - (فاكس مەيل) - (مانگى دەستىرد) - (گەياندى تەلدار و بېتەل) - (تۆرى دىجىتالى) - (تۆرى گورزە و كىپىل) - (دەزگاي چاپكىردى نۆي). | ۱۳-۲ پلە و ئاستى بەكارھېنانت بۇ نەم نامرازانە لە قۇناغەكانى ئەمباركىردىنوبلاۋكىردنەۋە ۋخستەنەۋى بابەتى رۇژنامەۋانىدا چەندە؟ |
| | | | (فەيس بووك) - (يوتىوب) - (تويتەر) - (ئىنىستاگرام) - (گوگل پلەس) (سكايب) - (ھىتر ۋەك): | ۱۴-۲ پلە و ئاستى پېۋىستى بەكارھېنانت بۇ تۆرە كۆمەلەيتىيەكان لەكارى سازاندى رۇژنامەۋانىدا چەندە؟ |
| | | | (زىادبوۋنى بىرۋكەي كارى رۇژنامەۋانى) - (ئاسانى و خىراي لە دەستكەۋتن و بەكارھېنانى زانىارىيەكان) - (خىراي لە پىشكەشكىردن و گواستەنەۋى زانىارىيەكان و كەمكىردنەۋى تىچوون و زىادبوۋنى بەرھەم) - (كەمى ئەنجامدانى ھەلە و وردى لە ناۋەپۇكى بابەتەكاندا) - (گەشىتن بە سەرچاۋەي زانىارى و رووداۋەكان لە شوپنى روودانىان) - (زىاتىر گىنگىدان بە ئارەزوۋەكانى جەماۋەر) - (بەھىزكىردى لىھاتوۋىي لە ئامادەكىردن و سازاندى بابەتە رۇژنامەۋانىيەكان) - (فراۋانكىردى سنورى رومالى روداۋەكان) (ئاسانى ئالوگۇرى لىھاتوۋىي لەگەل شاردزا وپسىۋرەكان) - (بۇ زىادبوۋنى بەرھەمى رۇژنامەۋانى) - (خستەنەۋى بابەتە سازىنراۋەكان بەشىۋەيەكى سەرنچراكىش) - (پىشكەۋتن و بەرەۋ پىش چوۋنى رۇژنامەۋانى لە كوردستاندا و ئاگاداربوون لە رەۋشى رۇژنامەگەرى لە جىھاندا) - (بۇ پىپراگەشىتن بە پىشكەۋتنە نويىيەكان) (وردى و باشكىردى ناۋەپۇكى بابەتەكان) - (ئاسانى چاپ و گەياندى بابەتەكان بە ۋەرگر) (زالبوون بەسەر كىشە و گىرھتەكاندا) | ۱۵-۲ ۋەك سازىنەرىكى رۇژنامە پلە ۋئاستى بەكارھېنانى تەكنەلۇژىي گەياندى نۆي لە سازاندى رۇژنامەۋانىدا چەندە؟ |
| | | | (پىشاندى زانىارىيە ژمارەيىەكان لە ئامادەكىردى ھەندىك لە بابەتەكان) - (تۆرە كۆمەلەيتىيەكان لە گواستەنەۋە و بەدواداچوۋنى ھەندىك لە روداۋەكان) - (تۆرە كۆمەلەيتىيەكان بۇ گىتوگۇكۇدن لەگەل كەسايەتى و بەرپرسەكان) - (بەكارھېنانى تۆرە كۆمەلەيتىيەكان بۇ ئاراستەكىردى پرسەكانى جەماۋەر بۇ كەسايەتەيەكان) - (لاپەرە و پىگەي كەسايەتى و دامەزراۋە فەرمىيەكان لە بەدواداچوۋنى ھەۋال و بۇچونەكانىان) - (جىيەجىكىردنەكانى مۇبايلى زىرەك لە ئالوگۇركىردى زانىارىيەكاندا) - (كورتە نامەكان لە بەدواداچوۋنى روداۋەكاندا) (مۇبايلى زىرەك لە تۆمركىردى چاۋپىكەۋتنە رۇژنامەۋانىيەكاندا) - (مۇبايلى زىرەك بۇ پەيوەندىكىردن لەگەل پەيامنىران و ۋىنەگران) - (بىكەي زانىارىيەكان رىگەپىدراۋ لە تۆرى ئىنتەرنىت بۇ باشكىردى ناۋەپۇكى بابەتە رۇژنامەۋانىيەكان) - (پۇستەي ئەلىكتىرۇنى بۇۋەرگىرتى زانىارىيەكان) - (پەخسى راستەۋخۇ بۇ چالاكىيە دەركىيەكان و رومانكىردىان لە بارەگاي رۇژنامەۋە) - (نازانسەكانى ھەۋال لە گەياندى ھەۋال و زانىارىيەكان) - (نامىرى فاكس بۇ ۋەرگىرتى زانىارى و ھەۋالى دامەزراۋە بەھىز و جىاۋازەكان) - (ھىتر ۋەك): | ۱۶-۲ پلە ۋئاستى سودومرگىنت لەم نامرازە تەكنەلۇژىيە لە ئامادەكىردى بابەتە رۇژنامەۋانىيەكاندا دەستىشان بگە: |
| | | | (جۇراۋجۇرى سەرچاۋە رۇژنامەۋانىيەكان) - (پالپىشتىكىردى بابەتە رۇژنامەۋانىيەكان بە پاشخانى گونجاۋ) (سازاندى بابەتە رۇژنامەۋانىيەكان بەخىرايىەكى زىاتىر) - (خىراي لە گەپاندنەۋى بابەتە ئەرشىفكراۋەكان) - (رۇچوۋنى زىاتىر لە چارەسەركىردى كىشەكان) - (ئاسانى لە ئەنجامدانى گۇرانكارى بۇ چارەسەركىردى ھەلەكانى نىۋ بابەتەكان) - (ئاسانى لە دارشتەنەۋە و رىزبەندكىردى زانىارىيەكان) - (ئاسانكارى لە رىكخستى بابەتەكان و پىداچوۋنەۋە و جىاكرىدەۋەيان) (ئاسانكىردى ھەلەبىرى و نەمانى كارى پىت چىن) - (ئاسانكارى لە زىادكىردى زانىارى و دوا گۇرانكارىيەكان بۇ نىۋ بابەتە رۇژنامەۋانىيەكان) - (پابەندبوۋنى ورد بە قەبارەي بابەتەكان بەپىي روبەرى تەرخانكراۋ بۇيان بۇ بلاۋكىردنەۋە) - (ئاسانى گەپان لەنىۋ دەقى بابەتە رۇژنامەۋانىيەكاندا) - (ئاسانى و خىراي لە ئالوگۇركىردى بابەتە رۇژنامەۋانىيەكان لەنىۋ ستافى رۇژنامەكەدا) - (ئاسانى و خىراي پەيوەندىكىردن لەگەل سەرچاۋە جىاۋازەكان) (ھىتر ۋەك): | ۱۷-۲ ۋارەكانى سودومرگىنت لە تەكنەلۇژىي گەياندى نۆي لە سازاندى بابەتەكانى نىۋ رۇژنامەكەتدا رىزبەند بگە؟ |
| | | | (بەلئ) - (نەخىر) | ۱۸-۲ ئايا تەكنەلۇژىي گەياندى نۆي بەرپرسىارىتى سازىنەرانى رۇژنامەي زىاتىر كىردە؟ |
| | | | (پىداچوۋنەۋەي كۇتايى بۇ بابەتەكان و رىكخستەنەۋەيان) - (دىزايى لاپەرەكان و دەرھىنانىان. دىارىكىردى ۋىنەيەكى گونجاۋ) - (دىارىكىردى ناۋنىشانى گونجاۋ بۇ بابەتەكان) | ئەگەر ۋەلامەكەت (بەلئ)يە بە ج پلە و ئاستىك ئەم كارانەي خوارمەۋە ئەنجام دەمات؟ |
| | | | (نەبوۋنى خودى ئەۋ ئامرازانە) - (پلەي ئالۇزى ئامرازەكە ۋنەبوۋنى كەسانى پىسۇر بۇ چۆنىەتى مامەلەكىردن لەگەل ئەۋ ئامرازە نويىانەدا) - (نەبوۋنى كەسانى تايبەتمەند بۇ چارەسەركىردى ئامرازەكە لەكاتى لەكاركەۋتىندا) - (زۇرى تىچوون و نەبوۋنى توانى دابىنكىردى) - (لاۋازى لە سوودگەياندىن بە بەكارھېنانى ئەۋ ئامرازانە بەشىۋەيەكى باشىر بەھۇي خولەكانى راھىنانەۋە) (كەمى پىۋىستى بۇ ئەۋ تەكنىكە و خواستى بەكارھېنان بۇي) - (زىانگەياندىن بە ئەرشىفى رۇژنامەگەرى و بەھۇي فايرۇس و خراب بوۋنى ئامرازەكانەۋە) - (بى ئاگايى لە بوۋنى ئەۋ تەكنىكە) - (بى ئاگايى لە | ئەگەر ۋەلامەكەت (نەخىر)ە، پلە ۋئاستى ھۇكارەكانى كەمى بەكارھېنانى ئەۋ ئامرازە تەكنەلۇژىيە نويىانە دەگەرپتەۋە بۇ: |

| | | | | |
|--|--|--|---|---|
| | | | <p>رېښه کارهينانې تهکنیکهکه) - (پېشکهوتووی تهکنیک) - (کهمی سوودی بهکارهينانې تهکنیک) - (نهبوونی کارهبا و خرابی هیلهکانی نینتهرنیت و کهمی خیرایان) - (روبهروبوونهوهی کیشه تهنروسستیبهکان) - (باری دارای رۆژنامهکه بۆ کرپن و نوپکردنهوهی ئامیرهکان) - (هیتر وهکو):</p> | |
| | | | <p>(سستی سازینهران و ههولنهدان له کارهکانیدا) - (ماندوبوونی دهروونی و میشکی لهئهنجامی چری بهدواداچوونیان بۆ روداوهکان) - (ماندوکردنی چاو و نازاری پشت لهئهنجامی روانینی بهردهوام بۆ شاشهی کۆمپیوتەر ودانیشتنی بهردهوام له بهردهمیدا) - (زۆری کیشه هونهریبهکانی پهيوهست به ئامیره تهکنهلوژیبهکان) - (پېویست بوونی بهرنامهی تایبته به سازاندن بۆ کۆمپیوتەر که تایبتهتمندی پېشکهوتوی ههیه و تیچوونی زۆره) - (نالۆزی ههندی له بهرنامه نوپیهکان و هاوشیوه نهبوونیان لهگهڵ بهرنامه کۆنهکاندا) - (گهپاندنهوهی رهگزی داهینانې تاکي بههوی زۆری پشت بهستن به تهکنیک وهک ئامرازیک بۆ جیبهجیکردنی کارهکان) - (زۆری پېشکهوتنه تهکنهلوژیبهکان و پېویستی ههمیشهی بۆ بهدواداچونیان) - (بلاوبونهوهی دیاردهی دزینی پېشهیی و هیرش بردن بۆسهر بهرهمی رۆژنامهوانی رۆژنامهنوسان) - (کهم بوونهوهی خوینهران وتیرازی رۆژنامه) - (لهدهستدانی بههای ههوالی و (دهستپېشخهری رۆژنامهوانی)).</p> | <p>۱۹-۲ بهپای تۆ وهک سازینهریکی رۆژنامهوانی گرنگترین لایهنه نهرینهیبهکانی تهکنهلوژیای گهپاندنی نوئ لهکاری سازاندنی رۆژنامهوانیدا چین؟</p> |
| | | | <p>(راهینانې سازینهرانې رۆژنامه لهسهر چۆنیتهی بهکارهينانې ئامرازه تهکنهلوژیبهکان) - (گرنگیدان به بهشی هونهریی تایبته بهلایهنی تهکنهلوژی له رۆژنامهدا) - (سهپکردنی ئەزمونی رۆژنامه ناوازهکان له بهکارهينانې تهکنهلوژیادا) - (بهدواداچوونی پېشکهوتنه تهکنهلوژیبهکانی پهيوهست به کاری سازاندن) - (سودوهرگرتن له ئامیرهکانی پاریزگاری له بینین له تیشکی شاشهی کۆمپیوتەر) - (پاراستنی ئامیرهکان له تیچوون و فایرۆسات) - (هاندانې بهکارهينانې باشتر بۆ تۆره کۆمهلاپهتیبهکان بۆخزمهتکردنی کاری رۆژنامهوانی)</p> | <p>۲۰-۲ وهک سازینهریک ئەم پېشيازانه بۆ باشترکردنی بهکارهينانې تهکنهلوژیای گهپاندنی نوئ له بهرهوپېشچوونی کاری سازاندندا به پېی گرنگیان ریزبهند بکه</p> |
| | | | <p>(تهکنهلوژیای گهپاندنی نوئ کاری کردۆتهسهر بیرکردنهوه و رهفارت) - (به تهنه ناتوانریت سهپری ناوهپۆکی پهپامی راگهپاندن بکریت بهشیوهپهکی سهربهخۆ و دور له کاریگهری تهکنهلوژیای گهپاندنی نوئ) - (لهکاتی بهکارهينانې تهکنهلوژیای گهپاندنی نوئ زیاتر له ههستهوهریک بهکاردههینریت وپېویستت بهبریکي زۆر له خهپال ههیه) - (ئامرازی میدیای ئەلکترۆنی نوئ کار دهکات بۆ گهپاندنهوهی خهک جاریکي تر بۆ کۆمهلگهی خپلهکی) - (ئهوهی که گرنگی پهپامی رۆژنامه دهرئهخات زیاتر ئامرازی تهکنهلوژیای گهپاندنی نوئ) - (بههوی تهکنهلوژیای گهپاندنی نوپوه رۆژنامه له نیستادا بهشداری زۆری تهواوکهری جهماوهری نهویت) - (تهکنهلوژیای گهپاندنی نوئ زۆرتین ههستهوهری تیدا بهکاردی) - (ئهوهی که رۆژنامهی کاغهزی هیشتهوهتهوه خودی تهکنهلوژیای گهپاندنی نوپیه) - (تهکنهلوژیای گهپاندنی نوئ زۆر روون نییه و ئەبیت وهرگر واتاکانی تهواوبکات) - (تهکنهلوژیای گهپاندنی نوئ راریی لای تۆ دروست کردوه) (تهکنهلوژیای گهپاندنی نوئ بهرپرسه له گهپاندنی ناوهپۆکی پهپامی رۆژنامهوانی) (تهکنهلوژیای گهپاندنی نوئ لهسازاندنی رۆژنامهدا گواستهوهی قوناغی میکانیکی دهستیبه بۆ قوناغی ئەلکترۆنی) - (ئهوهکهسهی که ناتوانیت رۆژنامه بخوینیتهوه لهریگای تهکنهلوژیای گهپاندنی نوپوه ئەبیبستیت وئهبینیت) - (خۆشهویستی بۆ ئامرازی تهکنهلوژیای گهپاندنی نوپیه وا دهکات باپهخ به ناوهپۆکی رۆژنامه بدریت وخوی بگونجینی لهگهڵ تایبتهتمندی وسیما جیوازهکانی ئامرازهکه؟) - (رۆژنامه بهپي بهکارهينانې تهکنهلوژیای گهپاندنی نوئ زیاتر سروشتی و روونتر و ئاستی تاکیهتی بهرتره؟) - (گۆپانکاری و پېشکهوتنی تهکنهلوژیای گهپاندنی نوئ گۆپانکاری له پیکهاته و ریکخستنی کارگیپری وکاری ناوخوی و ژووری سازاندن و بهرههمهینان ودیزاین ودههینانې رۆژنامهکهتان دروستکردوه؟) - (بهکارهينانې ئامرازه تهکنهلوژیبه نوپیهکان له کاری سازاندندا بووته هوی باشترکردن و خیراترکردنی پرۆسهکه و کهمکردنهوهی تیچوون و کات له رۆژنامهکهتاندا؟) - (بوونی تهکنهلوژیای گهپاندنی نوئ ستافی رۆژنامهکهتانی پیکهوه بهستۆتهوه وپهپوهندیبهکی ئالوگۆپکردنی خپرای زانیاریبهکان لهکاتی ئامادهکردنی پهپامه رۆژنامهوانیبهکاندا لهنیوانتاندا دروستکردوه؟).</p> | <p>رۆلی تهکنهلوژیای گهپاندنی نوئ و سروشتی بهکارهينان و کاریگهریتیان</p> |

ملخص الرسالة

لاشك أن موضوع هذه الدراسة من أهم الموضوعات التي تأتي بعنوان (تأثير تكنولوجيا الاتصالات الحديثة على التحرير الصحفي) والتي تتطرق إلى إظهار وبيان دور أدوات التكنولوجيا الإعلامية الحديثة على مراحل التحرير الصحفي، وهذا عن طريق أخذ ومناقشة آراء محرري صحيفتي (كوردستاني نوئ) و (ئاوئنه) عن دور و تأثير تلك الأدوات التي تلعب في تسهيل و إسرار عملية التحرير، حيث تتكون من (١٦٣) صفحة، وذلك ينعكس في طيات جانبين أساسيين هما الجانب النظري والميداني للدراسة، حيث الجانب النظري منها، يتكون من ملخص ومقدمة وثلاثة مباحث أساسية، المبحث الأول منها فينعكس في منهج الرسالة، أما لمبحث الثاني فقد خصص لتكنولوجيا الاتصالات الحديثة، والمبحث الثالث يتطرق إلى التحرير الصحفي، أما ما يتعلق بالمبحث الرابع فمخصص للجانب العملي للرسالة، والذي يعرض نتائج تأثير تكنولوجيا الاتصالات الجديدة على التحرير الصحفي وتحليل الاحتمالات، إضافة الى الجداول والنتائج و المصادر وخاتمة الرسالة.

لذلك قامت الباحثة بالعمل على نظرية الحتمية التكنولوجية الحديثة (لارشالماكلوهان)، وحللت احتمالاتها.

إن الهدف الرئيسي من هذه الدراسة، هو معرفة مدى تأثير تكنولوجيا الاتصالات الحديثة وخاصة الحاسوب، على التحرير الصحفي، وكذلك معرفة أهمية تكنولوجيا الاتصالات الحديثة المستخدمة في قسم التحرير الصحفي في جريدتي (كوردستاني نوئ) و (ئاوئنه)، فضلاً عن إظهار مدى استخدامها ولحصول تلك الأهداف، قامت الباحثة باستخدام المنهج الوصفي في الرسالة، وذلك عن طريق استخدام منهجي المسح والمقارن من عينات محرري كلتا جريدتي (كوردستاني نوئ) و (ئاوئنه) بشكل (المسح الشامل)، عن طريق الاختيار المقصود وحسب المتغيرات الديموغرافية، وقد استخدمت الباحثة كلاً من وسائل الإستبيان والمقابلة والمجموعة البؤرية (focus Group) والأداة الإحصائية فضلاً عن استخدام النسبة المئوية، كي تحصل على نتائج مضبوطة ودقيقة والتي تتصل بأهداف وأسئلة الرسالة أيضاً بين فينة وأخرى، وصلت الباحثة في الخاتمة الى جملة من نتائج أهمها:

١. تشير نتائج الرسالة إلى أن جميع العينات، استخدمت تكنولوجيا الاتصالات الحديثة بشكل مستمر، والتي تشير إلى أن محرري جريدتي (كوردستاني نوئ) و (ئاوئنه) يحتاجون لتحرير الموضوعات الصحفية يومياً الى تكنولوجيا الاتصالات الحديثة.

٢. الحاسوب هو الأكثر استخداماً مقارنة بأدوات التكنولوجيا الحديثة، ويستخدم بشكل مستمر لدى محرري جريدتي (كوردستاني نوئ) و (ئاوئنه) ويستخدم أغلبها للوصول إلى مصادر الأخبار وتخزين النص فضلاً عن تحرير النصوص من قبل محرري الجريدتين، ويبدو من هذا أن الحاسوب هو الأداة الرئيسي لعملية التحرير.

٣. إن محرري الجريدتين يستخدمون بدرجة أفضل الشبكة العنكبوتية (Internet) للبحث، لأخذ المعلومات والصور عبر مواقعها، لأن تلك الشبكة من أسرع العوامل الحديثة التي يُستخدم في أقل وقت، للاتصال الذي يتيح بتغيير المعلومات في العالم.

٤. إنتكنولوجيا الاتصالات الحديثة لها دور فعال ومهم في جميع مراحل إصدار الجرائد عموماً، ومراحل خطوات التحرير الصحفي خصوصاً، ابتداءً من تجميع المعلومات وعلاجها واختراعها وسردها ونقلها وعرض المعلومات فضلاً عن تحريرها الإلكتروني، حتى تصل إلى تصنيف المواد الصحفية وإخراجها.

٥. بواسطة جهاز الحاسوب، أصبحت عملية التحرير الصحفي من العمل الميكانيكي اليدوي إلى العمل الإلكتروني.

٦. لا جرم أن استخدام أدوات التكنولوجيا الحديثة دوماً، قادتؤدي إلى تحسين وإسرار عملية التحرير، فضلاً عن تخفيض التكلفة المادية والزمنية في الجريدة، ومع هذا ترابط جماعة الجريدة نفسها مع بعضهم البعض وإسرار عملية تغيير المعلومات في وقت تحرير الرسائل الصحفية.

٧. لقد أخذ محررو الصحف فائدة جمة من تكنولوجيا الاتصالات الحديثة، لتسهيل وتسريع الحصول على معلومات عديدة، فضلاً عن استخدامها وعرضها ونقلها وتخفيض تكلفتها و زيادة المحصولات أيضاً. تكمن أهمية هذه الدراسة في أنها ولأول مرة، تشير إلى مسألة الاتصال بين الأدوات التكنولوجية الحديثة للاتصال والتحرير الصحفي في إقليم كردستان، وتلك من أجل إظهار تأثيرات تلك الأدوات في خطى تحرير الموضوعات الصحفية.

وفي الوقت نفسه أهمية تحرير الصحفي كواحد من الخطوات المهمة في عملية إنتاج الصحفي، هي الشق الآخر من أهمية الدراسة، والتي أرادت الباحثة أن تجري دراسة دقيقة عنها. وفي الختام أنهت الباحثة دراستها بهذه المقترحات الآتية الذكر:

١. تقترح الباحثة أن تجري عملية التحرير الصحفي في صحيفتي (كوردستاني نوئ) و (ئاوئنه) من خلال نظام شبكي، والذي بإمكانه أن يربط جميع محررين بحاسوب مركزي عن طريق شبكة مركزية، لأن إدارة عملية التحرير بهذا الشكل، تحتضن كمية فائقة من السهولة والسرعة والبطانة.

٢. ترى الباحثة بأن على صحيفتي (كوردستاني نوئ) و (ئاوئنه)، أن تأخذ من حيث عملية التحرير، من تجربة الصحف العربية والأجنبية في استخدام الأدوات التكنولوجية الحديثة.

٢. إقترحت الباحثة بأن تأخذ صحيفتا (كوردستاني نوئ) و (ئاوئنه)، الاستفادة من قدرة وتجربة المحررين القداماء.

٣. تصرحت الباحثة اقتراحاً لكلا صحيفتي (كوردستاني نوئ) و (ئاوئنه)، بأن تعقدا اتفاقية منجزة مع الشركات والمؤسسات في مجال التكنولوجيا، من أجل إنتاج تلك الأدوات التكنولوجية، التي تواكب مع طبيعة عمل المحررين في كردستان، مثل تثبيت اللغة الكردية أو ما يضاهاها من اللغات الأخرى للحاسوب، كي يستفيد المحررون من البرامج المختصة في مجال التحرير كبرنامج (سيبويه) أو ما يشابهها.

٣. تقترح الباحثة لصحيفتي (كوردستاني نوئ) و (ئاوئنه)، بساحة فرصة عمل أكثر للمحررين، واستفادة أغفر لخدمات الشبكة العنكبوتية في المؤسسات، من أجل إنجاز وأخذ المعلومات والنقل الأسرع للمؤسسات الصحفية.

٤. تقترح الباحثة لصحيفتي (كوردستاني نوئ) و (ئاوئنه)، بإرسال المحررين إلى الدورات الخاصة، من أجل تقوية قدراتهم في مجال التحرير، فضلاً عن استخدام الأدوات التكنولوجية الحديثة.

Abstract

The topic of the research is one of the significant and valuable aspects comes with the title (Impacts of New Connecting Technologies On Editing Journalism In (KurdistaniNwe and Awene) newspapers), which is about showing and revealing the Role of New Connecting Technology Means on Editing Journalism, through taking viewpoints of editors of (KurdistaniNwe) and (Awene) newspapers about the roles and impacts of New Connecting Technology Means which have on fasting and making easy editing processes, hence the research is divided into two sides theory and practice, consisting of 163pages,The focus is on the theory of the research, the conclusion of the research, introduction and the three sections of the research. The first section is about the theory of the research. The second section is for the new connecting technology. The third section is on Editing Journalism. Despite of the three previous sections, the Fourth Section is dedicated to the practical side of the research illustrating the results of the new connecting technologies influence about Editing Journalism and proving the assumptions including charts, conclusions , resources and epilogues.

The researcher also made about between Technological Determinism of Marshal Macklohan and the reality of the research through proving assumptions.

The main goal behind this research is to find out the influence of new connecting technology on Editing Journalism especially through computers, and also it is to find out the importance of new connecting technology used in Editing Journalism in ((KurdistaniNwe and Awene)) newspapers.

The researcher illustrated the average of usage , as well. For this purpose , the researcher depended on the research of description through survey and comparison. The researcher has got samples of Editing Journalism from ((KurdistaniNwe)) and (Awene) which are in form of general accounting according to demographical changes set purposefully . In the research, percentages, statistics, focus groups , interviews and surveys were used by the researches for the purpose of getting a clear conclusion bound to the goals and the questions required in the research.

Finally, the researcher reached a group of important conclusions:

1-The conclusions signify that most of the samples are using new connecting technology. This is a hint that the editors of both (Kurdistani New and Awene) are in need of new connecting technology for editing their journalism.

2-computers are the most important means among technological means of communications. Editors of (kurdistaniNwe) and Awene) are using computers more than any thing else for getting the sources of news, collecting texts, writing texts and editing.

3-Editors in both newspaper are using internet for searching through websites in order to get information and images from the foreign websites. This is because internet is the fastest means of communications for exchanging informations and images at the least amount of time all over the world.

4-New connecting technology has an important role in Journalism generally and in editing journalism in particular.

This importance is reflected from collecting, solving, producing, transforming and showing the information and Electronic Editing for classifying the journalistic topics.

5-Due to computers, editing journalism has been changed from mechanic aspects to electronic.

6-New connecting technology is due to improving and fastening Editing Journalism, reducing cost and time. It is also important for combining the staff of the newspaper and exchanging the information fast.

7-Editors has got advantages from new connecting technology for purpose of getting, using, presenting, and transforming information easily, and decreasing costs and increasing products.

The research is vital because for the first time a wide study done on relations between new connecting technology means and editing journalism in Kurdistan Region, with purpose of finding out the influences of them in editing journalism. Meanwhile the importance and significances of editing journalism such a big step towards directing journalism is another goal of the research which is the researcher's study interest.

Finally, the Researcher ended the Research with following suggestions:

1- The Researcher suggests that Editing journalism in both (Kurdistaninwe) and (Awene) Newspapers should be implement in a network system in a way the editors through a network combine to a central computer, because working in this way is much fast, flexible and professional.

2- The Researcher suggests that both (Kurdistaninwe) and (Awene) Newspapers Editors should take Foreign and Arabic Newspapers experiences as examples of how successful are they in new technology means usage in editing journalism.

3-The Researcher suggests that both (Kurdistaninwe) and (Awene) Newspapers should get advantage from the skills and abilities of experienced editors.

4-The Researcher suggests that both (Kurdistaninwe) and (Awene) Newspapers coordinate with technological corporations in purpose of making technological devices which are harmonious with work Necessities of editors in Kurdistan,

including setting up Kurdish language and fonts in operating systems, so that editors can acquaint to particular programs of editing such as (sibuia)and etc.

5-The Researcher suggests that both (Kurdistaninwe) and (Awene) Newspapers provide enough chances for the editors in purpose of getting to know about relevant kinds of internet services in order to getting data's fast and transferring it to their own relatedcorporations.

6-The Researcher suggests that both (Kurdistaninwe) and (Awene) Newspapers to participate their editors in training courses, lifting and strengthen their skills in aspects of editing and new technological devices using.



حكومة اقليم كردستان / العراق
وزارة التعليم العالي والبحث العلمي
جامعة السليمانية
كلية العلوم الانسانية
قسم الاعلام / الصحافة

تأثير تكنولوجيا الاتصالات الحديثة على التحرير الصحفي

دراسة وصفية مقارنة بين الجريدتان (كوردستاني نوئ) و (ئاوينه)

رسالة تقدم بها

(سمية فاضل عابد)

الى مجلس كلية العلوم الانسانية في جامعة السليمانية، كجزء من متطلبات نيل
درجة الماجستير في الاعلام / الصحافة

بإشراف

أ.م.د: فؤاد على احمد

Kurdistan Regional Government – Iraq
Ministry of Higher Education &
Scientific Research
University of Sulaimani
School of Humanities
Geography Department



The influence of new technology about Editing Journalism

A descriptive and comparative Study between
(kurdistani Nwe) and (Awena) Newspaper

By

(Sumaya Fadhl Abd)

A Thesis Submitted to the Council of the Humanities
College of The University of Sulaimani in Partial Fulfilment
of the Requirements for the Degree of Master of science in
Media- press Editing

Supervised by

Asst.Prof.Dr. Fuad Ali Ahmad

(۲۰۱۷)A.D

(۲۷۱۷) K